

6

Червень
Июнь • June

Вівторок
Вторник • Tuesday

157 - 208 День журналіста.

Тиждень • Неделя • Week ▶ 23

7	Ф226 on 80 N420a
8	
9	
10	Ревізвіє казки мешкан-
11	ців Мотилівського
12	новітну
13	1795р.
14	222
15	М.М. 2 23Варм.
16	
17	арх + немає.
18	прон V64
19	
20	
21	
22	

Іван, Микита, Семен, Степан, Федір

11 3:55 19:58

VI Червень • Июнь • June

	пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
22					1	2	3 4
23	5	6	7	8	9	10	11
24	12	13	14	15	16	17	18
25	19	20	21	22	23	24	25
26	26	27	28	29	30		
	mo	tu	we	th	fr	sa	su

1

278

РЕВИСКАЯ СКАСКА.

Мѣстаетца Озарынецъ

17 25 года Августа дня Брацлавской Гу-
бернии Гезда Могилейского Местечка Озарин-
кцы принадлежащий по праву феодального вл-
дения добравшийся по наследству действитель-
таинному Владению Графини Катаринны
горькой доберы Косаковской канцелярской
акты в Заслуженной державы Владетель
и вдова Фредора Григорьевого сына Державы, у-
полномоченной Опеки Опекуны Опекуны
Летосной сиезиса подател

По силе состоявшегося 1794 Года Июня 25 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКОГО
ВЕЛИЧЕСТВА и в народ публикованного Указа даль сию скаску о состоящих
в упомянутом мѣстечкѣ Озаринцѣ жищельхъ мужскаго
и женскаго пола, не исключая самыхъ малолѣтнихъ и престарѣлыхъ, по самой
исшинѣ безъ всякой утайки; а буде къмъ впрелъ обличель явлюсь, или посви-
дѣтельству найдется, что кого либо утайлъ, то повинень положенному по
указамъ штрафу безъ всякаго милосердія.

А имяны	Муже-	Жен-
	скаго	скаго
	пола	
	Л ѣ т а.	
Въ Мѣстечкѣ Озаринцѣ		
Поданинъ крестьянъ по		
рѣннымъ загошеди стар-		
ны Грегорины Свѣдѣль.		
1. Домъ.		
Пимонъ Иванъ сынъ		
Кистель - - - - -	140	
Тяго сына Павла сына		
Фредора - - - - -		20
Тяго сына Мухомъ		
Михайла - - - - -	1.	
Женска		
Марія - - - - -		2.
2. Домъ.		
Иванъ Мойсѣевъ сынъ		
Михайло - - - - -	23.	
Тяго сына Настасья да		
Милова - - - - -		27.
Тяго сына Мухомъ		
Василь - - - - -	3.	
Женска		
Анна - - - - -		7.

У А З В О Т А Ш И Ц И

34
36
2
27

1795 roku wozuśca enia Poractawskuy ju
dornij surda moniawskiego miasteczka staruy
niec maluzacego polprawu Dzieciocznym wto
sciciele Grafinie Katarzynie Jrezo Curce
Kozakowskiej Kapitanowey; a teraz w dnu
zenie wotadielca Polkownika Teodora Jm
worego syna Dzierka, umowowany od niego
woycich Jusefow syn Legocki Szar kopodatel

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 25 Czerwca JEY JMPERATORSKIEY
MOSCÍ, i do publiczney wiadomości podanego Ukazu, dałem tę wiadomość o znajdu-
jących się w pomienionym miasteczku starzyncach Mieszkańcach
męskiej płci, i niewieściey nie wyłączając samych małoletnich, i zgrzybiałego wieku
ofob nayrzetelniey, bez wszelkiego utaienia; a ieslibym o to od kogo bądź w czasie po-
pżlakowany został, lub ze świadectwa okazało się, iżem kogokolwiek zataił, tedy mam
podlegać naznaczonym w Ukazach winom, bez wszelkiego miłosierdzia.

	Mę- fkicy	Nie- wie- płci	Lata.
		ściey	
<i>Amianowicie</i>			
<i>W miasteczku Obaryncach</i>			
<i>Poddani czyli Kmicie Tu bylce w tych stronach u- rodzeni osiedli</i>			
<i>1. Szatupa.</i>			
<i>Symon Iwanow syn. Ki- sid - - - - -</i>			40
<i>Łona Jęgo Paraska Jędo rowa - - - - -</i>			20
<i>Mykita - - - - - Dzieci u nich męz!</i>			1.
<i>Maria - - - - - Zenskiy</i>			2.
<i>2. Szatupa</i>			
<i>Iwan Moysciow syn Iwa szek - - - - -</i>			25.
<i>Łona Jęgo Nastasia Da ntowa - - - - -</i>			27
<i>Stawryt - - - - - Dzieci u nich męz! Zenskiy</i>			3
<i>Anna - - - - -</i>			7.
			4 A

POLLNIST

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	
	Лѣта.	
У наставки Мати Ма-		
рты Фредерика - - - -		60
3 домъ.		
Дмитрий Григорьев		
сынъ Авдольци - - - -	30	
Ундю жена Пелагея -		
Пысоевцова - - - -		25.
Ундюль дочь		
Кедня - - - - -		6.
У Дмитрия Григорьев		
Светара, Маря бдова -		30.
4 домъ.		
Данила Григорьев сынъ		
Авдольци - - - - -	50.	
Ундю жена Пелагея Фр-		
дерова - - - - -		39.
Ундюль сынъ.		
Фредеръ - Хоиостав -	20.	
5. домъ.		
Захарий Иванъ сынъ		
Антанъ - - - - -	30	
Ундю жена Агасья		
Пысоевцова - - - - -		50.
Ундюль дети Мухом		
Максимъ Хоиостав -	20.	
Василий - - - - -		15.
У Агасьи Пысоев		
юнди Братъ Мохиръ		
Корниловъ сынъ Хоиостав	20	
6. домъ.		
Иванъ Карлотовъ сынъ		
Монановъ - - - - -	30.	
Ундю жена Анна Маня		
цова - - - - -		25.
Ундюль дети Мухом		
Адамъ - - - - -	7.	

I
 II
 III
 IV
 V
 VI
 VII
 VIII
 IX
 X
 XI
 XII
 XIII
 XIV
 XV
 XVI
 XVII
 XVIII
 XIX
 XX
 XXI
 XXII
 XXIII
 XXIV
 XXV
 XXVI
 XXVII
 XXVIII
 XXIX
 XXX

2170 2000 2000

Mę-
skiey
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

u Nastasij Matka Maria
Fedorow - - - - -

60

260

3. Chataupa

Dmytro Hyhorow syn
Jastowicki - - - - -

30

Zona Jego Batahna Tym
lowa - - - - -

25.

okzana u Mich

6.

u Dmytra Hyhorowcya Sio
stra Marya Udowa - - -

30

4. Chataupa

Danilo Hyhorow syn Jas
towicki - - - - -

90

Zona Jego Patachna Fedo
rowa - - - - -

39.

Fedor u Mich syn

90

5. Chataupa

Zuchara Iwanow syn I
twak - - - - -

50

Zona Jego Hafia Tymko
wa - - - - -

50

Dzuci u Mich mżk

90

Maksym - - - - -

15

u Hafij Tymkowiy brat
Juryp Korniejow syn

70

6. Chataupa

Iwan Sawrlygo syn Mot
czanow - - - - -

30

Zona Jego Hanna Mak
ymowa - - - - -

29.

Dam - - - - -
Dzuci u Mich mżk.

7.

9 7

P
O
L
N
I
C
K

Polnik

	Муж- скаго пола.	Жен- скаго. пола.	Лѣта.	
7. домъ		2.		
Басилии Улановъ сынъ въ Курмловской	40			
Умѣно жена Погода Ино- вова		49.		
Умѣло дѣти Мухоморова				
Басилии Федотовъ	10.			
Федоръ	10.			
Уланъ	6.			
Убасилия Уланово ^{го} ^{Жен- ска}				
Софрѣя Занилора		14.		
8. домъ				
Андреи Уасимиловъ сынъ Курмловский	20.			
Умѣно жена Мухоморова		16.		
9. домъ				
Пантелеймоновъ Улановъ сынъ Курмловский	30			
Умѣно жена Евдокимъ Уланова		20		
Умѣло дѣти Мухоморова				
Афанасій	3.			
Анна		5.		
10. домъ				
Пименовъ Улановъ сынъ Курмловский	35.			
Умѣно жена Евдокимъ Федорова		20		
11. домъ				
Федоръ Мизанловъ сынъ Мухоморова	30			
Умѣно жена Анна Мухоморова		20		
Умѣло дѣти Мухоморова				
Басилии	12.			
Женска				

X
 1
 16
 3
 0
 10
 11
 11
 11

Mę-
skiey
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

H

281

Zenka

Eudokia	---	---	2.
7 Prataupa			
Wasył Juwanow syn Kuzy- towski	---	---	40
Zona Jęgo Jodossia Jaho- wowa	---	---	49
	Dzici u nich mężk.		
Wasył Sonaty	---	---	109
Didor	---	---	10
Jwan	---	---	6.
u Wasyła Juwanowycy Zena			
Zoja Danitowa	---	---	14
8 Prataupa			
Andrij Wasylow syn			
Murytowski	---	---	20
Zona Jęgo Marya Mate- iowa	---	---	16
9 Prataupa			
Pawło Juwanow syn Kie- rytowski	---	---	30
Zona Jęgo Etena Juwa- nowa	---	---	20
	Dzici u nich mężk.		
Asteng	---	---	3.
	Zenskiy		
Anna	---	---	5.
10 Prataupa			
Symbu Juwanow syn Ku- rytowski	---	---	35.
Zona Jęgo Etena - Todorow	---	---	20
11 Prataupa			
Didor Michajłow syn Tele- wajeruk	---	---	30
Zona Jęgo Anna Mylitowa	---	---	20
	Dzici u nich mężk.		
Wasył	---	---	12.
	Zenskiy		
			10 8

P O L I T Y

	Муже-	Жен-
	скаго	скаго.
	пола.	А ъ та.
Екатерина		
12. дошъ		0
Иосифъ - воевода въ сибъ	30	
Тимо жена Марія баронеса		20
миліона		
Тимъ дѣти Мухоме		
Иосифъ	6	
Женена		
Асафья		8
13. дошъ		
Криштофъ Ирановъ сибъ		
воицѣтнъ	30	
Тимо жена Подоска		
воицѣлова		30
Тимъ дѣти Мухоме		
Иосифъ	15.	
Иранъ	9	
14 дошъ.		
Иранъ Ирановъ сибъ Ма		
тусаиъ	50	
Тимо жена Марія Иранова		39.
Тимъ дѣти Мухоме		
Петаръ ховостъ	20	
Еринея		12.
Женена		
15. дошъ.		
Иранъ Антоново сибъ Гошъ	40	
Тимо жена Марія воицѣлова		25.
Тимъ дѣти Мухоме		
Иосифъ	10	
Женена		
Анна		6.
16. дошъ		
Ирнгоръ Ирановъ сибъ Гдовъ		
Тонакинъ	20	
Ирнгоръ Ирановъ Гдовъ		
Сивонъ	9.	

X
 1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16

Mę-
skiey
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

Kateryna	-	-	-	0
12 Chatupa				
Jurek Woytkow syn	-	-	-	30
Zona jego Marya Barla mciowa	-	-	-	20
	Dziwi u nich mężk.			
Jurek	-	-	-	6.
	Lenskij			
Hafia	-	-	-	0
13 Chatupa				
Chryzstof Swanow syn Woy ciszyn	-	-	-	30
Zona jego Iodasia Woycioko	-	-	-	30
	Dziwi u nich mężkij			
Diotr	-	-	-	15.
Jwan	-	-	-	0
14 Chatupa				
Jwan Swanow syn Matu- rak	-	-	-	30
Zona jego Marya Swano wa	-	-	-	39.
	Dziwi u nich mężk.			
Diotr	-	-	-	20
	Lenskij			
Jeryna	-	-	-	12
15 Chatupa				
Jwan Antonow syn Schod-	-	-	-	40
Zona jego Marya Woycioko	-	-	-	29.
	Dziwi u nich mężkij			
Jurek	-	-	-	10
	Lenskij			
Hanna	-	-	-	6.
16 Chatupa				
Styhor Swanow syn Wro wac	-	-	-	20
u Kachyk	-	-	-	
u Styhora Swanowego brat Semon	-	-	-	9.
				11 8

3
5
282

R
O
L
N
I
C
Y

		Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
		Лѣта.	
17. двоиъ			50
Василии Андреевъ сынъ Покъ ра - - - - -		30	
Тнѣв жена Евдокия Лю пова - - - - -			45.
Тнѣв дѣти Мухоме с Михаилъ - - - - -		10	
Марѣя - - - - -			6.
18. двоиъ			
Василии Андреевъ сынъ Димитрия - - - - -		50	
Тнѣв жена Анна ефедирова Тнѣв дѣти Мухоме Даниилъ - - - - -			39.
Тнѣв жена - - - - -		4.	
Параскевия - - - - -			10.
19. двоиъ.			
Михаило Ивановъ сынъ Пок кой - - - - -		20	
Тнѣв жена Анна Иванова Тнѣв дѣти Мухоме Висара - - - - -			25.
Тнѣв жена - - - - -		7.	
Тнѣв жена - - - - -			11
20. двоиъ			
Василии Тимофеевъ сынъ - Борисенковъ - - - - -		50	
Тнѣв жена Марѣя Фроларова Тнѣв сынъ Федоръ - - - - -			29.
Федоръ - - - - -		6.	
21. двоиъ			
Ворѣиъ Матвеевъ сынъ -		60.	

Х
Л
П
О
Т
А
Ш
Ц
И

58
48
6
285

	Mę- skie płci.	Nie- wie- ściecy.
Lata.		
Stryhonia Iwanowicha Maty		
Sofia Andrejowa wdowa		50
17. Chatupa		
Wasyl Andrejow Syn Koniaga	30	
Uniego Zona Ewdokija Julowowa		45
Dzieci Unich męska		
Michajło	10	
Zenska		
Marya		6
18 Chatupa,		
Wasyl Andryow Syn		
Sybelka	50	
Zona Jego Anna Fedorowa		35
Dzieci u nich męsk		
Danilo	4	
Zenskiy		
Paraska		10
19 Chatupa		
Michajło Iwanow syn Boz- ny	20	
Zona Jego Anna Iwanowa		25
Dzieci u nich męsk		
Oksana		7
u Michajła Iwanowego Siostra		
Jodofka Szpiwka		14
20 Chatupa		
Wasyl Tymkow syn Bore orukow	50	
Zona Jego Marya Stryhory wa		29
u nich Syn		
Fedor	6	
21 Chatupa		
Jurko Matejow syn	60	
	8	9

P O L N I C Y

Муже-
скаго
пола.

Жен-
скаго.

Лѣта.

Тяго жена Настасья Фро-
рова - - - - -

Тямав дѣти Мужеска

Иванъ Яковлевъ - - -

Михоша Яковлевъ - - -

Тя Иванъ Пуртеповъ дѣти

Анна Васильевна - - -

Тя Микоша Яковлева дѣти

Аларъ Микитановъ - - -

22. домъ.

Петро Григорьевъ сынъ

Меникеръ - - - - -

Тяго дѣти Оксана Димитрова

Тямав дѣти - - - - -

Марта - - - - -

23. домъ.

Марта Ивана Якова - - -

Тя дѣти сынъ.

Григоръ Яковлевъ Василь

Яковъ сынъ - - - - -

Тяго дѣти Пелагия Ивана

24. домъ

Иванъ Васильевъ сынъ Го-
риковъ - - - - -

Тяго жена Марта Петрова - - -

25. домъ.

Марта Микитанова Якова

дѣти дѣти сынъ

Иванъ Андреевъ сынъ Яковъ

Тяго дѣти Пелагия Григорье-
ва - - - - -

26. домъ

Андрей Васильевъ сынъ - - -

X
1
16
8
0
11
10
11
11
11
11

60
34
30
20
20
25
19
4
60
101
15
70
60
80
20
10
30

	Mę- skie płci.	Nie- wie- ściecy.	Lata.
Zona Jego nastasia Fedo- rowa - - - - - Dzici u nich Muzha	-	-	60
Jwan Lonaty - - - - -	34	-	-
Mikotaj Lonaty - - - - - u Swana Jurkowego Zona	30	-	-
anna Wasylowa - - - - -	-	-	20
u Mikotaja Zona Ha- ja Lubianowa - - - - -	-	-	20
22 Pratusa			
Petro Mychorsu syn Mit- czuk - - - - -	-	-	25
Zona Jego skwana Jakimo- wa - - - - - u nich Jurka	-	-	19
Marya - - - - -	-	-	4
23 Pratusa			
Marya Swanowa wdowa - - - - - u niej syn	-	-	60
Mychur Wasylow syn Lonaty	10	-	-
Zona Jego skwana Swanowa - - - - -	-	-	15
24 Pratusa			
Jwan Wasylow syn Johnik	70	-	-
Zona Jego Margy Petrowa - - - - -	-	-	60
25 Pratusa			
Marya Lubianowa wdowa Setajwyka - - - - - u niej syn	-	-	20
Jwan Andriow Lonaty - - - - -	20	-	-
Zona Jego Kataryna Jaki- mowa - - - - -	-	-	16
26 Pratusa			
Androj Otksniow syn - - - - -	30	-	-
	7	10	

50
41
284

R

O

L

N

L

C

Y

	Муже-	Жен-
	скаго	скаго.
	пола.	
Лѣта.		
У него жены Погося Торгана	-	20
У него дети суресина	-	-
Войтало - - - - -	3.	-
Евдокия - - - - -	-	8.
27. Досиб		
Иванъ Илий сынъ Фурца	30	-
У него жена Марта Василида	-	40
У него дети суресина	-	-
Матвѣя - - - - -	2.	-
Женска	-	-
Матвѣя - - - - -	-	10
28. Досиб		
Иванъ Илѣоновъ сынъ Кулы	60	-
У него жена Матвѣя Ба	-	30
сидна. - - - - -	-	-
У него дети суресина	-	-
Ангела Федотъ - - - - -	20	-
Василий - - - - -	4.	-
Женска	-	-
Ерма - - - - -	-	8
У Анрѣя Илѣонова жена	-	-
Парасидия Григорина - - - - -	-	17.
29. Досиб.		
Ерма Афанаasioна Бзона	-	60
Рурюпа - - - - -	-	-
У него дети суресина	-	-
Стефанъ Манастиръ сынъ	20	-
Хоистовъ - - - - -	-	-
Женска	-	-
Марта - - - - -	-	17.
Евдокия - - - - -	-	14.
Парасидия - - - - -	-	4.
30. Досиб.		
Ноборинъ Федоровъ сынъ Мо	40	-
исоткинъ - - - - -	-	-

X
I
Г
С
О
Т
А
Л
Л
И
И

	Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
Zona Jęgo Todostka Jurkwan Dzici u nich mężkcy	-	20
Woytko - - - - - Zenska	3.	
Dokcia - - - - -	-	0
27. Chatuso		
Jwan Jllow syn Turdygan	30	
Zona Jęgo Marya Wasy lowa - - - - - Dzici u nich mężkcy	-	40
Matury - - - - - Zenska	2	
Jytiana - - - - -	-	10
28 Chatuso		
Jwan Jwcinow syn Kuliwan	60	
Zona Jęgo Tatyanna Wa sylowa - - - - - Dzici u nich mężkcy	-	30
Andry Lonaty - - - - -	20	
Wasyl - - - - - Zenska	4.	
Enyna - - - - -	-	0
u Andrzeia Jwanowego Zana		
Paraska Hryhorowa - - - - -	-	17.
29. Chatuso		
Jyryna Janasiowa wdowa Kurkowa - - - - -	-	60
Stefan Janasiow syn bez żony Zenska	20	
Maryna - - - - -	-	17
Polia - - - - - Dziewki	-	14
Paraska - - - - -	-	4
30 Chatuso		
Nazar Fedorow syn Momo synow - - - - -	40	

8 11

40

8

285

R

O

L

N

I

C

S

Муже ского пола.	Жен- ского.
------------------------	----------------

Л	Ѣ	т	а.
---	---	---	----

Унѣво сына Патаматна Ан исенитани		
Уна Варья фредерике и Врате		30
Анниев - Ренатв	50	
Унѣво сына Патаматна Анд рѣова		30
31. Домв		
Иванъ Ивановъ сынъ Пим хома 36	60	
Унѣво сына Настасья дѣш арыена		39
Унѣв сынъ		
Михаило, Кочкав	20	
У него сына Евдокья Васили ева		12
32. Домв		
Иванъ Ивановъ сынъ Пимло ма 36	24	
Унѣво жена Агафья Алек сеова		12
33. Домв.		
Унѣво сына Григоридъ сынъ Са гоио	30	
Унѣво сына Еисана Григо ридъи		25
Унѣв сынъ		
Андри		3
34. Домв		
Фредеръ Ивановъ сынъ Маттеиовъ	30	
Унѣво сына Агафья Стефанова		20
35. Домв.		
Палагидъ Иванова, Вдова		
Иштвиретма		40
У 88 сынъ		
Стефанъ Кошкостов		20

X
 Y
 П
 О
 Р
 П
 Ш
 И
 И

286

	Mę-	Nie-
	skiey	wie-
	płci	ściey
	Lata.	
Zona Jęgo Jytiane Au xenęo - - - - -		36
u kuznara Fedorowęo brat		
Jakim Lonaty - - - - -	50	
Zona Jęgo Jytiana Andrejow		30
31 Inatupa		
Jwan Jwanow syn Jy ho tal - - - - -		60
Zona Jęgo Nastasja Dmy trowa - - - - -		55.
u nich syn		
Michajło Lonaty - - - - -	20	
Zona Jęgo Dohi i Abasylowa		19
32 Inatupa		
Jwan Jwanow syn Jy ho lat	24	
Zona Jęgo Hafia atek		
ęgo - - - - -		19
33 Inatupa		
Jlko Kryhorow syn Baik	30	
Zona Jęgo Oksana Kryho rowa - - - - -		23.
u nich syn		
Andrzej - - - - -	3.	
34 Inatupa		
Fedor Jwanow syn Matusek	30	
Zona Jęgo Hafia Stepano wa - - - - -		20
35 Inatupa		
Palahna Jwanowa Wdawa		
Kulynardycha - - - - -		110
u niej syn		
Stepan bęł zenny - - - - -	70	
	8	8

R

O

L

M

I

C

F

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	
	Лѣта.	
36. годъ.		
Михаило боццловъ сынъ		
Степанъ - - - - -	30	
Тяго жена Анна Антопа		40
Тяго дети Мухомовъ		
Иванъ Степанъ - - -	35	
Матвѣ Степанъ - - -	30	
Ивана жена Марта Гри		
горьки - - - - -		107
Матвѣ жена Марфота		
Стефановъ - - - - -		17.
Усмановъ боццловъ братъ		
Васили Антоповъ сынъ -	20	
Тяго жена Агасья Мухом		
овъ - - - - -		19.
37. годъ		
Петро Анурьевъ сынъ		
Иванъ - - - - -	30	
Тяго жена Марфота Васили		
ева - - - - -		20
Тяго дети Анурьевъ		
Федотосей - - - - -	9.	
Григорий - - - - -	3.	
		Женска
Марта - - - - -		107
Катерина 5 девицы - - -		15
Настасья 2 - - - - -		12
38. годъ		
Димитр Анурьевъ сынъ Ива		
нелинъ - - - - -	60	
Тяго жена Настасья Ива		
нова - - - - -		50
Тяго дети Мухомовъ		
Иванъ Степанъ - - -	20	

X
 1
 17
 30
 107
 15
 12
 60
 50
 20

Mę-
skicy
płci
Nie-
wie-
ściey
Lata:

10
~~201~~

36. Chataupa.

Michajło Woyeicchow syn Piotrus - - - - -	50	
Zona Jego Anna Jakowowa Przici u nich mężk		40
Iwan Lonaty - - - - -	39	
Matey Lonaty u Iwana Zona Marya Aryhorowca - - - - -	30	
		10
u Matcia zonce Marfa Stepanowa - - - - -		17.
u Michajła Woyeicchowa Leje Wasyl Jakowow syn	26	
Zona Jego Hafia Mary mowa - - - - -		15.

37 Chataupa

Petro Andriow syn Steyk	30	
Zona Jego Marfa Wask lowa Przici u nich mężka		20
Todosij - - - - -	9	
Aryhor - - - - - Leńska	3.	
Marya - - - - -		10
Kateryna - - - - -		15
Nastasya - - - - -		12

38 Chataupa.

Jakow Andriow syn Jwa nenko - - - - -	60	
Zona Jego Justyn Jwanow Przici u nich mężka		50
Anat Lonaty - - - - -	26	
	9	9

R
O
L
N
I
C
Y

Муже- скаго пола	Жен- скаго пола
Лѣта.	

39. ^{и у дачки} домъ
 Марко - Ломостав - - - - - 16
 Фредъ - - - - - 10
 Матвѣи - - - - - 4
 у Екатерины Федны
 Марта Василида - - - - - 10
 39. домъ
 Дмитръ Фредотъ сынъ За
 латинъ - - - - - 70
 у Като Федны Елена Василида
 Дмитръ сынъ - - - - - 93
 Андрии Ломостав - - - - - 20
 40. домъ
 Иванъ Стефановъ сынъ
 Стефанъ - - - - - 50
 у Като Федны Тимофеевна
 Дмитръ сынъ - - - - - 30
 Марта - - - - - 13
 41. домъ
 Фредотъ Иванъ сынъ Не
 тридий - - - - - 24
 у Като Федны Марта Иванова
 - - - - - 10
 42. домъ
 Максимъ Еврасимовъ сынъ
 Волынской - - - - - 25
 у Като Федны Патрика Тропо
 товника - - - - - 10
 43. домъ
 Иванъ Фрильъ сынъ Хруннъ 30
 у Като Федны Ностасъ Иванова
 - - - - - 21
 у Като Федны
 Евфросиния - - - - - 2

X
 L
 16
 30
 П
 А
 Ш
 4
 41

Mę- skiey płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

	Mezka.		
	Marho bez Zonny -	16	
	Jedov - - - -	10	
	Matiwig - - - -	11	
	u Anata Zona Marya Wasyłowa - - - -	-	10
39	Chatupa		
	Jakim Jedorow syn Ha ta czyk - - - -	70	
	Zona Jego Elona Wasyłowa u Mich syn -	-	38
	Andrej bez Zonny -	20	
40	Chatupa		
	Jwan Stefanow syn Kacyk	58	
	Zona Jego Anna Tymłowa u Mich forka	-	30
	Marya - - - -		13
41	Chatupa		
	Jedov Swarow syn Mep zyki - - - -	24	
	Zona Jego Marya Swarow	-	10
42	Chatupa		
	Maksyn Kavarymow syn Hta henlowy - - - -	29	
	Zona Jego Katoryna Polu powa - - - -	-	10
43	Chatupa		
	Jwan Jurjew syn Szumyl	30	
	Zona Jego Nastasya Jwano forka u Mich	-	21
	Fragyna - - - -	-	2
		9	8

R

G

L

N

I

C

S

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	ПОЛЪ	
	Лѣта.	
44 доимъ		
Анна Федорова вдова Ма- нисуева		117.
721 сибѣи		
Медвѣди Григорьевъ сынъ Зинаидъ	20	
Ульяна жена Евдокима Илюкина		17.
Федоръ Григорьевъ сынъ Же- наидъ	20.	
Ульяна жена Параскевѣи Ми- шорской		24.
49: доимъ.		
Федоръ Евдокимовъ сынъ та- релюкинъ	60	
Ульяна жена Марья Григорьевна Ульяновъ дѣти Мухоморова		40
Александра Колюпановъ	101.	
Григорий	14.	
Евстафій	10.	
46 доимъ		
Михайла Александровъ сынъ Соколовъ	30	
Ульяна жена Евдокима Иосифова Ульяновъ дѣти Мухоморова		22
Якимъ	9	
Михайло	1.	
Женщина		
Анна		7.
47 доимъ.		
Василий Михайловъ сынъ Лу- сидиной	30	
Ульяна жена Марья Васильевна Ульяновъ дѣти Мухоморова		33.
Михайло	10.	
Пантелеймонъ	6.	
Иванъ	9	
Иванъ	4.	
Женщина		
Иустина		3.

Х
Л
П
О
Т
А
Ш
И
И
В

	Mę- skie płci	Nie- wie- ściey	Lata.
44 Chataupa			
Anna Fedorowa Wdowa Młł niezuelka - - - - -			47
u niej synowie			
Fiodosiy Fyodorow syn - zonaty - - - - -			20
Fedor zonaty - - - - -			20
u Fiodora zona Polia Hra- lowa - - - - -			17.
u Fiodora zona Parafka Tym- lowa - - - - -			24
49 Chataupa			
Fedor Semenow syn Por- sunka - - - - -			60
zona jego Marya Fyoko- rowa - - - - -			10
Przeci u nich Młka			
Ateksy bez konny - - - - -			10
Fyodor - - - - -			14.
Ewstafiy - - - - -			10
46 Chataupa			
Mylata Andrijow syn Polot zona jego Polia Jusufowa - Przeci unich Młka			90
Jalim - - - - -			9
Mylata - - - - -			1.
zonska			
Anna - - - - -			7.
47 Chataupa			
Wazył Mykutow syn Hł- manny zona jego Marya Kwaslowa Przeci u nich Młka			30
Machajto - - - - -			33
Pankaj - - - - -			10
Anna - - - - -			6
Jwan - - - - -			5
Jusyna zonska - - - - -			11
			19

P
 6
 7
 12
 17
 18
 19

47
13
290

Mę- skie	Nie- wie- plci
Lata.	

401 Chatupa		
Wojciech Marcinow Syn	10	
Zona Jęgo Hafia Pan kowa		25
Dzieli u nich mężko		
Jakow	12	
Łobestyan	9	
Zinska		
Etona		12
49. Chatupa		
Sofia Marcinowa Wdowa		60
Dzieli u nich mężko		
Jwan Wojacchow Syn Jony	30	
Marcin bch Lenny	20	
Wiana Zona Anna Jwa nowa		20
u nich Syn		
Jakof	9	
50 Chatupa		
Michajto Andrieu w Syn Mtu cho n hij		22
Zona Jęgo Ksenia Wa sykowa		19
Dzieli u nich mężko		
Jwan	9	
Tedor	2	
51 Chatupa		
Michajto Jwanow sy Pęgi nielk	10	
Zona Jęgo Katarina Andre kowa		30
Dzieli u nich mężko		
	10	6

R
O
L
N
I
C
Y

		Мужскаго пола	Женскаго пола
		Лѣта.	
Иванъ	Мужска любобъ - - -	16.	
Евфросиния	Женска - - -		12
Марья	Женска - - -		10
32 домовъ.			
Сидоръ	Андреевъ сынъ Слободской - - -	36.	
Илья	жена Пелагея и сына - - -		19.
Марья	Умывъ дочь - - -		11
33 домовъ.			
Андрей	Андреевъ сынъ Корява - - -	40	
Илья	жена Марья Петрова - - -		10
Илья	Умывъ дочь Муромская - - -		7.
Марья	- - - - -		5.
Анна	Женска - - -		10
Аграфья	Женска - - -		6.
Иосифъ	Андреевъ сынъ Киринский - - -	20	
Илья	жена Пелагея Андреева - - -		16.
34 домовъ.			
Федоръ	Михайловъ сынъ Туркешевъ - - -	30	
Илья	жена Марья Андреева - - -		20
Ермила	Умывъ дочь - - -		9.
35 домовъ.			
Василий	Морозовъ сынъ Туркешевъ - - -	50	
Илья	жена Марья Иванова - - -		19.
Илья	Умывъ дочь Муромская - - -		

Х
Л
Г
О
Т
А
Ш
Ц
В

2011

		Mę- fkiy pici	Nie- wie- ściey	Lata.
Mieszka				
Jwan	berenny -			16
Zenska				
Tracyn	- - -			12
Marya	- - -			10
92. Chatupa				
Semen Andrieiow Syn Lto towsta - - -				36.
Zona Jego	Patahno Wasy lowa - - -			19.
u nich forka				
Marya	- - -			4.
93 Chatupa				
Andrzej Andriejow Syn Wo niaga - - -				40
Zona Jego	Marya Potowa Prini u nich Mieszka			40
Miko	- - -			7.
Maty	- - -			9
Zenska -				
Anna	- - -			10
Hafia -				6.
u Andria Andrieiowoho Lic Josef Kyrstow syn -				20
Zona Jego	Ksenia Andriowa			16
94 Chatupa				
Fedor Michajtow syn Bry czuk - - -				30
Zona Jego	Marya Andriowa u nich lowa			20
Eryna	- - -			9.
95. Chatupa				
Wasył Michajtow syn Bry czuk - - -				30
Zona Jego	Marya Jwanowa Prini u nich Mieszka			25.
				8 11

R
D
L
N
I
C
Y

		Муж- ского пола	Жен- ского пола
		Лѣта.	
Мужского			
Иванови	- - -	11	
Федотовъ	- - -	3	
Женского			
Пелагея	5 - - -		10
Евдокия	2 - - -		0.
56 годовъ			
Федоровъ	Михайловъ сынъ		
Саргивъ	- - -	20	
Жено жена	Оксана Федорова		16.
57. годовъ			
Василии	Федоровъ сынъ		
Михаилъ	- - -	30	
Жено жена	Настасья Ура- нова		20
	Женовъ сынъ		
Дмитрий	- - -	0	
58 годовъ.			
Иванъ	Федоровъ сынъ Пела- геи		
Иванъ	- - -	26.	
Жено парасидия	Дионова		20
	Женовъ сынъ		
Пела	- - -	7.	
59. годовъ.			
Матвееви	Андреевъ сынъ		
Кадумови	- - -	21.	
Жено жена	Евдокия Федорова		10
60 годовъ			
Андрееви	Андреевъ сынъ волю- шери		
Жено жена	Татиана Федорова		19.
61 годовъ			
Ростиславъ	Андреевъ сынъ волю- шери		30

X
 1
 15
 20
 26
 30
 37
 41
 46
 51
 56
 61

Mę-
skiey
płci. Nie-
wie-
ściey.
Lata.

15 210 27

		Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
		Lata.	
Męskie			
14	Fedor	-	-
3.	Lonska		
-	Patahna	-	10
-	Dolka	-	0
56 Chataupa			
-	Fedor Mykilow syn Bar	-	-
20	orak	-	-
-	Lona Jego Oksana Fedorowa	-	16.
57 Chataupa			
-	Wasyl Fedorow syn Tetawcy	-	-
30	low	-	-
-	Lona Jego Nastasia Iwanowa	-	20
	u Mich syn		
0.	Dembu	-	-
58 Chataupa			
-	Iwan Fedorow syn Tetawcy	-	-
26	low	-	-
-	Lona Jego Paraska Iakowowa	-	20
	u Mich syn.		
7.	Ilko	-	-
59 Chataupa			
-	Matwiy Andriow syn Ka	-	-
21.	Michowski	-	-
-	Lona Jego Dolia Fedorowa	-	10
60 Chataupa			
-	Andriy Andriow syn Wo	-	-
24	toszyn	-	-
-	Lona Jego Tyliana Pisanowa	-	15
61 Chataupa			
-	Mar Angreim syn Woto	-	-
30	syn	-	-
10		7	

292

R

O

L

N

I

C

J

	Муже-	Жен-
	скаго	скаго.
	А ъ та.	
Ульяна жена Маврина Анурьев	-	26
Ульяна сын		
Решенъ - - - - -	3.	
62 доми		
Иванъ Антоновъ сынъ Мещеряковъ		
Ульяна - - - - -	29.	
Ульяна жена Софрония Васи		
Ульяна - - - - -		107.
Ульяна дочь		
Ермика - - - - -		3.
63 доми		
Василий Васильевъ сынъ Костомаровъ	40	
Ульяна жена Марья Григорьевна		20
64 доми		
Александра Григорьевна дочь Бодо		60
Ульяна дочь		
Андрей Игнатьевъ сынъ -	30	
Ульяна жена Ердонъ Григорьев		20
Ульяна дочь Мухоморова		
Петро - - - - -	4.	
Ульяна жена		
Платонъ - - - - -		2.
Ульяна дочь Григорьевна дочь		
Марья Григорьевна - - -		11.
65 доми		
Илья Григорьевъ сынъ -	30	
Ульяна жена Екатерина Давыдовна		26.
Ульяна дочь Мухоморова		
Илья - - - - -	13	
Алексей - - - - -	5	
Александр - - - - -	3.	
Ульяна Григорьевна дочь Бран		
Илья Федотъ - - - - -	21	
Ульяна жена Марья Степановна		16

X
 I
 II
 III
 IV
 V
 VI
 VII
 VIII
 IX
 X
 XI
 XII
 XIII
 XIV
 XV
 XVI
 XVII
 XVIII
 XIX
 XX
 XXI
 XXII
 XXIII
 XXIV
 XXV
 XXVI
 XXVII
 XXVIII
 XXIX
 XXX

	Mę- skie płci.	Nie- wie- ściey.
Lata.		
Lona Matryna Andrusowa u nich syn	-	90
Pomen - - - - -	3.	
62. Chrupa		
Jwan Jakowow syn Mi szoranzuk.	25.	
Lona Jęgo Patrona Wasylo wa	-	10
u nich córka		
Eryna - - - - -	-	3.
63. Chrupa		
Wasyl Wasylow syn Kostuf	10	
Lona Jęgo Marya Hryhor owa	-	20
64 Chrupa		
Maria Hryhorowa for Wosowa	-	60
u nich sio stry		
Andry Anatow syn	30	
Lona Jęgo Polia Hryhorowa	-	20
u nich dźci mężka		
Petro - - - - -	4	
Zenska		
Tatyanna - - - - -	-	2.
u Mafij Hryhorowcy forka		
Maria Hryhorowa	-	11
65. Chrupa.		
Ilia Hryhorow syn	30	
Lona Jęgo Katarzyna Jęko wowa	-	26
u nich dźci mężka		
Jakow - - - - -	13	
Oleksa - - - - -	9.	
Aleksenty - - - - -	3.	
u Ilia Hryhorowego brat		
Jwan Zonaty - - - - -	24	
Lona Jęgo Marya Stefanowa	-	16.
	10	10

50
16
203

P
O
L
N
I
C
Y

	Муже	Жен-
	скаго	скаго.
	пола.	
	Лѣта.	
66 доми		
Иванъ афанасиоу сынъ		
Ерина - - - - -	26.	
Жено жена Марья Григоревна	-	10
Уншев доверъ		
Ерина - - - - -	-	3.
67. доми		
Филиппъ Моисеиу сынъ	30.	
Жено жена Анна Григоревна	-	22
Уншев доверъ		
Агасфья - - - - -	-	5.
68 доми		
Григорий Ивановичъ сынъ Мелан		
Гинь - - - - -	36.	
Жено жена Марья Андреев	-	30
Уншев доверъ Мухоморова		
Григорий - лоповъ - - - -	10	
Младшия - - - - -	10	
69 доми		
Александръ Андреевичъ сынъ бдо		
рещъ Саишороничъ - - - -	70	
Уншев сынъ		
Гаврииль менавъ - - - - -	23.	
Жено жена Елена Васильевна	-	19.
Уншев сынъ		
Ермодоръ - - - - -	4.	
70 доми		
Антонийъ Григорьевъ сынъ Кэри		
варовъ - - - - -	30	
Жено жена Марья Степановна	-	20
Уншев доверъ		
Настасья - - - - -	-	11.
71. доми		
Иванъ Васильевъ сынъ		
Галактий - - - - -	26.	

X
 Y
 H
 O
 P
 T
 A
 B
 C
 D
 E
 F
 G
 H
 I
 K
 L
 M
 N
 O
 P
 Q
 R
 S
 T
 U
 V
 W
 X
 Y
 Z

	Mę- skie płci.	Nie- wie- ściecy.
66 Chatupa		
Iwan Janasow syn Aurka	26	.
Zona Jego Marya Hry horowa - - - - - u Mich córka	-	10
Ejyna - - - - -	-	3.
67. Chatupa		
Filip Moysiow syn	30	.
Zona Jego Anna Hry horowa - - - - - u Mich córka	-	22
Hafia - - - - -	-	5.
68 Chatupa		
Amyhor Iwanow syn Ma Fanchuk - - - - -	36	.
Zona Jego Marya Andriowa u Mich Dzia Myzka	-	30
Amyhor ni Lonaty - - -	10	.
Mlichayto - - - - -	10	.
69 Chatupa		
Stelka Andriow syn Wdo wac Hayworonuk - - -	70	.
u Migo syn	-	-
Hawysto Lonaty - - - -	23	.
Zona Jego Elena Wasylowa u nich syn	-	19
Fedor - - - - -	4.	.
70 Chatupa		
Anton Dmytro-w syn Kuty warow - - - - -	30	.
Zona Jego Maria Sobkowa u nich córka	-	20
Nastasia - - - - -	-	4
71 Chatupa		
Iwan Wasylow syn Hatan Kry - - - - -	26.	.
	10	8

18 210

2910

P

O

L

M

I

C

V

	Муже	Жен-
	скаго	скаго.
	пола.	пола.
	Лѣта.	
Ундю жена Настасья Андреева Ундю дети Мухомова	-	30
Афанасий - - - - - Женска	0	
Татиана - - - - -		9.
72 годв		
Иванъ Ивановичъ сынъ Гри- горьевъ - - - - -	30	
Ундю жена Софья Андреева Ундю дети Мухомова		20
Александр - - - - -	10	
Петръ - - - - - Женска	0	
Екатерина - - - - -		1
Параскевия - - - - -		2.
73. годв.		
Петръ Антоново сынъ Ле- вентьевъ - - - - -	30	
Ундю жена Ерина Коста- нтова - - - - -		40
Ундю дети Мухомова		
Иванъ - - - - -	11	
Евдокия Женска Ундю		19
74. годв.		
Евстафий Ивановичъ сынъ Куи- баръ - - - - -	30	
Ундю жена Евстафий М- ванова - - - - -		29.
Ундю годв - - - - -		
Анна - - - - -		0.

X
 L
 П
 Д
 О
 П
 А
 Ш
 Ц
 Ы

~~208~~

	Mę- skicy płci.	Nie- wie- ściej.
	Lata.	
Żona Jego <i>Nastasia Andriejowa</i> <i>Dziwi u nich mężka</i>		30
<i>Sanasij</i> - - - - - <i>Żenska</i>	0	
<i>Jatjanna</i> - - - - -		9.
72 <i>Chatupa</i>		
<i>Iwan Iwanow syn Alje</i> <i>nento</i> - - - - -	30	
Żona Jego <i>Sofia Andriejowa</i> <i>Dziwi u nich mężka</i>		20
<i>Oleksa</i> - - - - -	10	
<i>Geo</i> - - - - - <i>Żenska</i>	0	
<i>Kateryna</i> - - - - -		4
<i>Barasza</i> - - - - -		2
73 <i>Chatupa</i>		
<i>Petro Antonow syn Ikle</i> <i>wniak</i> - - - - -	30	
Żona Jego <i>Jekyna Kostia</i> <i>towa</i> - - - - - <i>Dziwi u nich mężka</i>		40
<i>Iwan</i> - - - - - <i>Żenska</i>	11.	
<i>Dokia</i> - - - - -		19
74 <i>Chatupa</i>		
<i>Ostap Iwanow syn Kuty</i> <i>wak</i> - - - - -	30	
Żona Jego <i>Matarita Iwa</i> <i>nowa</i> - - - - - <i>Korku u nich</i>		29.
<i>Anna</i> - - - - -		0
	7	9

R

O

|

n

i

c

S

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
-------------------------	----------------

Л б т а.

75 доимв

Пасиим фредоров сынв	46	
укаго жена Елена Андреевна	-	26.
укаго дити Мурсаи		
Михаилъ фелатъ - - -	19.	
Женска		

Анна - - - - -	-	12.
----------------	---	-----

Галинаина жена Василиидна	-	16.
Василиидна - - - - -		

76. доимв.

Пастаста фредорона вюра	-	30
укаго дити Мурсаи		

Даниилъ Илариов сынв Леоидъ	21	
-----------------------------	----	--

Дмитри - - - - -	18.	
Женска		

Анна дити - - - - -	-	19.
---------------------	---	-----

77. доимв

Пасиим Антоного сынв -	30.	
------------------------	-----	--

укаго жена Параскеена Петрова - - - - -	-	29.
укаго сынв		

Иванъ - - - - -	6.	
-----------------	----	--

78 доимв

Кириим фредоров сынв Мелави - - - - -	20	
---------------------------------------	----	--

укаго жена Палакия фредорона - - - - -	-	25.
укаго сынв		

Андреа - Леоидъ - - -	101	
-----------------------	-----	--

79. доимв.

Егоръ Стефановъ сынв	30	
Шершановъ - - - - -		

X
1
15
20
25
30
35
40
45
50

Mę-
skie
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

19

53

296

75 Chatupa

Wasył Fedorow syn - 46

Zona Jego Elena Angrełowa - 26

Przici u nich mężka

Michajło Lonaty - 19.

Zenska

Anna - - - - - 12

u Michajła leno Wasyltyna

Wasylowa - - - - - 16.

76 Chatupa

Nasta Fedorowa wdowa. - 30

Przici u niej mężka

Danilo Jwanow bezenny 94

Dymtro - - - - - 13

Zenska

Anna - - - - - 19

77 Chatupa

Wasył Antonow syn - 30

Zona Jego Paraska Petro

wa - - - - - 25.

u nich syn

Jwan - - - - - 6.

78 Chatupa

Mkysł Fedorow syn Telawa 20

Zona Jego Patahna Fedo

rowa - - - - - 25.

u nich syn

Andrej nichonaty - 10

79 Chatupa

Jahow Stefanow syn 30

szunick - - - - - 30

9 7

R

0

7

12

7

C

J

	Муже-	Жен-
	скаго	скаго.
пола.		
Лѣта.		
Третья жена Матвеевна Андреевна	-	29
Третья дочь -	-	5.
Настасья - - - -	-	-
010 годов		
Иван Тимофеевич сын		
Писков - - - -	30	
Третья жена Анастасья Петровна	-	40
Третья дочь -	-	-
Марья - - - -	-	12.
011 годов		
Тимофей Данилович сын		
Сидора - - - -	24	
Третья жена Марья Павловна	-	26.
Третья дочь -	-	-
Иван - - - -	-	-
Роман - - - -	96.	
Женщина - - - -	-	-
Барбара - - - -	-	10
012 годов		
Иван Данилович сын Шершнев - - - -	30	
Третья жена Екатерина	-	20
Матвеевна - - - -	-	-
013 годов		
Данило Иванов сын Козлов	30	
Третья жена Параскевия Сидорова	-	26
Третья дочь -	-	-
Иван - - - -	19	
Матвеевна - - - -	6.	

Х
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14

	Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
	Lata.	
Lona Jego Jalyanna Andreiowa u nich torla -	-	29.
Nastasia - - - - -	-	9.
00 Chatupa		
Iwan Symofiw syn Py- kun - - - - -	30	
Lona Jego Hafia Jurkowa u nich torla	-	40
Marya - - - - -	-	12
01 Chatupa		
Siefan Danitow syn Lybul- ka - - - - -	24	
Lona Jego Marya Paastowa Dzuci u nich myzka	-	26
Isaak - - - - -	9.	
Roman - - - - -	6.	
Marwara <i>Lonska</i> - - - - -	-	10.
02 Chatupa		
Jakow Danitow syn Ser- szan - - - - -	30	
Lona Jego Kataryna Matawi- iowa - - - - -	-	20
03. Chatupa		
Danilo Iwanow syn Ka- dulk - - - - -	30	
Lona Jego Parafka Onu- pyczna - - - - -	-	26.
<i>Dziw u nich myzka</i>		
Iwan - - - - -	15	
Mikołaj - - - - -	6	
	8	8

R
O
L
I
C
Y

	Муже-	Жен-
	скаго пола.	скаго.
Лѣта.		
04. Госиб		
Криво Криво сиб Криво		
Криво - - - - -	40	
Криво Криво Марта Бну		
Криво - - - - -		35
Криво Криво Криво		
Криво Криво Криво	16	
Криво - - - - -	10	
Криво - - - - -	9	
05. Госиб		
Криво Криво Криво		
Криво Криво - - - - -	30	
Криво Криво Криво Криво		
Криво - - - - -		20
Криво Криво Криво		
Криво Криво - - - - -	15	
Криво Криво - - - - -		4
06. Госиб		
Криво Криво Криво		
Криво Криво - - - - -	26	
Криво Криво Марта Ва		
Криво - - - - -		10
Криво Криво Криво Криво		
Криво Криво - - - - -		7
07. Госиб		
Криво Криво Криво		
Криво Криво - - - - -	30	
Криво Криво Криво Криво		
Криво Криво - - - - -		25
08. Госиб		
Криво Криво Криво		
Криво Криво - - - - -	00	

X
 V
 П
 Р
 О
 Т
 А
 Ш
 Ц
 В
 1

Mę-
skie
płci.

Nie-
wie-
ściy.

Lata.

53
21
298

04 Chatupa

Iwan Iwanow syn Mur
towski

40

Lona Iego Marya Gnap
cwa

35

Drzci u nich męzka

Jymlo ni Zonaty

16

Jalow

10

Andry

5

05 Chatupa

Teodorij Andriow syn Ily
wan

30

Lona Iego Kateryna An
drionowa

20

Drzci u nich męzka

Andry ni Zonaty

15

Laniska

Paraska

4

06 Chatupa

Jalow Wasylow syn Ila
pustij

26

Lona Iego Marya Zachow
wa

10

u Marii Zacharowoy Sestra

Jatyanna

7

07 Gowb

Jymlo Iwanow syn Ily
cunio

30

Lona Iego Jatyanna Sem
nowa

25

08 Chatupa

Iwan Wasylow syn Ily

30

9 6

Handwritten notes and symbols in the right margin, including a large 'R' and various vertical lines and marks.

	Муже-	Жен-
	скаго	скаго.
	пола.	
	Л ъ ш а.	
Мѣсто Мѣна Евдѣи Чудотворца		62
Тѣмъ же дѣти мученицы		
Андрѣи Ѡвчатъ	26	
Мѣстѣи - христовъ	19	
Танюрия Мѣна Марѣи Про-		
мотора - - - - -		17.
89. дощъ		
Стефанъ Стефановъ сынъ	46	
Мѣсто Мѣна Евѣи Свѣтлицы		26.
Тѣмъ же дѣти мученицы		
Иванъ - - - - -	10	
Иосифъ - - - - -	5	
90. дощъ		
Филиппъ Фредоръ сынъ	24.	
Мѣсто Мѣна Анна Уланова		101
Тѣмъ же сынъ		
Иванъ - - - - -	2.	
91. дощъ		
Тригоръ Улановъ сынъ -	30	
Мѣсто Мѣна Марѣи - -		101
92. дощъ		
Стефанъ Петровъ сынъ Бл-		
гощѣнко - - - - -	30	
Мѣсто Мѣна Марѣи дщи		
трибна - - - - -		211
Тѣмъ же дѣти мученицы		
Иванъ - - - - -	6.	
Евѣи - - - - -		11
93. дощъ		
Памперъи Улановъ сынъ		
Бачонковъ - - - - -	40	
Мѣсто Мѣна Марѣи Про-		
мотора - - - - -		211

X
 V
 P
 O
 П
 И
 Ш
 И
 Ч
 Б
 Т

Me- Nie-
skiey wie-
pici. ściey.

Lata.

Lona Jego Zofia Ilkwa

Dzieci u nich myżk

Andryj Lonaty - - - 20

Oleksa na Lonaty - - - 19.

u Andriia Lona i Maryja Iłko
u nona - - - - - 17.

09 Chatupa

Rufan Stepanow syn - - - 40

Lona Jego Etena Otkowa - - - 26.

Dzieci u nich myżk

Iwan - - - - - 10

Jusyp - - - - - 5.

10 Chatupa

Pilip Fedorow syn - - - 24.

Lona Jego Anna Iwanowa - - - 10.

u nich syn

Iwan - - - - - 2

12 Chalupa

Myhor Iwanow syn - - - 30

Lona Jego Marija - - - 10

12. Chatupa

Pimen Petrow syn Jaw

Do szentio - - - - - 30

Lona Jego Maryja Dmytro

wa - - - - - 24

Dzieci u nich myżk

Iwan - - - - - 6

Zenska

Epyna - - - - - 4

13 chatupa

Jymko Iwanow syn Bala 40

niuk Lona Jego Anna Iwanowa 24

11 8

54
11
299

0

0

7

11

1

1

0

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

Умѣв дѣти Мухомов		
Иванъ - - - - -	19	
Мѣмеска		
Настасья - - - - -		10
94 досив		
Прохоръ Ивановичъ сынъ вдова	50	
Умѣв сынъ		
Миронъ - - - - -	21	
99. досив		
Аригорна Григорьевна вдова		25.
Умѣв дѣти Мухомов		
Иванъ - - - - -	12	
Мѣмеска		
Настасья - - - - -		6.
96. досив		
Данилъ Андреевъ сынъ		
Щершанъ - - - - -	40	
Умѣв мѣсна парасидий Григорья		
Умѣв сынъ		36
Андрѣи - - - - -	18.	
97. досив		
Андрѣи Стефановъ сынъ		
Буртъманъ - - - - -	36	
Умѣв мѣсна парасидий		
Евстафьевна - - - - -		23
Умѣв дѣти Мухомов		
Иванъ - - - - -	4	
Григоръ - - - - -	2	
901 досив		
Стефанъ Стефановъ сынъ вдова		
Варовенной - - - - -	30	
Умѣв мѣсна Стефанъ мати		
Юна - - - - -		26.
Евдокия - - - - -	15.	

Х
Л
И
О
Т
А
Ш
Ц
У
Ы

	Mc- kicy płci.	Ni- wie- ściey.	Lata.
Dzieci u nich mężka			
Iwan ni Łonaty Lenska	19.		
Nastasia		10	
94 Chatupa			
Pielup Iwanow syn Wdo wie	50		
u nich syn			
Miron - ni Łonaty	21		
95 Chatupa			
Horpyna Anychorowa Wdo wa		29	
u niej Dzieci Mężli			
Iwan	10		
Lenska			
Nastasia		6.	
96 Chatupa			
Danilo Andreiow syn Lonska	40		
Lona Jęgo Paraska A fanowa		36	
u nich syn			
Andry	18.		
97 Chatupa			
Andry Stefanow syn Bur miak	36		
Lona Jęgo Paraska Osta powa		23	
Dzieci u niej mężka			
Iwan	4		
Anychor	2		
98 Chatupa			
Stefan Anatorow syn Laura Dęski	30		
Lona Jęgo Mojra Matejowa		26	
u nich córka			
Delia	15.		
	10	7	

23 57
900

0
1
2
3
4

Муже-
скаго
пола.

Жен-
скаго.

Лѣта.

	Муже-скаго пола.	Жен-скаго.
99 доимъ		
Модоръ Урановъ сынъ Федрановъ	30	
Унго жена Платидна Франова		22
Унговъ сынъ		
Мисочан	1.	
100 доимъ		
Алексей Урановъ сынъ Пля Ивановъ	30	
Унго жена Марья Мисоч мова		25
Унговъ доимъ		
Анна		11.
101 доимъ		
Проконъ Василий сынъ	50	
Унго жена Елена Васильева		36
Унговъ доимъ		
Екатерина		22
Екатерина мужъ Фредоръ Васильевъ	30	
Унговъ сынъ		
Иванъ	3.	
102 доимъ		
Проконъ Горюновъ сынъ	20	
Унго жена Степанъ Леонто во		30
Унговъ сынъ		
Мисочан	2	
103 доимъ		
Горювъ Горюновъ сынъ Игнатий	24	
Унго жена Федора Васильева		10
Унговъ дѣти Мухомовъ		
Иванъ	11	
Александръ		2.

Х
А
Н
Д
О
П
А
Ш
Ц
В

Me-
skiey
plci.

Nie-
wie-
sciey.

Lata.

	Me- skiey plci.	Nie- wie- sciey.
99 Chatupa		
Jedror Swanow syn Anu wanik	30	
Zona Jego Jytiana Stefanowa u nich syn		22
Mikota	1	
100 Chatupa		
Aleksa Swanow syn Tele wajczuk	30	
Zona Jego Marya Mykhitowa u nich corka		25
Anna		4
101 Chatupa		
Prokopo Wasylow syn	30	
Zona Jego Ekona Wasylowa u nich corka		36
Kateryna		22
u niej mzel Jedror Wasylowa u nich syn	30	
Jwan	3	
102 Chatupa		
Prokopo Jurkow syn	20	
Zona Jego Oksana Lesiowa u nich syn		30
elgkotay	2	
103 Chatupa		
Jalow Jalowow syn Anatyk	24	
Zona Jego Dolia Wasylowa Odzici u nich mzelka		10
Jwan	4	
Lenfka		2
Nafia		2
	10	8

24
901

9

0

7

2

Муже
скаго
пола.

Жен-
скаго.

Лѣта.

		Муже скаго пола.	Жен- скаго.
		Лѣта.	
104 доиб			
Михаилъ Семеновъ Семеновъ	40		
и его жена Евдоѣя Ильини нона			36
105. доиб			
Басилии Стефановъ Бувановъ	30		
и его жена Марѣя Андреевна Ульяв доиб.		20	
Аристана			4.
106 доиб			
Фредотъ Михайловичъ сынъ Бу данковъ	34		
и его жена Марѣя Макаюти Ульяв сынъ		26	
Иванъ			4.
107. доиб			
Евстафѣя Григорьевъ сынъ	40		
Кушнеръ			
и его жена Евдоѣя Семеновъ		20	
и его дети Мурески			
Иванъ	12		
афанасѣя	10		
Евстафѣя збѣтъ.			
Онуркии Константоло сынъ	26		
и его жена Евдоѣя			19.
108 доиб			
Басилии Иенатий сынъ Шатъ	60		
и его жена Анна Бюрова			50
и миль дети Мурески			
Иванъ Явлатъ	25.		
Дмитри Явлатъ	10		
и Бюрова жена Настасѣя Данилова			10
и Дмитрие жена Оксана Иванова			19.

Х
У
12
13
14
15

	Me- skiej płci	Nie- wie- ściej
Lata.		
104 Chatupa		
Michajło Siergiejew syn Siergiejowa	110	
Lena Jego Polia Michajłowa		36.
105 Chatupa		
Wasył Stefanow syn Stuywanuk	90	
Lena Jego Marya Andrijowa u nich cotka		90
Chrystyna - - - - -		4
106 Chatupa		
Fedor Michajłow syn Burdy	34.	
Lena Jego Marya Anabowa u nich syn -		96
Iwan - - - - -	4	
107 Chatupa		
Ostap Styrhorow syn Kusznij	40	
Lena Jego Polia Semenowa		50
Dzici u nich mężka		
Iwan - - - - -	12	
Tanasiy - - - - -	10	
u Ostapa Lije,		
Onufry syn Kostjow -	96	
Lena Jego Polia - - -		19.
108 Chatupa		
Wasył Anatok syn Latauk	60	
Lena Jego Anna Jakowa		30
Dzici u nich mężka		
Jakow Lonaty - - - -	25.	
Dmytro Lonaty - - - -	10	
u Juljowa Lena Nasta Danila		10
u Dmytra Lena Chwara Jura		19.
u - - - - -		11

Handwritten notes and symbols on the right side of the page, including a large 'P' and vertical characters 'O', 'L', 'N', 'L', 'C', 'S'.

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	пола
	Лѣта.	
109. дошъ		
Василии Ираконовъ сынъ Крими	30	
баръ - - - - -		
Тяго жена Еурокиѣ Ан		92
дрѣлова - - - - -		
унжовъ сынъ		
Стефанъ - - - - -	3.	
110 дошъ		
Алария Мийитова Бров	2	36
унжъ дѣти Мудриси		
Василии - - - - -	10	
Григоръ - - - - -	1.	
ЖЕНСКО		
Марта - - - - -		4
111. дошъ		
Петръ Ираконовъ сынъ	30	
Тяго жена Марѣ Ирако		99.
унжъ дѣти Мудриси		
Игнати - - - - -	7.	
ЖЕНСКО		
Марѣ - - - - -		1.
112 дошъ		
Василии Михайловъ сынъ	36	
Ищенико - - - - -		
Тяго жена Аларѣ Ира		22
кова - - - - -		
унжъ дѣти		
Марѣ - - - - -		1.
113. дошъ		
Ирако Григорьевъ сынъ	70	
Идоицево - - - - -		
Тяго дѣти Мудриси		
Евстафѣи денатъ -	30	
Андрѣ денатъ -	20	

Х
 Л
 Н
 О
 П
 А
 Ш
 Ц
 Я

	Mę- tkicy płci	Nie- wie- scy	Lata.
109 Chatupa			
Wasył Ananow syn Katiwan			30
Zona Jego Dohia An- Driowa - - - - -			22
u nich syn			
Stefan - - - - -			3.
110 Chatupa			
Hafia Mykietowa Wdowa			36
Dziwi u niej męża			
Wasył - - - - -			10
Mysior - - - - -			1
Zenska			
Massta - - - - -			4
111 Chatupa			
Petro Iwanow syn - - - - -			30
Zona Jego Marya Iwanow			25
Dziwi u nich męża			
Anat - - - - -			7.
Zenska			
Marya - - - - -			1.
112. Chatupa			
Wasył Michajłow syn Ki- stentow - - - - -			30
Zona Jego Mafia Jareno- wa - - - - -			22
u nich córka			
Marya - - - - -			1
113 chatupa			
Iwan Mychajłow syn Wdo- wice - - - - -			30
Dziwi u niego męża			
Ostap Jonat - - - - -			30
Andryj Zonak - - - - -			20
			10 7

P
O
L
N
I
C
Y

Муже- скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

у Епистасія жена Еудо ина Андреева - - -	16
у Андрея жена Мартя Тимофеева - - -	19.
114. двовъ Портъ Филипповъ сынъ Слободякъ - - -	36
у Ксено жена Еудоуъ Фри гериана - - -	39.
у Ксено двовъ Мартя - 2 дѣти -	101
115 двовъ Димитрийъ Епистасіевъ сынъ Боштанъ	60
у Ксено жена Мартя Васи лиана - - -	40
116 двовъ Василии Андреевъ сынъ Сидаръ - - -	40
у Ксено жена Елена Ива нова - - -	29
у Ксено сынъ Иванъ - - -	2
117. двовъ Учнати Фредериковъ сынъ Окопной - - -	40
у Ксено жена Мартя Пе терова - - -	37
у Ксено сынъ Иванъ - - -	12.
118. двовъ Димитрийъ Леоновичъ сынъ Ив ановъ - - -	40

Х
Л
В
Д
О
П
А
Ш
Ц
Ц
В
Л

59
~~116~~
 117

	Me- skiej płci	Nie- wie- skiej	Lata.
u Osłapa Łona Dohia Or Drośwa - - - - -		16	
u Adria Łona Marya Jm łowa - - - - -		15.	
114 Chatupa			
Jurko Płupow syn 'Hobo dzian - - - - -		36	
Łona Jęgo Dohia Myko rowa - - - - -		39.	
u nich córka Marya - - - - -		10	
115. Chatupa			
Jakow syn Jakow Boycen Łona Jęgo Marya Wasylowa	60		
		40	
116 Chatupa			
Wasyl Andriou syn Mu lard Jęgo Elena Jwanow	40		
u nich syn Jwan - - - - -		2	
117 Chatupa			
Anat Idorow syn Ofo pny - - - - -	46		
Łona Jęgo Marya Petrowa u nich syn		37	
Jwan - - - - -		12	
118 Chatupa			
Jakow Petrow syn Misiow kow - - - - -		50	
		7	7

R
 0
 1
 12
 1
 C
 K

Музе скаго пола	жен- скаго
-----------------------	---------------

Лѣта.

Унѣго жена Татьяна Аристовна - - - - - Унѣмъ дѣти Мухоморова	30
Андрѣи - - - - - ЖЕНСКА	9.
Евдокия - - - - -	7.
119. годъ Иванъ Андреевичъ сынъ - - - - -	30
Унѣго жена Евдокия Федоровна - - - - - Унѣмъ дѣти Мухоморова	30
Авонти - - - - - ЖЕНСКА	6
Оксана - - - - - Ерина - - - - - Унѣмъ дѣти Мухоморова	12
120 годъ Иванъ Андреевичъ сынъ Свистунъ - - - - -	36
Унѣго жена Настасья Васильевна - - - - - Унѣмъ сынъ.	20
Тимофѣи - - - - -	4
121 годъ Иванъ Антоновичъ сынъ Бек Царь - - - - -	36
Унѣго жена Елена Антоно ва - - - - - Унѣмъ дѣти Мухоморова	19.
Алексѣи - - - - - Леонова	20
Евдокья Леонова - - - - -	17.
122. годъ Иванъ Федоровичъ сынъ Унѣго жена Марьянна Леонова - - - - - Унѣмъ дѣти	30
Марьянна - - - - -	44
	12.

X
V
12
30
13
14
15

62
28
908

		Me- skicy płci	Nie- wie- ścicy	Lata.
118 Chatupa				
Zona Jego	Jyżiana	Alryho		
rowa	-	-	-	30
Dzieci u nich		Mylia		
Andrey	-	-	9.	
Zenska				
Dakia	-	-	-	7.
119 Chatupa				
Jwan	Indryow	syn	-	30
Zona Jego	Jazyna	Jedo		
rowa	-	-	-	30
Dzieci u nich		Melka		
Lesko	-	-	-	6.
Zenska				
Oksana	-	-	-	12
Eryna	-	-	-	9.
120 Chatupa				
Jana	Andrieu	syn	Boy	
an	-	-	-	36
Zona Jego	Nastasya	Wa		
ylowa	-	-	-	20
u nich syn				
Jymko	-	-	-	4
121 Chatupa				
Jwan	Antonow	syn	Bondar	36
Zona Jego	Patena	Antonowa		
	-	-	-	19.
Dzieci u nich		Melka		
Aleksa	niekonaty	-	-	20
Lisonts	niekonaty	-	-	17
122 Chatupa				
Michajto	Jedrosow	syn		30
Zona Jego	Maryana	Levon		
Jeo	-	-	-	114
u nich		Lenka		
Maiska	-	-	-	102
				9

2

0

1

12

1

114

9

	Муже	Жен-	Лѣта.		
	скаго	скаго			
	ПОЛА	ПОЛА			
123. Госиб.					
Иванъ Андреевъ сынъ				ХАЛДОТКА ШУД	
Воицънъ - - - -	30				
Унѣо жена Евдоима Ем					
Ирина - - - -		39			
Унѣо дѣти Ауде					
Пантѣеионовъ - - - -	2				
ЖЕНСКА					
Марта - - - -		7			
124. Госиб					
Проконъ Васильевъ				Занымаетъ сѣ и в в о в о в о	
Синъ Бенцаръ - - - -	25				
Унѣо жена Псекия Алс					
Исторъ - - - -		21			
Унѣо дѣти Ауде					
Иванъ - - - -	2				
ЖЕНСКА					
Анна - - - -		1			
125. Госиб					
Василии Трокоповъ сынъ				ХАЛДОТКА ШУД	
Бенцаръ - - - -	24				
Унѣо жена Марьята М					
Синто ва - - - -		19			
Унѣо дѣти Ауде					
Марья - - - -		3			
Василь братъ Сатри					
Синъ доиостъ - - - -	15				
126. Госиб					
Иванъ Григорьевъ сынъ	30				
Унѣо жена Анна Мар					
Псекия ва - - - -		21			
Унѣо дѣти Ауде					
Иосифъ - - - -	6				
Иванъ - - - -	3				
ЖЕНСКА					
Свѣтла - - - -		1			

Mę- Nie-
skicy wie-
płci ściey
Lata.

20

123. Chatupa
 Pimen Andryow syn Bojcan
 Zena Jego Delia Arysto-
 rowa — — — — —
 Dziwi u nich mężka
 Panko — — — — —
 Zensker
 Marya — — — — —
 124 Chatupa
 Prokop Wasylow syn Ben-
 dzapb
 Zena Jego Ksenia Aleksee-
 wa — — — — —
 Dziwi u nich mężka
 Juwan — — — — —
 Zenska
 Anna — — — — —
 125. Chatupa
 Wasyl Prokopow syn Ben-
 dray — — — — —
 Zena Jego Marta Leonce-
 wa u nich żonka
 Marya — — — — —
 u Wasyla brat Gubro Juwan-
 nużorahy — — — — —
 126 Chatupa.
 Jakow Arystorow syn —
 Zena Jego Anna Marino-
 rowa — — — — —
 Dziwi u nich mężka
 Judof — — — — —
 Juwan — — — — —
 Zofia — — — — —
 Zenska

30
39.
2
7.
29.
21
2
1.
24
19.
3.
15
30
21
6
3
1
9 8

Polnik

Kawir sie Furman
 Liwem — — —

POLNICY

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	пола
	Лѣта.	
127. до сиб		
Марта Васильевна до		
вдова Косовантова	-	29
у нея 3 дѣти сироты		
Мансий - Хомов -	19	
Афанаси - - -	13	
Тимофеи - - -	11.	
Дмитри - - -	7.	
128. до сиб		
Андреи Антонов сиб		
Бенцаров - - -	30	
у нея жена Евдарица		
Еригориди - - -		20
у нея 2 дѣти		
Матвейна - - -		13
129. до сиб		
Миколаи Петров сиб		
Фарионов - - -	30	
у нея жена Настасья		
Васильери - - -		26.
у нея 2 дѣти сироты		
Порфирии - - -	6.	
у нея жена		
Марта - - -		0.
Дария - - -		3.
130. до сиб		
Алекси. Григорьев сиб		
Васильев - - -	30	
у нея жена Аристина		
Стефанова - - -		25.
131. до сиб		
Алекс. Иванов сиб		
у нея - - -	30	
у нея жена Настасья Андреева		32

Х
Л
Н
Д
О
П
А
Ш
Ц
Б
Г

30
1207

	Mę- fkicy pici	Nie- wie- ściey	Lata.
127 Chalupa			
Marya Wasylowa wdowa Kosowaniczka			49
Dzieci ukij Myzka			
Maksym niłkonaty	19		
Janasij	13		
Symko	11		
Dmyho	7		
128 Chalupa			
Andrey Antonow Syn Bzdur	30		
Zona jego Katoryna Artyhorowa Unich Lubka			20
Tytiana			13
129 Chalupa			
Mykote Bzdur Syn Faniowa	30		
Zona jego Nastia Wasylowa Dziui Unich Myzka			26
Porfiry	6		
Zenska			
Masia			8
Dania			3
130 Chalupa			
Olexa Artyhorow Syn Ba iuk	30		
Zona jego Anptyna Pli fanowa			25
131 Chalupa			
Jakow Iwanow Syn Hu ulak	30		
Zona jego Nastia Andryjowa			32
	9		8

P

o

7

12

1

1

2

2

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	
	Лѣта.	
Унжавъ дѣти бурдв		
Михаилъ	12	
Стефанъ	10	
Женска		
Анна		7.
132 годъ		
Андреи васильевъ		
сынъ бурдвичковъ	36	
Унже жена роффа андо		
нона		29.
Унжавъ дѣти му		
Иванъ	10	
Женска		
Мария		12
Марфа		9.
		6.
133. годъ		
Иосифъ васильевичъ		
бурдичкой	30	
Унже жена Евдокиа Мо		
хайлова		27.
Унжавъ дѣти бурдв		
Иосифъ	10	
Андреи	6.	
Женска		
Евдодина		7.
134 годъ		
Иванъ васильевичъ сынъ		
Иосифъ	40	
Унже жена Анна шат		
вова		30
Унжавъ дѣти мужъ		
Иосифъ	15.	
Андреи	6.	
Женска		

X
 1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40

31-63

Mę-
skiey
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

Trzeci Urzuch Męska

Michał - - - - - 12
Aleksander - - - - - 10

Zenska

Anna - - - - - 7

132. Chatupa

Oksa Wasylowa Syn Burdaj
ny - - - - - 36

Zona jego Zofia Antonowa - - - - - 29

Trzeci Urzuch Męska

Jwan - - - - - 10

Zenska

Ksenia - - - - - 12

Marya - - - - - 9

Marta - - - - - 6

133. Chatupa

Nikolaj Wasylow Syn Burdaj
ny - - - - - 38

Zona jego Jekaterina Michajlo
wa - - - - - 27

Trzeci Urzuch Męska

Tymofiej - - - - - 10

Oksa - - - - - 6

Zenska

Mateyna - - - - - 7

134. Chatupa

Jwan Wasylow Syn Ho
lowan - - - - - 40

Zona jego Anna Matwijo
wa - - - - - 30

Trzeci Urzuch Męska

Michajł - - - - - 18

Michajł - - - - - 10

108

8

6

1

12

1

0

1

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
-------------------------	----------------

Лѣта.

ЖЕНСКО

Марія - - - - - 12

Марфа - - - - - 3.

135 Досиб

Матви Тимофеевъ сынъ

Борисъ - - - - - 30

Ундко жена Едонта

ситова - - - - - 30

Ундко дети Мурска

Васили - - - - - 7.

ЖЕНСКО

Матвѣна - - - - - 19

136. Досиб

Андреи Василиявъ сынъ

Бурданин - - - - - 30

Ундко жена Марія

Дорога - - - - - 35

Ундко дети Мурска

Клионъ - - - - - 19

Маръ - - - - - 9.

ЖЕНСКА

Анна - - - - - 5.

Марія - - - - - 7.

137 Досиб

Агасѣя Роматанова дочь

Бора - - - - - 40

Ундко дети Мурска

Парло - - - - - 4.

ЖЕНСКА

Едонта - - - - - 6.

Марфа - - - - - 5.

138 Досиб.

Ерина Василияна дочь

Бора - - - - - 35.

X
V
12
9
0
11
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50

		Me- skiey płci.	Nie- wie- sciey.	Lata.	
<i>Zenska</i>					
Marya	-	-	-	12	
Marta	-	-	-	3	
135 Chatupa					
Matuy Tymofciow	Syn	Bo		50	
Wczuz	-	-	-		
Zona Jęgo	Doktia	Leon to		30	
wa	-	-	-		
<i>Dzici Ulich Menska</i>					
Wasytey	-	-	-	7	
<i>Zenska</i>					
Tytiana	-	-	-	15	
136. Chatupa					
Andrey Wasylow	Syn	Bu		38	
dchuy	-	-	-		
Zona Jęgo	Marya	Tedoro wa		35	
<i>Dzici Ulich Menska</i>					
Pemen	-	-	-	15	
Marta	-	-	-	9	
<i>Zenska</i>					
Anna	-	-	-	5	
Marya	-	-	-	7	
137. Chatupa					
Hafia Romanowa	Cu	Ha		40	
Wdowa	-	-	-		
<i>Dzici Ulich Menska</i>					
Pawto	-	-	-	4	
<i>Zenska</i>					
Doktia	-	-	-	6	
Marta	-	-	-	5	
138. Chatupa					
Jępa Wasylowa	Cu	Ha		35	
wdowa	-	Burdetna			
				6	11

67-66
32
100

R
0
1
2
3
4
5
6
7
8
9

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
-------------------------	----------------

Лѣта.

Ульяновъ - ховоетъ	16.	
Марфа - Женись		0.
139. годъ		
Пантвѣионовъ вассалъ		
Синъ - - - - -	30	
У него жена Настасья Ан		
дрѣвнѣ - - - - -		16.
у пантвѣиона братъ		
Григорий ховоетъ - -	24	
140 годъ		
Сейдовъ Ивановъ синъ		
Феридовъ лопышъ -	36	
У него жена сестра		
Леонтова - - - - -		23.
У Сейдова жена Анна		
Григорьевна - - - - -		48
Романъ - Женись	11	
Агасья - - - - -		3.
141. годъ		
Сейдовъ вассалъ синъ		
Григорьевъ - - - - -	32	
У него жена славянѣ		
Маринова - - - - -		25
Антонн - Женись	5	
Андрѣ - - - - -	2.	
Марья - - - - -		9.
Кедниъ - - - - -		2
142. годъ		
Иванъ вассалъ синъ		
Игитовъ - - - - -	36.	

Х
 Л
 Н
 Д
 О
 П
 А
 Ш
 Ц
 Д
 1

		Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
Dzici Uniiy Męzka			
Jwan	— — — — —	16	
Zenska			
Marta	— — — — —		8
139. Chatupa			
Panko	Wasylow Syn	30	
Zona Jego	Nastasia Andrie- wa		16
U Panku	Brat Hryhor ni- Zonaty	24	
140. Chatupa			
Pemen	Jwanow Syn Zi- rybitowski	36	
Zona Jego	Maryja Leon- towa		23
u Pemeni	Tessa Anna Hryhorowa		48
Dzici Uniiy Męzka			
Roman	— — — — —	11	
Zenska			
Jawdoka	— — — — —		5
141. Chatupa			
Pemen	Wasylow Syn Huculaki	32	
Zona Jego	Motunka Jwanowa		28
Dzici Uniiy Męzka			
Anton	— — — — —	5	
Andrey	— — — — —	2	
Zenska			
Maryja	— — — — —		9
H. chca	— — — — —		2
142. Chatupa			
Jwan	Wasylow Syn Kudmud	36	
		9	8

8
0
1
12
1
1
1
1

	Муже	Жен-
	скаго	скаго.
Лѣта.		
Тимофея жена Ильямина		27
Ильямина		
Тимовъ дѣти Тимофея	6	
Федоръ		10
Екатерина		1
Исидоръ		
143. дошв		
Игорь Тимофеевичъ сынъ	21	
Шарандука		
Тимофея жена Евдокия		10
Василида		
144 дошв		
Андрей Ивановичъ сынъ Бу	60	
Чубановъ		
Тимофея жена Настасья		30
Иваномъ		
Тимовъ дѣти Тимофея		
Матви лошотъ	17	
Игорь	14	
Афанаси	9	
Женщина		
Анна		7
Тимофея Ивановичъ сынъ		
Андрей Васильевичъ сынъ	30	
Тимофея жена Евдокия		20
Тимовъ дѣти Тимофея		
Сороча		3
Настасья		1
145. дошв		
Марковъ Петропавловъ		50
Тимофея сынъ		
Иванъ Иванъ	30	
Тимофея жена Марковъ		24
Доми		
Слова		
Тимофея сынъ	2	
Афанаси		

X
 L
 K
 P
 O
 T
 T
 A
 B
 C
 D
 E
 F
 G
 H
 I
 J
 K
 L
 M
 N
 O
 P
 Q
 R
 S
 T
 U
 V
 W
 X
 Y
 Z

ATT

	Mę-	Nie-
	skiey płci.	wie- ściey.
	L a t a.	
Zona Jęgo Hilianna Leitkianowa — — — — —		27
Dzieci Ulrich młoda		
Fedor — — — — —	6	
Zonsta — — — — —		
Kateryna — — — — —		10
Ksiu — — — — —		1
143. Chalupa		
Aryhor Stefanow Syn — — — — —	24	
Zona Jęgo Zofia Wa sylowa — — — — —		18
144. Chalupa		
Andry Jwanow Syn Ru ciubaniuk — — — — —	60	
Zona Jęgo Nastasia Jwa nowa — — — — —		30
Dzieci Ulrich Młoda		
Matey — — — — —	17	
Aryhor — — — — —	14	
Asthanay — — — — —	9	
Zonsta — — — — —		
Anna — — — — —		7
Wspodzieu Jwanowoho Lic Jędry Wasylow Syn — — — — —	30	
Zona Jęgo Zofia — — — — —		20
Dzieci Ulrich		
Zofia — — — — —	3	
Nastasia — — — — —	1	
145. Chalupa		
Marya Petrowa Wdowa — — — — —		50
Jwan — — — — —	30	
Zona Jęgo Marya Ja nitowa — — — — —		24
Tanasy — — — — —	2	
Ulrich Syn — — — — —	9	11

R

O

L

N

L

O

N

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
-------------------------	----------------

Лѣта.

146. годъ

Данило Филипповъ сынъ	30	
Тимо жена Евдѣя Ивановъ		22
Живодѣти Нѣкиса		
Марія - - - - -		6.
Нескиа - - - - -		3.

147. годъ

Данило Петровъ сынъ		
Конювъ - - - - -	50	
Тимо жена Евдокия ва силыа - - - - -		36
Уныав дѣти Мудрси		
Васили - Нѣкиса - - - - -	10	
Марія - - - - -		44.

148. годъ

Исавъ Филипповъ сынъ	26	
Тимо жена Анна Ордо рова - - - - -		30
Живодѣти Мудрси		
Леонти - - - - -	15	
Васильонъ - - - - -	7.	
Василии - - - - -	4	

149. годъ

Иванъ Ивановъ сынъ Кучковъ	36	
Тимо жена Марфа Ивановъ		36.
Живодѣти Мудрси		
Ностаптинъ - - - - -	25	
Мыиктаа - - - - -	10	
Григорій - - - - -	3	
Нескиа - - - - -		01.

Х
Л
15
2
0
7
А
Ш
Ц
Б
1

Me-
skiey
plci. Nie-
wie-
sciey.

Lata.

35
9/12

	Me- skiey plci.	Nie- wie- sciey.
146. Chalupa		
Danyto Filipow Syn	30	
Zona jego Olena Swanowa.		22
Dzici Ulich Zensha		
Marya		6
Rsenia		3
147. Chalupa		
Danyto Petrow Syn Korniug	50	
Zona jego Dorka Wa- sylowa		36
Dzici Ulich menska		
Wasyl	70	
Zensha		
Marya		14
148. Chalupa		
Jakim Pylypow Syn	50	
Zona jego Anna Fedo- wowa		30
Dzici Ulich menska		
Leonty	15	
Pemion	7	
Wasyl	4	
149. Chalupa		
Jwan Swanow Syn Kuciuba mish	56	
Zona jego Matta Pawowa		36
Dzici Ulich menska		
Monstanty	28	
Mykhta	18	
Anykury	3	
Zensha		
Rsenia		8
	11	8

Handwritten notes and symbols in the right margin, including a large 'P' and various numbers and characters.

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

150 годъ

Семёнъ Петровичъ сынъ
 Губо жена Мария Фёдоровна
 Живы дѣти Мухоморова
 Михаилъ - - - - -
 Григорий - - - - -
 Даниилъ - - - - -

32
 - 20
 10
 7
 4

151. годъ

Стефанъ Стефановъ сынъ
 Ковалевъ - - - - -
 Гусевъ жена Мария Гри-
 горьевна - - - - -
 Живы дѣти Мухоморова
 Григорий - Афанасъ -
 Демидъ - Хомостъ
 Евстафий - - - - -
 Григорий сына Евроси-
 ния Костамова -

59
 - 40
 20
 19
 11
 - 19

152 годъ.

Афанасъ Петровъ сынъ Фё-
 фановъ - - - - -
 Гусевъ жена Мария Андре-
 еевна - - - - -
 Живы дѣти
 Петро - - - - -

36.
 25.
 7.

153 годъ

Смоновъ Андреевъ сынъ
 Фарионовъ - - - - -
 Гусевъ жена Фёфокъ Стефа-
 новъ - - - - -
 Живы дѣти Мухоморова
 Фёфокъ - - - - -

47.
 25.
 19.

X
 V
 IV
 III
 II
 I
 0
 I
 II
 III
 IV
 V
 VI
 VII
 VIII
 IX
 X
 XI
 XII
 XIII
 XIV
 XV
 XVI
 XVII
 XVIII
 XIX
 XX
 XXI
 XXII
 XXIII
 XXIV
 XXV
 XXVI
 XXVII
 XXVIII
 XXIX
 XXX

8/13

	Me-	Nie-
	skicy	wie-
	ptci.	scicy.
	Lata.	
150. Chatalpa		
Pemion Petrow Syn	32	
Zona Jego Marya Fedrowa Dzieci Ulich mied		20
Mychajto	10	
Hryhor	7	
Danyto	4	
151. Chatalpa		
Stefan Stefanow Syn		
Mowcleruk	58	
Zona Jego Marya Hryhorowa Dzieci Ulich Myka		40
Hryhor	20	
Demian	19	
Ostafij	11	
u Hryhoroho Zona Trasywa Kostantowa		18
152. Chatalpa		
Jwan Petrow Syn Fawien	36	
Zona Jego Marya Andrijowa Ulich Syn		28
Petro	7	
153. Chatalpa		
Jakow Andriow Syn Fawien	45	
Zona Jego Zofia Stefanowa Dzieci Ulich Myka		28
Homio	18	
	12	5

0
1
2
3
4
5

Муже-
скаго
пола.

Жен-
скаго.

Лѣта.

Женская

Сергей - жена - 16
Настасья - - - 9

154 годъ

Викторъ Федоровъ сынъ та
Зиновъ - - - 23
Тимофей жена Анастасья але
ксеевна - - - 17
Тимонъ дощевъ
Матвейковъ - - - 1

155 годъ

Антонъ Ивановичъ сынъ - 40
Тимофей жена Наталья бази
лиева - - - 31
Алексей - - - 6
Андрей - - - 17
Мартъ - - - 9
Евдокия - - - 2

156. Годъ

Иванъ Григорьевъ сынъ Дудкинъ 60
Тимофей жена Марья Андреевна 30
Тимофей жена Марья
Иванъ - - - 2
Наталья - - - 12

157 годъ

Иванъ Матвеевъ сынъ
Наталья - - - 40
Тимофей жена Настасья
Степановна - - - 36
Андрей - - - 9

X
V
D
O
T
A
III
L
A

37
 GPC

Lata.	Me-	Nie-
	stwy	wie-
	plci	sciwy
Zonska		
Paraska		16
Marta		9
154. Chatupa		
Leonty Fedorow Syn Sa		
Liut		23
Zona Jęgo Hafia Ateksu		
lowa		17
Unich Cwka		
Tetiana		1
155. Chatupa		
Anton Jwanow Syn		40
Zona Jęgo Ksania Wasy		
lowa		31
Dzieci Unich Myka		
Aleksy		6
Zonska		
Hafia		17
Maryn		5
Dokica		2
156. Chatupa		
Jakow Jukowow Syn Dud		
nyk		60
Zona Jęgo Marya Andrieiowa		
Dzieci Unich Myka		
Jwan		2
Zonska		
Ksania		12
157. Chatupa		
Jwan Mateiow Syn Neptycki		40
Zona Jęgo Marta Hryhorowa		
wa		30
Dzieci Unich Myka		
Andrej		3
		11

2
 6
 7
 12
 1
 1
 10

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	поза	
	Лѣта.	
17		
Мѣнсея		
Парасидия		7.
130. дошв		
Васильи Стефановъ сынъ	36	
Сиракѣи		
Тимо жѣна Марѣ Стефанъ		26
Тимѣв дѣти Мухомѣ		
Иванъ	2	
Пидри	1.	
139 дошв		
Григори Ивановъ сынъ		
Михайларѣи	35.	
Тимо жѣна Евдокѣ Сте		
франка		25.
Тимѣв дѣти Мухомѣ		
Мелановъ	12	
Тимофѣи	7.	
Мѣнсея		
Ефросина		4
160 дошв		
Стефанъ Филипповъ сынъ	36	
Тимо жѣна Платѣи		
Михайларѣи		24
Тимѣв дошв		
Марѣ		12
161 дошв		
Иванъ даниловъ сынъ	26	
Тимо жѣна Панагѣи		
Васильи		10
Тимѣв дошв		
Марѣ		3

Х
Л
Н
Р
О
Т
А
Ш
Ц
В

72
38
8/5

		Me- kicy pici	Nie- wie- scicy
		Lata.	
<i>Zemsta</i>			
Paraska	---	---	7
158. Chatusa			
Wasyl Stefanow Syn Pa ranczuk	---	---	30
Zona Syna Marya Stefanowa	---	---	20
<i>Dziwi Unich Myzka</i>			
Jwan	---	---	2
Andry	---	---	1
159. Chatusa			
Hryhor Jwanow Syn Kaliwarduk	---	---	35
Zona Syna Daria Stefa nowa	---	---	25
<i>Dziwi Unich Myzka</i>			
Michajto	---	---	12
Tymofij	---	---	7
<i>Zemsta</i>			
Trasyna	---	---	4
160. Chatusa			
Stefan Pilypow Syn	---	---	36
Zona Syna Tetiana Mi chajterowa	---	---	24
<i>Unich Caska</i>			
Marya	---	---	12
161. Chatusa			
Jwan Danylow Syn	---	---	28
Zona Syna Patahna Wasy lowa	---	---	10
<i>Unich Caska</i>			
Marya	---	---	3
			8

P
O
L
N
I
C
K
I

Муже- скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

162 годъ

Исидоръ Федоровъ сынъ
 Губовъ — — — — — 20
 Гиде жена Евросима
 Стефановъ — — — — — 17
 у Исидора братъ Миколъ
 Федоровъ — — — — — 40

163. годъ

Миколъ Стефановъ
 сынъ Митрофанъ — — — — — 20
 Гиде жена Маланья
 Федоровъ — — — — — 17.
 у Миколы Стефановъ
 сестра Марья — — — — — 16

164. годъ

Захаръ Андреевъ сынъ
 на Крестномъ — — — — — 30
 Гиде жена Параск
 вия Федоровъ — — — — — 26
 Гиде жена Мухом
 оуфри — — — — — 7.
 Еватрина — — — — — 10

165. годъ

Василъ Тимофеевъ сынъ
 Мотыловъ братъ — — — — — 60
 Гиде сынъ
 Фриловъ — — — — — 20

166 годъ

Иванъ Тимофеевъ сынъ
 Косиловъ — — — — — 40

Х
 Л
 Н
 О
 П
 Р
 С
 Т
 У
 Ф

#7
#7

39

816

Me- skicy plci	Nie- wie- scicy
Lata.	

162. Chatusza		
Syior Fedorow Syn Syuz- banko - - - - -	28	
Zona jego Trasyua Afu- nowa - - - - -	- 17	R
u Syiora Brat		
Syion Fedorow - - - - -	40	
163. Chatusza		
Myketauj - Stefanow S- yn Lubanow - - - - -	28	6
Zona jego Matanka Fiorowa - - - - -	- 17	
u Mykolaiu Stefanowu Petro Marya - - - - -	- 16	7
164. Chatusza		
Zachary Andriow Syn nawochoy - - - - -	30	11
Zona jego Parascha Fedoro- wa - - - - -	- 26	1
		1
Onufry - - - - -	7	1
		1
Kateryna - - - - -	10	1
165. Chatusza		
Wasyl Tymkow Syn Kapustij Udowiu - - - - -	60	1
		1
u niego Syn		
Pytys - - - - -	20	1
166. Chatusza		
Wasił Synropin Syn Kobinow - - - - -	40	1

R

6

7

11

1

1

1

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	ПОЛА	
	Лѣта.	
Удѣло жѣна Настасья Иванови		34
Удѣловъ дѣти Муроми		
Иванна	10	
Григорий	4	
Нестенко		
Парасковья		7
Анна		1
167. доми		
свѣдѣнъ Васильевъ сынъ		
Свѣдѣнъ		90
Удѣло жѣна Егорова сына		
Франка		35
Удѣловъ дѣти Муроми		
Матви	103	
Нестенко		
Евгена		7
168. доми		
Иванъ Андреевъ сынъ	36	
Удѣло жѣна Марья Петръ		
Фредна		24
Удѣловъ дѣти Нестенко		
Анна		4
Марья		2
169. доми		
стантъ иванъ пантъ		
свѣдѣнъ сынъ	40	
Удѣло жѣна Марья		
Иванови		20
Удѣловъ дѣти Муроми		
Иванъ	6	
Василь	1	

Х
Л
П
Д
О
Т
А
Ш
Ц
Д

Налогъ платъ съ бо у
са Грѣши въ остаткѣ
своихъ доми

Х Л Г О Д О П А Ш Ц Д

		Mę- skiey płci	Nie- wie- ściey	Lata.	
167. Chatupa					
Zona Jęz	Wastusia				
Jęznowa				34	
	Dziewięć Męz				
Mat				10	
Hryshory				4	
	Zmieszka				
Paraszk				7	
Anna				1	
168. Chatupa					
Ludwik	Wasyliow Syn				
Bonzo				50	
Zona Jęz	Dobru St				
Jęznowa				35	
	Dziewięć Męz				
Maty				10	
	Zmieszka				
Oten				7	
169. Chatupa					
Jęz	Andriow Syn			36	
Zona Jęz	Maryja Ostoj				
Jęzowa				24	
	Dziewięć Męz				
Anna				4	
Maryja				2	
169. Chatupa					
Pan Zo	Pankow Syn			40	
Zona Jęz	Maryja Stoj				
Jęzowa				28	
	Dziewięć Męz				
Jęz				6	
Wasył				1	
				8	
				9	

40

~~9/7~~

167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200

Stary we Dworze

Rednik

Муже- скаго пола	Жен- скаго
------------------------	---------------

Лѣта.

170 годъ

Амилатовъ Тимоновъ сынъ

Савославъ - - - - - 24

Тимоновъ Анна Ефимовъ сынъ

нона - - - - - 26

- Тимоновъ дѣти Мухоморовъ

асракаста - - - - - 9

Федоръ - - - - - 7

Басисъ - - - - - 1

Женские

Мария - - - - - 2

171 годъ

Востантинъ Андреевъ сынъ

Савославъ - - - - - 33

Тимоновъ Анна Христинина

Ефимовъ сынъ - - - - - 20

Тимоновъ дѣти Мухоморовъ

Федоръ - - - - - 9

Женские

Мария - - - - - 2

172 годъ

Асракаста Стефановъ

Вдова Вульфимовъ - - - - - 40

Унонъ дѣти Мухоморовъ

Тимоновъ - - - - - 10

Женские

Евдокия - - - - - 16

Параскева - - - - - 14

173 годъ

Ивановъ Мисирьевъ сынъ

Климентьевъ - - - - - 26

Тимоновъ Анна Иванова

нона - - - - - 21

Списокъ
записавшихся

171 172 173 174 175 176 177 178 179 180

Me-
fkicy
pici

Nie-
wie-
ściey

Lata.

170. Chatupa

Michajło Juszkow Syn

Stolarz

29

Stolarz fliwom ka
bawra sir

Zona jego Zofia fwa
nowa

26

Dzieci Ulrich Menste

Tomasz

8

Fedor

7

Wasył

1

Lenste

Marya

2

171. Chatupa

Konstanty Andrieu Syn

Beinarz

33

Zona jego Krysztyna Os
tufiowa

20

Dzieci Ulrich Myška

Fedor

9

Lenste

Marya

2

172. Chatupa

Zofia Stefanowa Wdo
wa Humennicka

40

Dzieci Ulrich Myška

Julius

10

Otina

16

Paraska

14

173. Chatupa

Andrej Tymofiejew

Syn Kiliński

26

Zona jego Anna Hwa
towa

21

8

8

41 73

918

20

1

2

1

1

1

1

1

Муже
скаго
пола

Жен-
скаго

Лѣта.

Умывъ дѣти Муромъ

Иванъ

6

Василий

1

Марья

Женскы

5

174 домовъ

Мисюфрди Даниловъ

сынъ Климандовъ - - 00

Умывъ жена Марья Мисюфрди

40

175 домовъ

Владимъ Фридриховъ сынъ

Алеханъ - - - - 36

Умывъ жена Марья Фридрихова

20

Умывъ дѣти Женскы

Варвара

6

Анна

4

176 домовъ

Параскивнъ Уманова

вдова - - - - 50

Умывъ сынъ

Иванъ Соколовъ - - 10

177 домовъ

Собостиянъ Умановъ сынъ

Дудинцовъ - - - - 50

Умывъ жена Пастырки

Фридрихова - - - - 40

Умывъ дѣти Муромъ

Кавриъ

7

Женскы

X
1
12
2
3
0
7
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

42
914

	Mę- skie płci	Nie- wie- ściey
	Lata.	
<i>Dziewięć Miesią</i>		
Jwan	6	
Wasył	1	
<i>Żenska</i>		
Maryja		5
174. Chatupa		
<i>Symonij Sawtow Syn</i>		
Kilimnik	80	
<i>Zona jego Maryja Mi</i>		
chajtiwa		40
175. Chatupa		
<i>Damian Fedorow Syn</i>		
Stuchin	36	
<i>Zona jego Maryja Fe</i>		
dorowa		20
<i>Dziewięć Żenska</i>		
Wawwara		6
Ulna		4
176. Chatupa		
<i>Paraska Jwanowa</i>		
wdowa		50
<i>Unij Syn</i>		
Jwan	18	
177		
<i>Robertyan Jwanow Syn</i>		
Dubinski	50	
<i>Zona jego Kateryna Fe</i>		
derowa		40
<i>Dziewięć Miesią</i>		
Tawet	7	
<i>Zenska</i>		
	7	7

8

0

1

2

1

1

1

		Муже- скаго пола	Жен- скаго
		Лѣта.	
Розалия	Нелесе	-	20
Тодоръ	Генералъ	-	19
Анна		-	19

Нѣосъдме

1.			
Фредоръ	Стефановъ	сина	Ели
Тодоръ	-	-	-
Женя	Настасъ	Фредоръ	40
Марта	Женя	Генералъ	30
2.			
Димитръ	Ивановъ	сина	Иванъ
Женя	Параскева	Ивановъ	40
Марта	Женя	Димитръ	30
3.			
Мина	Петръ	Ивановъ	42
Женя	Генералъ	Стефанъ	33
Сидонъ	Женя	Генералъ	31
4.			
Фредоръ	Петръ	Ивановъ	20
Женя	Иванъ	Ивановъ	101
5.			
Василия	Сидонъ	сина	10
Женя	Генералъ	Сидонъ	29
Марта	-	-	20

65
 Терноу
 1880
 17

		Mę- skicy plci	Nie- wie- łscicy
		Lata.	
Zofia	Zonska	-	20
Zofia	-	-	19
Anna	-	-	13

75
43
45
200
120

Nicosiedu

1.			
Fedor	Afianow syn Sto- bodzian	-	40
Zona	Jego Nastasia Fedo- rowa	-	30
	u nich corka		
marja	-	-	3
2			
Jakow	Jwanow syn Jychotak	-	40
Zona	Jego Parafleewa Jliowa	-	30
	u nich corka		
marja	-	-	3
3			
Jlio	Jymoficow syn Kuczi- now	-	42
Zona	Jego Jofia Janoficowa	-	35
	Praci u nich mlyka		
Simon	-	-	0
	Zonka		
Ksenia	-	-	2
4.			
Fedor	Petrow syn Pchotylo	-	20
Zona	Jego Anna Jwanowa	-	10
Wasyl	alikiy syn Kozyl	-	29
Zona	Jego Kateryna Juchowa	-	20
		6	11

Prosta
Soboi
3000

Музе- ского пола	мех- ского
Лѣта.	

Иванъ	Унбавъ готмисъ готъ	3	
	Женна		
	Патриция	- 1	
	6		
Миколаи	Михайловъ		
сидъ	Бре Бидъ	24	
Иванъ	Жена Парасидия		
	Василия	- 17	
Иванъ	Унбавъ сидъ	2	
	7.		
Василии	Димитровъ сидъ		
Виталии		28	
Иванъ	Жена Ивниъ Миколаи		
сидъ		19	
Иванъ	Ивановъ сидъ		
	Жена	26	
Иванъ	Жена Марта Ивниъ		
	Унбавъ готъ	- 15.	
Марта		- 4	
	9		
Василии	Казимировъ сидъ	20	
Иванъ	Жена Марта Матвее		
Това		- 10	
	10		
Иванъ	Ивановъ сидъ		
Матвее		36	
Иванъ	Жена Ивниъ П		
Вановъ		- 20	
	Унбавъ готъ		
Патриция		- 4	
с Марта		- 2	
	11		
Торни	Димитровъ сидъ	25	
Иванъ	Жена Ивниъ Антон		
Това		- 15.	

29
 2
 3
 3
 19
 4
 10
 15
 20
 36
 20
 4
 2
 25
 15

Mę-
fkiy
pici

Nie-
wie-
ściey

Lata.

Dziewięć u nich mieszka

Jwan	-	-	3
Juliana	-	Zenska	1
Michota	Michajłow	syn Pory	24
sona Jego	Paraska	Wasy	17
lowa	-	-	2
Jwan	-	u nich syn	25
Wasył	Jakowow	syn Za	15
pełny	-	-	26
sona Jego	Kscenia	Michajł	15
wa	-	-	4
Jwan	Arystorow	syn Pe	20
ruszko	-	-	15
sona Jego	Marya	Włowa	4
Marya	-	u nich córka	20
Wojciech	Kazimirow	syn	10
sona Jego	Marya	Maleriowa	36
10	-	-	20
Aksan	Jwanow	syn Mui	4
nik	-	-	2
sona Jego	Kscenia	Jwano	25
wa	-	u nich Dziewięć Zenska	15
Juliana	-	-	11
Marya	-	-	25
Jurko	Dmytrow	syn	15
sona Jego	Kscenia	awksen	8
towa	-	-	10

o b o z i z n a

Мужского пола	Женского пола
Лѣта.	

12	Иванъ Григорьевъ сынъ Зубаевъ	40
	Жено жена Анна Ивановна Федорова	34
	Зубаевъ сынъ Стефанъ	9
13.		
	Гимназию сынъ	26
	Жено жена Анна Макаровна	21
14		
	Иванъ Стефанъ сынъ	26
	Жено жена	21
	Евдокия	21
15.		
	Стефанъ Александръ сынъ Розовской	34
	Жено жена Евдокия Елизавета Корова	20
	Зубаевъ сынъ Евдокия	6
	Александръ сынъ	5.
16		
	Иванъ Василий сынъ	23
	Жено жена Александра Корова	18
	Зубаевъ сынъ Василий	2
17		
	Иванъ Василий сынъ Шеринъ	40
	Жено жена Евдокия Корова	30
	Зубаевъ сынъ Иванъ	7

20
 2
 2
 3
 3
 4
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40

77
45
422

Mę- scy płci	Nie- wie- scy
Lata.	

12	
Jwan Mykhorow syn Myk	
Zona Jęgo Fyliana Fedoro	40
u nich syn -	34
Stefan - - - -	9.
13.	
Dmytro Sawow syn	26
Zona Jęgo anna Matiwowa	21
14	
Matey Stefanow syn Fedo	
wic - - - -	56
Dobcia unich Jorka -	9
15.	
Omutry Aleksygo syn ko	
gorzński - - - -	31
Zona Jęgo Dobcia ostasowa	20
u nich Druin Lenok	
Eterica - - - -	6
Akrasia - - - -	5
16	
Jakow Wasylow syn	23
Zona Jęgo Nastia Dani	
towa - - - -	15.
u nich syn	
Waryf - - - -	2
17	
Roman Wasylow syn	
Kasjerenko - - - -	40
Zona Jęgo Tracyna Phipowa	30
u nich syn	
Mykhorow - - - -	7

P o o J T a

9 8

Мужского пола	женского
Лѣта.	

107	Михаилъ Васильевъ сынъ вотновско-	20	
	Удѣло жена Марья Андре евна		10
19	Алексей Петровичъ сынъ	60	
	Удѣло жена Искандеръ Ивановъ		30
	Гавриилъ Угрюмовъ сынъ	10	
20	Петръ Леонтьевъ сынъ	40	
	Удѣло жена Искандеръ Ивановъ		50
21	Павло Ивановичъ сынъ Иванъ	40	
	Удѣло жена Марья Ивановна		20
	Угрюмовъ дѣти Искандеръ Фридрихъ		7
	Искандеръ		9
22	Алексей Васильевъ сынъ		
	Ивановъ	30	
	Удѣло жена Александръ Ивановъ		20
	Угрюмовъ дѣти		
	Евгений		5
	Сергій		5
23	Алексей Стефановъ сынъ Мухоматовъ	20	
	Удѣло жена Настасья Ивановна		19

6
7
7
8
9
10
11
12
13
14
15

Ваньшаевъ
ср. Мухомовъ

78
80
46
420

Mę- fkiy płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

107		
Michał Wasylow syn Łoż- niczki - - - - -	20	
Zona jego Marya Andriejowa		107
19.		
Aleksa Petrow syn - - - - -	60	
Zona jego Ksenia Semionowa		30
u nich syn		
Hawryto - - - - -	10	
20		
Petro Scantow syn - - - - -	110	
Zona jego Ksenia Jewanowa		50
21		
Pawto Jewanow syn Iwacyto	40	
Zona jego Marya Stefanowa		20
Dzieci u nich młotka		
Płip - - - - -	0	
Ksenia - - - - -		9
22		
Aleksa Wasylow syn Konny	30	
Zona jego Hafsja Fedorowa		20
Dzieci u nich kłosa		
Dobie - - - - -		0
Iwo syna - - - - -		5.
23.		
Aleksa Tymkow syn Mu- zykant - - - - -	20	
Zona jego Nastasia Mi- chajlowa - - - - -		15

P
o
s
t
a
n
o
w
a
D
o
b
o
c
i
z
n
a

Zabawia się Ma-
tyka - - - - -

89

Муже- скаго пола	жен- скаго
------------------------	---------------

Лѣта.

24	Сарья Иванова дочь брата	-	40
29.	Марта Тимофеевна дочь братца	-	26
	Улья Гетимифеевна Панталайчиков	-	9
	Женщина Евгена	-	6
26	Антонина Мидальцова дочь брата Улья дочь	-	40
	Параскева	-	19
27.	Параскева Григорьевна дочь брата Улья дочь	-	30
	Пантелей	-	12
28	Сарья Иванова дочь брата Улья дочь	-	29
	Параскева	-	9
29	Сарья Василиевна дочь брата Улья дочь	-	40
	Сарья	-	19.
30	Патриция Василия Ева дочь брата	-	60
	Настасья Улья дочь	-	10
31	Анна Петровна дочь братца	-	30
	Сарья	-	9.

6
7

7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31

В
а
р
с
о
м
т

Mę- skicy	Nie- wie- ści
Lata.	

48
500

24	Marya Jwanowa forka wdowa	40
25	Marya Tymofowa forka wdowa	26
	Prisuniny mizha	
	Pantolimon	0
	Jelena - Lenka	6
26	Antonina Michajlova forka wdowa	40
	Prisuniny forka	19
27	Paraska Stefanowa forka wdowa	30
	Prisuniny forka	12
28	Zofia Jwanowa forka wdowa	29
	Prisuniny forka	0
29	Zofia Wasylowa forka wdowa	40
	Prisuniny forka	19
30	Jutyanna Kosylova forka wdowa	60
	Mastasia - Prisuniny forka	10
31	Anna Petrova forka wdowa	30
	Prisuniny forka	9
		1 15

10 17 2 8 0 6 0 6 1 2 1 1 2

Мужского
пола

женского

Лѣта.

Фредеръ Андриловъ сынъ	12
Антонъ Габриеловъ сынъ	20
Антонъ Петровичъ сынъ	30
Иванъ Даниловичъ сынъ	15
Фредеръ Ивановичъ сынъ	17
Павелъ Ивановичъ сынъ	20
Матвей Даниловичъ сынъ	23
Иванъ Ивановичъ сынъ	15
Фредеръ Петровичъ сынъ	34
Григоръ Ивановичъ сынъ	40

Всѣхъ — 404 385

Цыгане
о студене

1. Иванъ Васильевъ сынъ	46
у него жена Екатерина Кор нилова дочь	29
Фредеръ — — — — —	9
Иванъ — — — — —	3
Марта — — — — —	14
2. Стефанъ Павловичъ сынъ	60
у него жена Марья Григорьевна	30
Фредеръ — — — — —	24
Знатъ — — — — —	10
Евдокия — — — — —	19
Елена — — — — —	5
Марьяна — — — — —	3

на ходятъ съ во у
судрени

Handwritten signature or name, possibly "Иванъ" or similar, written vertically.

Mę- skiey płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

48
925

Fedor Andrijew Syn -	12
Antoni Pofanow Syn -	20
Antoni Petrow Syn -	30
Jwan Demitow Syn -	15
Fedor Jwanow Syn -	17
Pantelemon Pimenow Syn -	20
Matwiy Demitow Syn -	23
Ekstefij Romanow Syn -	15
Fedor Petrow Syn -	34
Dmytrij Jwanow Syn -	40

Lyganie
o siodli

1. Jwan Wasylow syn -	46
Lona Jego Kaluyna Kor niowa Dru u nich mż -	29
Fedor -	9
Jwan -	3
Marija - Zenska -	111
2. Stefan Pawtow syn -	60
Lona Jego Maria Dmy rowa - Dru u nich mż -	30
Fedor -	24
Anat -	101
Marija - Zenska -	15
Irina -	5
Magdalena -	3
	16
	6

Korow...

Мужскаго
пола

Женскаго

Лѣта.

Упомянуто въ названъ дѣловъ сто сѣмиде-
сятъ сѣмь тысячъ сѣмьсотъ по на при-
ста шестидесятъ сѣмь тысячъ, женска
триста тридцать пять, неосво-
енъ сѣмьсотъ тридцать одна
мужска пона сорокъ девять, женска по
на пятьдесятъ, Царскъ сѣмьсотъ девять
мужска пона шестъ тысячъ женска шестъ
а нѣко сѣмьсотъ девятьдесятъ мужска
пона девять тысячъ сто тридцать пять,
женска триста девяносто одна.

Мужскъ сѣмьсотъ сорокъ девять

Женскъ триста тридцать пять

Me- skicy płci.	Nie- wie- ściecy.
Lata.	

49
7/26

Summa tety wiadomości Chatup do Sudemdzick
 siedm, w nich męzkim Płci Trzysta Pięćdziesiąt
 siedm Duf, nieważcy Trzysta Trzydzięci Pięć
 wieśnioty Rodzin Trzydzięci Jedna, męzkim Płci
 czterysta dwie, nieważcy Płci Pięćdziesiąt.
 Syganow Chatup Dwie, męzkim Płci sześć
 Duf nieważcy szesć a wszystkie Chatup
 dwięćdziesiąt męzkim Płci Duf, czterysta
 Pięćdziesiąt, nieważcy Trzysta dwiędziesiąt
 jedna

Wypisał Jusef syn ~~Lejch~~

Wł. ~~Magiarow~~

~~21~~
50
~~298~~

Ревизская скаска
о
Свѣтскихъ служителяхъ у духовенства

Revizyina wiadomosci
Muzycy i duchownictwa osobach swiatskich

1195 году Свѣдѣли Юриа графъ вассалъ Кюбернъ Московскаго
 Уѣзда Свѣдѣтели Вориныкъ нахажуется настилоа римско
 Латинскоа исповѣданія прибивающій Оной Исконъ и сего
 Степаниславъ въ свѣдѣ доносилъ поповалъ всталъ дворянъ
 Свѣтскыиъ слухителъ мажесна и женсна пола послалъ
 Состояла шажся 1194 году июля 23 дня С. А. И. М. П. Е.
 рапорствнаго великесства внародеъ пѣвчичаннаго
 Улаза графъ сѣмъ сноту снаходилъхотъ приисетелъ свѣтскыиъ сн
 дѣтселяхъ мажесна и женсна пола полъ непримоделатѣ
 и семействалъ поселяилъ дѣхенбылъ и многіи посаломъ истинны
 дѣдѣяной Уточни стѣде наль впередъ обѣтелъ шрѣбъ пакъ послѣ
 дствствалъ наидетца сто ково либо Уточиль погъ Исконъ
 половенномъ понодоуѣ штрафѣ дѣзъ всякого послабленіа

Принимавшіи Хлѣста	мужей	жен	
	спи во	нсно во	
Лѣтѣ			
Кочуръ Станиславовъ сынъ дучиль бурноурий Дологовъ	25		Восмудѣний приволу Кіонду
1-й дворъ			
Кочуръ Василиковъ сынъ увио жена Катерина Кадиль ропа униль дѣти мурена	38	36	Восмудѣний при костѣе
Михайл - - - -	14		
Иванъ - - - -	9		
Петро - - - -	5		
Софійа - - - - Женца		7	
2-й дворъ			
Антонъ Кадильгеровъ сынъ Орехнистой - - -	39		Орехнистой
увио жена Палаца Вориныа		30	
у Палаца Вѣтра Парисильа		18	
униль привилуцъ Вазурины			
сынъ Ираковъ - - -	10		
3-й дворъ			
Анна даидова вдова - -		63	Алѣксандръ
увио сынъ Матвѣи Кочуровъ	44		
увио жена Марза Тамиза лова униль дѣти мурена		38	
Войцухъ - Дологовъ - -	24		
Петро - - - -	7		

		мужъ свѣтъ	женъ свѣтъ
		Лѣта	
Женщина			
Палата	Дениска	-	15
Сорель	-	-	10
4 ^й дворъ			
данилъ	сынъ петровича	30	
у него жена	марья барфтошова	-	18
удавида братия			
антонъ	- дологъ	-	26
алексѣй	- дологъ	-	22
антонъ	-	-	10
5 ^й дворъ			
коцифъ	сынъ антоновъ	50	
у него жена	катерина иванова	-	40
униль дѣти мурезна			
милайъ	-	-	17
коцифъ	-	-	1.
6 ^й дворъ			
алексѣй	сынъ антоновъ	30	
у него жена	марья коцифова	-	25
униль дѣти мурезна			
коцифъ	-	-	1.
женщина			
марья	-	-	10
7 ^й дворъ			
петро	сынъ фредорова	30	
у него жена	марья иванова	-	24.
униль дѣти мурезна			
павло	-	-	12
кикатий	-	-	8.
женщина			
палата	-	-	14
павлянна	-	-	10
евдоуза	-	-	5
8 ^й дворъ			
василий	сынъ вадариловъ	24	
у него жена	палата фредорова	-	16
у палаты мать	анна фредорова	-	50
у ея	сынъ павляшовъ	-	13

2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19

	Wiek	Sex
Patatalka ^{niewielecny} Dziwka	18	
Jofa - - - - -	10	
4 ^a chatupa		
Jawid Jozefow syn gentlowphi	30	
Uniego Zona maria warfata nefowa - - - - -	18	
Udawida Bratia		
Antoni bezzyny - - - - -	26	
Otekuy bezzyny - - - - -	22	
Antoni - - - - -	10	
5 ^a chatupa		
Jozef syn Antoniego - - - - -	50	
Uniego Zona Katerzyna Janowa Unich Dzieci męskiey - - - - -	40	
Michał - - - - -	17	
Jozef - - - - -	1	
6 ^a chatupa		
Aleksander syn Antoniego - - - - -	30	
Uniego Zona maria Jozefowa Unich Dzieci męskiey - - - - -	25	
Jozef - - - - -	1	
maria ^{niewielecny} - - - - -	10	
7 ^a chatupa		
Piotr syn Todorow - - - - -	30	
Uniego Zona maria Janowa Unich Dzieci męskiey - - - - -	24	
Mikotay - - - - -	12	
Ignacy - - - - -	8	
Patalka ^{niewielecny} - - - - -	14	
Tatjianna - - - - -	10	
Jewdokia - - - - -	5	
8 ^a chatupa		
Bawli syn Zacharyjow - - - - -	24	
Uniego Zona Patalka Todorowa Upatalki matka Anna Todorowa - - - - -	16	
Uniego syn Pantelimon - - - - -	13	

52
 830
 01 m 1
 2

	муж	жен
	ста	ста
дворъ	летъ	
Михайло сынъ Стефановъ	30	-
у него жена София Луиза пона	-	25
у нихъ дети женска		
Викторья	-	10
Марья	-	2
Катерина	-	1
10 дворъ		
Антонъ сынъ Антоновъ	33	-
у него жена магдалина миха		
лопа	-	26
у нихъ дети мужска		
Николай	13	-
Петро	3	-
у нихъ дети женска		
Ефросинья	-	10
11 дворъ		
Федота Яковлевъ сынъ	50	-
у него жена Марья Стефанова	-	36
у нихъ дети мужска		
Андрей	14	-
Луизанъ	10	-
у нихъ дети женска		
Марья	-	7
Анна	-	5
Анна	-	3
12 дворъ		
Алексей димитриевъ	38	-
у него жена алафья прохонина	-	27
у нихъ дети мужска		
Варвара	-	7
13 дворъ		
Илья сынъ Захарьевъ вдовъ	44	-
у него дети мужска		
Кондратъ	13	-
Андрей	6	-
у нихъ дети женска		
Евдокия	-	2
1 дворъ		
Неседимъ		
Марья вайсманъ вдова	-	40
у нее дети женска		
Катерина	-	3
Аковъ сынъ Воиновъ	48	-
у него жена Анна Яковлева	-	30
у нихъ дети мужска		
Сейтъ	10	-
Михайло	7	-
Андрей	3	-

Ж
1
3
2
3
4
5
6

	mięz skłany płot	nuwa suy
	Lata	
9 ^{ta} chatupa		
Michał Syn Stefanow	30	-
wnięgo Zona Sofia Tulejanow	-	25
wnich dzieci niewieszuy		
Wiktoryja	-	10
maria	-	2
Katerzyna	-	1
10 ^{ta} chatupa		
Antoni Syn Antoniego	33	-
wnięgo Zona magdalena	-	-
mikałowa	-	26
wnich dzieci męzkiey		
mikołaj	13	-
piotr	3	-
niewieszuy		
Jefrosymya	-	10
11 ^{ta} chatupa		
Stoma Jakowow Syn	50	-
wnięgo Zona maria Stefanow	-	36
wnich dzieci męzkiey		
J. Drzewy	14	-
Pukhan	10	-
marcja niewieszuy	-	7
anna	-	5
anna	-	3
12 ^{ta} chatupa		
Oleciy omityew Syn	38	-
wnięgo Zona akafia prokopowa	-	27
wnich Curka warwara	-	7
13 ^{ta} chatupa		
Jako Syn Gabryelow wdowica	44	-
wnięgo dzieci męzkiey		
Kadrat	13	-
J. Drzewy	6	-
kwodokia niewieszuy	-	4
1. HEOCEDAME		
maria Cazyłowa wdowa	-	40
wni Curka Katerzyna	-	3
Jakub Syn rooyuchow	48	-
wnięgo Zona Anna Jakubowa	-	30
wnich dzieci męzkiey		
Jozef	10	-
Michał	7	-
J. Drzewy	5	-

28
53

981

2

01 m i e y

log my p 8 m i e

мудр
слова
100.00

жен
сма

Лета

3^а

Степанъ сынъ Илаковъ -
указо жена анна Анто
ноза - - - - -

40

30

4^а

Петро сынъ онуфриевъ
Колодъ - - - - -
Васильи филиповъ - - - - -

20

13

5^а

Фомна Васильева Вдова -
указо сынъ мафтей дий
шовъ - - - - -
дочь Ефросиния - - - - -

26

1

13

Видеться о Даринцааъ Живущааъ Крѣтааъ
мудрааъ четиредесатъ три, женааъ трицатъ
сынъ указо мудрааго ирѣгучааго. Видѣться две души

Холодъ Степановоу сынъ Домодѣевъ

Всего 43 37
Рублю 40 р

и др

Висіо н Вас

	met	nuw
	lata	urazy
3.		
Stefan syn Janow	40	-
Wnugo zona Anna anto rowa	-	30
4		
Piotr syn ony froyow berzyny	20	-
Pratyla Filipow syn	13	-
5.		
Domna Pratylega wdowa	-	26
Wni syn mbcuy, Jakubow	1	-
Carha Jetrolynyja	-	13

54
 739
 The ... in ...

W miasteczku otaczyncałe żyjących krescian męskuy
 czterdziestu trzy, dziewczyny dwudziestu siedm awoligt
 kiego, męskuy emciwiedly pti sm dżuruzt dwa daf

Łojef Stanisła syn Domowicz

tt. 200. M a g a r o 2

№ 43

55

735

Свѣдомствъ,

Описавъ семействъ и душъ
мужескаго и женскаго пола
составляющихъ уѣзда мѣщанскаго
Коловѣвскаго Озаричскаго,

уѣзденнаго декабря - 31
1795 года;

	Въсѣдѣнныя слова	Слова		
		въ книгахъ	въ словахъ	
Въсѣдѣнныя о заповѣдяхъ, духовности				
Свѣдѣнныя	2	7	5	
Речево католитическо и ахристианство		1		
Анбушнхъ домовъ	21	44	43	
Или свѣдѣнхъ домовъ	1		3	
Послания коринѣцкыя Ап ^л павлу				
Христианскыя } свѣдѣнныя	182	367	372	
Коло завета } не свѣдѣнныя	29	42	50	
и кресты, свѣдѣнныя	2	6	6	
Еврейскыя } свѣдѣнныя	42	56	61	
Анбушнхъ } не свѣдѣнныя	3	4	4	
Еврейскыя не свѣдѣнныя Анбушнхъ				
Послания и о заповѣдяхъ католитическыя	23	44	45	
Договоры еудитариу удухо				
Свѣдѣнныя } свѣдѣнныя	13	35	31	
} не свѣдѣнныя	5	8	6	
Итого		322	657	626

Самостоятельные погосударствы маинскыя

Часть земли Присланиа Клерова на реке
Ласнозаводъ

56

~~7/26~~

~~№ 26~~

МТБ СПЕРИО ОЗАРНИ, 60

В. И. М. Стае

~~7~~
~~337~~
54

ВЪДОМОСТЬ

О

Священно и церковно служителяхъ.

Села Водогіинець

WIADOMOSC

О

Prezbiterach, i innych duchownych do cerkiewney posługi należących.

ВЪДОМОСТЬ

1795 года августа 2 дня Брѣзлавской Губерніи
Могилевскаго Уѣзда села Восходимецъ Церкви свя-
товоознесенской, Тренувскаго Исповѣданія При-
надлежащаго въ Епархіи Брѣзлавской Про-
топоіи Могилевской Каталиствующій въ
Церкви Ксенофонтъ Григоріе съѣ товсцѣцкій

По силѣ состоявшагося 1794 года июня 23 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕ-
ЛИЧЕСТВА и въ народъ публикованнаго указа далъ сію вѣдомость о себѣ и о
прочемъ духовенствѣ принадлежащемъ къ оной церкви съ семѣисповомъ обоего пола.

Именъ Катоващелъ и священно- дѣиствующихъ въ Церкви Ксено- фонтъ Григоріе съѣ товсцѣцкій	Муже- скаго пола	Жен- скаго
	Лѣтъ.	
Жена Марія доѣ Андрея	35	24
Униъ съѣ Афамей	6	
Женска		11
Марія		1
Матрона		
Униъ Матѣ Елеа доѣ Федорова		50
Унеъ синѣ Платонъ Андреевъ	25	
Жена Его Катерина доѣ Степанова		25
Василей Андреевъ синѣ Елеа	17	
Загохъ		
Федоръ Андреевъ съѣ товсцѣцкій	30	
Унеъ Жена Федосія доѣ Митхайлова		29
Униъ доѣ Митхайлова		
Шрофимъ	9	
Макрентей	5	
Григорей	1	
Женска		
Марія		11
Алафія		2

Священствѣ Ксенофонтъ Григоріе съѣ товсцѣцкій
Села Восходимецъ.
Р. 1795

WIADOMOSC

58 880

1795 roku Augusta Dnia Bractwowskiej Gubernij
 Mohylowskiiego Wyżdu Wsi Woiewodzyniec Cerkwi
 Tytułu Wniebowstąpienia Pańskiego Iekowschodniego. Wyk
 nania należącej do Dyecceji Bractwowskiej pod
 Rządem Protopopij Mohylowskiej Zostającej Odma
 uniają Nabozenstwo w Cerkwi Paroch Xen
 Nofent Gregora Syn Towscicki -
NA mocy wydanego 1794 roku dnia 23 czerwca JEY JIMPERATORSKIEY MO
 SCI i do publiczney wiadomości podanego ukazuy, dałem tę wiadomość o sobie, i o innych
 duchownych do tey cerkwi należących z rodziną płci oboiey.

	Mę- Nie- skiey wie- płci sciey	
	Lata.	
Bractwowskiej Odmaunicy Nabozen stwo w Cerkwi Xenofent G		
Dzieja Syn Towscicki	38	
Zona jego Maria Cerkwi Gedeja		24
Unich Syn Janarij Nienieficy Stai	6	
Maria		11
matona		1
Chatka unich Helena Cerkwi Teodaa		50
Unicy Syn Blaton Gedejca	25	
Zona jego Katerzyna Cerkwi Stefana		23
Balyty drugi Syn Heleny Diak	17	
Teoder Andreja Syn Pravicicki	30	
Zona jego Teodofia Cerkwi mihotaja		29
Unich Dzieci mysluiy Stai		
Trofim	9	
Wawozyniec	5	
Gregorz	1	
Nienieficy		
Maria		11
Zofia		2

X. Xenofont Gregora Syn Towscicki Woiewodzyniec
 Mohylowskiiego Wyżdu Wsi Woiewodzyniec

59
870

ВЪДОМОСТЬ
О
Семействѣ Поссесора.

*Петра Середническаго
Али воеводинаевича*

WIADOMOSC
O
Rodzinie Possesora.

Piotra Serednickiego

ВѢДОМОСТЬ

1795 года

Людмила Младшая 17 дня шестилетняя. Петръ
Александровъ сынъ Середицкий, вѣдущаго
содержанности вѣдущаго, и владѣющаго не
дрѣвѣнныя имѣнія въ Ярославской губерніи
въ Магилъскомъ уѣздѣ, по Страну Артемьево
му село Восточныя.

Даль сіе свѣдѣніе о семействѣ моемъ.

Посеверъ

Петръ Александровъ сынъ
Середицкий

Мена вна доходу вѣра Кра
нова годъ

Гниль сынъ градъ ен (находити въ нѣдомъ)

Piotr Serednickij

Stenholm m. 1795

1795 roku

Sierpnia Miesiąca 17 Dnia' Sześciu
 Piotr Aleksandrow Syn Srednicki, nieruchomego majątku niemieckiego, a posiadającego nieruchomy majątek w Brunszwickiej Gubernji Mohylouskim Powiecie Prawym Arrendowanym Was Wojewodczyney

DAłem tę wiadomość o rodzinie moiej.

Posessor Piotr Aleksandrow Syn Srednicki U niego Żona Bogumi ta Janowa Corba U nich Syn Bader Piotr Srednicki Mażona Anna	z najdalszą wiadomością
--	-------------------------

ВѢДОМОСТЬ

О

Чиншовой Шляхпѣ.

Семь воєводъ тмукъ

WIADOMOSC

O

Czynszowey Szlachcie.

ВЪДОМОСТЬ,

1795 года Августа Мѣсяца 17 дня, Гражданской Судеб-
ной Палаты Высочайшаго Дѣла Восподствившаго Великаго
Поселенскаго Юстицъ Александра Васильевича
Сердобинскаго

дальсую въдомость о живельствующей въ упомянутомъ Великомъ Восподствившемъ Шляхтѣ
недвижимой собственности немѣющейся имянуемыхъ чиншовыхъ и прочихъ невходя-
щихъ въ окладъ обиташеляхъ.

Имя и фамилия	Муже-Жен- скаго скаго. пола.		Лѣта.	Земельныя владѣнія
	Муже- скаго	Жен- скаго		
Мвирнуца и на Владемес- нихъ въ Троицкомъ (въ Восподствивцахъ) Грунтахъ по условию мѣзъ Польскаго полѣ Тыншова и Шляхта				
А ИМЯНО				
1. Домъ				
Мария Михайлова дочь Семивитова Вдова			77	Земельныя владѣнія въ собственномъ дѣлѣ сѣдѣ въ владѣніи, пла- тѣ въ владѣніи за землю денежной одной
ТНѣ дѣтѣи Мурвеса Назимиръ Антоновъ сынъ			23	
Ановъ			10	
срѣдоръ			8	
Сурманца въ домѣ Пос- селенскаго Шляхта влоудна				
Иванъ Петровъ сынъ Про- пѣвничий			30	Земельныя владѣнія по Земельному Трѣдцатому Зако- ну, Гражданскаго Юстицъ Юстицкой Канцелярской
Ановъ Михайловъ сынъ Сурманца			20	
Станиславъ Юрѣвъ Ра- чневскій			18	Земельныя владѣнія
Назимиръ Ивановъ сынъ Адроволскій			30	
Иванъ Губновъ сынъ Матвѣевъ			48	Земельныя владѣнія по Земельному Трѣдцатому Зако- ну, Гражданскаго Юстицъ Юстицкой Канцелярской
ТНѣ Мвѣна Сурманца Миколаева дочь			20	

62 6
21/2

1795 Roku Sierpnia Miesiąca 17 dnia Gracławskiej Subie-
niji Mohylowskiego Powiatu Wsi Wojewodczyńskiej
Popełzow. Oney Piotru Aleksandrow Sęd-
zią

dałem tę wiadomość o mieszkających w pomienionej Wsi Wojewodczyńskiej Szlachcie
nieruchomego majątku niemającej zwany czynszowa, i o innych nienależących do pogłównego
podatku Mieszkańcach.

Mieszkańca na Pastwach Własciciela w pomienionej Wsi Wojewodczyńskiej za Dobrowol- ną z Włascicielem umową Czynszowa Szlachta A mianowicie	Mę- skie płci.	Nie- wie- ściey.	Lata.	
1. Dom. Maria Michałowa Corha Siemkiewiczowa Wdowa i nię Dzieci płci Męskiej Kazimierz Antonow Syn Jakob			47	Latrodnia sę 11 prawa, Koli dla siebie, opłacaie Włascicielowi za prunt picnie iny Czynsz
Teodor			25	
Stuzica w domu Popeł- zowa Szlachta Jan Piotrow Syn Kso- piowickij			10	
Jakob Michałow Syn Ruzickij			8	Cesarzkiego Kordo- nu Grecko Uniackie- go Wyznania! ekstrudnie- kij dorozem itajni- Janickij
Stanisław Wojciechow Syn Raczkowski			30	
Kazimierz Janow Syn Dobrowolskij			28	Lokaj
Jan, Strzegorzow Syn Tatarskij			18	
i nięg Zena Eufrozyna Milodaja Corha			30	Furman
			48	
			29	Cesarzkiego Kor- donu Grecko Uni- ackiego Wyzna- nia! Podstarosiej
			8	

Муже- ского пола.	Жен- ского.
-------------------------	----------------

Л б т а .

Синабъ Свинъ
Маисаиъ

19

Ктиомной

Посвѣтъ Андрей Свинъ
Цвѣдулли

10

Свѣ Цесарскаго Царя
дома Паспортнаго
Царя Валома

Рiотв Северни Мj

Синьчонь по мнѣ

Me- Nie-
skiey wie-
plci fciey

Lata.

63

~~913~~

U nich Syn

Maxim

19

Stepy

Jozef Fedziejow Syn

Cybulski

10

Si Cesarzkiego koto-
ronu katolickie
go Myzwanial

11 12 Riets Serednicij
Maganon

65 311

РЕВИСКАЯ СКАСКА

Скаса вое востанути
[Handwritten signature]

1795 года Августа Месеца 17 дня бра-
 чавенной Рудеркии Мавильменовой Звезды во
 Бродовичи **Селен** принадлежало дачного Дедично
 му Владыку Владыкой Павломъ Павловичу
 Намисному Станиславу Доминиковичу Покато-
 шину, а до казны востованца у Девки Ево
 Павловны Юрѣвны Покатовны, а во Вла-
 дѣнн востованца у Петра Александровича
 Серѣдичкина сына ухвѣнкова з нею Покато-
 рича по 20 число Марта 1798 года по Граду
 Архангельскому

По силѣ состоявшегося 1794 Года Юня 25 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО
 ВЕЛИЧЕСТВА и въ народѣ публикованнаго Указа даль сию скаску о состоящихъ
 въ упомянут жищельхъ мужского
 и женскаго пола, не исключая самыхъ малолѣпныхъ и престарѣлыхъ, по самой
 ишшинѣ безъ всякой ушайки; а буде къмъ впредь обличенъ явлюсь, или по сви-
 дѣтельству найдется, что кого либо ушайлъ, то повисенъ положенному по
 указамъ штрафу безъ всякаго милосердія.

Аиманно	Муже-	Жен-	Лѣта.	
	скаго	скаго		
	пола			
Въ Селѣ Вовводичи царѣ Подданіе Ковче- никѣ Здѣшнѣи страны Трогичевы				
Оседлие				
1. Домъ				
Иванъ Андреевъ Сынъ Нилурио	70		хлѣбопашцѣв	
Т нево жена Матро- на Васильева догъ		50		
Тнихъ дѣти Мужесна				
Андронъ - - -	15			
Иванъ - - -	5			
Муйданъ - - -	1			
2. Домъ				
Иванъ Андреевъ Сынъ	60			
Т нево жена Палиди- на Саврилова догъ		40		
Тнихъ догъ Матиданна		14		

1795 Roku Sierpnia Miesiąca 17. Dnia Bra
 Tawskiej Gubernji Moskowskiego Wyjezd
 Woiewodczyńce Wsi należący Dwieście osiem
 Wawoicielowi SR. Stanisławowi Dominikowi
 czołowi Kopsakowskiej, a do śmierci użony
 Jego Katarzyny Jurjewny Kopsakowskiej a
 zostający w działości u Piotra Aleksandrowa
 wego Serednickiego za Prawem Arrendo-
 stajnym z moją użonyego kontraktu
 zniósł po 20. Dzien Marca 1798. Roku

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 23 Czerwca JEY JIMPERATORSKIEY
 MOSCI, i do publiczney wiadomości podanego Ukazu, dałem tę wiadomość o znajdu-
 jących się w pomienion Mieszkańcach
 męskiey płci, i niewieściey nie wyłączając famych małoletnich, i zgrzybiałego wieku
 ofob nayrzetelniey, bez wszelkiego utajenia; a ieslibym o to od kogo bądź w czasie po-
 pzlakowany został, lub ze świadectwa okazało się, iżem kogokolwiek zataił, tedy mam
 podlegać naznaczonym w Ukazach winom, bez wszelkiego miłosierdzia.

	Mę - Nie-		
	skiey	wie-	
	płci	ściey	
	Lata.		
A mianowicie			
w Wsi Wojewodczyń			
cach Poeddani Tu			
byłec' w tych Stro-			
nach Urodzeni			
Osiedli			
1. Chatupa			} Polnie
Jwan Andrejow Syn			
Zmurko - - -	70		
U niego Znał Matro			
na Wasylowa Coka		50	
U nich Dzieci Myszczyni			
Andron - - -	15		
Jwan - - -	5		
Lubian - - -	1		
2. Chatupa			
Jwan Andrejow Syn	60		
U niego Znał Kolian			
na Hawrytowa Coka		40	
U nich Coka Tatiana		11	
	52		

Муже- скаго пола	Жен- скаго	Лѣта.
------------------------	---------------	-------

М. Домъ		
Артаемъ сынъ Ми- хайловъ	35	
Унго жена Еудонъ и Федорова дочь	21	} 19
Тихъ дочь Дамкийя	1	
М. Домъ		
Фротома сынъ Сте- фановъ	39	} 19
Унго жена Анаста- сиа Иванова дочь	18	
Тихъ сынъ Парамонъ	1	
Фротома братъ		} 19
Николай	32	
Васильи	23	
В. Домъ		
Еудонъ и Андреева дочь вдова	50	} 19
Уддъ дѣти Муресина Демидъ и Гавриловъ	26	
Силвестръ	14	
Стефанъ	8	
Симонъ	6	
Аксина		
Матильдина	10	} 19
Мария	4	
В. Домъ		
Федоръ сынъ Го- деевъ	34	} 19
Унго жена Анна Николаева дочь	27	
	10	

19

19

Me- Nie-
skiej wie-
płci ściej
Lata.

62
9110

5. Chatupa

Artema Syn Michaj

Tow - - - - - 35

U niego Zona Eudokia

Fedorowa Corba - - - - - 21

U nich Corba Dammillia - - - - - 1

4. Chatupa

Tomasz Syn Sze-

fanow - - - - - 39

U niego Zona Nasta-

sia Julianowa Corba - - - - - 18

U nich Syn Paramon - - - - - 1

U Tomaszu Bracia

Kiryto - - - - - 32

Wasyl - - - - - 23

3. Chatupa

Eudocia Fedwejowa

Corba Wdowa - - - - - 50

U niej Dzieci Marzyjni

Demian Staworytow - - - - - 26

Sylwestr - - - - - 14

Sztefan - - - - - 8

Semion - - - - - 6

Niwiasny

Tatiana - - - - - 10

Maria - - - - - 4

6. Chatupa

Fedor Syn Hojdje-

jow - - - - - 34

U niego Zona Anna

Mikotajowa Corba - - - - - 27

10

Polniicy

Polniicy

Муж- Мяс-
скаго скаго
пола
Л Б т а.

Иванъ гласн. Мухом.		
Анонъ - - - - -	6	
Федоръ - - - - -	4	
Илиса		
Горпина - - - - -	1	
Г. Довъ		
Тригоръ Михайловъ	50	
ушло сына на все	30	
Иванова годъ - - -	30	
Иванъ гласн. Мухом.		
Антонъ - - - - -	16	
Илиса		
Парасильи - - - - -	13	
Евдонъ - - - - -	10	
Евдонъ - - - - -	4	
О. Довъ		
Димитрий Михайловъ		
Свкъ - - - - -	80	
ушло Свкъ Урманъ	90	
у димитриева свѣтв		
Иванъ Андреевъ Свкъ	40	
ушло сына И. Ениев		
димитриева годъ - - -	30	
Иванъ гласн. Мухом.		
Антонъ - - - - -	10	
Пропонъ - - - - -	0	
Фриманъ - - - - -	3	

Ивановы

Ивановы

105

Me- Nie-
skiey wie-
pici sciey

Lata.

u nich Dzieci Maryczni	
Jakow - - - - -	6
Fedor - - - - -	11
Niewiasty	
Stropina - - - - -	1
7. Chatupa	
Aryhos Michajton	50
u niego Zona Nastia Jwanowa Cerkal - - -	30
u nich Dzieci Marycz zni	
Anton - - - - -	16
Niewiasty	
Paraska - - - - -	13
Eudokia - - - - -	10
Eudokia - - - - -	4
8. Chatupa	
Dmytro Michajta	
Syn Wdowiec - - - - -	80
u niego Syn Herman	20
u Dmytra Licie	
Petro Andrejow Syn	40
u niego Zona Isenia	
Dmytrowa Cerkal	30
u nich Dzieci Marycz zni	
Anton - - - - -	10
Poksep - - - - -	8
Filip - - - - -	3
	10 8

8
9/11

Polmicy

Polmicy

Муж- жен-
скаго жен-
скаго
пола
А Б г а.

9. Дома

Милосердїи Яковлевы	80
Учено сына Маріа ни полава готъ - - -	150
Ученикъ Свѣтъ Крестъ	16
У милосердїе Ванѣ по таинствѣ Андреевъ	
Свѣтъ - - - - -	35
Учено сына Маріа ни Милосердїя готъ - - -	20
Ученикъ готъ Ервѣна - - -	1

19870машу

10. Дома

Мамвди Стефановъ	80
Учено сына Евѣна ни полава готъ - - -	40
Ученикъ Звѣтаи аудѣна	
Свѣтокъ - - - - -	12
Андрѣи - - - - -	10
Евѣна	
Евдокии - - - - -	3

19870машу

11. Дома

Василии Федоровъ Соу Арикоуши - - -	45
Учено сына Ильяни Ивтрова готъ - - -	30
Ученикъ Ивтрова аудѣна	
Иванъ - - - - -	1
Евѣна	
Честика - - - - -	5
Евдокии - - - - -	3

Me- Nie-
skiey wie-
ptci sciey

Lata.

9. Chatupa
Tymofiej Jakowul - 60

u niego Zona Maria
Mikotajowa corka - 50

u nich Syn Julian - 16

u Tymofia Licz Konsta
ntyn Andrejow Syn 35

u niego Zona Maria
Tymofiejowa corka - 20

u nich corka Jeryma

10. Chatupa

Matey Sztefanow 60

u niego Zona Elena
Mikotajowa corka - 40

u nich Dzieci Mszczy
zmi

Simon - 12

andrey - 10

Niewiasty
Eudokia - 5

11. Chatupa

Masy Fedosow Syn
Chrzescowski 45

u niego Zona Meta
nia Petrowa corka - 30

u nich Dzieci Mszczy
zmi

Jwan niewiasty - 1

Tustyna - 5

Eudokia - 3

Polniicy

Polniicy

8

978

Муж- скаго пола	Жен- скаго пола
Л Б п а.	

12 Домъ

Василий сродоронъ	
Сынъ ттодоръ сынъ	70
ушло сына Марии	
Василия гошъ	50
ушло сына Марии	
Гарасимъ	30
Василия	
Сина	15

13 Домъ

Пронъ сродоронъ	
Сынъ ттодоръ сынъ	
Сынъ	60
ушло сына Марии	
Сынъ	12
Степанъ	6
Василия	
Марии	0

14 Домъ

Иванъ Василия сынъ	
Горбатый	70
ушло сына Марии	
Иванова гошъ	40
ушло сына Марии	
Анисей	11
Василия	
Анна	12
Марии	9
Анастасия	6
Сродоронъ	1

Ивановъ

Ивановъ

70
9MG

Mę- skiey płci.	Nie- wie- scoy.
L a t a.	

12. Chatupa
 Wasyl Fedorow Syn
 Fedorow - - - - -
 U niego Znał Maria Wa-
 sylowa Córka - - - -
 U nich Dzieci Myszczyni
 Harasym' - - - - -
 Niewiasty
 Stena - - - - -
 13. Chatupa
 Prokop Fedorow Syn
 Fedorow & Młowiec -
 U niego Dzieci Myszcz-
 zni
 Wiktor - - - - -
 Szeferan - - - - -
 Niewiasty
 Maria - - - - -
 14. Chatupa
 Jwan Syn Wasylow
 Storbatiuk - - - - -
 u niego Znał Maria
 Jwanowa Córka - - -
 u niego Dzieci Myszcz-
 zni
 Anqsym - - - - -
 Niewiasty
 Anna - - - - -
 Maria - - - - -
 Anastasia - - - - -
 Tadasia - - - - -

70
50
30
15
60
12
6
8
70
40
4
12
2
1

Polniay
 Polniay

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.	Лѣта.
-------------------------	----------------	-------

Г. Кавана братъ Осипъ Ва силевъ Соинъ Долгитъ	40	
15. Дочь		
Анонъ Василевъ Сынъ Хреновскій	35	
Г. Каво жена Софронид Миноретва дочь	26	
Г. Анон братъ Николай	17	
Г. Каво жена Елена	15	
16. Дочь		
Димитровъ Сынъ Средошовъ		
Г. Каво жена Мария средо шова	45	
Г. Каво дѣти Генска		
Меланидъ	16	
Евдокии	13	
Оксенидъ	8	
Галиида	4	
Г. Дмитра братъ Гага евскій Семковъ	29	
Г. Каво жена Параскева Димитрова	24	
17. Дочь		
Михаило Сынъ Ивановъ	60	
Г. Каво жена Матрвина Григоревна	45	
Г. Каво дѣти Мудеина		
Григорей Фекатъ	30	
Стверанъ	9	
Григорей жена Мария Михаилова	26	
Г. Каво Сынъ Василевъ	1	

македоншци

македоншци

17
 18
 950

Mę-
 skiej
 płci.

Nie-
 wie-
 ściej.

L a r a.

U Jwana Brat Jusyp		
Wasylow Syn Bezieny	40	
15. Chatupa		
Jakow Wasylow Syn		
Dizanowski	55	
U niego Zona Sopronia		
Tymofijowa Corba		26
U Jakwa Brat Nykotas	17	
U tegoż Siostra Etena		15
16. Chatupa		
Dmytro Syn Fedosow	60	
U niego Zona Maria Fe		
dorowa		45
U nich Dzieci niewiasty		
Petahia		16
Eudohia		13
Okrenia		8
Htykiera		4
U Dmytra Lio Stawa		
syn Semenow	29	
U niego Zona Paraska		
Dmytrowa		24
17. Chatupa		
Michajto Syn Jusina	60	
U niego Zona Katarzy		
na Hryhorowca		45
U nich Dzieci Mszczyzi		
Hryhor Zonaty	30	
Stefan		9
U Hryhora Zona Maria		
Michajtona		26
U nich Syn Wasyl	1	

Polmicy
 Polmicy

950

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

18. Домъ

Гаврило сынъ Мвдило
Федоровъ — — 50

Гаврило жена Анастаси
Иванова — — 30

Григоръ сынъ
Муромца

Минносрѣй — — 6

Иванъ — — 4

Аксина

Онаксва — — 1

19. Домъ

Иванъ сынъ Никити
Товъ — — 50

Гаврило жена Григорина
Юрьева дочь — — 39

Григоръ сынъ
Муромца

Исидоръ — — 12

Стефанъ — — 5

Аксина

Меланиа — — 2

Анна — — 7

6

младомашницы

младомашницы

10
82
95

Mę- skiey płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

18. Chatapał		
Hawryło Syn Tyj mofiora - - -	50	
U niego Żona Anasta- sia Sulanowa -	50	
U nich Dzieci Myszczyni		
Tymofij - - -	6	
Jwan - - -	4	
Niewiadtyj Onasia - - -	1	
19. Chatapał		
Jwan Syn Niki- towa - - -	50	
U niego Żona Judyta Woyciechowa Coshka	39	
U nich Dzieci Myszczyni		
Jusyp - - -	12	
Stefan - - -	5	
Niewiadtyj Metania - - -	9	
Anna - - -	7	
	6	5

Polowick
 Polowick

Муже
жен-
скаго
пола

А Б п а.

20. Домъ

Иванъ Сынъ Ивановъ 40

Ихъ жена Мария Ма-
тевѣева дочь — — 25

Ихъ дѣти Феня
Евдѣя — — 3

Александра — — 1

Ихъ жена Анна Мария
Петрова дочь — — 60

Ихъ сынъ Петръ Ива-
новъ холостъ — — 30

21. Домъ
Иванъ Сынъ Минславъ 46

Ихъ жена Анна Ива-
нова — — 26

Ихъ дочь Наталья — — 1

Ихъ сыновья Иванъ
Иванъ Николаевъ холостъ 40

Петръ Николаевъ холостъ 36

22. Домъ
Матвѣя Григорьевъ Сынъ 80

Ихъ жена Евдѣя
Средорова — — 60

Ихъ дѣти
Мурѣя
Иванъ — — 17

Нсеня

Матвѣева — — 11

мѣстонашцы

мѣстонашцы

Mę	Nie-
skiey	wie-
płci	ściey
Lata.	

752

20. Chatupa

Jwan Syn Jwanow	40
U niego Zona Marya Matejowa Cerka	25
U nich Dzieci Mieniasy Eudokia	3
Aksania	1
U Jwana Matka Ma- rya Petrowa Cerka	60
U niej Syn Petr Jwanow Bezłenny	30

Polnicy

21. Chatupa

Kasjan Syn Nikotaja	46
U niego Zona An- na Jwanowa	26
U nich Cerka Matrona	1
U Kasjana Bracia Jwan Nikotajow Wdow	40
Petr Nikotajow Wdowice	36

Kolnicy

22. Chatupa

Matuj Sztefana Syn	80
U niego Zona Wasyl- isa Fedorowa	60
U nich Dzieci Mszeryzni Ihnat	19
Niewiasty Kateryna	14

Мужскаго пола	Женскаго пола
Лѣта.	

23. До и В

Андрей сынъ Василия 60
у него жена Арина

Павримова - - - - - 40

у него жена Арина

Федоръ - - - - - 14

Андрей - - - - - 12

Григорий - - - - - 9

Максимъ - - - - - 5

жена
Евдокия - - - - - 2

24. До и В

Антонъ сынъ Ира
новъ - - - - - 60

у него жена Арина
Климова - - - - - 40

у него жена Арина

Андрей - - - - - 14

Федоръ - - - - - 12

Иванъ - - - - - 7

жена
Мария - - - - - 10

Евдокия - - - - - 0

Матрона - - - - - 2

у Антона Зина
онуррий сынъ Григорий 30

у него жена Арина 24

10 7

11. Ефимовъ

12. Ефимовъ

24
859

Me- Nie-
skicy wie-
pici sciey
Lata.

	Me- skicy	Nie- wie- pici	sciey
23. Pratulpa			
Andrey Syn Wasylow	60		
U niego Zona Aflyma			
u nich Dzieci Myszcz zni			40
Fedor	14		
Andrey	12		
Bryhor	9		
Maksym	5		
Niewiasty			
Eudohia			2
24. Pratulpa			
Anton Syn Jula	60		
noul			
U niego Zona Aleksa			
na Julanowa			40
U nich Dzieci Myszczy			
zni			
Andrey	14		
Fedor	12		
Jwan	7		
Niewiasty			
Marija			10
Eudohia			8
Matrona			2
U Antona Lic' Onu			
frey Syn Bryhora	30		
U niego Zona Tatian			
na			24
	10		7

Pratulpa
Pratulpa

Муж- жен-
скаго скаго
пола
ЛѢта

25. Домъ

Павелъ Ивановичъ сынъ		
Савсерамонъ - - -	50	
Удво сына вилна		
Яковлева - - -	40	
Удво сына муромца		
Андрей - - - - -	17	
Киприай - - - - -	13	
Евильи - - - - -	9	
Федоръ - - - - -	7	
Аксена		
Евфросимъ - - -	4	
Артамоу - - -	2	
26. Домъ - - -		
Степанъ сынъ Сав		
намонъ - - - - -	70	
Удво сына мари		
дмитарова - - -	50	
Удво сына муромца		
Андрей - - - - -	20	
Иванъ - - - - -	12	
Федоръ - - - - -	10	
Мокши - - - - -	9	
Марионъ - - - - -	6	
Аксена		
Евгена - - - - -	12	
Аксентий - - - - -	4	

116 домашники

117 домашники

116

Me- Nie-
skiey wie-
pici sciey
Lata.

25
25 1/2

25. Chetupa

Stepan Syn Sze-
panow — — 50

U niego Zona Jelena
Jakowlewna — — 40

U nich Dzieci Muzczy
Andrzej — — 17

Mikolaj — — 15

Stiszej — — 9

Fedor — — 7

Wiewiastaj
Eufrozyna — — 4

Aftoma — — 2

26. Chetupa
Stepan Syn Sze-
panow — — 70

U niego Zona Mari-
a Dmytrowna — — 50

U nich Dzieci Muzczy
Andrzej — — 20

Jhnat — — 12

Fedor — — 10

Leontyj — — 9 1/2

Lawion — — 6

Wiewiastaj
Jeryna — — 12

Agjenia — — 4

Del 6

Golmiej
Dorwicy

Муж- жен-
скаго скаго
пола
А Б т а.

27 Доиѣ

Иванъ сынъ Ива ноуъ - - - - -	36
Унво сына Едому михайлова - - - - -	27
Унво доуъ патъ Гитъ Унво матъ сына Василина - - - - -	1 00

28 Доиѣ

Носталиианъ сынъ Ивановъ - - - - -	50
Унво сына сына Димитриина - - - - -	37

29 Доиѣ

Василь сынъ миха иловъ - - - - -	50
Унво сына Василина Иванова - - - - -	40
Унво сына мурена Мирокуъ - - - - -	12
Алена Анастасида - - - - -	9
Григоръ - - - - -	2

30 Доиѣ

Миносрѣ сынъ Ива ноуъ - - - - -	60
Унво сына Григоръ Горилва - - - - -	40
Унво сына мурена Доманъ сына Симонъ - - - - -	26 24
Алена Параскеви - - - - -	15

Иванъ сынъ
Ивановъ
Унво сына
Василина
Унво сына
Димитриина
Унво сына
Василина
Унво сына
Мирокуъ
Унво сына
Григоръ
Унво сына
Доманъ
Унво сына
Симонъ
Унво сына
Параскеви

27. Chatupa		
Wan Syn Swanow	50	
U niego Zona Eudokija		
u nich Michajtowa	27	
u nich Dzieni Miercy	1	
u niego Matka Etena		
Wasylowa	80	
28. Chatupa		
Konstantyn Syn J		
wanow	50	
U niego Zona Etena		
Dmytrowa	57	
29. Chatupa		
Wasyl Syn Micha		
litow	50	
U niego Zona Wasyli		
sa Swanowa	40	
U nich Dzieci Miercy		
^{zni} Miron	12	
Niewiasty		
Anastasia		9
Eryna		2
30. Chatupa		
Tymofij Syn Jwa		
now	60	
U niego Zona Ery		
na Frychorowa	40	
U nich Dzieci Miercy		
^{zni} Roman	26	
Zonaty	24	
Simon		
Niewiasty		
Dawaska	15	

Polnocy
 Polnocy

1000

Музе-мен-
скаго скаго
пола

А В ша.

Г. Родина жена Софья Петрова дочь	20
51. Домъ Марья & Федора Вдова	60
Г. Е. г. т. Муфетина Иосифъ Фематъ	36
Федосъ	32
Симонъ	21
Г. Мосейра жена На стасъ Павлова дочь	22
52. Домъ Григорий Михайловъ сынъ Григорьевъ	70
Г. Него жена Анна Ми хайлова	50
Г. н. г. т. Муфетина Михаилъ Фематъ	25
Стверганъ	17
Евдокия	14
Мария	12
Г. Михайла жена Мария Стверганова	18
55. Домъ Елена Осипова Вдова Г. Е. г. т. Муфетина	50
Иосифъ Фематъ	28
Михаилъ	26
Иванъ	12
Г. Сибиря жена Мария Петрова	22

Семья
Семья
Семья

	Mę- skie płci	Nie- wie- ście
U. Katarzyna Żona Szymona		
31. Chadoła		20
Marya Wdowa		60
U. niy Dzieci Mężczy		
Juzyf Żonaty	36	
Teodor	32	
Simon	21	
U. Jasyfa Żona Nastia		
Wasylowa Żona		22
32. Chadoła		
Hryhor Michajtow Żonaty		
Hucud	10	
U. niygo Żona Anna Mi- chajtowa		50
U. niy Dzieci Mężczy		
Michajto Żonaty	25	
Stefan	17	
Niewiasty		
Eudochia		14
Maria		12
U. Michajta Żona Ma- rya Stefanowa		18
33. Chadoła		
Elena Jasyfowa Wdowa		50
U. niy Dzieci Mężczy		
Juzyf Żonaty	28	
Michajto	26	
Petro	12	
U. Jasyfa Żona Marya		22
Petro		

Polmicy
 Polmicy

Муже
скаго
пола

жен-
скаго
пола

Л Б т а.

Свеклы Марта Ева Мби

Иереева дочъ — — 80

34. Домъ

Свеклы Андрейко Сидурово 50

Ижео жена Анна Шеннова 40

Ижео жена Мухоморова

Ижео жена — — 22

ЖЕНЩИНА

Елена — — 18

Наталья — — 8

Мария — — 5

Анна — — 3

35. Домъ

Проданъ Василий Вдовъ 60

Ижео жена ЖЕНЩИНА

Андрей — — 18

Андрей — — 10

36. Домъ

Анна Павлова вдова 60

Ижео жена Мухоморова

Андрей Василий — 18

ЖЕНЩИНА

Евдокимовна — — 18

Меланья — — 12

Свеклы Иванъ Павловичъ 40

Ижео жена Мария Павлова 20

37. Домъ 81

Евдокимовна Василий 45

Ижео жена Александра

Иереева — — 35

Ижео жена Мухоморова

Василия — — 1

ЖЕНЩИНА

Мария — — 9

Мария — — 7

15

мелкомашница

мелкомашница

Mę-
ſtricy
płci

Nie-
wic-
ſciecy

Lata.

48

757

Wielkiy Mat. Ł. Epa		
Syniokowa Cerkwa	80	
54. Chatupa		
Lawa Andrija Andriusow	30	
W niego Żona Anna Jankowa	40	
W nich Dzieci Męzeczyzn		
Thryfot	22	
Niewiadty		
Tura		18
Kateryna		8
Marija		5
Daria		3
55. Chatupa		
Prodan Wasylow Wdowca	60	
W nich Dzieci Niewiadty		
Anisija		18
Anhetyna		10
56. Chatupa		
Stena Jaroslowa Wdowca	60	
W niego Dzieci Męzeczyzn		
Andriy Wasylow	16	
Niewiadty		
Eufrozyna		18
Metania		12
W teny Lić ſtyi Petrow	40	
W niego Żona Marija		
Wasylowa		20
57. Chatupa		
Jarina Syn Wasylow	45	
W niego Żona D. Jana		
Mat. W. Jona		36
W nich Dzieci Męzeczyzn		
Wasyl	1	
Niewiadty		
Maria		9
Marta		7
	7	15

Polnische
 Reichskammer
 1757

Муже- скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

38 Домъ

Даниль Павловъ Ли-
вановъ - - - - - 45

Укло вѣна Анастаси
Ивановна - - - - - 35

Укло вѣна Мухоморова
Илиодора - - - - - 3
вѣна

Мария - - - - - 13

Оксана - - - - - 10

Анастасия - - - - - 6

39 Домъ.

Анастасия вѣна Савла
Ивановна - - - - - 40

Укло вѣна Мухоморова
Иванъ - - - - - 20

Варя - - - - - 7

Наръ - - - - - 4

40 Домъ.

Илиодоръ вѣна Миха
иловъ - - - - - 40

Укло вѣна Савла
Савла Ивановна вѣна - - - - - 30

Укло вѣна Мухоморова

Илиодоръ - - - - - 7

Варя - - - - - 3

вѣна

Мария вѣна - - - - - 12

Меланиа - - - - - 4

41 Домъ

Иванъ вѣна Григорьевъ 60

Укло вѣна Василиа ва
симовна - - - - - 45

Иванъ вѣна Григорьевъ
 хвѣ вѣна Василиа
 вѣна

	Me- skiej płci	Nie- wie- skiej	Lata.
38. Chalupa			
Dawido Dniatko Syn			
Rygiel			45
u niego Zena Osiana			
Matka Janina			35
u nich Dzieci Mężczy- zni			
Igorofij			5
Niewiadka			
Maria			15
Osiana			10
Anastasia			6
39. Chalupa			
Anastasia Corka Ste- fanowa Wdowa			40
u niej Dzieci Mę- żczyzni			
Jan			20
Petro			7
Karp			4
40. Chalupa			
Onufrej Syn Micha- itow			40
u niego Zena Jylome a Stefanowa Corka			30
u nich Dzieci Mężczy- zni			
Fedor			7
Wasyl			5
Niewiadka			
Dawajka			12
Melania			11
41. Chalupa			
Jwan Syn Mycholow			60
u niego Zena Justy- na Wasylowa			45

Polmicy
Polmicy

Мужскаго пола	Женскаго пола
Лѣта.	

у Ивана сына Иурына

Дорофай - - - - - 10

Василь - - - - - 10

Макарь - - - - - 1

Алена

Матвей - - - - - 0

42. Домъ.

у Ивана сына Максимова 40

у Иво сына Александра
Иван - - - - - 20

у Ивана сына Иурына

Фредоръ - - - - - 0

Василь - - - - - 7

Анонъ - - - - - 1

у Ивана брата Ирины

Ильмовъ сына Максимова 30

Евсей сына Максимова 26

у Матвеевна сына ма-
рив. Кармичова - - - - - 20

у Ивонной сына Алекса-
на брата - - - - -

Иосифъ сына Андрея 30

Андрей - - - - - 13

Сестра

Матвевна - - - - - 11

43. Домъ.

Антонъ сына Михайлова 40

у Иво сына Ельна фре-
дова - - - - - 24

123

10
 10
 1
 0
 40
 20
 0
 7
 1
 30
 26
 20
 30
 13
 11
 40
 24

Me- Nie-
sticy wie-
pici ściey

Lata.

80

25

	Me- sticy pici	Nie- wie- ściey
u nich Dzieci Męzyczni		
Dorofiej	10	
Wasył	10	
Maryja	1	
Dziwiaszki		
Patakia		8
42. Chalupa		
Julan Syn Michajłowa	40	
u niego Żona Aleksa na Androjołowa		28
u nich Dzieci Męzyczni		
Fedor	8	
Wasył	11	
Jakow	1	
u Jwana Bracia		
Pentetej Syn Michajłowa	30	
Elisej Syn Michajłowa	26	
u Penteteja Żona Ma ria Hawryłowa		28
u Jwana Żony A ksanyj Bracia		
Jusyp Syn Andreja	30	
Andrej	15	
Siostra		
Tatianna		11
43. Chalupa		
Anton Syn Michajłowa	40	
u niego Żona Elena		
Fedorowa		24
	125	

Patericki Rejestr

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	
	Лѣта.	
Ивѣхъ двѣи мурѣна		
Даниилъ - - - - -	3	
Григоръ - - - - -	1	
Янсона Милвница Евдонид		6
44 Домъ		
Нико (Свѣд (Силногъ)	50	
Унго Анна Марид Войцехога дѣл		40
Ивѣхъ двѣи мурѣна		
Михайл - - - - -	20	
Григорий - - - - -	10	
Мартиний - - - - -	5	
Анна		
Розалия - - - - -		11
Мария - - - - -		4
45 Домъ		
Мартинъ Свѣд наВни рогъ - - - - -	50	
Унго Анна натабри на саниофрѣна - - - - -		40
Ивѣхъ двѣи мурѣна		
Мария - - - - -	14	
Василий - - - - -	12	
Матиль - - - - -	8	
Анна		
Анна - - - - -		10
Мария - - - - -		16
Розалия - - - - -		7
Мария - - - - -		3

Ивѣхъ двѣи мурѣна
Ивѣхъ двѣи мурѣна

Mę- skie płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

u nich Dzieci Męzczyzn		
David	5	
Hygor	1	
u Antona Siostrzeni ca Ludowica		6
44. Chalupa		
Pawło Syn Semenow	50	
u niego Zona Maria Wojciechowa Cosska		40
u nich Dzieci Męzczyzn		
Michajło	20	
Hygor	10	
Lawrentij	5	
Niewiasty		
Rozalia		11
Maria		4
45. Chalupa		
Marcin Syn Wasimie szow	60	
u niego Zona Katarzyna Tymofijowa		40
u nich Dzieci Męzczy zn		
Pawło	14	
Wasyl	12	
Matcey	8	
Niewiasty		
Anna		18
Maria		16
Rozalia		7
Magda		3
	10	0

Polmicy

Polmicy

Муже скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

46. Домъ

Мадаръ сынъ Миха
иловъ - - - - - 45

у него жена Марьяна
или Саюза - - - - - 25

47. Домъ

Андрей сынъ Степа
новъ - - - - - 44

у него жена Евфимия
на Яковлева - - - - - 35

у нихъ дочь Анна
митрофанъ - - - - - 10

жена
Нарташи - - - - - 9

Евдокия - - - - - 6

Евдокия - - - - - 4

Анастасия - - - - - 2

48. Домъ

Алексеи сынъ Степ
фановъ - - - - - 50

у него жена Мария
андреевна - - - - - 45

у нихъ дочь Анна
Тимофеевна - - - - - 17

Мадаръ - - - - - 10

Романъ - - - - - 9

жена
Мариамъ - - - - - 6

Евдокия - - - - - 4

Афанасий - - - - - 3

1. Евдокия
2. Анастасия
3. Евдокия
4. Анна
5. Мария
6. Евдокия
7. Анастасия
8. Анна
9. Евдокия
10. Евдокия
11. Анастасия
12. Анна
13. Евдокия
14. Анастасия
15. Мария
16. Евдокия
17. Анастасия
18. Анна
19. Евдокия
20. Анастасия

Mę-
skie
płci

Nie-
wie-
ści
płci

Lata.

82

861

46. Chatupa		
Nazar Syn Michai- tow	15	
U niego Zona Pawaska Sawowa		25
47. Chatupa		
Andrey Syn Ste- fanow	44	
U niego Zona Tetian- na Jakowowa		35
U nich Dzieci Myszay zni Mitrodon	10	
Micwiaszty		5
Nastasia		6
Eudokia		4
Atfia		2
48. Chatupa		
Olexa Syn Stefa- now	50	
U niego Zona Marya Andrejowa		45
U nich Dzieci Myszay zni Tymofij	17	
Makar	10	
Roman	9	
Micwiaszty		6
Metania		4
Elena		3
Aftyma	7	10

861

861

Муже скаго пола	Жен- скаго
Л	Б т а.

49. Домъ

Матери Евдокия Ал-
на

50

Днего Фена Матри

Анна Матронева

40

Умилъ дегий Му

Фелиа

Андреи

13

Александра

Евдокия

9

Квостодникъ въ

селѣ въ водопи-

цахъ

Гарасвинъ Александръ 60

Днего Фена Мариа

Андреева

40

Дниаъ дегий Му

Фелиа

Василява

18

Федосъ

15

Андрей

6

Иванъ

1

Васильи Свинъ Ра

гасвинъ

22

Днего Фена Фроде

одосва Андреева

24

9

4

Мелочевинъ
Горгоу
Кривисла
Егоръ

Мелочевинъ

Горгоу

Кривисла

Егоръ

Мелочевинъ

Me- skicy pici	Nie- wie- scicy
Lata.	

10. Chadupa
Fentetey Jakobow 50

U niego Zonia Sati
anna Matwejowa 40

U nich Dzieci Me-
szeryzni

Andrey 13

Nicwiassty
Eudodia 9

Nicosiedli w Wzi
Wojewodczyn
cach

Stawafym Jakobow 60

U niego Zonia Maria
Andrejowa 40

U nich Dzieci Me-
szeryzni

Wasyl 18

Fedor 15

Lukian 6

Jwan 1

Wasyl Syn Sta-
wasymow 22

U niego Zonia To-
doska Andrejowa 24

9 4

Bobnik

Drobny
fargom
bawij

Bobnik

Муже скаго пола	Жен- скаго
Л Б т а.	

Давидъ дотъ Марья
Иванъ сынъ Мила
иловъ
У него жена Марья
и сына (тисранова)
кто сдѣлѣ в селѣ
объродъ вѣнцахъ
както малый дѣ пол
ный лудѣ и въ Тѣма
го народа и илгоцу
въ селѣ постоянно
ѣ живѣт ество

1
24
20

длѣ богаши

Иванъ сынъ Марлов
Матрѣй Василь
Марья дотъ 1776
иосрѣта

26
30
12

и Радотки

Кто то Доски Каски
Сидъ мурдѣнаго нова
Сто мурдѣнаго нова
Три видъ мурдѣна
Село Сидѣнаго
Сто мурдѣнаго нова
Деломъ, велика иносрѣта

Домовъ Сорокъ двѣ
и Ество, дѣла
и Ество, дѣла
и Ество, дѣла
и Ество, дѣла
и Ество, дѣла

кто то - 158/139

Piotr Serednicki
Prestawom ni ma

Nowich corka Maria

Jwan Syn Micha

itow —

U niego żona Para

sha Sztrefan on a

Nicosiedli w Wri

woicw odcrysi cack

Krajowi wolni lu

dic z pospolitego

ludu mający we

Wri state przenie

skiwanie

Jwan Pawtow

Matey Wasylow

Maria Corka Ma

mofia —

Wszystkiego podług tej Rewizyjnej

domacii Dymow czterdziestu Dzieni w

nich Męskicy płci sto czterdziestu szes

tych i trzydzieści Cztery Nicoria

tych Familji trzy w tych Dusz

Męskich Dzieni sześćdziesiąt pięć w

tych Familji szesćdziesiąt dwie Mę

1

24

} Rolnik

20

26

30

} Staracy

15

Wszystkiego podług tej Rewizyjnej

domacii Dymow czterdziestu Dzieni w

nich Męskicy płci sto czterdziestu szes

tych i trzydzieści Cztery Nicoria

89

44

29
85

Свдоуостар

965

Оуекав сеиу'ствъ идушъ
мудрацаго иакеиала пола
сопоставилъ уѣзда мои
летисого вресав боевод
тунуахъ;

ураиенна деиадра. II Д
1795. года;

Кр. Л. С. 29

Во всем воеводичьях,

	Число дворов	Число людей	Число дворов
Духовенства святаго	2	8	1
Посесорочь	1	2	1
Шляхетства			
Дивущихъ домовъ	1	3	1
Челобившихъ домовъ	1	7	1
Поселянъ коренныхъ дивущихъ			
христиане } оседлыхъ	49	146	134
кого закона } неоседлыхъ	3	9	5
трихъ по прописанию по числу			
Итого	57	175	150

Сматривая подписание мамонта главноу

Светлой Земли Стрелковъ Казвотъ Макизъ Кесноу

~~№ 27~~

Слѣдъ Гогова и не вѣ

Ва. 29. м. т. а. а.

367
88

ВѢДОМОСТЬ

О

Чиншовой Шляхтѣ.

Села Коневои

WIADOMOSC

O

Czynszowey Szlachcie.

Wsi Konioшы

В Ъ Д О М О С Т Ь.

1795 года

Августа для Оренбургской губернии по повелению
указа Св. Величества Императора Павла I Оренбургской губернии
губернатора пономаря Федора Григорьевича сына герцога упол-
номоченной барыни Софьи Соколовой Соколовых синам законных
наследников и наследниц шляхты по повелению Государя Императора

дальшею ведомость о жительствующей в упомянутой Оренбургской губернии Шляхтѣ
недвижимой собственности неимеющей имянуемых чиншовыхъ и прочихъ неходя-
щихъ вь окладъ обитателей.

	Муже-	Жен-	
	скаго	скаго.	
	пола.		
	Лѣта.		
Живущая на владѣн- иескихъ вь угодьяхъ и угодьяхъ (Свѣдѣнїе Коллежской регистратуры по уполномоченію съ по- мощью шляхтскихъ чинов- ной Шляхтской Каммер-Коллежской Канцелярии)			
1. домъ Светловъ горюновъ сынъ Со- фьяной — — — — — 49			
уныла сына Сергѣя Ивано- вича — — — — — 30			
уныла дочь Антонина — — — — — 12			
2. домъ Умаръ дантиковъ сынъ Степановъ — — — — — 36			
уныла сына Анна Мико- лаевича — — — — — 30			
уныла дѣти дѣтская Евросиния — — — — — 8			
Марта — — — — — 6			
Анна — — — — — 4			
3. домъ Иванъ дантиковъ сынъ Степановъ — — — — — 34			

Уставная книга вь судостроительномъ
для сего вѣдѣнїи, которая вь
дѣлѣ за вѣдомъ вѣдѣнїи и вь дру-
гомъ канонахъ отъ роковъ.

1795 Roku

Augusta. dnia Pracewshuy Gubernij Moskylor
 skiego, Wiece Woy Koniowoy Totawicze Grafini Kopsakow
 iey a zastawnyy dworzany Puthowicka Gruzskowego signa
 znowa - umowany od Wigo Cwonomo Woyciech Juselof
 znowa zastawnyy o mupskaiay szlachai sprawadliwiy nowat wo
 znowy

dałem tę wiadomość o mieszkaiącey w pomienionoy posesi Koniowoy. Szlachcie
 nieruchomego miiatku niemaiącey zwanyey czynszoway, i o innych nienależących do pogłownego
 podatku Mieszkańcach.

mieszkaiąca na Gron
 tach Notasdiela w po
 minicy Wsi Koniowoy
 radobrowelna 2 Wtasi
 ai tem umoway czyn-
 szowa Szlachta

a mi a nowi ac

1. Dom

Pomon Jurjew Syn Polc
 ki -

Zona Jeyo Zofia Janowa
 u nich 10 rha

Antonina

2. Dom

Jakub syn Danitow Su
 korshi -

Zona Jeyo Anna miiatow
 wa

David u nich miiatow

Anna

Magdalena

Anna

3. Dom

Jura Danilow Syn
 Korshi -

Mę-
 skicy
 płci.

Nie-
 wie-
 ściey.

Lata.

45

30

12

36

30

5

6

4

2

30

11

88

za budownicią w sprawozdaniu roku 1795
 w opłaceniu Wtasi szlachci na
 pominicy lub inny wyrysz szlachci

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Л ъ ш а.	

Уничтожилъ Анна Карина
 убилъ сиб
 Григорий - - - - -
 Илья
 Франца сиблаговъ
 убилъ Григорий
 убилъ сиблаговъ да
 убилъ сиблаговъ
 убилъ дети мурман
 Григорий - - - - -
 Женска
 Григорий - - - - -
 Александръ сиблаговъ
 убилъ Григорий
 убилъ сиблаговъ мат
 убилъ сиблаговъ
 Григорий - - - - -
 Григорий - - - - -
 Григорий - - - - -
 Григорий - - - - -
 Женска
 Настасья - - - - -
 Ирина - - - - -
 Иванъ Штерановъ сиб
 болюриной - - - - -
 убилъ сына Марта да
 убилъ сиблаговъ
 Григорий - - - - -
 Иванъ - - - - -
 Мартинъ - - - - -
 Женска
 Елизавета - - - - -

30
 7
 33
 26
 4
 1
 40
 30
 15
 12
 10
 3
 14
 11
 40
 31
 107
 10
 3
 12

Утрачено съ въ судъ табель носивъ для себя Зинаиди
 Таисья, беадвуху за Зинаиде Зинаиди и ш дровачка
 она одрава

869
89

Me- Nie-
skiey wie-
płci ściey
Lata.

		30	
4. Chatura			
Tomasz Michałowski Syn			
Churacki		33	
Jonas Jędrzejewski			28
	Szenci Władysław		
Piotr		4	
	Nurwidziński		
Zofia			1
5. Dorr			
Alexander Syn Józefa Czesł			
nicki		40	
Jonas Jędrzejewski			30
	Szenci Władysław		
Arthury		18	
Tomasz		12	
Onufry		10	
Barth		3	
	Nurwidziński		
Katarzyna			14
Regina			0
6. Dorr			
Jan Stefanow Syn Wostko			
Łojewski		40	
Jonas Jędrzejewski			31
	Szenci Władysław		
Wojciech		10	
Jan		10	
Marian		3	
	Nurwidziński		
Flawjusz			12
			0

woda w ciekawym
 za front
 państwa
 woli dla
 ludzki
 opłaca się
 lub
 inny
 opłaca się

970
99

	Me- plci	Nie- wie- sciey	Lata.
7. Dom			
Elżbieta w m. nowym Syn			
Kutpinski			56
Zona żyje Maryja			
Wasa			39
Dzielnicki Myskiy			
Aleksander			20
Jenny			18
8. Dom			
Tytkanna z domu w. Cerku			
Wdowa Kutpinski			
Dzielnicki Myskiy			56
Daniel			
Jan			36
Gocho m.			26
Leda			16
Niewistkiy			12
Kateryna			
			16
9. Dom			
Michał Maciejów Syn			
Kutpinski			30
Zona żyje Maryana Leda			
Wasa			100
u Michała Brat			
Gregorz Maciejów Syn			100
10. Dom			
Jan Antoniów Syn Ma			
Amiński			30
Zona żyje Basyda Ciasna			
Wasa			23
Ulrich Cerku			
Pastusia			2
			10

za trudności w sprawie rok dla ludzi opłacanie
 placacielowi do frontu w miastach
 w których są
 w których są

Муже скаго пола	Жен- скаго пола
Лѣта.	

11 доми			
Ивановъ Андрей в сибирь			
Борисовъ	35		
Ульяновъ Федоръ сынъ			
Ивановъ		25	
Убитъ въ дѣти ступи			
Михайловъ	9		
Фарфоровъ Милославъ	3		
Женщина			
Анна		1	
12 доми			
Матвеевъ Иванъ в сибирь			
домъ домъ в сибирь	40		
Убитъ жена Мария дана			
его в		30	
Убитъ въ дѣти ступи			
Иванъ	1		
Женщина			
Евдотья		12	
Марья		5	
13 доми			
Иванъ Андреевъ в сибирь			
домъ анскаго	34		
Убитъ жена софья Ма			
твеева		29	
Убитъ въ дѣти ступи			
Александръ	4		
Василь	2		
Женщина			
Настасья		10	
Марья		5	
14 доми			
Евдокимъ Федоровъ в сибирь			
Родильковъ	30		
Убитъ жена Рязанка			
прѣтева		40	
	9	9	

Утвержденъ въ издѣлствѣ по шведскому вѣдѣнью
 Писатель Иванъ Федоровъ
 Директоръ Иванъ Федоровъ

271
91

	Me- skicy plci	Nie- wie- scicy
11. Rok		
Mikotaj Jedzo w Syn		
Bazyński	35	
Zona jego Trasy na Grago nawa		25
Dzielnicki Myszki		
Mielut		
Balthazary	9	
Puwiński	3	
Anna		1
12. Rok		
Maius Janow Syn Tom		
brski	40	
Zona jego Marya Danilo wa		30
Dzielnicki Myszki		
Jan	1	
Puwiński		
Kateryna		12
Marya		5
13. Matupa		
Joan Jedrow Syn Tomar		
Mary	34	
Zona jego Zofia Mielusjo wa		29
Dzielnicki Myszki		
Aleksander	4	
Bazyński	2	
Puwiński		
Martyna		10
Marya		5
14. Rok		
Stefan Fedoras Syn Ka dicki	50	
Zona jego Clara Wundkij owa		40

w podługaję m. n. p. r. a. w. z. rok. dla siebie opłaca
 za N. l. a. w. a. c. i. o. n. i. z. a. s. r. o. n. t. p. r. i. m. i. n. i. s. t. r. y. l. u. b. m. i. n. y. c. h. y. t. e.
 takomy

Мужского пола	Женского пола
Лѣта.	

Мужского пола	Женского пола
Лѣта.	
20	13
15. годъ	
20	56
20	5
16. годъ	
56	50
20	10
16	6
17. годъ	
42	30
01	15
	9
7	10

Управляется на введетъ въ службу
 1847 года
 За сына
 Генералъ
 Капитанъ
 Дворянинъ
 Дворянинъ

92
872

	Me- skiej plci	Nie- wie- sciej	Lata.
Dziaci Umi Almyskiej			
Mikita			26
Anna	Niewisciej		
15. Tom			13
Krzysztofowa Leska			
16. Anna Kadetka			56
Dziaci Umi Almyskiej			
Alexander			26
	Niewisciej		
Efrosyna			0
16. Tom			
Wacław Piotrow Syn God leska			56
Zosia Syna Marianna Jano wa			50
Dziaci Umi Almyskiej			
Jakub			20
Alexander			16
	Niewisciej		
Zofia			16
Anna			6
17. Tom			
Jan Alaksiejow Syn Kiat pinski			42
Zosia Syna Marianna Anto niaga			30
Dziaci Umi Almyskiej			
Jan			0
	Niewisciej		
Anna			5
Justyna			9
Magdalena			5
			7
			10

watawa ci bawi
 na hucim a i g
 wu wip sawa
 ka grunt
 pamiemy
 woli dla dicit
 opata cariga
 wu wip sawa
 ka grunt
 pamiemy
 woli dla dicit
 opata cariga

Муже- скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

101 годъ анна Стефановна дочь Бориса Прохорича умръгнувшии Фредонтъ - - - - -	24 24 19
19 годъ Антони Андреевъ сынъ Штманской - - - - -	40
умръгнувшии антонийна - - - - -	26
умръгнувшии Мария - - - - -	9
Устиня - - - - -	5
20 годъ Иванъ Димитровъ сынъ Старичиной - - - - -	27
умръгнувшии примотова дочь - - - - -	10
Иванъ Иванъ Младавъ - - - - -	19
Ирина мата наста въ Вишняна - - - - -	50
21 годъ Иванъ Андреевъ сынъ Чернощиной - - - - -	30
умръгнувшии она - - - - -	20
умръгнувшии Андреи - - - - -	9
Гарпида - - - - -	3
Николаи Мария - - - - -	12
	8
	8

Утверждаю отъ ея величества Императрицы Екатерины Второй
 Великого Князя Александра Павловича Императорского
 Высочайшаго сына

Mę- łkicy płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

		Mę- łkicy płci	Nie- wie- ściey
		Lata.	
10. Dorr			
Anna Płanowa Córka wdowa Prochnicka - - -			54
Dzieci Umię Męskiy			
Fidor - - - - -		24	
Btaray - - - - -		18	
19. Dorr			
Antoni Jędrziew Syn Pym ański - - - - -		40	
Zona Jędrziewa Frayna Antoniowa - - - - -			26
Dzieci Umię Męskiy			
Maryanna - - - - -			8
Justyna - - - - -			8
20. Dorr			
Jan Jukubow Syn Przytkoy - - - - -		27	
Zona Jędrziewa Córka Nowogrodzka - - - - -			10
użona Brat			
Michał - - - - -		18	
użona Matka			
Nastasia Giaszowa - - - - -			50
21. Dorr			
Jan Jędrziew Syn Czerwicki - - - - -		30	
Zona Jędrziewa Zofia Giaszowa - - - - -			20
Dzieci Umię Męskiy			
Andrzej - - - - -		8	
Gabriel - - - - -		8	
Nunciusius			
Maryanna - - - - -			12
		8	8

za hadziwia ra
 20 ta se calow ra
 za hadziwia
 hi uportawq
 Grent
 we ki
 Pimutiny
 lub mny cy hie co
 sta wubie
 cyptacargo

9742

		Mę- fkicy płci	Nie- wie- ściey	Lata.
22. Dzien				
Szymon	Stefanow Syn			
Nowicki				40
Zona	Jego Paraska Lesna			
na corka				26
	Dr. iei Unicki Męskij			
Feda				6
Jun				1
	Niuriscij			
Frosyna				3
u Pemu	na Brat			
Mikstun	Stefanow Syn			
Zonaty				21
Zona	Jego Zofia J. J. J.			
wa				10
	Unicki Corka			
Maryanna				1
23. Dzien				
Dominik	Stefanow Syn			
Nowicki				30
Zona	Jego Maryanna			
Juzpowa				20
	Dr. iei Unicki Męskij			
Stefan				0
Michał				2
Paraska	Niuriscij			4
24. Dzien				
Piotr	Starostawow			
Syn Dobr.	brocki			30
Zona	Jego Elianna Jano			
wal				30
	Dr. iei Unicki Męskij			
Tomasz				7
Maryanna	Niuriscij			0
Inna				3

na trudniat w uprząż Kola dla siebie opłacać
 walcuobor' na front pamięty lub inny ogrypa laskę

Мужскаго пола Женскаго пола

Лѣта.

23 годѣв

Филипп Филипповъ
 сынъ Сардицкой — 22
 унѣво сына сиротѣ Шт
 кова — — — 19
 унѣво алданъ — — —
 на сѣмѣстѣ — — — 1
 у Филиппа ПЕТРА
 сына тарника шамбръ охр — 34
 унѣво годѣв — — —
 марѣв — — — 6

Графняи мѣ в ъ
 советникоу дѣлѣ
 въ землѣ рѣ ии тѣра
 тѣра Швабѣ ии ѣ
 землицѣ гвѣрѣ ии
 другоу на сѣмѣ охрѣ

НЕОСЪДЛИВ

1.

Петръ Стефановъ
 сынъ Радѣцкой — 26
 унѣво сына марѣв да
 прѣхтѣе — — — 10

2.

Михаилъ то радѣв
 сынъ урохнцкой — 30
 унѣво сына марѣв мѣ
 оконова — — — 24
 унѣво дѣти дубѣ
 Антони — — — 6
 Мелісиа — — —
 Анна — — — 3

3.

Уранъ Василиадъ
 сынъ Годиѣвской — 20
 унѣво сына Ерриси
 нид Андріова — — — 15

А того по сѣмѣ сазанѣ домѣв де тѣмѣмѣ

5 8

	Mę- skiey płci		Nie- wie- ściey		Lata.	
28. Tom						
Nikotaj Mikatajowa						zakładnia za upra
Syn Pawiecki					22	wa woli dla siebie
Zona jego Zofia Junowa						optacai ze wotafca
Unich. Cokha					19	low za Grunt Pana
Pastusiu						my lub mny cizny
u Mikotaju Tarosa					1	lahowy
Katarzyna Mucijowa						
Unich. Cokha					329	
Marya						
					6	

Nicosiedli

1.						
Piotr Stefanow Syn						
Radzki					26	
Zona jego Maryanna Wac						
myrczka					10	
2						
Alexander Junior Syn Proch						
nicki					30	
Zona jego Maryanna Pstfu						
waszka					24	
Antoni					6	
Anna					3	
3						
Jun Bajligo Syn Gud						
koński					20	
Zona jego Fryzyna Kdm						
kowa					18	
Suma ztem wiadomości						Domow dawadrafca
					5	8

Муж-
ского
пола

Жен-
ского

Лѣта.

и въ томъ числѣхъ мужскаго пола душъ пятнадцать
дней, женскаго шестнадцать одна, просвѣдомъ
свѣдѣствъ тари въ числѣхъ мужскаго пола душъ
десять, и женскаго десяти, а всего мужскаго
пола шестнадцать тари, женскаго шестъ
десять тари.

Войскаго полковника Дмитрия Лаонидовича

Державина отпоручен

96
970

Mę- skicy plci	Nie- wie- ściey
Lata.	

Punc w nich mieszka Pti dufa Pincdrusiat die
 wime, niawisicij Sefidrusiat jedna, alicisid
 tych Modzin try w nich mieszka Pti dufa Pti
 w. niawisicij wity, awry sllugo mieszka Pti
 Dufa Sefidrusiat try a niawisicij Sefidrusiat
 Pinc.

Woycieh Jozefow syn

Laonezkoaska

Am a p a m u z i

11

277

97

РЕВИЗСКАЯ СКАСКА.

Села Консвой

1795 года августа оны брацлавской губернии
 города Могилевского сего какою принадлежат
 по праву одиельного, владения, доставшееся по наследству
 от покойного владения Графиня Катерина Борис
 дочь Козаковской Паштальниковой, в заставу
 по здравии иль владения поименована Федора Три
 фимовича сына Сергия; у которой вдовой отъ него -
 вдова осыпана иль владения Значно подарена

По силе состоявшегося 1794 года июня 25 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКОГО ВЕЛИЧЕ-
 СТВА и в народ публикованного Указа дань сию скаску о состоящих в упомянуто
 селъ поместьи жителей мужского и женского пола, не исключая
 самых малолетних и престарелых, по самой истинной без всякой утайки; а буде
 кѣмъ впредь обличенъ явлюсь, или по свидетельству найдется, что кого либо
 утаилъ, то повиненъ положенному по Указамъ штрафу безъ всякаго послабления.

а имянкѣ въ селѣ Конской подданные крестьян и ронные зодшней стораны уроченцы Освѣднѣ 1 домъ	Муже- скаго пола.	Жен- скаго.	Лѣта.
Тригорій Мраковъ сынъ	34		Х Л П С О Т А Ш Ц А
уныо жена Ерина Федорова	-	21	
Федора уныо сынъ	3		
2 домъ			
Петро Семеновъ сынъ	30		
уныо жена Анна Пантѣ		23	
Семеновъ уныо дѣти мурза	10		
Михаилъ	7		
Варвара		2	
Мартъ		3	

1795, 10 lutego dnia B. w. a. w. s. k. i. y Gubernij W. i. z. w. a. t. (710)
 Moskiewskiego Wsi Koniowcy należącego po Pr. a. i. o. i. e. P. i. t. i.
 dzicznym Właścicieli Grafini Katarzynie J. z. e. g. o. j. e. c.
 Kosiakowskiej Kapitanowej; a teraz, w. d. z. i. w. i. e. n. i. u. Władzicy
 Pułkownika Fiodora Gregorowego Syna D. u. w. s. k. a. -
 Umiesowany o Mego Woyciech J. u. s. s. o. w. a. Syna J. a. i. e.
 czkowskiego Karłowicza.

98

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 23 Czerwca JEY IMPERATORSKIEY MOSCI,
 i do publiczney wiadomości podanego Ukazu, dałem tę wiadomość o znajdujących się
 w pomienion mieszkańcach męskiej płci i niewie-
 ściey, nie wyłączając famych małoletnich i zgrzybiałego wieku osob, nayrzetelniej, bez
 wszelkiego utajenia; a ieslibym o to od kogo bądź w czasie poszlakowany został, lub ze świa-
 dectwa okazało się, iżem kogokolwiek zataił, tedy mam podlegać naznaczonym w Ukazach
 winom, bez najmniejszego względu.

a. m. i. e. n. o. w. i. c. i. w. e. w. s. i. K. o. n. i. e. w. c. y. P. o. d. d. a. n. i. c. y. l. i. k. m. i. e. c. i. T. u. b. y. l. e. w. t. y. c. h. s. t. r. o. n. a. h. u. r. o. d. z. e. n. i. O. s. i. e. d. l. i. 1 Chatupow	Mę- skiej płci.	Nie- wie- ścicy.	Lata.
Hryhor Iwanow syn -	34		P. o. l. n. i. c. y.
Zona Jego J. u. z. n. a. F. e. d. o. r. o. w. a u nich. Syn	-	21	
Fedor - - - - -	3		
2 Chatupow			
Petro Pemenow syn Sto bodjiew - - - - -	30		
Zona Jego Anna Pante Lemonowa - - - - -	-	73	
Dzici u nich m. s. t. e. y Mysita - - - - -	10		
Hawryło - - - - - Niewiśscy	1		
Marya - - - - -	-	2	
	5	3	

Мужского пола. Женского.

Лѣта.

3 дома

Евстафий фёдоровъ сынъ
свободный
у него жена сестра двоюродная
у него дети шестеро

30

24

Антонъ

14

Илья

7

Александръ

Мартъ

9

X

L

4 дома

Иванъ фёдоровъ сынъ
свободный
у него жена Елена таври
шестеро

26

20

у него дети

Мартъ

2

16

3

5 дома

Андрей панталеионовъ
сынъ свободный
у него жена Анна таври
шестеро

20

10

у него дети шестеро

Василий

1

Александръ

Мартъ

2

0

7

6 дома

Иванъ панталеионовъ
сынъ свободный
у него жена Анна Андре
иона

30

26

у него дети шестеро

Василий

7

Федоръ

4

Александръ

Евстафий

2

2

155

14

17

4 дома

Иванъ Мартыновъ сынъ
свободный

60

10

8

	Me- skiej płci	Nie- wie- ściej	Lata.
3 Chatupa			
Stacy Fedorow Syn Bur bielak			30
Zona Jęgo Iosfa Jakowowa			24
Dzieci umich męzki			
Antony			14
Jlko			1
Niewiści			
Marya			9
4 Chatupa			
Jwan Fedorow Syn St bodziain			26
Zona Jęgo Jitena Jyma			20
Dzieci umich Caska			
Marya			2
5 Chatupa			
Andry Pantclimonow syn Stobodziain			20
Zona Jęgo Anna Jyma			10
Dzieci umich męzki			
Learyk			1
Niewiści			
Marya			2
6 Chatupa			
Jwan Pantclimonow Syn Stobodziain			30
Zona Jęgo Jergina Andrijowa			26
Dzieci umich męzki			
Abaryk			7
Fedor			7
Niewiści			
Katryna			2
7 Chatupa			
Jwan Martjanow Syn Stobodziain			60
			10

2
0
1
4
1
1
2

Мужскаго
пола

Женскаго

Лѣта.

Унѣво рѣна Анна Ивановна	-	30
Унѣво рѣна Дмитрия		
Молодая	-	20
Матрѣя	-	12
8 гоубъ		
Мосифъ Ивановъ сынъ		
Викимъ сынъ	-	20
Унѣво рѣна Марта Ивано		
на	-	25
Унѣво рѣна Анна		
Федора	-	1
Женщина		
Парасимъ	-	7
Евдотья	-	2
9 гоубъ		
Онуръ сынъ		
Павелъ	-	23
Унѣво рѣна Марта Ивано		
на	-	40
Унѣво рѣна Анна		
Герасимъ	-	10
Иванъ	-	6
Евросимия	-	0
10 гоубъ		
Федора Ивановъ сынъ		
Свободанъ	-	28
Унѣво рѣна Софья Онуровна	-	20
11 гоубъ		
Иванъ сынъ Федоровъ сынъ		
Викимъ	-	24
Унѣво рѣна Мария Ивановна	-	30
Унѣво рѣна Анна		
Иванъ	-	20
Петро	-	12
	11	8

X
L
B
D
O
T
C
L
L
L

		Mę- skie płci	Nie- wie- ście	Lata.
Lona Jęgo	Anna Juwanowa	-	So	
	Dzieci u nich mężay			
	Michajł - - -	70		
	Matiwaj - - -	12		
8	Chatupa			
Jozyf Juwanow	Syn Winni	90		
Łuk	- - -			
Lona Jęgo	Marya Juwanowa	-	25	
	Dzieci u nich mężay			
	Fedor - - -	1		
	Miwisicij			
	Paraskawa - - -	7		
	Katryna - - -	2		
9	Chatupa			
Onatry	Homow Syn Ikae	93		
Lona Jęgo	Marya Hryho	-	170	
rowa	- - -			
	Dzieci u nich mężay			
	Herasym - - -	10		
	Hryhory - - -	6		
	Miwisicij			
	Froyma - - -	8		
10	Chatupa			
Fedor Juwanow	Syn Robo	25		
dzian	- - -			
Lona Jęgo	Sofia Onatry	-	90	
ewa	- - -			
11	Chatupa			
Hryho Fedorow	Syn Win	54		
mierz	- - -			
Lona Jęgo	Marya Juwanowa	-	30	
wa	- - -			
	Dzieci u nich mężay			
	Sty - - -	20		
	Mł - - -	12		
	- - -	11		

D

o

1

2

1

1

1

Мужскаго пола	Женскаго пола
Лѣта.	

Женская

Бажарна - - - - -	10
Настасья - - - - -	8
Анна - - - - -	6

12 домовъ

Семёнъ Григорьевичъ сынъ	
свободякъ - - - - -	30
у него жена Пелагея фрей	
барыня - - - - -	19
у нихъ дети мужей	
Василий - - - - -	9

Женская

Пародья - - - - -	8
Марья - - - - -	1

у Семёна Матем
Несиня Марьятовна

13 домовъ

Иванъ Васильевичъ сынъ	
Григорий - - - - -	30
у него жена Еватриина	
Матвеевна - - - - -	20
у ихъ дети	
Василий Яковлевъ	25
у него жена Пародья	
Леопольд - - - - -	10

14 домовъ

Леопольдъ Ступининъ сынъ	
свободякъ - - - - -	40
у него жена Ирина Ивановна	
у нихъ дети мужей	30
Петрополь - - - - -	19
Фредоръ - - - - -	5
Иванъ сынъ - - - - -	2

15 домовъ

Федоръ Лукиничъ сынъ	
свободякъ - - - - -	46
	9
	10

X

L

16

2

0

11

2

11

11

11

861

		Mę- skie Płci	Nie- wie- ściey
		Lata.	
Mirowscy.			
	Warwora	-	10
	Nastasia	-	0
	Anna	-	6
12	Chatupow		
	Semen Huzhorow Syn St bodrian	-	30
	Lona Jęgo Potahna Ido rowa	-	19.
	Dzieli ułoch męszcy		
	Waryf	-	5
	Mirowscy		
	Jodorya	-	3
	Marya	-	1
	" Semen na matka		
	Kamila Ławny dwa pka	-	64
13	Chatupow		
	Jwan Warykow Syn Hry stey	-	30
	Lona Jęgo Kateryna mat wiswa	-	90
	" Jwanca brat		
	Waryf Konaty	-	99.
	Lona Jęgo Ido uya Leon dwa	-	10
14	Chatupow		
	Leonty Luliano a Syn St bodrian	-	48.
	Lona Jęgo Jeryna Jwanowa	-	80
	Dzieli ułoch męszcy		
	Poghor	-	19
	Fedor	-	5
	Malkoryna	-	2
15	Chatupow		
	Fedor Luliano a Syn St bodrian	-	46
			2 10

2

0

1

11

1

1

1

		Муже- скаго пола	Жен- скаго
		Лѣта.	
у него жена старикъ пн сидорова - - - -		95	
у него въ дѣтствѣ			
Павло - - - -		90	
Иванъ - - - -		17	
Стефанъ - - - -		14	
И Енисей			
Мария - - - -		9	
Анна - - - -		4	
16 гоулъ			
Михаило Мартыновъ снъ - - - -		49	
у него жена Еватриина Андреевна - - - -		30	
у него въ дѣтствѣ			
Антонъ - - - -		10	
Андрей - - - -		14	
Стефанъ - - - -		12	
Иванъ - - - -		10	
Мосифъ - - - -		9	
Петръ - - - -		2	
И Енисей			
Евпатриина - - - -		14	
17 гоулъ			
Александръ Ивановичъ простаецъ - - - -		26	
у него мать			
Евпатриина - - - -		39	
18 гоулъ			
Петрофъ Ивановичъ снъ франца - - - -		67	
у него жена Анна Николаевна - - - -		46	
у него въ дѣтствѣ			
Федоръ - - - -		13	
Иванъ - - - -		7	
		124	7

X
1
2
3
0
т
2
α
ll
4
ll

Mę- skiey płci	Nie- wie- ściey
----------------------	-----------------------

Lata.

101
382

Lona Jęgo Marya Synofiowa

99

Drzeci ullich męzky

Pawto

20

Hryhor

17

Pefaw

14

Niwijsiuj

Maryo

9

Anna

4

16 Chatupa

Michajd Martia now

Lona Jęgo - Katoryna
Andryowa

45

Drzeci ullich męzky

80

Antonij

10

Andry

14

Michajd

12

Milostaj

10

Josyf

0

Jwan

2

Niwijsiuj

Katoryna

14

17 Chatupa

Michajd Swanow Syn
Prostopaluk

26

u Jęgo Matka

Jwa Matwiowa

33

10 Chatupa

Jymba Dambow Syn Jay
Ja

64

Lona Jęgo Anna Nikota
iowa

46

Drzeci ullich męzky

Pedor

13

Hryhor

7

14

7

R
0
1
N
1
C
J

		Муже- скаго пола	Жен- скаго
		Лѣта.	
Женска			
19 доми	Смарагда - - - - -	-	11
	Василии сестра сына	38	
	Ульяна жена сестры Василии	-	29
	Ульяна сына		
20 доми	Василии - - - - -	4	
	Клавдия сестра Василии	40	
	Ульяна жена Василии	-	30
	Ульяна сына		
	Иван - - - - -	11	
Женска			
	Евросина - - - - -	-	2
	Марта - - - - -	-	1
21 доми	Мартиан сына Ивана	45	
	Ульяна жена сына Ивана	-	39
	Ульяна сына		
	Павел - - - - -	11	
	Младав - - - - -	3	
Женска			
	Марта - - - - -	-	1
22 доми	Зоя жена Ивана сына		
	Кристина сына	40	
	Ульяна жена Ивана сына		
	Кристина сына	-	36
	Ульяна сына		
	Евросина - - - - -	15	
	Павел - - - - -	10	
	Иван - - - - -	3	
Женска			
	Ерина - - - - -	-	11
	Евросина - - - - -	-	0
23 доми	Иван сына Ивана сына	20	
	Ульяна сына		
		12	10

X
 1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40

985

		Me- skiej płci	Nie- wie- ściey	Lata.
	Mirowscy			
19	Marysa Chatupa		11	
	Wasył Matwijow Syn	38		
	Lona Jęgo Sośa Jurejowa u nich Syn		25	
20	Wasył Chatupa		11	
	Petroło Bartłow Syn	46		
	Lona Jęgo Anna Dulkałowa Dzici u nich mężliwy		30	
	Jwan Mirowscy		11	
	Frozywo		2	
	Marya		1	
21	Chatupa			
	Martyan Syn Jwanow	45		
	Lona Jęgo Anna Jwanowa Dzici u nich mężliwy		39	
	Pawł		11	
	Michajł		3	
	Mirowscy			
	Marya		1	
22	Chatupa			
	Petroł Jwanow Syn Połot nykwo		40	
	Lona Jęgo Jatyanna Kosi tantowa		36	
	Dzici u nich mężliwy			
	Aryhor		17	
	Acho		16	
	Jwan		6	
	Jurej Mirowscy		11	
23	Chatupa			
	Jurej Mirowscy Syn		20	
	Lona u nich		12	

2

0

1

2

1

1

2

Муже скаго пола	Же- скаго
-----------------------	--------------

Лѣта.

Унѣво рѣна анна мар тванова	30
унѣво рѣна дѣта муфта	
Лаурентиа	18
Юри	6
Иванъ	4
Молодчикъ	1
Женщина софрония	0
24 годъ	
Екатерина сибъ Барта шова	40
унѣво рѣна софрѣя Иванова	25
унѣво рѣна дѣта муфта	
Лаурентиа	7
Аиовъ	6
Иванъ	3
Афанаси ^и	2
Женщина Настасья	14
Марта	
25 годъ	3
Унѣво сибъ Андисеовъ	27
унѣво рѣна марта Аиовова	19
унѣво рѣна	
анна	2
у Ивана Мати	
Екатерина фредерона	22
26 годъ	
Стефанъ Милашовъ сибъ	
Аиовъ	26
унѣво рѣна марта Ииѣва	19
унѣво рѣна	
марта	1
27 годъ	
Аиовъ сибъ Лаурентова	44
унѣво рѣна Екатерина и софрония	20
	12
	11

X
A
B
D
E
F
G
H
I
K
L
M
N
O
P
Q
R
S
T
U
V
W
X
Y
Z

10
388

Mę- skicy płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

Lona Jęgo Anna	Marta		
anowa			30
	Diuci u Mich. Myśli		
Lawnty			15
Jury			6
Jwan			4
Michajł			1
	miwifaj		
24	Sofronya		2
Chatupa			
Martyn Syn	Barthow		40
Lona Jęgo	Sofia Jwanowa		25
	Diuci u Mich. Myśli		
Lawnty			7
Jahow			6
Jwan			3
Andry			2
	miwifaj		
	Nastasia		14
	Marya		3
25	Chatupa		
Mio Syn	Alekijow		27
Lona Jęgo	Marya Jahowowa		19
	u Mich. Farka		
anna			2
u Jwa	Matta		
Katryna	Fedorowa		22
26	Chatupa		
Sifan Michajłow	Syn Sto		76
bochian			
Lona Jęgo	Marya Jlicowa		19
	u Mich. Farka		
27	Chatupa		
Jahow	Syn Abaandrow		24
Lona Jęgo	Katryna Jozefowa		20
			12
			11

10
 388
 1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

Мужского пола	Женского пола
Лѣта.	

Унѣв дѣти муж		
Смирнов	3	
Женско		
Анна		9
28 доцв		
Андрѣя Смирновъ сынъ		
Полатовъ	36	
Унѣв сына Павла сына		
Михайловъ		20
Унѣв сынъ		
Петро	4	
29 доцв		
Иванъ Павловичъ сынъ		
Дмитро	40	
Унѣв сына Пелагея Пав		
причюна		30
Унѣв дѣти		
Мария		7
30 доцв		
Настасья Михайловна		
Иванъ Павловичъ		43
Унѣв дѣти муж		
Причюна сына	26	
Иванъ сына	20	
И Причюна сына		
Екатерина Евстафьевна		16
Ирина сына		
Анна Причюна		15
31 доцв		
Алексѣй сынъ Антокиловъ	27	
Иванъ сына Анна Давыдовна		101
Унѣв сынъ		
Славутица	7	
32 доцв		
Михайло Федоровъ сынъ		
Борисъ	31	
Унѣв сына Мария Мар		
Тимофей		26
	9	9

28
 29
 30
 31
 32

Me-
skiej
płci

Nie-
wie-
ściej

Lata.

105
985

	Dziś ułuch syn zły		
	Petru - - - - -	3	
	Anna - - - - -		
28	Chatupa		
	Andry Petru Syn Ko chaniuk - - - - -	36	
	Zona Jęgo Petahna Kos tawowa - - - - -		20
	u ułuch Syn		
29	Chatupa		
	Petro - - - - -	5	
	Jwan mikołajow Syn Do naga - - - - -		40
	Zona Jęgo Ksenie Haw rydowa - - - - -		30
	u mih forka		
	Marya - - - - -		7
30	Chatupa		
	Nastasia Michajdowa wotka wdowa - - - - -		48
	u niej dzieci mężkij		
	Hryhor Zonaty - - - - -	26	
	Jwan Zonaty - - - - -	20	
	u Hryhoro Zona		
	Jekateryna Juslatiwa - - - - -		16
	u Jwana Zona		
	Anna Hryhorowna - - - - -		15
31	Chatupa		
	Jakow syn andnow - - - - -	27	
	Zona Jęgo anna Jakowowa - - - - -		10
	u mih Syn - - - - -		
32	Chatupa		
	Mojzy Fodorow syn Bobrow - - - - -	31	
	Zona Jęgo Maucha mowty - - - - -		26
	Anna - - - - -		
		9	9

0
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32

Муже скаго пола	Жен- скаго
-----------------------	---------------

Лѣта.

университетъ		
Стефанъ	1	
Мария		7
33 годъ		
Срѣдъ Умановъ сиб. Д.		
Сидорова	49	
университетъ Марія Андреева		30
университетъ		
Михаила	6	
Уманъ	4	
34 годъ		
Навнина сиб. Марта	34	
Давидъ		
университетъ Софья Вар		
Фролова		30
университетъ		
Уманъ	9	
Нелюба		
Евдокия		11
35 годъ		
Срѣдъ сиб. Марта		
Давидъ	30	
университетъ Матильда		
Марьямова		20
университетъ		
Ларина	2	
Невская		
Марія		6
Анна		4
36 годъ		
Уманъ Матильда		
Сиб. Павловъ	25	
университетъ Матильда		101
37 годъ		
Анна Фредерика		
Дурова	30	
	10	8

Handwritten notes in the right margin, including the number 17 and various symbols.

Me- Nie-
fkiy wie-
pici sciey

Lata.

107

386

	Dziwi u nich męzkiy		
	Simon - - - -	1	
	niwufij		
	marya - - - -		9
33	Chatupa		
	Jurya Jwanow		
	Dumanfki - - - -	45	
	Lona Jgo marya Andre		
	Jwan - - - -		30
	Dziwi u nich męzki		
	Milotay - - - -	6	
	Jwan - - - -	4	
34	Chatupa		
	Milotay Syn martya		
	now - - - -	34	
	Lona Jgo Jofia Bartheowa		30
	Dziwi u nich męzki		
	Jwan - - - -	0	
	niwufij		
	Kateryna - - - -		11
35	Chatupa		
	Antoni Syn martya		
	now - - - -	30	
	Lona Jgo Jalyanna da		
	wrotowa - - - -		90
	Dziwi u nich męzki		
	Pawerty - - - -	2	
	niwufij		
	marya - - - -		6
	anna - - - -		4
36	Chatupa		
	Jwan matwiow Syn Jka		
	męzki - - - -	25	
	Lona Jgo Męzka na Jurgiew		
37	Chatupa		
	andry Jdanow syn Bar		
	beta - - - -	30	
		10	8

0
1
2
3
4
5
6
7
8
9

21
10
987

Mę-
skie
plci

Nie-
wie-
schiey

Lata.

Lona Jęgo Katarzyna Frontowa	-	24
Jakow u Andryja Bracia	-	7
Jozyp Fedorow syn	-	40
Wasyl Fedorow syn	-	20
38 Chatupa		
Marya Jakowa poroka wdowa	-	27
Dziewci utylic mzyka		
Jwan miwiscij	-	5
Barwara	-	11
Paraskawa	-	0
39 Chatupa		
Andryj Woyciukow Syn mazer	-	56
Lona Jęgo Anna miko Taidwa	-	50
Dziewci utylic mzyka		
Kryhor Lonaty	-	23
Lona Jęgo Marya Ju ryewa	-	14
Dziewci utylic mzyka		
Jwan miwiscij	-	1
Anna	-	5
	7	7

R

o

l

M

l

c

f

Муже
скаго
пола

Жен-
скаго
пола

АБпа.

НЕОСТОЯЩИЕ

1.

Инокимъ сибиряковъ 40
 унго дна иеронимъ муринъ
 сибиря — — — — — 20
 унго дна дотъ
 муринъ — — — — — 2

2.

Андрей станицинъ сибиряковъ 42
 унго дна Евдокимъ бар
 филономъ муринъ — — — — — 24
 унго дна дотъ
 муринъ — — — — — 1

3.

Стефанъ сибиряковъ 24
 Павла муринъ — — — — — 24

4.

Инокимъ станицинъ сибиряковъ
 муринъ — — — — — 39

5.

Инокимъ воинъ сибиряковъ 35
 унго дна Мартъ муринъ
 муринъ — — — — — 20
 унго дна дотъ муринъ
 Стефанъ — — — — — 4
 Иванъ — — — — — 1

НЕСИСТЕМА

Анна — — — — — 2

6.

Иванъ сибиряковъ станицинъ сибиряковъ 40
 унго дна Мартъ Иванъ
 муринъ — — — — — 26

7.

Павелъ сибиряковъ 20

8.

Инокимъ сибиряковъ 10

Иванъ сибиряковъ 25

Инокимъ сибиряковъ 15

12

7

В
 Терпи
 Радо
 тетъ

Nieosiadli

Me- skicy płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

1.	Michał syn Jwana	40	20
	Lona jego Ksenia		
	synowa		20
	u nich forka		
	Marya		2
2.	Andry Stanisławow Syn	42	
	Lona jego Jwdołwia Barło		
	wa		24
	u nich forka		
	Marya		1
3.	Stefan Syn Jallowow		
	Salant Wdowic		24
4.	Jallow Stanisławow Syn		
	Wdowic		39
5.	Jozyp Woyciuchow Syn	35	
	Lona jego Maria Woa		
	synowa		20
	Dziw u nich myka		
	Stefan		4
	Jwan		1
	Anna		2
6.	Jwan Syn Nikołajow	40	
	Lona jego Marya Jwanowa		26
7.	Jynafij syn Jwanow	20	
	Michał syn Leonow	10	
	Jwan syn Andrijow	25	
10.	Aleksa syn Jozyp	15	
		12	7

P o o i t a P o b o r i z m e

Мужскаго
пола

Женскаго

Лѣта.

Число по сий списку
Девятъ въ числѣ аристовъ на души
двухъ десятковъ каменъ и
двадцати девяти на таб. въ числѣ
мужчинъ помя днѣнацѣтав души
и девяти на таб. въ числѣ
женщинъ помя души став одинаковъ
и двѣдцати девяти въ числѣ
вожатъ Josephow Synъ Koznezkowzki.
Девятъ на таб. и двѣдцати

Mę-
skiey
pfcy.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

23
108
380

Summa 2 lety wiadomości chatup Turyckich
nie dawnie w nich miekli 10 lety Duzi dui
indziej 2 dawnie wiadomości osimdziesiąt
jedna, nie o miastach w nich miekli 10 lety
Duzi dawnaści, aniwiszej. Podm
awstyskuda chatup miedzi 2 dwi, miez-
kiny 10 lety Duzi. St. idynaszi wiadomości
osimdziesiąt osim.

Woycieb Jozefow syn laonekher
pan Wapen now

110 R

84

475

Свѣдѣніе

О томъ какъ въ 1795 году
 издана была въ
 составъ шестнадцати
 книгъ въ семь томовъ,
 издана въ Бернѣ
 1795. года;

Берн

Въ селѣхъ Коревои,
Шмаденинцевъ

	Домовъ	Судовъ руч. в.	Судовъ Кало но. в.	Судовъ Кало но. в.
Дубовыхъ домовъ	25	59	61	
Кедровыхъ домовъ	3	4	4	
Поселянъ коренныхъ дитяи,				
Христианскіе { о с в д м а х	39	99	81	
Коро Загора { не о с в д м а х	4	12	7	
<hr/>				
Итого	71	174	153	

Сматривая по означеннымъ магамъ дитяи

в селѣхъ Великои Треставъ Карубинъ маху воево

111

~~802~~

~~№ 26~~

Его по н е в о в е .

№ 25. м с т а а з

297

112
7

ВЪДОМОСТЬ

О

Священно и церковно служителяхъ.

Села Раданов

WIADOMOSC

О

Prezbiterach, i innych duchownych do cerkiewney poslugi
należących.

ВЪДОМОСТЬ

1795 года

августа дня бригаадно Губертій
 Мокриновскаго Узда Села Савоной церкви Арма
 Иоанна Богомола Чрлво Восточного Чрватодарива
 принадлежавшаго изъ старейш. псалмодной въ по
 шедомствывитало нахалстну Протопопий
 мовидицкой нахалстмудбий Вцѣрннѣ Еу
 тафнѣ Стефановѣ Свнѣ Горобичовѣ

По силѣ состоявшагося 1794 года июня 23 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕ-
 ЛИЧЕСТВА и въ народѣ публикованнаго указа далъ сию вѣдомость о себѣ и о
 прочемъ духовенствѣ принадлежащемъ къ оной церкви съ семействомъ обоого пола.

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	
	А. Б. П.	
Иерей настоятель ц ркви Еуѣтаснѣ Стѣ- фановѣ Свнѣ Горобичовѣ	46	
уново жена парциелсе Стѣфанова		38
умилъ дѣти мурдеса		
Иоаннѣ - - - -	19	
Стѣфанѣ - - - -	17	
Еуѣтаснѣ - - - -	16	
артѣнѣ - - - -	6	
Вацнѣнѣ - - - -	2	

Свѣдѣннѣ Еуѣтаснѣ Горобичовѣ

Р. С. М. Л. П. О. Т. А. О. Р. Т. П. И. С. И.

WIADOMOSC

113

1795 roku Augusta Dnia Bratawskiej gubernij mo-
 hilewskiego Koscioła N. S. Sadowy Cerkwi Tytuła Jana
 Pokrotowa jako wstawnego Wpisania Należącej
 do Dycezyi Bratawskiej asortującej pod przy-
 kładem Protopopij Mohilewskiej paroch-
 Cerkwi Jewstafij Stefanow Syn Horobcow

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 23 czerwca JEY JPMPERATORSKIEY MO-
 SCI i do publiczney wiadomości podanego ukazu, dałem te wiadomości o sobie, i o innych
 duchownych do tej cerkwi należących z rodziną płci oboiej.

	Mę- skiej płci	Nie- wie- skiej
	Lata.	
Paroch Wstawnony i Wpra- wiony nabieżnik w cer- kwi Jewstafij Stefanow Syn Horobcow - - -	46	
Wnuzgo Zona Karaszkewia Stefanowa - - -		35
W nich Dzieci męskuy		
Jan - - - - -	19	
Stefan - - - - -	17	
Jewstafij - - - - -	16	
Artem - - - - -	6	
Kazyh - - - - -	2	

Paroch Jewstafij Horobcow -

Am a p. a. u. n. u. s. s.

2.11.11 114

ВѢДОМОСТЬ

О

Чиншовой Шляхтѣ.

Села Сагопю

WIADOMOSC

O

Czynszowey Szlachcie.

В Ъ Д О М О С Т Ь.

1795 года Августа дня, Брацлавской Губернии Мзда
 Мезиринского села Садовой Владычицы Натеранъ Гри
 горий фрейер Косановской а в заставной деревни у истоков
 то же имени фрейер Григориево сына деревня, у покойно
 го сына своего воеводы Осиповъ сынъ в вѣщаной
 да въ сѣю вѣдомость о жительствующей въ упомянуто село Садовой Шляхтѣ
 недвижимой собственности неимѣющей именуемыхъ чиншовыхъ и прочихъ невходя
 щихъ въ окладъ обитателей.

Жырущая на Садовой квѣ. въ хлѣбную землю Село Садовой Фрунштейн	Муже-	Жен-	Лѣта.
	скаго	скаго.	
по усмотрѣнью сапожничьимъ иницъ Чиншова			
Шляхта А и м я н н о			
1 дворъ Матвѣи Иванъ сынъ Зе мсковой	50		Утверждено тѣмъ же въ составленномъ днѣ 1795 года ревизию тѣмъ же воеводоу за Землетре не вѣдомой и въ деревнѣ назовъ обрѣннѣ
у вѣдѣна Ефросиня Петарова у вѣдѣтими судскимъ	44		
Осипъ	10		
Анна Денна		10	
2 дворъ Иванъ Михайловъ Вдова Сте пановна	40		
у вѣдѣтими судскимъ			
Иванъ	30		
Иванъ	20		
Иванъ	0		
Марта Денна		14	
3 дворъ Иванъ Антоньевъ сынъ Степанъ сынъ	28		
у вѣдѣна Настася Иванъ		10	

WIADOMOSC.

996 115

1795 Roku Augusta dnia Bractawskiej Gubernij Ujezda
 Michalowskiego wsi Sadowej wotarszczylo Katarzynie Pręgo
 Kosalowskiy a w zastawnyy dzierżenie u Polkownika Sadowy
 Pręgo syna Duzka u morowany od niego wyuczil
 Sadowy syn Kępczy
 lafem tę wiadomość o mieszkaiący w pomienion y wsi Sadowie Szlachcie
 nieruchomego majątku niemaiący zwany czynszoway i o innych nienależących do pogłownego
 podatku Mieszkaicach.

mieszkaicia na Frontach wotarszczylo za pomienio nuy wsi Sadowie za browarna z wotarszczy lem u mowę czynszowa szlachta a manowicie	Mę- ikicy płci.	Nie- wie- ściey.	Lata.
1. Dom matwiy Janow yx Li kowski			50
u niego żona Iryna Piotrowa u nich dzieci męzkij Jacek			44
Anna			10
2. Dom Marya Michajlowa wdowa Szalkiewiczowa u nich dzieci męzkij Jan Jakob Jan			40 30 29 9
Marya			14
3. Dom Jan Antoniego Syn Pat kowski u niego żona Katarzyna Janowa			20 10

zabudowania w uprzedzonej woli dla siebie opła-
 cając wotarszczylo za Front Pręgo
 lub inny obywatel inowicy

Муж- Жен-
ского ского.
пола.

Л Ы Т А.

универсала		
Анна		4
Евдокия		2
4 грив		
Антонъ Андреевъ сынъ Пис	48	
Павла урва		
универсала Анна Медведова		30
универсала дедина урва		
Антонинъ	11	
Матвѣя	6	
Петро	3	
Устанинъ Женска		
5 грив		13
Иванъ Григорьевъ сынъ доникъ	42	
универсала Софья Торина		
универсала дедина урва		33
Петрофи	10	
Петрофи	5	
Анна Женска		
Ульяна Иванъ		6
Василий Григорьевъ сынъ	32	
6 грив		
Степанъ Дмитаровъ сынъ		
доникъ	38	
универсала Анна Василия		
универсала дедина урва		28
Василий	9	
Федоръ	5	
Фроша	3	
7 грив		
Иванъ Васильевъ сынъ		
Шуваровъ	49	
универсала Анна данило ва		
универсала дедина урва		40
Младъ	18	
Василий	12	
Федоръ	2	
Софья Женска		
		16

универсала въ содѣланныхъ для себя Женска въ пятьдесятъ
за Женска генералъ или про уполн по ином одобрить.

У

Муже
скаго
пола

Жен-
скаго

Лѣта.

Ивановъ		
Ивановъ Андрей	110	
Ивановъ Иванъ		30
Ивановъ Иванъ	5	
Ивановъ Иванъ		3
Ивановъ Иванъ		
Ивановъ Иванъ	71	63
Ивановъ Иванъ		
Ивановъ Иванъ	40	
Ивановъ Иванъ	36	
Ивановъ Иванъ		
Ивановъ Иванъ		30
Ивановъ Иванъ		10
Ивановъ Иванъ		8
Ивановъ Иванъ		
Ивановъ Иванъ		24
Ивановъ Иванъ		9
Ивановъ Иванъ		2
Ивановъ Иванъ		
Ивановъ Иванъ	40	
Ивановъ Иванъ		
Ивановъ Иванъ		30
Ивановъ Иванъ		
Ивановъ Иванъ	13	
Ивановъ Иванъ	9	
Ивановъ Иванъ	5	
Ивановъ Иванъ	2	

Утраднхъ тутъ съ въ годъ тленова для себя дешедства твара
 Владыца за Зашито денедной тил. дрзвоа циллов одрора

	Муже	Жен
	сваго	сваго.
	яола.	
	Лѣша.	
11. Домъ		
Матвей Фридрихъ дядя имени		
Сынъ Фридриха Шулинскій	35	"
Его жена Маріяна Турка	"	22
Братъ его Назимиръ	39	"
12. Домъ.		
Николай Мартинковъ Люборскій	40	"
Его жена Анна	"	30.
Удѣ сынъ Михаилъ	9	"
Подный братъ Николай		
Андрей Люборскій	25	"
13. Домъ.		
Иосифъ сынъ Георгія Тимо-		
ширскаго Ногемодскіи Ново-		
городскій	45	"
Его жена Софистика Иванова	"	30.
Удѣ сыновъ: Петръ	5	"
Иванъ	2	"
Подный братъ Иосифа Георг-		
иеса Назимиръ Новгородскій	36	"
Двогородный братъ Степанъ		
Матвеевъ Новгородскій	30	"
14. Домъ		
Иванъ Яковлевъ сынъ Добровскій	57	"
Его жена Параскева Михайлова	"	40.
Удѣ сыновъ: Андрей	15	"
Михаилъ	3	"
15. Домъ		
Фрола сынъ Яковлевъ	36	"
Его жена Фриликъ Степанова	"	22
Удѣ сыновъ: Леонъ Иванъ	6	
Францъ	4	
Викентій	2	
итого	48	29

и протомъ въ домѣ на себѣ сѣдѣ

И. Миллеръ, подпоручикъ, Магистръ

Ночуйтъ Јузефа

	Mę- skie płci.	Wie- sciey.
11. Dom		
Maciey Floryan dwuch Imion Syn Felicyana Zulinski -	35	"
Jego Zona Maryanna Juska	"	22
Brat rodzony Nazimierz 12. Dom	39	"
Mikolaj Marcinow Jaworski	46	"
Jego Zona Anna -	"	30
Jech Syn Michal -	9	"
Brat rodzony Mikolaj Andrzej Jaworski	25	"
13. Dom		
Jozef Syn Jerzego Postoligo Zytominski Nowogrodzi	45	"
Jego Zona Scholastyka Corla Jana	"	30
Jech Synowie: Piotr -	5	"
Jan -	2	"
Brat rodzony Jozefa Syna Je- nego Nazimierz Nowogrodzili	36	"
Brat Stryjeczny Stefan Syn Macieja Nowogrodzili -	30	"
14. Dom		
Jan Jakoba Syn Zborowski	57	"
Jego Zona Paraskiewia Corla Michala -	"	40
Jech Synowie: Andrzej -	15	"
Michal -	3	"
15. Dom		
Tomasz Jozefow Syn Jankie- wier -	36	"
Jego Zona Tekla Corla Jozefa	"	22
Jech Synowie: Leon Jan -	6	"
Franciszek	4	"
Wincenty -	2	"

Legmija sy upmawer roli za optak Wlascicielowi Czynem

Syn Lajporky

119
114

Решская сказка
Сем. Садопов

1795 года Августа дня Гражданской Губернии Уезда
 Могилевского Села Садовой принадлежащее гвдино
 го Владыца Посаковского, доставшееся имъ по наслед-
 ству по Владыце Графини Катерини Ериповой доіери Ко-
 саиовской Капителяной, а въ Заставной держави у Пол-
 ковника Федора Григоріевоу Сина Держимо, а находя-
 щійся уполномоченной о п. Него Войцехъ Вейполь сынъ
 Аврааміи Сназиподавецъ. По силъ состоявшагося
 1794 года Июня 23 дня Ея Императорского Величества
 и внародъ публикованого Указа даль сего сказку о состоян-
 шавшъ уполномоченнъ Села Садовой Губерніи мурескаго ир-
 ского поля, не исполтав самихъ малолетнихъ и престарелыхъ
 по самой истини безъ всякой утайки; а буде иль въ предъ обличенъ
 явлено, или посподетствію найдется, что кого либо ута-
 гль то повиненъ будѣ поворенбу по Указамъ ш. прасфу безъ вся-
 каго послабленія

А ИМѢННО

Въ село Садовой под
 даніе крестьяне коренныя
 здгошней стороны Гродненца

Освобдице

1 день

Вашинъ Гросоко въ сиб

сменивъ - - - - - 34

у него жена Ерина Мванова - 21

у нихъ дети мужи

Вейполь - - - - - 4

Скартинъ - - - - - 3

Либо камиръ

муже	жен
снато	снато
пона	

ЛѢ ПТА

1795 Roku Augusta dnia Braclawskiej Gubernij Ujeda
 Mohilowskiego Wsi Sadowy należący do dziedzicznego właściciela Ko-
 sakowskiego, alostajaca pod Prawem do Sybotnim ze Malianki
 Jego, Katarzyny Jzego żonki Kosakowskiej kasztelanowiy, wra-
 zawnym zos Diurzeniu Pułkownika Teodora Erigonowego Syna
 Dziurka, a znajdujący się umocowany od Niego 10 cylich Jon
 Jow Syn Ligocki Szako podatel. Wamoy wydawno 1794
 Roku dnia 23 Czerwca Jcy Imperatorskiej mości i do-
 publiczney wiadomosci podanego Ukazu, datem te wiadomosc
 oznajdujących się w pomianoney Wsi Sadowie mieszkan-
 cach mezkicy pta i lenskicy, ni wyłaczajac samych
 matoleknych i Lgrtybiatego wieku osob, nauczelnicy, bo-
 iwselkiego utainia; a iestli bym odkogo bade oto wozari po-
 szlakowany zostal lub ze Swiadectwa Skazod sie izem
 kogo kolwiek zataid, tedy man podlega nakazany w Uka-
 zach winow bez najmniejszego wzglada.

	mezkicy pta	Nie wiesicy	
A mianowicie we Wsi Sadowi Podda ni byli kmuci Jubyku wtylech stionach urodzeni Oziudli'	Lata		
1 Chaturu			
Wasyl Polopow Syn mat- nik	34		
Zena Jzo Jzyna Jwanowa umekduda mezkicy		21	Rolnik
Jauf	11		
marjan	3.		

мѣсяца
скаго
тома

Мен
ска
го

Лѣта

2 дома

Серафимъ Григорьевъ сынъ
Шатаръ — — — — — 45

Знако Елена Настасья
Николаева — — — — — 30
универсальныя сурфеса

Дарителъ — — — — — 2

Серафимъ — — — — — 12

Анна — — — — — 10

3 дома

Пелагия Ивановна до вѣдѣна
универсальныя сурфеса — — — — — 42

Николай Сергеевъ Фенатовъ 37

универсальныя сурфеса
Анна Михайлова — — — — — 24

Миронъ — — — — — 10

Евстратій — — — — — 0

Марионъ — — — — — 5

Адамъ — — — — — 3

Мелена
Агрипина — — — — — 11

4 дома

Андрей Васильевъ сынъ
Александръ — — — — — 45

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

Mę-
skiey
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

181 700

2 Chatupa

Akrasym	Styhorow	Syn	Ta		
taschuk	-	-	-	45.	
Lona	Jego	Nastasya	Milko		
taiowa	-	-	-	-	30
		u nich	duciu	mezkiuj	
Danil	-	-	-	2	
			nawisicuj		
Lofia	-	-	-	-	12
anna	-	-	-	-	10

0

0

3 Chatupa

Petahya	Janowa	forha	wdowa	-	42
		u niuj	Syn		
Milko	Jay	Juryew	Lonaty	-	37
Lona	Jego	anna	Michajdwa	-	24
		duciu	u nich	mezkiuj	
Jwan	-	-	-	10	
Justraty	-	-	-	0	
Stajon	-	-	-	5	
Adams	-	-	-	3	
			niwisicuj		
Korpynu	-	-	-	-	4

1

11

4 Chatupa

Andrzej	Wasylow	Syn	malc		
waczuk	-	-	-	45'	

2

	Муже	Жен-
	скаго	скаго.
	пола.	пола.
	Лѣта.	
Унесо жена Елена Григорьевна уныавдети мужские	-	40
Порфирій - - - -	10	
Всиль - - - -	14	
Артисий - - - -	6	
Масфа - - - -		10
У андрея За пв Григорій Ивановъ сынъ	22	
Унесо жена Ксения Андреевна уныав дочь	-	19
Ксения - - - -		1
5 домъ		
Федоръ Крашмовъ сынъ	36	
Унесо жена Елена Ивановна уныавдети мужские	-	20
Власій - - - -	4	
Марія - - - -		1
6 домъ		
Иванъ Петровъ сынъ Руданъ	53	
Унесо жена Елена Федоровна уныавдети мужские	-	45
Федоръ Саватій - - - -	21	
Анна - - - -		15
Анна Григорьевна - - - -		10
7 домъ		
Василій Григорьевъ сынъ Гри		60
Унесо жена Анна Рши		40

1
 16
 20
 24
 24

122
MCC

		Me- lkicy plci	Nie- wie- scicy	Lata.
	Diw u nich męz			
	Porfiry			107
	Jozyp			14
	Antunij			6
	niwascij			
	Mafko			10
	u Andryja			
	Styhorij - Swansow syn			22
	Zona Jego Ksenia Andryjona			19
	u nich forka			
	Ksenia			1
5	Chatupa			
	Fedor Hwarzymow Syn			36
	Zona Jego Jyryna Swanowa			20
	Diw u nich męz			
	Wlasyj - niwascij			4
	marya			1
6	Chatupa			
	Jwan Petrow Syn Du			53
	Zona Jego Jitna Fedoro			45
	wa			
	Diw u nich męz			
	Fedor Jonaty			21
	anna - niwascij			19
	u Fedora Zona			
	Jyryna			107
7	Chatupa			
	Wasyl Styhorow Syn			60
	Styhorij			
	Zona Jego anna Danylo			10

8

0

7

12

1

45

107

60

10

Мужского пола	Женского пола
Лѣта.	

1. *Ивановъ Иванъ*
 2. *Ивановъ Иванъ*
 3. *Ивановъ Иванъ*
 4. *Ивановъ Иванъ*
 5. *Ивановъ Иванъ*
 6. *Ивановъ Иванъ*
 7. *Ивановъ Иванъ*
 8. *Ивановъ Иванъ*
 9. *Ивановъ Иванъ*
 10. *Ивановъ Иванъ*
 11. *Ивановъ Иванъ*
 12. *Ивановъ Иванъ*
 13. *Ивановъ Иванъ*
 14. *Ивановъ Иванъ*
 15. *Ивановъ Иванъ*
 16. *Ивановъ Иванъ*
 17. *Ивановъ Иванъ*
 18. *Ивановъ Иванъ*
 19. *Ивановъ Иванъ*
 20. *Ивановъ Иванъ*

40	
17	
40	
	93
2	
	6
	4
37	
	42
24	
20	
16	
24	
	107
50	
	20
	2
16	
	46

X
 V
 16
 0
 7
 11
 14
 17
 21
 24
 27
 31
 34
 37
 40
 43
 46
 49
 52
 55
 58
 61
 64
 67
 70
 73
 76
 79
 82
 85
 88
 91
 94
 97
 100

1105 12B

Mę- skicy plci	Nie- wie- ściey
Lata.	

	Andrzej		20
	Karol		0
	Andryja Zona		
	Jelena Mykutowa		17
10	Chatupa		
	Mikołaj Mikołaj Syn		
	Dobrosław		10
	Zona Jego Parafka Jaho		
	wowa		23
	Dziewięciu mężk		
	Antony		2
	Jeryna		6
	Marya		4
9	Chatupa		
	Andrzej Jovanow Syn Ho		
	dwóch		55
	Zona Jego Anna Piłpowa		42
	Dziewięciu mężk		
	Michajł Zonaty		24
	Jwan		20
	Stefan		16
	Simon		4
	Michajłi Zona		
	Elyanna - Jedynowa		10
	Andryja Zon		
	Stefan Michajłow		20
	Zona Jego Janna		20
	Stefan		2
10	Chatupa		
	Antony Aleksandrow Syn		
	Stefan		50
	Zona Jego Maryja Domyłowa		16
			11

8

0

1

11

1

1

1

2

1

1

Мужскаго пола	Женскаго пола
---------------	---------------

А. Б. П.

университетская		
Иванов	20	
Романов	5	
Костомаров	13	
Иванов		14
Модосин		10
11 дощ		
Александров		
Иванов	33	
Иванов		20
Иванов		1
Иванов		
Иванов	10	
Иванов	12	
Иванов		10
Иванов		6
Иванов		
Иванов		40
12 дощ		
Иванов		
Иванов	30	
Иванов		20
Иванов		
Иванов		
13 дощ		
Иванов		
Иванов	77	
Иванов		
Иванов		20

X
N
10
S
O
T
M
U
M

184
406

		Mę- skiey plci.	Nie- wie- ściey.
		Lata.	
	Pier a nich męzkij		
	Afanasij - - -	70	
	Romas - - -	15	
	Kostanty - - -	13	
	Marya niewieściey		14
	Jodorya - - -		10
11	Chatupa		
	Anna Izidorow syn Burbe		
	luz - - -	33	
	Zona Jęgo Marya martyna		
	wa - - -		20
	Marya a nich Corlas		1
	a Aleksey Bracia		
	Miluta - - -	10	
	Antony - - -	12	
	a Aleksey Piosty		
	Marya - - -		10
	Mafia - - -		6
	a nich Matka		
	Anna Markowa		10
12	Chatupa		
	Smiry Danidow Syn Lawu		
	lak - - -	30	
	Zona Jęgo Jatyannas Jwanowa		
	a nich dui męzkij		20
	Pawel - - -	3	
	Trujnos niewieściey		5
13	Chatupa		
	Jwan Wajlow Syn Trys		
	tennoy - - -	44	
	a wigo Syn		
	Prokop Jonaty		20

Handwritten signature or scribble, possibly "S. N. 22 1844" written vertically.

Муж-
ского
пола. Жен-
ского.
Лѣта.

у него сына анна Тимофеева	101
у него сына	1
14 дворов	
Федота Ивана добродеева	90
у него детей мужских	
Петаро	20
Павло	101
Федоръ	12
Женских	
Татьяна	19.
15 дворов	
Сорокинъ Василия добродеева	
Королюковъ	40
у него детей мужских	
Васильевъ	10
Иванъ	6
Михайла	2
Женских	
Анна	14
Марья	0
16 дворов	
Василий Ивановъ сынъ Три- остенковъ	32
у него сына Косий Михайловъ	20
у него детей мужских	
Федоръ	9
Илья	4
Ирина	1
17 дворов	
Федоръ Григорьевъ сынъ Па- вловъ	36
у него сына Ирина Ивановъ	24

X
L
17
8
0
П
а
14
14
21

125
1107

	Mę- fkiy płci	Nie- wie- ściy	Lata.
u niego Zonas Anna Szymonowa u duch corkow Kamila			109
14 Chatupa			1
Judoga Janowa forka wdowa u niej dwoi męzky			50
Piotr			20
Pawł			10
Fedor			12
Jatanna niewiasty			15
15 Chatupa			
Izognal Wasylowa forka wdo wa Koroluchka u niej dwoi męzky			40
Symon			10
Juan			6
Mylita			2
Anna niewiasty			14
Marya			8
16 Chatupa			
Wasyl Janow Syn Irysten			32
Zona Jago Kamia matorowa u nich dwoi męzky			20
Fedor			5
Lukasz			1
Gregork			1
17 Chatupa			
Fedor Gregorow Syn Natar			36
u niego Zonas Jany na Janowa			24

22

21

22

23

Муже
скаго
пола

жен-
скаго
пола

АБпа.

У нбав дете мужск			
Четанв	— — — —	6	
Ефросиния	— — — —		10
Анна	— — — —		9
10 домов			
Мартъ	Михайлова докъ		
Идоха	— — — —	64	
	Унети сынв		
Матроне	Ефросиния до		
на тав	— — — —	32	
Унети жена	Ефросиния мгла		
доха	— — — —		26
	Унети сынв		
Сева	— — — —	9	
19 домов			
Вашин	Вашинев сынв		
Фурв	— — — —	35	
Унети жена	Мартъ		
Фурсона	— — — —		24
	Унети сынв		
Мартъ	— — — —		2
20 домов			
Мартъ	Семон на докъ		
	Унети дете мужск		45
Иснати	— — — —	16	
Минина	— — — —	12	

Х
Л
П
З
О
Т
А
Ш
Ч
В

195
1108

Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
Lata.	

	unicz Dziwi mężky		
	Jan - - - - -	6	
	Izozyna ^{mawis cny} - - - - -		10
	anna - - - - -		9
18	Chatupa		
	marya michajdwa forka Drowa -	64	
	unicz Syn		
	matwiy Hryharyu 20		
	naty - - - - -	32	
	Łona Jęgo Izozyna michajdwa -	26	
	unicz Syn		
	Josef - - - - -	5	
19	Chatupa		
	wawyl wasylow Syn Sefurk 32		
	unicz Łona marya Jymofio		
	wad - - - - -		24
	marya unicz forko		2
20	Chatupa		
	marya Semo nowa forka Drowa	115	
	unicz Dziwi mężky		
	Anaty - - - - -	16	
	my Kita - - - - -	12	

P
 2
 W
 S
 S

		Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
		Лѣта.	
	Павло	0	
	Пантелеймонъ	6	
	Марта <i>Оксенъ</i>		13
	Анна		9
21 годъ	Карто Григорьевъ сынъ Гри Зиен	40	
	Григорьевъ Григоръ <i>Ивановъ</i> Григорьевъ Григоръ		30
	Тимофей	11	
	Григоръ	2	
	Марта <i>Оксенъ</i>		5
22 годъ	Тимофей Ивановичъ сынъ Ко розинъ	33	
	Григорьевъ Ефимъ Григорьевъ Григорьевъ Григоръ		41
	Николай	16	
	Иванъ	6	
23 годъ	Евдокимъ Федоровъ сынъ Иванъ Браковъ.	10	
	Софронъ	12	
	Исидоръ	6	
	Марта <i>Иванъ Александръ</i> Федоровъ		10
24 годъ	Иванъ Ивановичъ сынъ Сава Иванъ	36	
	Иванъ Григорьевъ Григорьевъ Иванъ		20

Х
 П
 П
 О
 П
 А
 П
 Т
 И
 Т
 Р
 Е

Mę- Nie-
łkiey wie-
płci ściey

Lata.

Pawł	-	-	-	5	
Pantoleon	-	-	-	6	
			miwafcaj		
Marya	-	-	-		19
anna	-	-	-		9
24	Chatupa				
Karpo	Hryhorow	Syn			
Fryderyk	-	-	-	40	
Rena	Jego	Juzyna	Pawłowa	-	30
			Dziad u nich msk		
Jymofij	-	-	-	11	
Hryhor	-	-	-	2	
			miwafcaj		
Marya	-	-	-		5
25	Chatupa				
Jymofij	Michajłow	Syn			
Choreluk	-	-	-	53	
Rena	Jego	Juzyna	Hera		
Jymowa	-	-	-		41
			Dziad u nich msk		
Petro	-	-	-	16	
Jwan	-	-	-	6	
26	Chatupa				
Jalim	Fedorow	Syn		19	
	u niego	Bracia			
Sotromy	-	-	-	12	
Tropym	-	-	-	6	
	u Jalim	Piostra			
Marya	Fedorowa				10
27	Chatupa				
Jwan	Dawida	Syn	sa		
wulak	-	-	-	36	
Rena	Jego	Paraska	Jwana		
			wa		20

1917
1004

R
O
L
N
I
C
Y

113
110

Mę- skie płci	Nie- wie- ście
Lata.	

Dzieci u nich mieszkały		
Michał	- - -	10
Wasył	- - -	0
Hryhorij	- - -	2
Maryja	niemiejca	- 6
Maryja	- - -	- 3
29 Chaturpa		
Fedor Semionow Szn	Wdowca	60
Dzieci u niego mieszkały		
Jwan	- - -	20
Pawło	- - -	10
Semen	- - -	4
	niemiejca	
Irozyca	- - -	- 12
Jefym	- - -	- 9
29 Chaturpa		
Jakow Wasylow Szn	Wdowca	40
Dzieci u niego mieszkały		
Pawa	- - -	12
Hryhor	- - -	10
Pietru	- - -	9
Maturij	- - -	4
	niemiejca	
Maryja	- - -	15
29 Chaturpa		
Andrij Jwanow Szn	- - -	44
Łon Jego Jekateryna Wasylie	- - -	39
wa		
Dzieci u nich mieszkały		
Jefym	- - -	10
Pietru	- - -	6
	niemiejca	
Maryja	- - -	3

0
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60

129
 III

	Me-	Nie-
	skicy pici.	wie- scicy.
Lata.		
28 Chatupr		
Iedro syn Iliow	43	
umigo Iona Anna Hryhorowa		36
umich dzii mzhing		
Hryhor		
Juzna Niewiscij		
Kastasia		13 6
29 Chatupr		
swacy Hryhorow Ipa Ia	36	
umigo Iona Iewrosynja Andrijo		26
umich coskos		
marya		2
30 Chatupr		
Jury syn Iwanow	26	
umigo Iona Anna Herasymowa		21
umich dzii mzhing		
Dalyh	6	
Jan	4	
Iwo syna niwiscij		12
31 Chatupr		
Petan syn Iliow	35	
umigo Iona Hafia Iedrowa		26
umich dzii niwiscij		
marya		12
Pawelkiewa		9
32 Chatupr		
Aleksa Wasylow syn Hotowatul	42	
umigo Iona Anna Iedrowa		26
umich dzii mzhing		
Josyp	15	
Izmsij	13	

Handwritten flourish or signature.

Handwritten flourish or signature.

Handwritten flourish or signature.

Handwritten flourish or signature.

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
-------------------------	----------------

Лѣта.	
-------	--

33 двѣ	Ерина ^{СЕНСКО}	—	12
	Фредоръ Илюковичъ Нозина	30	
	ушло сына Ендокимъ Мухоморова	—	30
	ушла дѣти мужики		
	Григорий	17	
	Мариита	01	
	^{СЕНСКО}		
	Анна	—	13
	Ерина	—	12
	Алафтоза	—	4
34 двѣ			
	Василій сынъ Мухоморова	30	
	ушло сына Ерина Васильева	—	30
	ушла сынъ		
	Григорий	1	
35 двѣ			
	Иванъ сынъ Ирашмовъ	40	
	ушло сына Фредора Мухоморова	—	31
	ушла дѣти мужики		
	Иванъ	10	
	Симѣонъ	2	
	^{СЕНСКО}		
	Марья	—	01
36 двѣ			
	Фредоръ Илюковичъ сынъ Шко	30	
	ушло сына Алафтоза Стефанова	—	30
	ушла дѣти мужики		
	Иванъ	14	
	Анна ^{СЕНСКО}	—	9

У
Л
Н
З
О
Т
А
Ш
Ц
4
51

11/2

		Me- skicy płci	Nie- wie- ściecy	Lata.
	niwascij			
33	Jury na Chatupr			12
	Jedov syn Kozubko	50		
	umiego zena Jurdolia Lubafrowa		30	
	umieh ducii mezkij			
	Gregork	17		
	mylita	0		
	niwascij			
	anna			13
	Jury nos			12
	Hafia			11
34	Chatupr			
	Wasyl syn Lukow	30		
	umiego zena Jury na Wasyldwa		30	
	umeh syn			
	Gregork	1		
35	Chatupr			
	Jwan syn Hwazymow	40		
	umiego zena Jedona Piotrowa		31	
	umeh ducii mezkij			
	Jan	10		
	mylita	2		
	niwascij			
	marya			0
36	Chatupr			
	Fedor syn Jwanow Siofko	30		
	malho			
	umiego zena Hafia Refanowa		30	
	umeh ducii mezkij			
	Jan	14		
	niwascij			
	anna			4

Handwritten flourish or signature.

Handwritten flourish or signature.

Handwritten flourish or signature.

	Муж-	Жен-
	скаго пола	скаго пола
Лѣта.		
37 домов		
Давидъ сынъ Стефанъ	49	
дщеря Анна даидаи		40
дщеря дѣти муромскыя		
марфа		15
марфа		13
сестра		10
38 домов		
Анна мать савинъ	32	
дщеря Анна марфа Ираимовна		10
39 домов		
Иванъ Григорьевъ сынъ	37	
дщеря Анна Христина Ивана		21
дщеря дѣти муромскыя		
тарофинъ	70	
андрей	12	
Евдокимъ	10	
Осипъ	7	
сестра <i>Анисса</i>		5
40 домов		
Иванъ сынъ Игнатъ	40	
дщеря Анна марфа Игнатъ		30
дщеря дѣти муромскыя		
Илья	5	
марфа <i>Анисса</i>		13
Евдокимъ		6
41 домов		
Иванъ сынъ Игнатъ	20	
дщеря Анна Игнатъ		20
дщеря дѣти муромскыя		
маирина	5	
марфа <i>Анисса</i>		1

Х
 Л
 Н
 З
 О
 П
 А
 Ш
 Ц
 В
 Т

131
1113

38 Chatupa

	Mę- skicy płci	Nie- wie- ściey	Lata.
Janita syn Sachow			49
Zona Jego Anna Dawidowa			40
Dzici utnich rodzicy			
Martha			15
Marya			13
Sofia			10

30 Chatupa

Lukasz matwijow Syn			32
Zona Jego Marya Hecra symonowa			10

39 Chatupa

Jwan Arynoryow Syn			37
Zona Jego Chrystyna Jwanowa			21
Dzici utnich rodzicy			
Frofym			20
Andrey			12
Arynory			10
Fonst- niwuscij			7
Sofia			5.

40 Chatupa

Jakow syn Jwanow			40
Zona Jego Marya Michajdowa			30
Dzici utnich rodzicy			
Ilko			5.
Marya			13
Dakia			6

41 Chatupa

Moyses Syn Jwaboglew			28
Zona Jego Ewa Petrowa			20
Dzici utnich rodzicy			
Matary			5
Martha			1

2

0

1

2

1

2

3

4

5

Муже скаго пола	Жен- скаго
-----------------------	---------------

Лѣта.

42 годѣ

Андрѣи сибъ Василии
унико рѣна акифъ Уранова
унико сибъ

90	10
-	1

Хлѣбопашецъ

43 годѣ

Свѣтѣ фредорѣ сибъ Алѣксѣ
унико рѣна софѣ фредорѣ
унико сибъ

20	17
-	1

Шелкѣ

44 годѣ

Иванѣ Мамбѣи сибъ Луко
унико рѣна Анна Уранова

39	26
----	----

Хлѣбопашецъ

45 годѣ

Иванѣ Уранѣ сибъ И
унико рѣна Анна Уранова
унико сибъ

39	20
-	8

46 годѣ

Иванѣ сибъ Григорѣ
унико рѣна Марѣ Уранова

30	20
----	----

НЕОСТАВЛЕ

Иванѣ Василиѣ сибъ
унико рѣна Иванѣ Уранова
унико сибъ

40	20
----	----

Иванѣ

Марѣ
акифѣ

-	10
-	9

Иванѣ сибъ Василиѣ
унико рѣна фредорѣ Уранова
унико сибъ

20	20
-	3

Иванѣ сибъ Иванѣ

10	
----	--

Иванѣ

Иванѣ сибъ Иванѣ

20	
----	--

Иванѣ сибъ Иванѣ

40	
----	--

	Me-	Nie-	Lata.
	skicy	wie-	
	plci	scicy	
42 Chatupa			
Andryj syn Wasylow	20		
uniego zona Hafia Jwanowa		10	
unich syn	1		
43 Chatupa			
Sawa Fedorow syn miatnik	20		
uniego zona Sofia Fedorowa		17	
unich syn	1		
44 Chatupa			
Janow matryjow syn Bur			
Dymy	39		
uniego zona anna Jwanowa		26	
45 Chatupa			
Hryhor Jwanow syn mo			
skaluck	39		
uniego zona anna Jwanowa		20	
unich syn			
Adam	0		
46 Chatupa			
Michajd syn Hryhorow	30		
uniego zona Maryja Jwanowa		20	

Rolnik

Mielnik

Rolnicy

Nicosiedli

1.			
Gabryel syn Wasylow Ho			
to watnik	40		
uniego zona Katryna Janowa		20	
unich duci niwascij			
Marya		10	
Hafia		9	
2.			
Kyrjd syn Wasylow	20		
uniego zona Jodozka Pawdowa		20	
unich syn	3		
Jwan			
Piotr syn Kyrjdow	10		
Lukaf syn Jwanow	20		
Hercyjn syn Dmitrow	10		

puwla hoboalwa w ustatku

Мужескаго пола	Женскаго пола
----------------	---------------

Лѣта.

Министръ сибь мата платовъ	101
Унго-рука шартъ мата платовъ	14
Назъмръ сибь Воицедовъ	20
Всѣхъ сибь Ивановъ	14

Въ послѣдствіи сего сказана думовъ соронъ ХШ^{лѣт}
 ринавъ муфеска пона думъ сто - градиъ тов
 стѣри денка сто ХШ^{лѣт}; неослѣдима въ семъ
 стѣри при, муфеска пона думъ дѣятъ
 денка по такъ, а всего вѣнискѣ сорондѣ
 муфеска пона сто тридцѣтъ при денка сто
 во. Вѣтъ

Magist. Josefum dyn. Legationis

Рубина и нѣтъ и тѣмъ

155
 115

Me- fkicy płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

Tymofij syn matwijow	10
u niego żona maria matujowa	14
Kazimierz syn wojciechow	20
Jarek syn Jowanow	14

Summa 2ty wiadomości Chatury czterdziestu Siedmiu
 wniek mekky Plus Dup sto Dwudziestu Cztery
 sciny sto Trzydziestu, nie wiadomych roduin trzy-
 ciezki Plus Dup dziwiene ni wafaj Rine
 aw Pyskiet roduin czterdziestu dwadziesciu Plus sto
 Trzydziestu Trzy, ni wafaj sto Otkrycie

Wszystek Jusefow syn Legackij

M. J. J. J.

А. А. Ч. б.

~~117~~

134

Свѣдѣніе

О числѣ селеніи въ удѣлѣ
Муравьинскаго и Аристовскаго
Пола состоящихъ удѣла
Моравскаго вѣдѣнъ,
Садовъ;

учтенна двадцати - 31 ^{и 2}
1795. года;

Верно

Въ селѣ Садо бои,

	Число душъ	Число душъ	
		мужскаго пола	женскаго
Духовенства свѣнскаго —	1	6	6
Шляхетства дворянъ до маиб. — — — —	13	39	30
Поселянъ кориннѣ въ дѣше ли; — — — —	46	124	103
Христиане { кого званія {			
{ Освѣдмѣхъ — — — —	3	9	5
{ неосвѣдмѣхъ — — — —			
Итого —	63	178	139

Сматрианъ въ погребѣхъ маоннѣ. Глуховъ

Семья Демина. Глуховъ въ Капитанъ маоннѣ. Глуховъ

~~110~~
135

~~№ 29~~

Епо сего ва
Ва. 25^{ты} м с ма х

419
36

ВѢДОМОСТЬ

О

Священно и церковно служителяхъ.

Села Баршова

WIADOMOSC

О

Prezbiterach, i innych duchownych do cerkiewney poslugi
należących.

ВЪДОМОСТЬ

1795 года

сентября дня брацлавской губернии
 Монастыря Святой Варшавы в Церкви Святой
 Марии Преподобной Римо-католического исповедания
 Преподобнейшаго из Епархии Брацлавской
 и Подольской епископа наместника Протопресвитера
 и наместника в Церкви Михаила Антон
 Кохановский:

По силе состоявшегося 1794 года июня 23 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКОГО ВЕЛИЧЕСТВА и в народ публикованного указа далъ сию вѣдомость о себѣ и о прочемъ духовенствѣ принадлежащемъ къ оной церкви съ семействомъ обою пола.

	Мужскаго	Женскаго	
	пола	пола	
Лѣта.			
Церкви на монастыряхъ и вѣнчанъ и священниковъ Церкви Михаилъ Андреевичъ Кохановский	82		
Иванъ Николаевичъ Состина и Иванъ на годъ		28	
Снахъ дѣти Мужеска			
Илья	18		объяснено съ о мѣстѣ
Ирина	12		
Михаилъ	9		
Священникъ Садня Баршордизъ Малавизъ Кохановский	4	1	
Ректоръ П. Г. Г. Г.			

131/120

WIADOMOSC

1795 roku Awgusta Dnia Korciawskiej Guberny

Kobylowskiego Miaru Wsi Barszewickiej Cerkwi
Mistrz Piotrow Pyswialija Koshoracyy Grzech
wchodniego wyznania natracyy do Tymczi Bar-
szewickiej Prostaryy pod przytoczeniem Protopopii
Kobylowskiej Paroch Cerkwi Michat Andrieiow syn Kochanoy

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 23 czerwca JEY IMPERATORSKIEY MO-
SCI i do publiczney wiadomosci podanego ukazu, dałem tę wiadomość o fobie, i o innych
dachownych do tej cerkwi należących z rodziną płci oboicy.

Paroch Prytorony y Sprawu nicy Naboznstwa w Cerkwi Michata Andrieiow syn Kochanowskii	Me- skicy płci	Nie- wie- ściey	
Lata.			
Michata Andrieiow syn Kochanowskii	32		
Wriego Zona Justyna Janowa Cerkwa		28	
Unich Driem Alenskiy			
Petro	18		Uczony L... cu.
Floma	12		
Maksym	9		
X. M. Kobonowski Paroch			
Barshewicki			
	4	+	

~~401~~
138 5

Свдоуостар

О сташенно иуерновне судла
плеиав;

Сиди баршова

1795 года августа 10 дня, Брацлавской Губернии
 Мокшанского Уезда села Борщовецъ Ирени-
 унцянскаго Исполнителя принадлежащаго къ
 Епархїи Каменецкой Священникъ Андрей Кийи-
 товъ сынъ Кошаровскій, поименованный
 съ 1794 года июня 23. дня Ея Императорскаго
 Величества указомъ опубликованнаго Губерн-
 ской канцелярїи о родѣ Ирени-унцянскихъ духовенствъ
 противъ обоего пола - - -

	муж	жен
	ска	щина
	Лета	
Священникъ Ирениунцян- скаго Исполнителя Андрей Кийитовъ Кошаровскій	88	
указана жена фрейлейб ва- силева - - - - -		73
указана дочь Магдалена - - - - -		17
Священникъ Андрей Коша- ровскій	1	2

1795 Roku Augusta 10 dnia Prackawskiej Gubernii
 Nihilowskiego Ujazdu W. Kanczelowie Archiereja
 diego wygnania rosyjskiego k. Oficy Kamienieckoy. Prow
 biter Fedory Nikitow Syn Kochanowski namoy wyda
 nego 1794 R. gnu 23 Czwona Jy. Imperatorskuy rozci
 do Publiczney wiadomosci podanego Uktora datm
 te wiadomosci osobie Greko Unijackim Duchowyzstw
 2 Kroszino 4^{ty} oborcy -

	Mey sluy wis uy	Kie wis uy
Kapitan Archiereja diego wygnania Fedory nylitow Syn Kochanowski	Lata	
Uniego Zona Feuronyia wa silowa	80	73
Unich Duzi Magdalena	-	17
Kapitan Fedory Kochanow skiy		
	1	2

№ 3
140

ВѢДОМОСТЬ

О

Чиншовой Шляхтѣ.

Села Баршонецъ

WIADOMOSC

O

Czynszowey Szlachcie.

Wu Barzowiec

ВѢДОМОСТЬ.

1795 года августа дня брацлавской губернии магистратского Училища
 в селѣ Баршовецѣ владѣльницы графини Косаковой, въ
 заставной державѣ помещика Фредра Григорьевича и на др
 ма Уполномоченной отъ него Элисаветы Волцовой въ пользу
 Косаковой о рентахъ по селѣ Шляхтѣ по договорности подаетъ
 дальсѣю вѣдомость о живельствующей въ упомянутомъ селѣ Баршовецѣ Шляхтѣ
 недвижимой собственности немѣющейся и мянуемыхъ чиншовахъ и прочихъ невходя-
 щихъ въ окладъ обитателяхъ.

Имя и отчество	Муже-	Жен-	Лѣта.
	скаго	скаго.	
пола.			
Мыруша на владѣльч			
Симѣ въ уполн. Купцовъ			
Семѣи Фрунцовъ по			
Условиямъ съ помещи			
Княземъ Шиншона			
Шляхтѣ			
Аликино			
1 домъ			
Федора Матвеевъ сиб			
Невѣсткой — — — — —	25		
У него жена Анна Митрофановна		20	
умрѣвъ до вѣ			
Марья — — — — —		0	
2 домъ			
Настасья Антоновна сиб			
Пашкевичъ — — — — —	34		
У него жена Анна Ивановна		30	
умрѣвъ дети Мухоморова			
Могриль — — — — —	9		
Елена — — — — —		7	
Марья — — — — —		4	
3. домъ			
Фредра елизаветовича сиб			
Фрунцовъ — — — — —	50		
У него жена Парасковья			
Басиничъ — — — — —		43	
умрѣвъ дети Мухоморова			
Леонтий — — — — —	19		
Елена — — — — —			
Анна — — — — —		10	
Ердоидъ — — — — —		0	
Иванъ Григорьевъ сиб	30		
Волыкинъ — — — — —		30	
Евгений Марья Антоновна			

Утрачено въ селѣ Баршовецѣ
 двѣ селѣ Звонковъ, по томъ въ
 селѣ въ Звонковѣ двѣ селѣ
 на каменъ селѣ

1795 Roku Augusta dnia Bractanskiej Gubernii imohylowskiego
 Ofiara wu Barszowie Wlasciciele Grafina Kosakowskiej a wlasna
 syna Jurmina Pulkownika Teodora Prępszewskiego Syna Dawida
 iustowskiego syna Hugo Ewansin Stoyczuk, Josephow syna Ligocki o miast
 koiący Słachci prawdziwa podaci usadomosi
 dałem tę wiadomość o mieszkaiący w pomimionym wu Barszowie. Szlachcie
 nieruchomego miiatku niemiiący zwany czynszowa i o innych nienależących do pogłownego
 podatku Mieszkańcach.

Mieszkaica na Grontach Wlasciciele w pomimionym Wsi Barszowcach zado rowolna Wlasciciele mowa czynszowa Słachta a miano wicie Dom.	Me- tkicy płci.	Nie- wie- ściey.	Lata.
Fedor Maciejow Syn Kiet pinski			25
Zona Jego Anna Mikota iowa			26
u nich córka Narya			8
2 Dom Kawer Antonigo Syn Papiardz			34
Zona Jego Anna Jwanowa Dzici u nich męzkiy Ladwik			30
Niewiasty Jetera			9
Maxia			7
13. Dom. Stodor Michalow syn Aud mili			50
Zona Jego Parasza Wary lowa			43
Dzici u nich męzkiy Scenty			45
Niewiasty Anna			10
Dolcia			9
Ywan Syn Bogdanowy			30
Zona Jego Marya andreyowa			30

Katuszwaia z uprawnac roli dla Sibi
 optacaiac Wolascicielem do Groni
 męzkiy lub męzkiy czynszu iakowu

Муже- ского пола.	Жен- ского.
-------------------------	----------------

Л ь т а.

Итого по селам в домоу тв, домоу
паше в селам музским по селам в паше
селам в селам,
Wazick Joseph von Leyditz

Joseph von

M. J. von

Me-
skiey
plci.

Nie-
wis-
skiey.

Lata.

142

725

Summa stay wiadomeja Demow why
w nich Dupa męskiey. Sta "Puce" męskiey
sicy osim.

Wazick Jusefem Lyr *Legwiczka*

III EUR *Magaron*

113
1127

РЕВИЗСКАЯ СКАСКА.

Села Барщонцы

1795 года Августа 31 дня Гражданства у
 Герни Уезда Можинского ~~В. В. В. В.~~ Барина
 велье принадлежат по праву дедичного виа
 деица доставилею по наместу дедичного виа
 кнута Сладовица, Графиня Катерина Ераиной
 дочери Косаповиной наместидной; в востан
 новъ ~~Владимир~~ кнута Сладовица поимовника фреда
 ра Триболевного сына дедича; у поимовниной
 онево воецедъ ошетьбиль Леоциши Сладкоподателю

По силе состоявшегося 1794 года Июня 25 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕ-
 СТВА и в народ публикованного Указа далъ сѣю скаску о состоящихъ въ упомянут
 сѣихъ Баршорцахъ жителяхъ мужскаго и женскаго пола, не исключая
 самыхъ малолѣтнихъ и престарѣлыхъ, по самой истинѣ безъ всякой утайки; а буд
 къ въ зредь обличенъ явлюсь, или по свидетельству найдется, что кого либо
 утайлъ, то повиненъ положенному по Указамъ штрафу безъ всякаго послабленія.

А именно въ селѣ Баршорцахъ подданія прѣстѣнке ко рѣнни здѣшней стараны троздницъ осподиде 1 доми Григоръ Васильевъ сынъ Савурдьянъ - вдовъ - унлаи догъ - Мѣаниа - - - <th>Муже- скаго пола. <th>Жен- скаго. <th rowspan="2">Лѣта. </th></th></th>	Муже- скаго пола. <th>Жен- скаго. <th rowspan="2">Лѣта. </th></th>	Жен- скаго. <th rowspan="2">Лѣта. </th>	Лѣта.
2 доми Лукьянъ Пандиловонъ сынъ - - - - -	51		У П О Т А Ш Ц Ы
Унлаи жена Анна Панди ловна - - - - -		31	
Николаевъ Александръ - фредоръ - - - - -	20		
3 доми Григоръ Васильевъ сынъ Симеонъ - - - - -	30		
Унлаи жена Анастасья Григорьевна - - - - -		22	
5			

1795 Roku Augusta dnia Bractawskij Gubernii Władza Mohilowskijskiej Wsi Barszowiec na 428 zacięgo po prawu Driedzielnym Wtasciulce Grafinie Katarzynie Jurego Jone Kopsakowskiej Ksiazki telanowaj; a teraz wzdziwieniu Wladzicea Putebnika Teodora Gruzowskiego Syna Dziurba - umocowany od Nięgo Wojciech Jurefow - Syn Jegodii Karko podatel.

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 25 Czerwca JEY IMPERATORSKIEY MOSCI, i do publiczney wiadomosci podanego Ukazu, dałem te wiadomosc o znajdujących się w pomienioney Wsi Barszowiecach mieszkańcach męskiej płci i niewieściey, nie wyłączając samych małoletnich i zgrzybiałego wieku osob, nayrzetelnicy, bez wszelkiego utaienia; a ieslibym o to od kogo bądź w czasie, poszlakowany został, lub ze świadectwa okazało się, iżem kogokolwiek zataił, tedy mam podlegać naznaczonym w Ukazach winom, bez najmniejszego względu.

Amianowicie		Mę- skiej płci.	Nie- wie- ściey.
We Wsi Barszowiecach Podani byli Kmiecie Tubylce w tych stronach uwodzeni Osiedli		Lata.	
1 Chatupa			
Gregorz Wasylow syn Liuru		96	
Drak - Wdowiec - - -			
u Nięgo łowca			
Matanka - - - - -			10
2 Chatupa			
Lubian Pawlow syn - - -		51	
Lena Jęgo Anna Pankowa			31
Dzieci utuch męzka			
Wifor - nukonaty - - -		90	
Fedor - - - - -		15.	
3 Chatupa			
Mychov Wasylow syn Cho			
mwenczuk - - - - -		30	
Lena Jęgo Ksistasia Hry			72
nowow - - - - -			
		5	3

POLNICKY

Муже скаго пола.	Жен- скаго.
------------------------	----------------

Лѣта.

Унжав дѣти муже
 Клеопѣв
 Невилъ - - - -
 у Анастасиѣ Братав
 Младенецъ прихрищенъ доимъ
 Гнѣво сестра - - - -
 Матерона - - - -
 и доимъ
 Дюровъ Ивана синъ вдова
 Морозовъ - - - -
 Гнѣво синъ
 Речасоринъ аднаталъ
 у нѣво дѣна Предостѣнъ
 Сасоринъ - - - -
 унжав дѣти муже
 Иванъ - - - -
 Матеръ - - - -
 вдова
 Андрей Курилинъ синъ
 Гнѣво дѣна Анна Александровна
 унжав дѣти женскы
 Елиза - - - -
 Олиферъ - - - -
 вдова
 Курилинъ Федоровъ синъ
 Невуръ - - - -
 Гнѣво жена Сасоринъ Анд.
 Матеръ - - - -
 унжав дѣти муже
 Милосорди - - - -
 Приходъ - - - -
 в Матеръ - - - -
 Женскы

4	
	2
20	
	7
90	
32	
	24
4	
1	
40	
	30
	6
	9
40	
	30
7	
2	
	4
10	8

X
 V
 Г
 Р
 О
 Т
 а
 Ш
 Ч
 В

145
1907

		Me- skiy ptci	Nie- wie- sciey
		Lata.	
Dziaci Unick Myzka			
Jan	-	4	
Anna	Leaska		2
Michael	Brat		
Michael	Hykrow Szn ustonaty	20	
Urska	Leaska		7
Matrona	-		
4. Chalupa			
Patrow	Jwanow Szn uadow		
Messobczuk	-	90	
	Unigo Szn		
Ostojij	Zonaty	32	
Zona	Jego Tossia Ostaji		
owa	-		24
Dziaci unick Myzka			
Jwan	-	4	
Matyja	-	1	
5. Chalupa			
Andry	Hyrytow Szn	40	
Zona	Jego Anna Andryjowa		30
Olena	Dziaci unick Leaska		6
Hajia	-		3
6. Chalupa			
Hyryto	Fedorow Szn		
Micha	-	40	
Zona	Jego Zofia Andri		
jowa	-		30
Dziaci unick Myzka			
Tymofej	-	7	
Hajko	-	2	
	Leaska		
Marya	-		7
		10	8

2

0

7

11

1

5

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	пола
	Лѣта.	
Игорь		
Сидра Матвѣева гол. Ко		110
вѣ. Тимочевская - -		
Григоръ дѣти Мухом		
Григоръ - - - - -	7	
Мартъ - - - - -		12
Евдокимъ - - - - -		6
8 Игорь		
Панно Андрияновъ сынъ		
Раисаръ сынъ - - -	36	
Григоръ сына Маманъ		
Григоръ - - - - -		26
Григоръ сынъ		
Григоръ - - - - -	3	
9 Игорь		
Андрей Григорьевъ сынъ		
Раисаръ сынъ - - -	42	
Григоръ сына Мартыя Анд		
ригоръ - - - - -		90
Григоръ дѣти Мухом		
Григоръ сынъ - - - - -	28	
Мартъ - - - - -		19
10 Игорь		
Григоръ Кирилловъ сынъ	31	
Григоръ сына Мартыя ва		
ндрѣя - - - - -		23
Григоръ дѣти Мухом		
с Мухомовъ - - - - -	2	
Григоръ - - - - -		9
Евдокимъ - - - - -		
	7	8

X
 V
 L
 J
 O
 H
 A
 III
 IV
 V
 VI

HRC

	Mę-	Nie-
	skicy	wie-
	plci	scicy
	Lata.	
7. Chatupa		
Olga Malajowa - córka Wdo		40
wa try rubraszka - - - - -		
Dzieci Unicy Myśka		
Michał - - - - -	7	
Zosia		
Marya - - - - -		12
Sokół - - - - -		6
8. Chatupa		
Paweł Andrzejow Syn		36
Ławrenty - - - - -		
Zosia Jęgo Matka Ma Da		
ny towa - - - - -		20
Unick Syn		
Jullo - - - - -	3	
9. Chatupa		
Andrzej Szykarow Syn Ław		72
renty - - - - -		
Zosia Jęgo Marya Andre		
jowa - - - - -		50
Dzieci Unicy Myśka		
Hawryto nietonaty - - -	29	
Zosia		
Marya - - - - -		101
10. Chatupa		
Tedow Kinytow Syn - - -	31	
Zosia Jęgo Marya Way		
wichowa - - - - -		23
Dzieci Unicy Myśka		
Michał - - - - -	2	
Zosia		
Kateryna - - - - -		3
	7	8

R

O

L

M

L

T

Мужского пола	Женского
Лѣта.	

11 годъ	
Федоръ Павловъ сынъ	
Павелъ - - - - -	32
Григоръ жена парасидия	
Василии - - - - -	22
Григоръ дѣти мужъ	
Стефанъ - - - - -	3.
Илиса - - - - -	
Алиа урона - - - - -	5.
12 годъ	
Иванъ Антонино сынъ	
Павлофранисковъ - - - - -	40
Григоръ жена Евросимия	
Иваносе - - - - -	24
Григоръ дѣти мужъ	
Василии - - - - -	2
Илиса - - - - -	
Иванъ - - - - -	3.
13 годъ	
Иванъ Андреев сынъ	
Варвара - - - - -	98
Григоръ жена Анна Василия	
Григоръ сынъ	70
Григоръ - Григоръ - - - - -	30
Григоръ жена Марфа Панта	
Саввона - - - - -	20
Григоръ дѣти мужъ	
Григоръ - - - - -	3
Илиса - - - - -	
Григоръ - - - - -	4
14 годъ	
Григоръ Иванъ сынъ - - - - -	40
Григоръ жена Софронъ	
на - - - - -	33
	8
	8

X
 V
 H
 S
 O
 T
 A
 W
 U
 B
 1

Муже-скаго пола	Мѣсяскаго
Лѣта.	

Гнѣздовѣти мѣсяца

Фродоръ	7
Ефимъ	2
Искра	13
Сосновъ	10
Мартъ	3.
19 гоубъ	
Викторъ Ивановичъ сынъ	36
Григоръ Петровичъ сынъ	29.
Гнѣздовѣти мѣсяца	
Стефанъ	1
Сосновъ	11
Матвей	10
Искра	9.
16 гоубъ	
Александръ Михайловичъ сынъ	30
Григоръ Петровичъ сынъ	20
Гнѣздовѣти мѣсяца	
Иванъ	1
Мартъ	10
Настасья	6
Барбара	3
17 гоубъ	
Викторъ Мартыновичъ сынъ	49.
Григоръ Петровичъ сынъ	40
Иванъ Петровичъ сынъ	7
Данило	12

X
 V
 П
 Д
 О
 П
 А
 В
 М
 Л
 С
 П

Mę- Nie-
skicy wie-
płci ścicy

Lata.

Dieci Unick Mysku

Fedor - - - - -

7

Jefy maj - - - - -

2

Anna - *Zenska* - - - - -

13

Zofia - - - - -

10

Marya - - - - -

3

15. Chatusa

Onufrej *Juanow Syn* - - - - -

36

Zona *Jego Kasia Pryto*

wa - - - - -

28

Dieci Unick Mysku

Katar - - - - -

1

Zofia - *Zenska* - - - - -

11

Matusza - - - - -

10

Kuznia - - - - -

5

16. Chatusa

Uftyn *Nichajtow Syn* - - - - -

30

Zona *Jego Tadosia Pryto*

wa - - - - -

20

Dieci Unick Mysku

Katow - - - - -

1

Marya - *Zenska* - - - - -

10

Nastasia - - - - -

6

Warwara - - - - -

3

17. Chatusa

Martian *Fidow Syn* - - - - -

48

Zona *Jego Nastasia To*

mitowa - - - - -

40

7

12

D

O

L

U

1

S

149
1793

	Mę- fkicy płci	Nie- wie- ściey	Lata.
Uwiech Syn			
Nieimty Zonaty			30
Zona jego Kateryna ju- nowa			20
Uwiech córka			
Marya			1
18. Chatusa			
Moysey Swanow Syn			49
Zona jego Matta Stefu- nowa			20
Dzieci Uwiech Myška			
Litym			0
Zenska			
Paraska			4
19. Chatusa			
Mikhayto Wasylow Syn			40
Zona jego Utyanna Ma- kotajowa			28
Dzieci Uwiech Myška			
Pawto			2
Zenska			
Nastasia			16
Wasilawa			6
20. Chatusa			
Wasyl Michaytow Syn			40
Zona jego Kateryna Stefu- nowa			31
Dzieci Uwiech Myška			
Jwan			3
Ludian			1
Zenska			
Marya			9
Matsona			5
Wasyl Piotr			
Jwan Michaytow Syn			20

D
o
b
r
o
m
i
e
m
i
e
s
i
e

Мужского пола	Женского пола
Лѣта.	

Ивановъ	101	
21 годъ		
Иванъ Васильевичъ сынъ	48	
Ирина жена Ильяна Еремеевича		26
Иванъ Антипьевъ		
Иванъ	9	
Ирина		1
Иванъ Васильевичъ		
Иванъ Васильевичъ		13
22 годъ		
Иванъ Васильевичъ сынъ	37	
Ирина жена Анна Григорьевна		28
Иванъ сынъ	1	
Иванъ Григорьевъ		
Иванъ Васильевичъ	21	
Ирина		10
23 годъ		
Ирина жена Павла Григорьевича		26
Ирина Антипьевна		
Ирина жена	36	
Ирина жена	28	
Ирина жена		25
Ирина жена		
Ирина жена	1	
	10	6

1
16
2
0
11
10
11
11
11

WPM

	Me- skicy pici	Nie- wie- scicy	Lata.
Takim nie tonaty			10
21. Chaturpa			
u Jan Jozef Syn			43
Zona Jęgo Kelianna Hry kawa			26
Dzieci Unick Mysła			
Onofry			3
Zonska			
Dokla			1
u Jwana Piotra			
Marya Jozefowa			13
22. Chaturpa			
Hryhory Wasylow Syn			
Lyhusiako			37
Zona Jęgo Anna Hryho rwa			23
Unick Syn			1
u Hryhova Bratia			
Martian mi Zonaty			21
Maty			10
23. Chaturpa			
Tetianna Pawtowa Cerk widowa Dumencyka			96
Dzieci Unick Mysła			
Tomiko Zonaty			36
Kitymenty nie tonaty			23
u Tomika Zona Tetianna Andrijawa			23
Unick Syn			
Pantla			1
			10

2

0

1

2

1

1

1

1

	Mę- skie płci	Nie- wie- ściey
	Lata.	
24. Chataupa		
Andrzej Wasylewski Syn		
Marta Tomaszowa	21	
Wojciech Kostka		
Marta Wasylowa		13
25. Chataupa		
Józef Wasylowa córka		
Wojciech Kostka		50
Święty Michał		
Brat Andrzej Syn	23	
Marta Tomaszowa	20	
Marta Tomaszowa	10	
<u>Lexilla</u>		
Olga		10
u Anthona Kateryna		
Martiana		20
u Józefa		
Józef		20
26. Chataupa		
Andrzej Józefowski Syn	40	
Zona Józefa Anna Pryho- równa		23
Święty Michał		
Józef	1	
Zosia		
Anna		12
27. Chataupa		
Leonty Antoniowski Syn		
Józefowski	40	
Zona Józefa Zosia Lukiana- wa		21
u Zona Brat		
Andrzej Antoniowski Tomasz	23	8

151
1785

0
1
2
3
4
5
6
7
8
9

Муже
скаго
пола

Жен-
скаго

Лѣта.

Ульяно дѣла и утѣна		
Иванова		30
Ульянов дѣти мужь		
Иванов	1	
Иванова		0
Иванова		9
Иванова		2
20 годъ		
Ивановъ Василиевъ		
Ивановъ		36
Ивановъ жена Анастаси- на Антонова		31
Ивановъ дѣти елѣна		
Ивановъ	10	
Ивановъ	0	
21 годъ		
Ивановъ Василий		67
Ивановъ жена Анастаси- на Антонова		36
Ивановъ дѣти елѣна		
Ивановъ	19	
Ивановъ	16	
Ивановъ	19	
30 годъ		
Ивановъ Федоровъ сынъ Иван- овъ		40
Ивановъ жена Анастаси- на Антонова		31
Ивановъ дѣти		
Ивановъ	35	
Ивановъ	20	

1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

1106

	Mę- skiej płci	Nie- wie- śkiej	Lata.
Zona Jęgo Kateryna Jęgo wowa			30
Jęgow Dzici Unicki Miska Zuzko	1		
Marya			0
Parasza			5
Barbara		15	2
28. Chatupa			
Jęgow Wasylow Syn			56
Leandrat			
Zona Jęgo Tetiana			31
Lewowa Dzici Unicki Miska			
Hryhory nietonaty			10
Pawto			10
Hryhory			0
29. Chatupa			
Stefan Wasylow Syn			67
Zona Jęgo Kateryna Ofte fina			56
Dzici Unicki Miska			
Jwan nietonaty			19
Jęgow			16
Jwan			15
30. Chatupa			
Jwan Fedorow Syn Ba pawa			40
Zona Jęgo Anna Jęgo wowa			51
Jwana Bnat			
Ławyl Zonaty			35
Zona Jęgo Waswara Miska torow			20

Handwritten notes and scribbles on the right side of the page, including a large 'G' and other illegible markings.

Муже- скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

31 годъ

Ирина Петровна сын 10
 Анна Марья Нова
 рожа — — — — — 31
 умиав дти муже

Софроня — — — — — 1
 Жениса — — — — —
 Ефроня — — — — — 21
 Марья — — — — — 21

32 годъ

Ирина Андеевна сын 25
 Анна — — — — —
 Ульяна сына Ефрона
 Павлова — — — — — 30
 умиав дот
 Марьяна — — — — — 10

33 годъ

Антонъ Васильевъ сын 30
 Софроня — — — — —
 Ульяна Марья Ба
 малава — — — — — 40
 умиав дти муже
 Григоръ — — — — — 19
 Карен — — — — — 14

Жениса — — — — — 10
 Марьяна — — — — — 8
 Парасидия — — — — — 6
 Мария — — — — — 2

34 годъ

Ирина Васильевъ сын 30
 Софроня — — — — —
 Ульяна сына Ефрона
 и Ефрона — — — — — 20
 умиав дти муже
 Ефронъ — — — — — 4
 Анна — — — — — 2

X

V

II

3

0

2

1

1

1

Me- Nie-
kicy wie-
pici ściey
Lata.

	Me- kicy pici	Nie- wie- ściey
31. Chatupa		
Andrzej Kurytow Syn	40	
Zona jego Maryja Pa- wlowa		31
Dzieci umich Mzka		
Sofrony - Lenska	1	
Dokcia -		11
Mapia -		21
32. Chatupa		
Fedor Alekszego syn Za- dyka	49	
Zona jego Fedora Pawlowa		30
u nich corka		
Magdalena		10
33. Chatupa		
Antonij Wasylow syn Ono- menczuk	50	
Zona jego Maryja Wasy- lowa		40
Dzieci umich Mzka		
Stefan - - -	13	
Karpo - - - Lenska	14	
Katarzyna - - -		10
Magdalena - - -		0
Parosha - - -		6
Marga - - -		2
34. Chatupa		
Fukow Wasylow Syn	50	
namysze - - -		
Zona jego Dokcia My- kutowa		20
Pym Dzieluch Mzka	42	

Handwritten notes and signatures in the right margin, including a large 'P' and various illegible scribbles.

Муже
скаго
пола

жен-
скаго

Лѣта.

Женщина		
Марты - - - - -		4
Федора - - - - -		5
39 годов		
Павло алоптарь сын		
Никоурь - - - - -	30	
Ульяо жена Анна Ан		
таковна - - - - -		28
Ульяов сын		
Савонтан - - - - -	3	
Татьяна братъ		
Ситиль Федотов -	29	
Иванъ - - - - -	11	
Татьяна жена		
Евгена Иванова -		20
36 годов		
Иванъ Васильевъ		
сынъ Леопольдовъ	100	
Иванъ жена Анна Дми		
триевна - - - - -		28
Ульяовъ сынъ		
Иванъ - - - - -	1	
Женщина		
Татьяна - - - - -		10
Марты - - - - -		3
37 годов		
Марты Иурилова Ко		
ва - - - - -		60
Ульяовъ		
Федотъ Иосифова вдова		36
Ульяо сынъ		
Иванъ - - - - -	11	
Женщина		
Евросанья - - - - -		15
Анна - - - - -		10
Марты - - - - -		5
	7	12

Х
У
П
Р
О
Т
А
Ш
Ц
В
1

154

WAB

		Mę- skie płci	Nie- wie- schiey	Lata.
Zemskie				
Marya	-	-	-	0
Fedora	-	-	-	5
35. Chatupa				
Ławto Ołeksij	Syn	-	-	30
Zona Jęgo	Anna Anto- niego	-	-	25
Umich Syn				
Leonty	-	-	-	3
Ławta Bret	-	-	-	
Jakim	Zonaty	-	-	25
Jwan	-	-	-	11
i Żalima zona				
Olona	Jwanowa	-	-	20
30. Chatupa				
Jwan	Wajłowo	Syn	Cho- mout	40
Zona	Jęgo	Anna	Dmy- trijowa	25
Dziw Umich Męska				
Anat	-	-	-	1
Zemskie				
Paraska	-	-	-	10
Marya	-	-	-	3
37. Chatupa				
Marya	Rierytowa	Łodo- wo	-	60
Zofia	Josyfowa	Umiej	Łodka	36
Jlko	-	Dziw	Umiej	Męska
-	-	-	-	11
Zemskie				
Ewofyma	-	-	-	15
Anna	-	-	-	10
Marya	-	-	-	5

2

0

7

11

1

1

1

1

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	пола
Лѣта.		
38 годѣ		
Иракоша Иракошевичѣ	30	
Унѣво жена парасилья		21
2. Иракоша		
39 годѣ		
Иракоша парасильявичѣ		
Иракоша - - - - -	30	
Унѣво жена парасилья		23
Иракоша - - - - -		
Иракоша - - - - -	6	
Иракоша - - - - -	4	
40 годѣ		
Иракоша парасильявичѣ		
Иракоша - - - - -	40	
Унѣво жена парасилья		21
Иракоша - - - - -		
Иракоша - - - - -		1
Иракоша - - - - -	15	
41 годѣ		
Иракоша парасильявичѣ	40	
Унѣво жена парасилья		21
Иракоша - - - - -		
Иракоша - - - - -	19	
Иракоша - - - - -	0	
Иракоша - - - - -		7
42 годѣ		
Иракоша парасильявичѣ	40	
Унѣво жена парасилья		20
Иракоша - - - - -		

X
 V
 R
 S
 O
 T
 C
 D
 III
 IV
 VI

1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900

1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900

6
 3
 50
 92
 2
 78
 80
 4
 2
 9
 88
 14
 90
 80
 10
 4

1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900

156
WNO

		Mę- skie płci	Nie- wie- ście
		Lata.	
Dzieci Unicki Męskie			
Mykita	- - - - -	6	
Jwan	- - - - -	3	
43. Chatupa			
Mykhael	Mikhailow Syn		
Chornuik	- - - - -	30	
Zona Jęgo	Kosunicec		20
trawa	- - - - -		
Unicki Syn			
Wasyl	- - - - -	2	
44. Chatupa			
Fedor	Andriejow Syn Lo		
matkow	- - - - -	31	
Zona Jęgo	Maryja Fara		20
siowa	- - - - -		
Dzieci Unicki Męskie			
Stefan	- - - - -	4	
Jukow	- - - - -	2	
Zenska			
Maryja	- - - - -		0
u Maryji Faresiowoi Brat			
Demian	wieto naty		20
u Demiana Piostwa			
Dokic	- - - - -		14
45. Chatupa			
Andry	Aleksiejow Syn		
Husky	- - - - -	30	
Dzieci Unicki Męskie			
Jwan	- - - - -	16	
Zenska			
Fedonia	- - - - -		7
Andriia	Zona Barbara Płusowa		20
wa	- - - - -		
		10	5

Handwritten notes and numbers in the right margin, including '0', '1', '2', '3', '4', '5', '6', '7', '8', '9', '10', '11', '12', '13', '14', '15', '16', '17', '18', '19', '20', '21', '22', '23', '24', '25', '26', '27', '28', '29', '30', '31', '32', '33', '34', '35', '36', '37', '38', '39', '40', '41', '42', '43', '44', '45', '46', '47', '48', '49', '50', '51', '52', '53', '54', '55', '56', '57', '58', '59', '60', '61', '62', '63', '64', '65', '66', '67', '68', '69', '70', '71', '72', '73', '74', '75', '76', '77', '78', '79', '80', '81', '82', '83', '84', '85', '86', '87', '88', '89', '90', '91', '92', '93', '94', '95', '96', '97', '98', '99', '100'.

Me- Nie-
kicy wie-
ptci ściey

Lata.

46. Chatupa

Demian Garkowis Syn - 39

Zona jego Malisna Paw
lowa - 23

Alxandra - 4

Jozyna - 6

47. Chatupa

Zemian Hryhorow Syn - 30

Hopijerok - 26

Zona jego Anna Pa
nytowna - 4

Artema - 2

Piotr - 30

u Demiano Siostra - 4

Ahafia Hryhorowa Wdowa - 30

Maryja - 4

48. Chatupa

Jwan Fedorow Syn Buz
lows - 40

Zona jego Maryja Jwa
nowa - 28

Pemear - 2

Usciu - 1

afwana Brat - 8

Michał - 8

49. Chatupa

Paraska Wasylowa Wdowa - 50

wa Anonowiczka - 12

152
1714

Муже- скаго пола	Жен- скаго
------------------------	---------------

Лѣта.

50 Дошъ		
Николай Андреевичъ сынъ		
свободный - - - - -	110	
Унко жена Панагьева		29
дети - - - - -		
Иванъ - - - - -	4	
Параскева - - - - -		1
51 дошъ		
Гавриилъ Иванъ Ивановичъ	30	
Унко жена Матвеева		20
Пантелеймоновъ - - - - -		
Унко д. Мерв		1
Иванъ - - - - -		
52 дошъ		
Иванъ Андреевичъ сынъ	40	
Антонъ - - - - -		
Унко жена Марья Ан		33
дети - - - - -		
Унко д. Дети Мерв		
Пантелеймоновъ - - - - -	4	
Гавриилъ - - - - -	2	
Евдокья - - - - -		13
Евдокия - - - - -		10
53 дошъ		
Иванъ Ивановичъ сынъ Гри		
горий - - - - -	43	
Унко жена Марья Нико		27
ласова - - - - -		
Унко д. Дети Мерв		
Григорий - - - - -	4	
Параскева - - - - -		6
	8	9

1

12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

158

440

	Mę- skiey płci	Nie- wie- ściey	Lata.
50. Chetawa			
Mikolaj Luderus Syn			
Michalina	4		
Zona jego Katarzyna Fedo- rowa		19	
			Stic. Ulrich Myka
Simon	4		
			Zenka
Kawasta		1	
51. Inatupa			
Danyto Juwanow Syn	30		
Zona jego Matrona Paw- lena		20	
			Ulrich Cotha
Ksien		1	
52. Chetupa			
Jwan Andryjew Syn Htu- chman	40		
Zona jego Maryja Ander- kowa		33	
			Stic Ulrich Myka
Kantla	4		
Hawryl	2		
			Zenka
Dokiu		13	
Liatoryna		10	
53. Chetupa			
Mio Juwanow Syn Pro- ti	43		
Zona jego Maryja Mitto- kajowa		27	
			Stic Ulrich Myka
Hrylony	4		
Pawsta		6	
			Zenka
	8	9	

Handwritten notes and signatures in the right margin, including a large signature that appears to be 'L. ...' and other illegible scribbles.

Мужского пола	Женского
ЛБпа.	

44 двов
 Анна Анна Александровна
 Иванова 50
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 42
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 20
 Иванова 6
 57 двов
 Иванова Анна Александровна 30
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 23
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 4
 Иванова Анна Александровна 7
 Иванова 1
 62 двов
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 20
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 10
 46 двов
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 20
 Иванова Анна Александровна 30
 Иванова Анна Александровна
 Иванова 9
 Иванова Анна Александровна 7
 Иванова Анна Александровна 4
 Иванова Анна Александровна 2
 Иванова Анна Александровна 1
 58 двов
 Иванова Анна Александровна 39
 Иванова Анна Александровна

50
 42
 20
 6
 30
 23
 4
 7
 1
 20
 10
 9
 7
 4
 2
 1
 39
 12

19 4 3 2 0 9 2 1

159

1170

Mę- skicy	Nie- wie- płci	Nie- wie- ści
Lata.		

54. Chatupa		
Aleksy Fedorow Syn		
Blagoin	50	
Zoha Jęgo Paraska Jęwa		42
wowa		
Dziwiłk Mich		
Tymofij metonaty	20	
Aleksy	6	
55. Chatupa		
Myskotaj Junior Syn	30	
Zoha Jęgo Anna Jędo		23
wowa		
Dziwiłk Mich		
Pereon	4	
Zenka		
Marya		4
Fadoka		1
56. Chatupa		
Jęwa Jęgo Jęwa Jędo		
Jęwa Jęgo Jęwa Jędo		
Jęwa Jęgo Jęwa Jędo		30
57. Chatupa		
Wasyl Wasylow Syn		
Palky	40	
Zoha Jęgo Paraska Michaj		30
torwa		
Dziwiłk Mich		
Wasyl	9	
Antoni	7	
Dmitry	4	
Trofy	2	
Jwan	1	
58. Chatupa		
Jwan Dmytrojew Syn	39	
Jutka		

0
 1
 11
 1
 2

Муже скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

Ужево жена сина (м) франопа — — — — —	24
Ужево жена (м) Давид — — — — —	3
Ужево жена Аностава — — — — —	5
Ужево жена Дмитари Давидов сина — — — — —	89
Ужево жена Елена Кова — — — — —	69
Ужево жена Дмитари Стефанов сина Мурдаив — — — — —	30
Ужево жена Марда Ковасова — — — — —	21
Ужево жена Сина — — — — —	7
Ужево жена Алексей Васильев платив — — — — —	96
Ужево жена Александр — — — — —	63
Ужево жена Павло Давид — — — — —	26
Ужево жена Анна Давид — — — — —	109
Ужево жена Давид Александров сина — — — — —	40
Ужево жена Александр — — — — —	37
Ужево жена Иванов — — — — —	3
Ужево жена Сина — — — — —	1
Ужево жена Александр Иванов сина — — — — —	50
Ужево жена Сина — — — — —	8

14 77 11 10 20 21 26 37 40 50 63 69 77 89 96 109

WMM

		Mę- skiey płci	Nie- wie- ściey	Lata.
Zona	figa Anna Stefano wa — Dziw Ulrich Myko	—	—	24
Jadon	— — — —	3	—	—
Anastu	rece — — — — Zenska	—	—	5
59.	Chatupa			
Dmytro	woy Danitow Syn	89	—	—
Zona	figo Otencjwa nowa — — — —	—	—	68
69.	Chatupa			
Dmytro	Stefanow Syn Lewandruk — — — —	30	—	—
Zona	figo Maryja Myko taiowa — — — — Ulrich Conka	—	—	21
Olina	— — — —	—	—	7
60.	Chatupa			
Oksa	Wasylow Syn Tladysk — — — —	96	—	—
Zona	figo Hafia Andre jowa — — — — Ulrich Syn	—	—	63
Pawto	Zonaty — — — —	26	—	—
Zona	figo Anna Hny horowa — — — —	—	—	10
62.	Chatupa			
Jadon	Alaksiejow Syn	40	—	—
Zona	figo Dokie Ma kijowa — — — — Dziw Ulrich Myko	—	—	37
Jwan	— — — — Zenska	5	—	—
Olina	— — — —	—	—	1
63.	Chatupa			
Nichat	swa now Syn Mar duse — — — —	80	—	—

8

0

7

22

1

2

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	пола
Лѣта.		
Ундръ Марѣя Василиевъ	-	30
Ундръ дѣти мурѣя		
Андрѣя - - - - -	20	
дмитари - - - - -	10	
Ивнко		
Матвѣя - - - - -	-	18.
Анна - - - - -	-	11
Анастасѣя - - - - -	-	10
Бѣгунъ		
Мурѣя Гавриловичъ	32	
Ундръ жена Ероима та		
воръ - - - - -	-	23.
Ундръ сынъ		
Григорѣя - - - - -	6.	
Ероима Матѣя		
Марѣя Григорѣя	5	90
Бѣгунъ		
Мурѣя Василиевъ сынъ	20	
Ундръ жена Петра Давыдовъ	-	29
Ундръ дѣти мурѣя		
Иванъ - - - - -	0	
Ивнко		
Матвѣя - - - - -	-	7
Бѣгунъ		
Федоръ Григорѣевичъ сынъ		
Ларионъ - - - - -	-	30
Ундръ жена Федора Иванова	-	30
Ундръ дѣти мурѣя		
Иванъ - - - - -	13	
Дмитри - - - - -	12	
Сивка - - - - -	-	10
Ивнко		
дмитари Григорѣевичъ сынъ	30	
Ундръ жена Марѣя Иванова	-	20
Иванъ - - - - -	7	
Ивнко		
Матвѣя - - - - -	-	6.

1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50

	Mę- skie płci	Nie- wie- ściey	Lata.
Zona Jęgo Marya Wasyłowa Dzicia Ulich Myłka			30
Andry - - - - -			20
Dmytryj - - - - - Zenska			10
Matrona - - - - -			15
Anna - - - - -			11
Nastasia - - - - -			10
bł. Chatupa Lutian Hawryłow Syn			32
Zona Jęgo Dokałka Wtołwa			23
Ulich Syn			6
Hyłwaj - - - - - u Dokiej Maty			
Magdalena Hyłwowa - - - - -			90
bł. Chatupa Lutian Wasylow Syn			30
Zona Jęgo Watałwa Danyłowa Dzicia Ulich Myłka			23
Jwan - - - - - Zenska			09
Maryja - - - - -			7
bł. Chatupa Todor Hyłwowa Syn			30
Larion - - - - -			30
Zona Jęgo Todorafanowa Dzicia Ulich Myłka			30
Jwan - - - - -			13
Jakim - - - - - Zenska			12
Ołena - - - - -			10
bł. Chatupa Dmytryj Hyłwowa Syn			36
Zona Jęgo Maryjafanowa Dzicia Ulich Myłka			20
Jwan - - - - -			7
Siliana - - - - - Zenska			6
			11

161
1115

8

0

1

11

1

9

Муже
скаго
пола

жен-
скаго

Лѣта.

67 домъ

Синдръ старшакъ 110

Унѣв дѣти пловиди
Унѣв дѣти мурѣи - 36

Петръ дѣтѣ - 27

Иванъ - 20

Синдръ - 16

Семѣ - 12

Дмитрий - 10

Женскыя

Ерина - 9

Ерина - 7

Семѣ - 6

Петръ дѣтѣ

Ерина петровна - 10

68 домъ

Иванъ торгашъ 36

Горѣ - 36

Унѣв жѣны а наставдѣ

Петръ дѣтѣ - 24

Унѣв дѣти мурѣи

Иванъ - 0

Дмитрий - 9

69 домъ

Синдръ старшакъ 36

Унѣв жѣны пловиди (м)
Франко - 30

Унѣв дѣти мурѣи

Иванъ - 20

Петръ - 12

Семѣ - 5

Женскыя

Ерина - 10

Х
И
Н
С
О
Т
Т
Е
Л
И
И
В
И

28
162
1716

Mę-
skie
pici

Nie-
wie-
ściey

Lata.

Mę- skie pici	Nie- wie- ściey	Lata.
67. Chatupa		
Andry Afanow Syn		40
Zona jego Palubia Ale ksiejowa		38
Dzieci Unich Miska		
Piotr tonaty		27
Michał		20
Onufry		16
Wasyl		12
Aryhos		10
Zenska		
Jaryna		9
Olenc		7
Barbara		6
aliostra Zona		
Jaryna Tdrowa		10
68. Chatupa		
Jwan Jurijow Syn Bo Zentio		30
Zona jego Nastusia Tro kowa		24
Dzieci Unich Miska		
Jwan		0
Symian		5
69. Chatupa		
Danyto Afanow Syn		36
Zona jego Palubia Stefa nowa		30
Dzieci Unich Miska		
Michał tonaty		20
Piotr		12
Filip		9
Zenska		
Jaryna		10
		13 8

2

0

7

11

1

1

	Муже	Жен-
	скаго	скаго
	пола	
	Лѣта.	
10 дворов		
Войтако петров сын	40	
Улья жене Ерика души		40
тарова - - - -	-	
Ульяв сын		
Павло Яковлев	30	
Улья жене Март 2 сра		20
доруи - - - -	-	
У Павла Павла		
Екатерина данилова -	-	40
Улья сын		
Сейдонь - - - -	16	
12 дворов		
Андрей Иванов сын др		
амосов - - - -	60	
Улья жене Ефимов 2		40
панова - - - -	-	
Ульяв дети Мухом		
Кириши Яковлев	23	
Евгений - - - -	15	
Женские		
Соколов 2 - - - -	-	14
У Кириша Яков		
Анна Стефанова -	-	20
Ульяв дог		
Март 2 - - - -	-	1
12 дворов		
Василий Григорьев сын		
Побережнев	40	
Улья жене Евдоким		40
роре - - - -	-	
Ульяв дети Мухом		
Ульяв Лаврентев	20	
	8	8

X
 1
 16
 2
 0
 11
 2
 11
 14
 21
 1
 40
 40
 20
 1
 40
 40
 20
 8
 8

29
18
111

	Mę- skicy płci	Nie- wie- ściecy	Lata.
70 Chatupa			
Wojtko Piolow Syn			50
Zona jego Jeryna Syn nowa			40
Ulrich Syn			
Pawto Tomaty			30
Zona jego Marja Fe nowa			20
u Pawta Tomaty			
Kateryna Janitowa			40
Ulrich Syn			
Ramon uistomaty			16
71 Chatupa			
Andry Janow Syn			60
Janmoluks			
Zona jego Dorka Jan nowa			40
Ulrich Syn			
Ulrich Tomaty			23
Hryhory			15
Zauska			
Salomeia			14
u Hryhory Tomaty			
Anna Stefanowa			20
Ulrich Coxo			
Marja			1
72 Chatupa			
Wasyl Hryhory Syn			70
Wobranik			
Zona jego Dorka Jan nowa			40
Ulrich Syn			
Jan uistomaty			20
			8 8

8

9

1

2

1

1

2

	Муж-	жен-
	скаго	скаго
	пола	пола
Лѣта.		
Андрей -	6	
Трофимъ -	2	
Женщина		
Евгена -		11
Евгена -		9
13 домъ		
Марта Васильевна		
Бориса -		40
Удѣлныя дѣти -		
Фроша -	19	
Маргарита -	5	
Женщина		
Анна -		19
Марта -		6
14 домъ		
Александра Васильевна		
Мартинъ -	27	
Удѣлныя дѣти -		
Павелъ -		20
Удѣлныя дѣти -		
Параскевия -		40
Удѣлныя дѣти -		
Марта -		12
15 домъ		
(Павелъ Васильевичъ)		
Мария -	40	
Удѣлныя дѣти -		
Антонина -		50
Удѣлныя дѣти -		
Федоръ -	6	
Женщина		
Евгена -		11
У Павла Ивановича		
Евгенъ -	22	
Удѣлныя дѣти -		
Удѣлныя дѣти -		14
	8	17

17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

	Mę-	Nie-
	skicy plci	wie- scicy
Lata.		
Jadwiga	6	
Trofy	2	
Zosia		
Olga		14
Jeryna		0
74 Chalupa		
Marya Wasyliwa Wdo wa		40
Ua Dzia Myszka		
Flora		
Mardary	10	
Zosia	5	
Anna		15
Marya		6
78 Chalupa		
Aleksiej Jakowowicz		
Maryanuta		27
Zosia Jęgo Tetianna Jus kowa		20
u Aleksie Toczera		
Paraska Dmytrijowa		40
Uiciej Corta		
Marya		12
75 Chalupa		
Stefan Jusjowicz		
Taryn		40
Zosia Jęgo Kateryna Ba nitowa		50
Dzia Uicie Myszka		
Fedor	6	
Jelena Zosia		
u Stefana Brat		4
Jadwiga Zonaty	22	
Zosia Jęgo Anna Juszuwa		14
	8	11

R

0

1

u

!

(

S

Муже
скаго
пола

Жен-
скаго

Лѣта.

18 годъ

Яковъ Васильевъ сынъ

Рыжовъ - вдовъ -

30

Унѣва сестра

Саврона Васильева дѣти

10

У Якова Затав

Григоръ - вдовъ сынъ

30

Унѣва жена Евдокимъ -

20

Унѣва сестра

Федора Петрова - -

07

19 годъ

Василии Иосифовъ сынъ

40

Унѣва жена Марта Ва

сильева - - - -

30

Унѣва дѣти Мухом

Иванъ - - - -

19

Федоръ - - - -

07

20 годъ

Матвеи Младаново сынъ

40

Унѣва жена Евдокимъ дѣти

30

Унѣва дѣти Мухом

Романъ - - - -

19

Дантасъ - - - -

14

Григоръ - - - -

10

Иванъ - - - -

9

Медовизъ - - - -

1

21 годъ

Андреи Федоровъ сынъ

40

Михаилъ - - - -

Унѣва жена Мухомовъ

Ивановъ - - - -

30

Унѣва дѣти Мухом

Медовизъ - - - -

19

12

7

Х
1
12
8
0
1
1
14
15
16

165
7/11/4

Mę- skie płci	Nie- wie- ście
Lata.	

76. Chatupa			
Jakow Wasylow Syn			
Kyril - Abdanin	30		
u Niego Piotra			
Safon Wasylow Syn		10	
u Jakowa Tio			
Pylyp Wasylow Syn	30		
Zona jego Tobbie			
Unicy Piotra		20	
Fedor Piotrowa		0	
77. Chatupa			
Wasyl Jozefow Syn	40		
Zona jego Marya Wasylowa			
u Dzia Unicy Mytka		30	
Jwan			
Fedor	19		
	0		
78. Chatupa			
Maty Michajlow Syn	40		
Zona jego Hafia Danilo			
u Dzia Unicy Mytka		30	
Roman	19		
Danylo	14		
Pylyp	10		
Jwan	9		
Zonka			
Lubowia	0		
79. Chatupa			
Andry Fedorow Syn	40		
orkow			
Zona jego Paraszkawowa			
u Dzia Unicy Mytka		30	
Tycho	13		
	12	7	

Handwritten notes and signatures in the right margin, including a large 'P' and '1'.

Музе-
скаго
пола

жен-
скаго

Лѣта.

		Музе- скаго пола	жен- скаго
		Лѣта.	
с. Вардъ	Искони		10
Упарасидна оисара			
панарки Ираном			12
ПО доуб			
Уридопи	Ираном	30	
аиал			
Ундо жана	Мартъ да		20
Итдо ра			
Ирива доубъ			
Ердоидъ			2
У Эрдоидъ	таица		
с. Мартъ	Ираном		40
ОР доуб			
Миркица	дизидовъ		
аиал		33	
Ундо	Ираном		20
Ирива	Ираном		
Ирива	Ираном		6
Ирива	Ираном		
Ирива	Ираном		2
Ирива	Ираном		
Ирива	Ираном		40
Ирива	Ираном		
Ирива	Ираном		30
Ирива	Ираном		
Ирива	Ираном		13
Ирива	Ираном		5
Ирива	Ираном		
Ирива	Ираном		10
Ирива	Ираном		2
		6	10

Handwritten notes and numbers in the right margin, including a vertical sequence of numbers: 17, 2, 5, 11, 17, 20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50.

Me- fkicy plci	Nie- wie- sciey
Lata.	

Lenska		
Marya		10
u Paraski Siotra		
Katalisa Jwanowa		12
OD. Chatupa		
Hyhory Prokopya Syn	30	
Lona Jyo Marya Dany towa		20
Micha Arch		
Jokia		2
u Hyhorya Tansa		
Mary Jwanowa		40
OL. Chatupa		
My Jita Danitow Syn	33	
Lona Jyo Fedora Fedorowa Dzici Mich Myka		20
Mitor	6	
Lenska		
Paraska		2
OL. Chatupa		
Hyhory Jwanow Syn Hyshil	40	
Lona Jyo Horpynant Janowa		30
Dzici Mich Myka		
Jwan	13	
Havasyr Lenska	5	
Dany		10
Marya		2
	6	10

2

0

1

4

1

1

2

Муже- скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

Ивановъ	
Сосновка данилова	
дочь Анна	30
Улья дѣти дубров	
Ивановъ	15
Женщина	
Марта	15
Ивановъ	
Ивановъ Павловичъ	
дочь	30
Улья жена Марта дѣ	
ница	20
Улья дѣти дубров	
Ивановъ	7
Женщина	
Сенка	2
Ивановъ	
Иванъ Ивановичъ	
Бурдунинъ	30
Улья жена Настасья	
дочь	40
Улья дѣти дубров	
Иванъ Иванъ	20
Ивановъ	10
Васили	7
Женщина	
Марта	5
Марта	3
Ивановъ	
Настасья данилова	10
	7
	8

X
 V
 21
 2
 8
 11
 14
 17
 18

Mę- skie płci	Nie- wie- ściey
Lata.	

04. Chatupa		
Sofrona Danitowa Cerk wdowa - - - - -		50
Dzieci Ulich Myska		
Michajło - - - - - Zoska		13
Zarya - - - - -		15
05. Chatupa		
Michajł Hawryłow Syn - - - - -		36
Zona jego Maryja Da nitowa - - - - -		20
Dzieci Ulich Myska		
Michajł - - - - - Zoska		4
Anna - - - - -		2
06. Chatupa		
Juan Juanow Syn Burdymy - - - - -		50
Zona jego Nastasia Mi chajłowa - - - - -		46
Dzieci Ulich Myska		
Jakow. Zonaty - - - - -		20
Janon - - - - -		10
Bazyli - - - - - Zensna		7
Atafyja - - - - -		5
Maryja - - - - -		3
umowa Zona nata fyma Danylowa - - - - -		18
		8

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50

Муже-
скаго
пола

Жен-
скаго

Лѣта.

	Муже-скаго пола	Жен-скаго
85 годъ		
Григоръ Григорьевъ сынъ	27	
Иванъ сына Насимовъ Василь		20
Иванъ Годуновъ		
Ерина		4
86 годъ		
Иванъ Мосиловъ сынъ	33	
Иванъ Желева Егоръ сынъ		
Симидъ		26
Иванъ дѣти Мухомовъ		
Савидъ	5	
Григоръ	3	
Женское		
Патриархи		9
Насимовъ		6
87 годъ		
Иванъ Игумновъ сынъ	40	
Иванъ Желева Марья Ивановъ		40
Иванъ дѣти Мухомовъ		
Савидъ	2	
Женское		
Ерина		1
88 годъ		
Савидъ Васильевъ сынъ		
Петровъ	40	
Иванъ Желева Марья Ивановъ		30
Иванъ дѣти Мухомовъ		
Мосиловъ	4	
Женское		
Нашакина		3
89 годъ		
Иванъ Мухомовъ сынъ	30	

X
V
R
S
O
T
A
U
L
C
B

2 2

Mę- skicy płci	Nie- wie- scy
----------------------	---------------------

Lata.

168

1152

07. Chatupa	
ojcowa Anny Nowy Szn	27
Zona jego Nastasia Wasylowa U nich córka	20
Juyna - - - - -	4
08. Chatupa	
ojcowa Józefow Szn - - -	35
Zona jego Zofia Wasylowa U nich córka	26
Yanyto - - - - -	5
Zakim - - - - - Zonka	3
Tetianna - - - - -	9
Nastasia - - - - -	6
09. Chatupa	
Juyna Kierytow Szn - - -	30
Zona jego Maryja Nowowa U nich córka	40
Zakow - - - - - Zonka	2
Juyna - - - - -	1
09. Chatupa	
ojcowa Wasylow Szn	
Polinow - - - - -	40
Zona jego Matrona Sawonowa U nich córka	30
Josif - - - - - Zonka	4
Wilianna - - - - -	5
09. Chatupa	
ojcowa Mykolajow Szn	30
	9
	9

P

P

1

11

L 1152

Мужскаго пола	Женскаго пола
------------------	------------------

Лѣта.

Учбѣнныя книги Уманова	20
92 годъ	
Книжки миссионеровъ	40
Книжки жѣны Маріи Нико	97
Лаврова	6
Учбѣнныя книги	
93 годъ	
Книжки Уманова въ книгъ 24	24
Книжки жѣны Маріи Нико	
Лаврова	107
Учбѣнныя книги	
94 годъ	
Книжки миссионеровъ стариковъ	40
Книжки жѣны Маріи Нико	30
Лаврова	12
Учбѣнныя книги	4
95 годъ	
Книжки жѣны Маріи Нико	11
Лаврова	10
96 годъ	
Книжки миссионеровъ	30
Книжки жѣны Маріи Нико	
Лаврова	90

1777 III 1641

Mę- skie pici	Nie- wie- ściey
Lata.	

Zona Jęgo Anna Janowa	20
92. Chatupa	
Aleksiej Mikołajew	
Syn - - - - -	40
Zona Jęgo Marya My- kołajowa	27
Dzieci Unicki Mykołaj	
Josif - - - - -	6
Zosia	
Jozyna - - - - -	14
93. Chatupa	
Aleksiej Hykronow Syn	
Leowdjak - - - - -	24
Zona Jęgo Paraszkewicz	
Matweyowa - - - - -	10
Unicki Cezar	
Hafia - - - - -	14
94. Chatupa	
Panteleimon Pifanow	
Syn Maryanick - - - - -	40
Zona Jęgo Marya Hyko- rowa	30
Dzieci Unicki Mykołaj	
Aleksiej - - - - -	12
Andrij - - - - -	4
Zosia	
Hafia - - - - -	11
Wanwara - - - - -	10
95. Chatupa	
Mikołaj Pifanow Syn	30
Zona Jęgo Matarka Mi- chajłowa	20
	7
	9

P

G

U

I

C

R

Муже скаго пола	Жен- скаго
Лѣта.	

Имѣеми дѣла		
Анна	9	6
Уничолоз стараноз воще браиб		
Ирина дѣла	22	
Ирина ма пѣйка		10
Ирина		
Ирина		
Ирина		
Ирина		
Ирина	10	
Ирина		20
Ирина	7	3
Ирина		
Ирина		
Ирина	40	
Ирина		20
Ирина		
Ирина	15	
Ирина	6	

1799
 1800
 1801
 1802
 1803
 1804
 1805
 1806
 1807
 1808
 1809
 1810
 1811
 1812
 1813
 1814
 1815
 1816
 1817
 1818
 1819
 1820
 1821
 1822
 1823
 1824
 1825
 1826
 1827
 1828
 1829
 1830
 1831
 1832
 1833
 1834
 1835
 1836
 1837
 1838
 1839
 1840
 1841
 1842
 1843
 1844
 1845
 1846
 1847
 1848
 1849
 1850

8 4

Mę- tkiej płci	Nie- wie- ściej
Lata.	

Dzieci Umich Myska	
Alexij — — — — —	9
Zenka	
Anna — — — — —	6
u Mykotajie Ptefanowicha	
Prat	
Mykita Zoraty — — —	22
Zena Jęp Matrona Juko	
wowa — — — — —	10
96. Chatura	
Mykhit Wasztomeiow	
Syn Hykawy — — — —	40
Zena Jęp Zokii Bartko	
wa — — — — —	20
Dzieci Umich Myska	
Mle — — — — —	7
Hryhor — — — — —	3
97. Chatura	
Fedor Mykotajow Syn	
Pamborski — — — —	40
Zena Jęp Patahii Jusefo	
wa — — — — —	20
Dzieci Umich Myska	
Jwan — — — — —	18
Lemen — — — — —	5

1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

Музе- скаго пола	Жен- скаго
------------------------	---------------

Лѣта.

Неостогини

I	
Вомучевъ Лауркинъ сынъ	50
Унко жьна Ерика твора	24
II	
Андрей Ставрановъ сынъ	
Тариконовъ	40
Унко жьна Ериосинид	
Спихаго ва	30
Унко жьна Лурвси	
Иванъ	9
Игнати	5
Смаръ	10
III	
Срѣнаски фредоръ сынъ	30
Дуркинъ	
Унко жьна Тазина Унко	20
Кора	
IV	
Уосифъ Василиевъ сынъ	
Сириткинъ	30
Унко жьна Ергользъ (твора)	
Кора	20
Унко жьна сынъ	
Евоуъ	1
V	
Василь Умановъ сынъ	
Сирти Горъ	40
Унко жьна сынъ	
Илиприъ	5
Унко жьна	
Насиасва	10
	9

62
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50

Mę- Nie-
skiej wie-
płci ściey

Lata.

181

2/55

Nie o ziedli

Wojciech	1. Laurucyjs syn	50
Zona jego	Juryna Petu	
wa	- - -	24
2.		
Andry	Petlanow syn La	
rynow	- - - - -	40
Zona jego	Frozyna Michaj	
lowa	- - - - -	30
	Dziew unich męża	
Jwan	- - - - -	9.
Stryhor	- - - - -	5.
	Niwanucy	
Marya	- - - - -	10
3.		
Janazij	Istodorow syn	
Dudnik	- - - - -	30
Zona jego	Pazyna Jwa	
nowa	- - - - -	20
4.		
Juref	Warylow syn	
Strypnik	- - - - -	90
Zona jego	Dobia Stafa	
nowa	- - - - -	20
Jakow	unich syn	1
5.		
Waryli	Jwanow syn So	
Dwy	tedowu	40
	Dziew uniego męża	
Wymyan	- - - - -	5.
	Niwanucy	
Nastasia	- - - - -	10
		6

P o s t a k o b o r i t a t e

Муже
скаго
пола

жен-
скаго
пола

ЛѢта.

		Муже скаго пола	жен- скаго пола
60	Возвращены фрегатовъ сиръ Войсковъ	24	
	Умръ же не сиръ не ва		19
170	Заврътывъ Уренковъ сиръ Кудановъ	30	
	Умръ же не сиръ сиръ		20
01	Марта фрегатовъ горъ Дарва		40
09	Возвращены фрегатовъ горъ Дарва		30
	Умръ же не сиръ сиръ		4
10	Ева англичане горъ Дарва		50
11	Еваторики сиръ Дарва		30
	Умръ же не сиръ сиръ		15
12	Марта Навомаионе горъ Дарва		50
	Умръ же не сиръ сиръ		19
13	Изнати башилевъ сиръ Тобитерки сиръ	40	
	Умръ же не сиръ сиръ		30
	Телури Умръ же не сиръ сиръ	9	
14	Изнати Ураноме горъ Дарва		20
		15	11

62
79
10
11
12
13
14

Me- Nie-
skiej wie-
pici ściey

Lata.

1728
756

6.	Lulian Fedorow syn Boylow - - - - -	24
	Zena jego Anna Juano wa - - - - -	15
7.	Hawryt Juwanow syn Kydalow - - - - -	30
	Zena jego Marya Petro wa - - - - -	20
8.	Marya Fedorowa corka kido wa - - - - -	40
9.	Hafia Hryhorowa forka wodoiwa - - - - -	30
	u niej forka Marya - - - - -	4
10.	Jewa Andreiowa forka kido wa - - - - -	30
11.	Katryna Petrowa forka wodoiwa Tychokitaska - - - - -	30
	u niej syn Semeon - - - - -	15
12.	Marya Nikitaiowa forka wodoiwa - - - - -	50
	u niej forka Iro syna - - - - -	15
13.	Atnaty Wasylow syn Pohinienkow - - - - -	40
	Zena jego Jitena Nikita iowa - - - - -	30
	u nich syn Petro - - - - -	9
14.	Pelakna Juwanowa forka wodoiwa - - - - -	20
		5

P I O T A
 R O B O T N I K

Муже- скаго пола	Жен- скаго пола
Лѣта.	

Михаило Урановъ сынъ	19
Василии фредоровъ сынъ	110
Пантелеимонъ Петровичъ сынъ	101
Александръ Урановъ сынъ	19.
Исаило Максимовъ сынъ	111
Игоринъ Василий въ сынъ	13
Иванъ Урановъ сынъ	90
Парасидиизъ сестра	
Матвѣя - - - - -	10

Находится съ
 у сд у м е н и и

Итого 258 242

Цыганъ остодии

1. доикъ

Гаррило въ Мамбировъ сынъ	32
Забавина Марья Ура	
Коза - - - - -	25
Забавъ Бети Рюса	
Марья - - - - -	20
Грига - - - - -	11
Неостодии	
Юноа Урановъ сынъ	20
Забавъ Марья Коза	
Марья - - - - -	19
95	

Кузнецъ

Кузнецъ

Me- skiey ptci	Nie- wie- sciey
----------------------	-----------------------

Lata.

123
~~124~~

Michajło Iwanow syn	19.	
Iwajli Fedorow syn	10	
Pantaleimon Petrow syn	10	
Michajło Iwanow syn	19	
Pawł malkymow syn	14	
Hygor Wazyłow syn	13	
maty Iwanow syn	20	
siostra matyowa		
Paraska		10

Michajło Iwanow syn
19
10
10
19
14
13
20

Cygan osiadły

1 Chiatupa		
Stawryd syn maturjowa	32	
Zona Igo Marya Iwa nowa		25

Kowal.

Dziw atkosh Zensky		
Marya		20
Iryna		11

Nie osiadły

Iwan syn Iwanow	20	
Zona Igo Marya Miho nowa		19

Kowal.

Муже скаго пола	Жен- скаго
-----------------------	---------------

Лѣта.

Упомянуто въ сказанномъ дошомъ двѣдностаси шибѣ
внѣхъ мужеска пола души двѣста паритцятъ
— стоишь женска двѣстатъ дватацятъ и три
и вострдиавъ свѣдѣствѣ и старкоцятъ
мужеска пола души двадцятъ одна женска
вострдиавъ да цыганъ вострдиавъ одно
свѣдѣствѣ мужеска пола одна душа
женска тари, и вострдиавъ одно свѣди-
ствѣ и одна мужеска душа, а женска
одна, а вострдиавъ свѣдѣствѣ ста паритцятъ
мужеска пола души двѣста
шеедесятъ одна женска двѣстатъ сорок
и шестъ

Мужикъ ефимъ сынъ Семеновъ
Рословъ и др. и др.

240
274
788

Mę- fkicy plci	Nie- wie- ściey
Lata.	

Summa itay wiadomości Chetep Dziurysian
Pudon, w nich napisano Ptu Dupa Dwukie
wsku Ziom, wianolaw. Dupa dwudziestki
w orodnich podziestwosci, męskay Ptu Dupa
wadziestki jedna, aniwupaj piciemupaj
zanow osudych Chatapa jedna, i męskay
Ptu Dupa jedna, mianupaj Trzy, a niowidki
rodzina jedna, i jedna męskay Ptu Dupa
wianupaj jedna, a wianupaj Chatapa to Trzy
i męskay Ptu Dupa dwukie Szefdzis
na, aniwupaj dwukie ostarydzis
Mazcich epusefno Syn Szefdzis

W. Mazoans H

№ 49

41

№ 5

41

В гвдоносн
 Осева семеств
 идущу мурманско и др
 каго пола состави
 звезда мурманско в
 севе саршова
 Января - 31 - д
 1795. года;

678

Срещане на славянските азбуки

		Срещане на славянските азбуки	Срещане на славянските азбуки	Срещане на славянските азбуки
Духовна литература		2	5	3
Книжки на св. Кирил и Методиј				
Срещане на славянските азбуки		4	6	9
Посрещане на славянските азбуки				
Християнска литература	Освещавачи	96	237	224
	Книжки на св. Кирил и Методиј	14	21	18
	Срещане на славянските азбуки	1	1	3
	Книжки на св. Кирил и Методиј	1	1	1
Вкупно		118	271	258

Срещане на славянските азбуки на славянските азбуки

Срещане на славянските азбуки на славянските азбуки

176

~~160~~

№ 30

Дпо Варшавы

№ 41³⁴ м. е. а. а.

26/1 1927

ВЪДОМОСТЬ

О

Священно и церковно служащихъ.

Святой Синодъ

WIADOMOSC

О

Prezbiterach, i innych duchownych do cerkiewney poslugi należących.

ВѢДОМОСТЬ

1795 года

августа 23 дня. Гражданской Публичной
 Копия указа Императора Александра I
 по поводу смерти Петра Павловича
 Кривошеина из Восточной
 Сибири. Подлинник находится в
 канцелярии Правительствующего
 Сената. Подлинник находится в
 канцелярии Святейшего Синода.

По силѣ состоявшагося 1794 года июня 23 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕ-
 ЛИЧЕСТВА и въ народѣ публичною указомъ данъ сѣю вѣдомость, о себѣ и о
 прочемъ духовенствѣ принадлежащемъ къ оной церкви съ семействомъ обоюго пола.

	Муже	Жен-	
	скаго	скаго	
	полѣ	полѣ	
Лѣта.			
Иерей Илья Петровичъ	40		
Иерей Николай Ивановичъ		36	
Иерей Федотъ Ивановичъ	14		находящая при этомъ священни- чествѣ
Иерей Стефанъ Ивановичъ	3		
Иерей Иванъ Ивановичъ		16	
Иерей Михаилъ Ивановичъ		9	
Иерей Александръ Ивановичъ	3	3	

Иерей Александръ Ивановичъ
 Родился в 1788 году

WIADOMOSC

1795 roku Augusta 20 dnia Bractawskiej gubernij
 melitewskiego Nizow wu Medziow Cerkwi Ty
 wta Podwypucenie swiętego Kryza. Greko Wschod-
 nego wyznania należącej do Dyjcezij Bractawskiej
 przolegającej pod Przyjęciem Protopopij mha
 ławickoi Paroch Cerkwi Fedosij Ste-
 fanow Syn Pereliatko

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 23 czerwca JEY IMPERATORSKIEY MO-
 SCI i do publiczney wiadomości podanego ukazu, dałem tę wiadomość o sobie, i o innych
 duchownych do tej cerkwi należących z rodziną pćci oboicy.

	Mę- skiey pćci	Nie- wie- ściey	
	Lata.		
Paroch Prutorony y Sprawni- cy nabożnstwo w Cerkwi Fedosij Stefanow Syn Per- eliatko			
Pruga Iona Tatianna Wny- towa	40		
Wnieh dsiac męskuy		36	
Jan	14		Wydawany przy- cynu użyciu w pa- rathow pćcia
Styja	3		
Murowany		16	
Marja		2	
Anastasia			
Paroch Fedosij Pereliatko			
Wiaowanow			

463
179

ВѢДОМОСТЬ
О
Чиншовой Шляхтѣ.

WIADOMOSC
O
Czynszowej Szlachcie.

Села Седювъ.

ВЪДОМОСТЬ.

1795 года Августа Мѣсяцъ Дня Гражданскости
 губернскаго уѣзда Мозырскаго села Слобода владѣн-
 ца Оная Павла режманова Сынъ Еловцкой
 Марьяны Луцкой, уполномоченный отъ него Ав-
 дустинъ и вачновъ Сынъ Залевской
 дали сию вѣдомость о жительствующей въ упомянутомъ селѣ Слободѣ Шляхтѣ
 недвижимой собственности неимѣющей имануемыхъ чиншыхъ и прочихъ неходя-
 щихъ въ окладъ обитателяхъ.

	Муже-	Жен-
	скаго	скаго.
	пола.	
	Лѣта.	
Живущая Ма владѣльскихъ въ упомянутомъ селѣ Слободѣ Грунтахъ Поуло внѣсь съ помещицкой Чиншова Шляхта		
Агентамъ		
№ 2016.		
Повисръ Варфоломѣевъ Сынъ Андреевской - - -	49.	
Умѣро Елена		
Евдонія Васильева дочь - - -		42.
№ 2017.		
Михайла Францешовъ Сынъ Коначской - - -	42.	
Умѣро Елена		
Евдонія Андреева дочь - - -		26.
Умѣро Гита Сенска		
Марія - - - - -		3.
Елена у Михайла братія - - -		1.
Паванъ Далостой - - -	20	
Повисръ - - - - -	20	
Сестра		
Марія Гевилца - - -		10

Оглавление

1795 Roku Awgusta Miesiaca Dnia Dziewiatnastego
Gubernij Wschodniej Mohylowskiej wsi Podziomkotaj-
ciciel Ony Kopycz Fiedler Dawid Rejzmiakow Syn
Fetowich, umocowany od niego Awgustyn Janow Syn Zabozki
dałem tę wiadomość o miezkajacych w pomienionej wsi Podziach Szlachcie
nieruchomego majątku niemajacych zwanych czynszowa, i o innych nienależących do pogłownego
podatku Mieszkańcach.

Mieszkańca na gratach Wtaszcicie- la w pomienionej wsi Podzia- ch za dobrowolną z Wtaszcicielem i mową Czynszowa Szlachta	Me- skiey	Nie- wie- płci.	Lata.
		ściey.	
A. Mianowiczo			
A. Chatepa			
Jozef Bartłomiejow Syn Androjewski Uniego Żona	49		
Lewdolia Bazylego Córka Ze Chatepa.		42	
Michał Francipkow Syn Konarpli - - -	42		
Uniego Żona			
Justyna Leonardowa Córka Dzieci Niewię		26	
Maria - - - - -		6	
Helena - - - - -		1	
Unimichata Bracia			
Jan Kawaler - - -	28		
Jozef - - - - -	20		
Siostro			
Maria Hanna - - -		10	
	45		

D O L M I A

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Л ъ ш а .	

3^е Д^{ом}б.

Иосифъ Яковановъ
 Сынъ у Жилцной . . .
 у Н^ер^о Я^на
 Тереса Якованова дочь
 у Н^ер^о Я^на
 Иосифъ Яковановъ . . .
 Стефанъ
 М^ар^ия
 Василиса Якованова . . .
 Мар^ия
 Анна

60
 32
 19
 15
 14
 5
 9
 7

4^е Д^{ом}б.
 Яковъ Вардольмеевъ
 Сынъ Яковановъ . . .
 у Н^ер^о Я^на
 Тереса Якованова дочь
 у Н^ер^о Я^на
 Иосифъ Яковановъ . . .
 Антоний
 Михайло

50
 52
 24
 15
 12

Женска

Мар^ия Якованова
 у Мар^ии Яковановъ
 Варвара Семановна Сынъ

20
 22

Итого по сему в суммосте домовъ Тетур
 рн Семействъ Тетуръ въ нахо
 мужска пола душъ Тетурнацко
 Женска десятъ
 Итого душъ Тетурнацко
 рн Семействъ Тетуръ въ нахо
 мужска пола душъ Тетурнацко
 Женска десятъ

Итого душъ Тетурнацко

М. Яковановъ

	Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
	L a t a.	
3 ^{ta} Chata		
Jozef Gemiano w Syn		
Uzyczki - - - - -	60	
U niego żona		
Teresa Janowa córka - - -		32
U nich Dzieci mężłey		
Jozef kawaler - - - - -	19.	
Stefan - - - - -	15	
Tymofey - - - - -	11.	
Baryli - - - - -	5	
Niewieściey		
Maria - - - - -		9
Anna - - - - -		8
4 ^{ta} Chata		
Jakub Bartłomiejow		
Syn Saryczewski - - - - -	50	
U niego żona		
Teresa michałowa córka - - -		52.
U nich Dzieci mężłey		
Janab kawaler - - - - -	24	
Antoni - - - - -	15.	
Michał - - - - -	12.	
Niewieściey		
Maria Zamężna - - - - -		20
U warij maz		
Kiryt Semionow Syn 22.		
Sejmina z tej Wnudo matki Do moce itgry		
Podria Cigry u nich mężłey Cier Duf		
Chyprajac niewieściey Drog		
nowy Dufy z grom Dufy		

Do 121

Sejmina z tej Wnudo matki Do moce itgry
Podria Cigry u nich mężłey Cier Duf
Chyprajac niewieściey Drog
nowy Dufy z grom Dufy

467

182

РЕВИСКАЯ СКАСКА.

Сла Саскювд

1795^{го} года августа шеста дня
 брацлавской губернии Могилевскаго у
 езда села Седогова принадлежащей
 личному владѣльцу Корудицу Луцко
 му Павлу рѣшимановому сыну Еловцко
 му находящейся въ двѣтвипланствѣ Его
 величій уполномоченной отъ Него август
 нѣ Си Вановъ сынъ Валтисной АНН
 И ПОВАТНѢ ..

По силѣ состоявшася 1794 года Юня 25 дня ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО
 ВЕЛИЧЕСТВА и въ народѣ публикованнаго Указа далъ сію скаску о состоящихъ
 въ упомянутомъ селѣ Седогово- жишеляхъ мужскаго
 и женскаго пола, не исключая самыхъ малолѣтнихъ и престарѣлыхъ, по самой
 истинѣ безъ всякой утайки; а буде къмъ впредь обличенъ явлюсь, или посви
 дѣтельству найдется, что кого либо утайлъ, то повиненъ положенному по
 указамъ штрафу безъ всякаго милосердія.

Въ селѣ Седогово под даной Кореннаго взвѣ шной страны урбен цы Оседливѣ ..	Муже- скаго пола	Жен- скаго	Лѣта.
	Лѣта.		
Аннманно			
№ Голѣ:			
Яновъ Григорьевъ сынъ Климентъ	42		
У него жена Анна Яновна дого		31	
У него сынъ Федоръ	13		
Ренека			
Маланей " " " " " " " " " "		14	
Анастасія " " " " " " " " " "		12	
Катерина " " " " " " " " " "		8	
Марія " " " " " " " " " "		1	
Ерѣна " " " " " " " " " "		4	

Давидовичъ

4 p 135

1795. Dnia Awgusta Miesiąca Dnia Bractawskiej Gubernij Mohylewskiej Ujezdowi Szchedrowi Bynaleracej Dziedziomowi Właścicielowi Chorązycowi Leckiemu Ławdowi Bęgi mianowemu Synowi Siemowickiemu, Nachodzący się w Aktualnym jego Dzierżeniu Umocony od niego Awgustyn Janow Syn Wiadomości podając... 183

NA mocy wydanego 1794 roku dnia 25 Czerwca JEY IMPERATORSKIEY MOSCI, i do publiczney wiadomości podanego Ukazu, dałem tę wiadomość o znajdujących się w pomienioney Wsi Szchedrow Mieszkańcach męskiej płci, i niewieścicy nie wyłączając famych małoletnich, i zgrzybiałego wieku osob naysztetnney, bez wszelkiego utajenia; a ieslibym o to od kogo bądź w czasie pozlakowany został, lub ze świadectwa okazało się, iżem kogokolwiek zataił, tedy mam podlegać naznaczonym w Ukazach winom, bez wszelkiego miłosierdzia.

	Mę - Nie-	Lata.
	skiej wie- płci ścicy	
Amianowice Wewsi Szchedrow pod- dani Szchedrow wotych Kowach narodzeni Szchedr...		
A. Chatupa		
Jakub Gregorow Syn Błotnicki " " " " " " " " 42		
U niego Żona		
Anna Jakubowa córka Ulrich Syn 31		
Fedor " " " " " " " " 13		
Wewsi Szchedrow		
Metania " " " " " " " " 14		
Anastajya " " " " " " " " 12		
Kubnia " " " " " " " " 0		
Maria " " " " " " " " 1		
Sergaj " " " " " " " " 4		

Schedrow

№ домова:	Муж-	Жен-
	скаго пола	скаго
	Лѣта.	
Петръ Васильевъ сынъ Шевсупъ - - - -		62
у него жена		
Ефросинья Петрова дочь - -		62
у Николы Гетти мудреца		
Авксентий Фенатъ	20	
демонтий " " " " " "	15	
Пантхилимонъ " " " " " "	13	
у Авксентова жена		
Анна Иванова дочь - - -		15
3: домъ: - - -		
Михайло Гиміовъ сынъ		
Крихонъ " " " " " "		61
у него жена.		
Софія Стефанова дочь - -		52
у Михайла Гетти мудреца		
Кирилъ Фенатъ -	25	
Женена		
Федора " " " " " " " "		11
Евронья " " " " " " " "		9
Марія " " " " " " " "		7
у Кирила жена		
Марта Семеновна дочь -		10
у Николы сына Феодора	1	
4: домъ:		
Стефанъ Елишовъ сынъ		
Крихонъ " " " " " "		39
у него жена		

Домъ въ мѣстѣ

209
184

	Mę-	Nie-
	skiey	wie-
	plci.	ściey.
	L a t a.	
2^a Chatupa		
Kiosty Bratlow Syn		
Szewrak " " " " " "	42.	
Uniego Zona		
Tewrosynia Piotrowa Corka		62.
Unich Dzieci Mężkicy		
Awryety Zonaty " " " "	20	
Dematy " " " " " "	13	
Pantylimon " " " " " "	13.	
Uawrjetego Zona		
Anna Janowa Corka " " " "		19
3^a Chatupa		
Mickat Eliapow Syn		
Krycon " " " " " "	61	
Uniego Zona		
Zofia Szepana Corka " " " "		52.
Unich Dzieci Mężkicy		
Kiryj " " Zonaty " " " "	23	
Niewiofki		
Fedora " " " " " " " "		11.
Tewdocha " " " " " " " "		9.
Maria " " " " " " " "		7
Ukirysta Zona		
Maria Semenowa Corka " " " "		100
Unich Syn. Fedor	1.	
4^a Chatupa		
Astfan Tilapow Syn		
Krycon " " " " " " " "	35	
Uniego Zona		

35
 1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

Екатерина дмитрѣева дочь у Николѣ дѣти Денна	34.
Марія " " " " " " " " " " " " " "	9.
Евдокия " " " " " " " " " " " " " "	5.
В. домъ:	
Николай Михайловъ	
Сынъ Войтхотъ " " " " " " " " " "	36.
у Николѣ Денна	
Елена Яковлева дочь " " " " " " " " " "	30.
у Николѣ дѣти Мужесна	
Прокотви " " " " " " " " " " " " " "	9.
Яковъ " " " " " " " " " " " " " "	7.
Денна	
Елена " " " " " " " " " " " " " "	5.
Марія " " " " " " " " " " " " " "	3.
Трибншай Васильи " " " " " " " " " "	9.
В. домъ:	
Анна Федорова дочь вдова " " " " " " " " " "	30.
у Ея дѣти Мужесна	
Андрей " " " " " " " " " " " " " "	5.
Архгорви " " " " " " " " " " " " " "	9.
Денна	
Марта " " " " " " " " " " " " " "	3.
Ивѣнвѣ " " " " " " " " " " " " " "	1.
у Анны Федоровой мати	
Анна Стефанова дочь " " " " " " " " " "	30.

Д. М. В. М. Ш. Ц.

Mę- scy płci.	Nie- wie- ścicy.
L a t a.	

Katarzyna Gmytrowa Córka	---	34
Unich Dzieci Niewieścicy		
Maria " " " " " " " " " "		9
Tecudolia " " " " " " " " " "		3
5 ^e Chatupa:		
Mikotaj Michajłow Syn		
Wityk " " " " " " " " " "		36
Uniego Zona		
Helena Solubowa Córka " " " " " "		30
Unich Dzieci Mężczy		
Lwoboj " " " " " " " " " "		9
Solub " " " " " " " " " "		7
Niewieścicy		
Helena " " " " " " " " " "		5
Maria " " " " " " " " " "		3
Prymak: Bazyli " " " " " " " "		9
6 ^e Chatupa		
Anna Fedorowa Córka wdowa		30
Unicy Dzieci Mężczy		
Andrey " " " " " " " " " "		5
Gregorz " " " " " " " " " "		9
Niewieścicy		
Maria " " " " " " " " " "		3
Wlenia " " " " " " " " " "		1
Wamiej Fedorowy matke		
Anna Stefanowa Córka		00

20121118

Мужского пола.	Женского.
Лѣта.	

2^е Домъ:

Иосифъ димитрѣевичъ Сынъ Евдокимъ " " " " " " " " " "	23.
у него жена	
Меланѣя Ивановна дочь " " " " " " " " " "	22
у нихъ сынъ Иосифъ " " " " " " " " " "	1.
3 ^е Домъ: " " " " " " " " " "	
Василий Мангильовъ сынъ Мангильовъ " " " " " " " " " "	60
у него жена	
Аграфія Стефановна дочь " " " " " " " " " "	50
у нихъ дети мужья	
Седонъ " " " " " " " " " "	35.
Герасимъ Ренатъ " " " " " " " " " "	25
Милосреѣ " " " " " " " " " "	15
Иванъ Семѣевъ " " " " " " " " " "	18
Анна Милосреѣева дочь " " " " " " " " " "	25
у нихъ дети сына	
Евросенна " " " " " " " " " "	3.
Матвѣяна " " " " " " " " " "	1.
у Герасима жена	
Матвѣяна Александровна дочь " " " " " " " " " "	10

4^е Домъ:

Димитрійъ Григорѣевичъ Сынъ Иулианъ " " " " " " " " " "	40
у него жена	
Марія Андрѣевна дочь " " " " " " " " " "	62
у нихъ дети мужья	

СВЯТЫЯ МАШИ

186441

7^e Chatupa

Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
L a t a.	

Jozef Gmytrow Syn		
Pawel " " " " " " " " " " " "		25
Uniego Zona		
Metopka Janowa Córka		22
Unich: Syn Jozef " " " " " "		1
8 ^e Chatupa		
Baryli Maksymow Syn		
Maksymczuk " " " " " " " " " "		60
Uniego Zona		
Aksia Hepanowa Córka " " " " " "		50
Unich Dzieci mężczyz		
Semiou Zonaty " " " " " " " " " "		35
Herajym Zonaty " " " " " " " " " "		25
Tysobtey " " " " " " " " " " " "		19
Liotr " " " " " " " " " " " "		17
U Semena Zona		
Anna. Temofejiawa Córka " " " " " "		29
Unich Dzieci Wiew		
Frojma " " " " " " " " " " " "		3
Talyiana " " " " " " " " " " " "		1
U Herajyma Zona		
Talyiana Alexego Córka " " " " " "		10
9 ^e Chatupa		
Gmytro Gregorow Syn		
Cucmanuk " " " " " " " " " " " "		70
Uniego Zona		
Maria Andrego Córka " " " " " "		62
Unich Dzieci mężczyz		

Handwritten notes and scribbles on the right side of the page, including a large loop and vertical lines.

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

Александръ Зенатъ " " " " " " " " " " " "	22.
Аттанаси " " " " " " " " " " " "	9.
у Мудана жена	
Анастасія Андріева дочь " " " " " " " " " " " "	16.
у Никъ дов. Анастаси " " " " " " " " " " " "	7.
№ 2 домъ:	
Гванъ Васильевъ сынъ	
Бойко " " " " " " " " " " " "	26.
у Нды жена	
Кристина Яковова дочь " " " " " " " " " " " "	21.
у Никъ дов. Мудана	
Демитрій " " " " " " " " " " " "	1.
у Жене	
Собія " " " " " " " " " " " "	5.
у Гвана Матте	
Евдокия Антонова " " " " " " " " " " " "	65.
у Гвана братея	
Александръ " " " " " " " " " " " "	12.
Константино " " " " " " " " " " " "	10.
Гванъ " " " " " " " " " " " "	5.
№ 3 домъ:	
Михайло Михайловъ сынъ	
Мрнито " " " " " " " " " " " "	30.
у Нды жена	
Анастаси Гванова дочь " " " " " " " " " " " "	29.
у Никъ дов. Мудана	
Спиритъ " " " " " " " " " " " "	5.
Лаврентій " " " " " " " " " " " "	3.
у Гвер, парасидея	
Мрнито " " " " " " " " " " " "	1.

1730 м а ш ц а

W. B.

Mę- skiey plci.	Nie- wie- ściey.
L a t a .	

Lukasz Zonaty	22.	
Atanazy	9.	
U Lukasa Zona		
Ahazja Fedoreiowa corka	---	16.
Unich corka: Anasztazja	---	7
A. O. Chatepa:		
Jan Barylow syn Boyko	26.	
U niego Zona		
U Ajna Jakimowa corka	---	21.
Unich Dzieci mezshiey		
Gmytro	1.	
U niego Niewiezshiey		
Zofia		5.
U Jana matka		
Tewdocha Antoniya corka	---	65.
U Jana Bracia		
Aleksey	12.	
Kostantyn	10	
Jan	5.	
A. O. Chatepa:		
Michał Michaliew syn		
Mielnik	30	
U niego Zona		
Anasztazja Janowa corka	---	29
Unich Dzieci mezshiey		
Akciu	5	
Lawro	3.	
U niego corka		
Larazha	1.	
U niego Brymacy mezshiey		

0121109

Муж- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

Даниїль Васильевъ Сынъ	12.	
Женска, Евдоѣя .....	..	10
12 ^о домъ		
Атѣнасъ Григорьевъ		
Сынъ. Платонъ	32.	
у Мелодѣна		
Марія Михайлова дочь .....	..	24.
у Нейхъ Етты Мужска		
Дѣвѣнъ	10	
Женска		
Марасидва .....	..	9.
Марія .....	..	8
13 ^о домъ:		
Яковъ Пронотидовъ Сынъ		
Пронотидъ	31.	
у Нейхъ Дѣна		
Евдоѣя Васильева дочь .....	..	22.
у Нейхъ Етты Мужска		
Давриль	7	
Женска		
Марфа .....	..	9
Евдоѣя .....	..	7
14 ^о домъ		
Павелъ Михайловъ Сынъ		
Михайло	25	
у Нейхъ Дѣна		
Екатѣрина романа дочь .....	..	10

201 17 2 21 20

Муж- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

у Никиты Савитъ		
Мансиль " " " " " " " " " " " "	2	
у Павла братъ		
Манасей " " " " " " " " " " " "	9	
у Павла Маттѣ		
Марфа Фредорова " " " " " " " " " " " "		80
15 ^е домъ:		
Фредоро Иванова Ситъ		
Слободянитъ " " " " " " " " " " " "	45	
у Никиты жена		
Ева Андреева дочь " " " " " " " " " " " "		40
у Никиты дети Мужеск		
Луиданъ Фенатъ " " " " " " " " " " " "	22	
Иванъ Ялоствъ " " " " " " " " " " " "	10	
Фенна		
Мариана " " " " " " " " " " " "		16
Ксения " " " " " " " " " " " "		12
у Луидана жена		
Анастасия Антонова дочь " " " " " " " " " " " "		19
16 ^е домъ:		
Фредоръ Петрова Ситъ		
Фенатъ " " " " " " " " " " " "	32	
у Никиты жена		
Екатерина Григорьева дочь " " " " " " " " " " " "		25
у Никиты дети Мужеск		
Семистурди " " " " " " " " " " " "	12	
Фенна		
Марія " " " " " " " " " " " "		7
Фредора " " " " " " " " " " " "		5

17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

189 11/14

	Mę-	Nie-
	scy	wie-
	ści.	scy.
	L a t a .	
Unich Syny		
Maksym - - - - -	2	
Di Pawła brat		
tanary " " " " " " " " " " " " " " " "	9	
Di Pawła matka		
Maria Fedorowa Corka		00
15 ^o Chatupa		
Fedor Janow Syn		
Pobodrianił " " " " " " " " " " " " " " " "	45	
Uniego Zona		
Ewa Andreiowa Corka		40
Unich Dzieci mężnicy		
Lukasz Zonaty " " " " " " " " " " " " " " " "	22	
Jan " ber Zanny " " " " " " " " " " " " " " " "	10	
Wiewiżnicy		
Makyma " " " " " " " " " " " " " " " "		16
Bena " " " " " " " " " " " " " " " "		12
U Lukasa Zona		
Anastasya antoniego Corka		19
16 ^o Chatupa		
Fedor Piotrow Syn		
Bibniak " " " " " " " " " " " " " " " "	32	
Uniego Zona		
Kateryna Gregorowa Corka		25
Unich Dzieci mężnicy		
Gnystro " " " " " " " " " " " " " " " "	12	
Wiewiżnicy		
Maria " " " " " " " " " " " " " " " "		7
Fedova " " " " " " " " " " " " " " " "		5

189 11/14

№. Домъ.

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

Проконійъ Григоріевъ Сынъ	
Григоріевъ " " " " " "	39
у Неё жена	
Ксения Григоріева дочь " " " " " "	20
у Неё дети Мужеска	
дѣвчѣ " " " " " " " "	10
Мироновъ " " " " " " " "	15
Нарто " " " " " " " "	7
Ксения	
дѣвчѣ " " " " " " " "	13

№. Домъ.

Григорійъ Григоріевъ Сынъ	
Григоріевъ " " " " " "	30
у Неё жена	
Евдокия Ивановна дочь " " " " " "	20
у Неё дети Мужеска	
Павелъ " " " " " " " "	7
Александръ " " " " " " " "	1
Ксения	
Марія " " " " " " " "	11
Евросинія " " " " " " " "	3

№. Домъ.

Махайло Даниловичъ	
Сынъ Потурнаевъ " " " " " "	59
у Неё жена	
Анна Яковлева дочь " " " " " "	40
у Неё дети Мужеска	

20 30 20 7 1 11 3 59 40

190
1175

№ Chatupa	Mę- skiey płci.		Nie- wie- ściey.	
	L a t a.			
Brokopiej Gregorow Syn				
Arynduf " " " " " "	39.			
Uniego Zona				
Wisenia Fedorowa Corka	-	-	20	
Unich Dzieci Mez:				
Jan " " " " " "	10			
Miron " " " " " "	15			
Karpo " " " " " "	7			
Niewiejsiey				
Ustyna " " " " " "			13	
10 ^e Chatupa				
Fedor Gregorow Syn				
Arynduf " " " " " "	30			
Uniego Zona				
Tewdocha Janowa Corka	-	-	20	
Unich Dzieci mez: siey				
Dawot " " " " " "	7			
Alexander " " " " " "	1			
Niewiejsiey				
Maria " " " " " "			11	
Frofyna " " " " " "			3	
11 ^e Chatupa				
Michat Danielow Syn				
Koternak " " " " " "	50			
Uniego Zona				
Anna Galubowa Corka	-	-	40	
Unich Dzieci mez: siey				

190 / 1175

Мужескаго пола.	Женскаго.
Лѣта.	

Вігнаттосі Генаттѣ " " " " " " " " " " " "	10
Андрей " " " " " " " " " " " "	13.
Александръ " " " " " " " " " " " "	7
ЖЕНСКИА	
Марія " " " " " " " " " " " "	15.
у Вігнаттоса Генаттоса	
Тарасіева Іоанновна дочка " " " " " "	16
20-е дѣлѣ:	
Петро Іоанновъ Сынъ	
Фурдигной " " " " " " " " " " " "	24
у Него жена	
Марія Алексіева дочка " " " " " "	10
у Петра Сестры	
Маттаанна " " " " " " " " " " " "	16
Барвара " " " " " " " " " " " "	14.
Марія " " " " " " " " " " " "	9.
21-е дѣлѣ:	
Вілія Івановъ Сынъ	
Павѣ " " " " " " " " " " " "	24.
у Него жена	
Анна Антонова дочка " " " " " "	19
у Него Сынъ	
Василий " " " " " " " " " " " "	5
22-е дѣлѣ:	
Віванъ Васильевъ	
Сынъ Пѣдулатъ " " " " " "	32
у Него жена	
Анастасія Івановна дочка " " " " " "	26.

10
 13
 7
 15
 16
 24
 10
 16
 14
 9
 24
 19
 5
 32
 26

10
191
Wt6

	Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.
	L a t a.	
Anat - Zonaty	10	
Andrey " " " " " "	13	
Alexey " " " " " "	8	
Niewiasty Maria		15
Uznata Zona		
Sawafha Romanowa Corla		16
20 ^e Chatupa		
Siotr Jakubow Syn		
Fiodorany " " " " " "	24	
U niego Zona		
Maria Alexeiowa Corla		10
U Siotra Siotry		
Jatycana		16
Barbara		14
Maria		9
21 ^e Chatupa		
Eliasz Janow Syn		
Dariy	24	
U niego Zona		
Anna Antoniego Corla		19
U nich Syn		
Baryfi	5	
22 ^e Chatupa		
Jan Barylów Syn		
Pigulak	32	
U niego Zona		
Anastazyja Janowa Corla		26

20 1 11 10
 21 1 11 10
 22 1 11 10

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
-------------------------	----------------

Лѣта.

у Нѣхъ Дети Мужей	
Лаврѣйъ " " " " " " " " " "	0
Марѣя ^{Женска} " " " " " " " " " "	9
23 ^е Дѣтѣ	
Федоръ Васильевъ Сынъ	
Мвзучайтъ " " " " " " " " " "	42
у Нѣхъ Дѣна " " " " " " " " " "	
Софья Васильева дочь " " " " " " " " " "	33
у Нѣхъ Сынъ	
Евдокимъ " " " " " " " " " "	9
24 ^е Дѣтѣ	
Василий Ивановичъ Сынъ	
Рѣвнстой " " " " " " " " " "	30
у Нѣхъ Дѣна	
Варвара Стефанова дочь " " " " " " " " " "	29
у Нѣхъ Дѣтѣ	
Макаръна " " " " " " " " " "	4
25 ^е Дѣтѣ	
Федоръ Андреевъ Сынъ	
Андрейчукъ " " " " " " " " " "	32
у Нѣхъ Дѣна	
Анастасья Васильева дочь " " " " " " " " " "	29
у Нѣхъ Дети Мужей	
Дювѣ " " " " " " " " " " " " " "	10
Стефанъ " " " " " " " " " " " " " "	7
Женска	
Марія " " " " " " " " " " " " " "	3
Венска " " " " " " " " " " " " " "	2

Въ 1720 году
Маша
Дѣ

17
192
1077

	Mę- skiey płci.	Nie- wie- ściey.	L a t a.
U nich Dzieci Mezkiey			
Gabryel - - - - -	0		
Wicwiskiey			
Maria - - - - -		9	
23. Chatupa			
Fedor Barylow Syn			
Ligulak - - - - -	42		
Uniego Zona			
Zofia Barylega Cwka - - - -		35	
U nich Syn			
Fewdoksyn - - - - -	9		
24 Chatupa			
Baryli Janow Syn			
Lepinski - - - - -	30		
Uniego Zona			
Barbara Stefanowa Cwka - - -		29	
U nich Cwka			
Makryna - - - - -		4	
25 Chatupa			
Fedor Andreiew Syn			
Andriyevsk. - - - - -	32		
Uniego Zona			
Anafanija Barylowa Cwka - - -		29	
U nich Dzieci Mezkiey			
Salub - - - - -	10		
Stefan - - - - -	7		
Wicwiskiey			
Maria - - - - -		5	
Ksenia - - - - -		2	

012100

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

26^е домъ:

Павло Михайлова сынъ

Тунятыль " " " " " " " " " " " " 46

у НЕГО жена

Екатерина ттмосредоведца 35

27^е домъ

Илья Андреева сынъ

Бубела " " " " " " " " " " " " 42

у НЕГО жена

София Семеновна дочь " " " " " " " " " " " " 30

у НЕЕХЪ дѣти Мухомъ

Фреддоръ Федотъ " " " " " " " " " " " " 25

Прочотви " " " " " " " " " " " " 16.

у Фреддора жена

София Львовна дочь " " " " " " " " " " " " 18

20^е домъ

Евдокия Васильева дочь

вдова " " " " " " " " " " " " 40

у НЕЕ дѣти Мухомъ

Васили " " " " " " " " " " " " 12

Моросей " " " " " " " " " " " " 0

Иваней " " " " " " " " " " " " 5

Ано въ " " " " " " " " " " " " 2

Фенска

Анастасия " " " " " " " " " " " " 9

Фреддора " " " " " " " " " " " " 8

29^е домъ

Деметрий Васильевъ

Синь. Шнсторупъ " " " " " " " " " " " " 42.

26 27 20 29

193
~~178~~

	Мѣ-	Ніе-
	скіе	вїе-
	пці.	скіе.
	Л а т а .	
26. Chatupa		
Jan Michalow Syn		
Bunduk - - - -	46	
Wniego Zona		
Kateryna tymbowalor - -		35
27. Chatupa		
Eliasz Andreiow Syn		
Bubyta - - - -	42	
Wniego Zona		
Zofia Semenowa Corka - - -		30
Wniek Dzieci Mezkiy		
Fedor Lonaty - - -	25	
Brokop - - - -	16	
W Fedora Zona		
Zofia Salubowa Corka . . .		17
28. Chatupa		
Sewdolio Barylego Corka		
wDowa - - - -		40
Wniey Dzieci Mezkiy		
Baryli - - - -	12	
Jogory - - - -	8	
Sachi - - - -	5	
Salub - - - -	2	
W Piewiškoy		
Anastarya - - - -		9
Fedora - - - -		8
29. Chatupa		
Gmytro Barylów Syn		
Brupovuk - - - -	42	

26 27 28 29
 178 193

Муже- скаго пола.	Жен- скаго.
Лѣта.	

у Нево Рена

Анастасія Петрова дочь	31.
у Мейхъ дѣти Мудеса	
Милосреи " " " " " " " " " "	4
Василии " " " " " " " " " "	1.
дочь: Марія " " " " " " " " " "	7
Здѣ домъ:	
данаиль Алексеевъ	
Синъ Машалытъ " " " " " " " " " "	30
у Нево Рена.	
Анастасія Стефанова дочь " " " " " " " " " "	10
у Мейхъ дѣти Мудеса	
Гиванъ " " " " " " " " " " " " " "	7
дородтей " " " " " " " " " " " " " "	3.
дочь: Марія " " " " " " " " " " " " " "	1.
у данаило Матте	
Модосиѣ " Яковова дочь " " " " " " " " " "	00
Здѣ домъ	
Стефанъ Якимовъ Синъ " " " " " " " " " "	33
у Нево Рена	
Марія Васильева дочь " " " " " " " " " "	20
у Мейхъ дѣти Мудеса	
Даврентоси " " " " " " " " " " " " " "	13
Матфрей " " " " " " " " " " " " " "	0
Пѣтро " " " " " " " " " " " " " "	5
женска	
анна " " " " " " " " " " " " " "	0
Теладия " " " " " " " " " " " " " "	6.
Фредонда " " " " " " " " " " " " " "	3

21. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30.

19
194
1174

| | Mę- | Nie- |
|---|----------------|----------------|
| | skiey
płci. | wie-
ścicy. |
| | L a t a. | |
| Uniego Żona | | |
| Ahafia Bistrowa córka | - | 31. |
| Unich Dzieci męz | | |
| Tymofey - - - - | 4. | |
| Baryli - - - - | 1. | |
| Córka - Maria - - | - | 7 |
| 30: Chaturpa | | |
| Daniel Alexeiew Syn
mohalut. - - - - | 30 | |
| Uniego Żona | | |
| Ahafia Afanowa córka | - | 100 |
| Unich Dzieci męz | | |
| Jan - - - - - | 7 | |
| Sorofley - - - - | 3. | |
| Córka: Maria - - - | - | 1. |
| W Daniela Matka | | |
| Jodofya Salubowalov | - | 80. |
| 31: Chaturpa - - | | |
| Ahfan Salimow Syn | 33. | |
| Uniego Żona | | |
| Maria Barylewo córka | - | 20 |
| Unich Dzieci męz | | |
| Lawrety - - - - | 15 | |
| Matey - - - - | 8 | |
| Piotr - - - - | 5 | |
| Wiewiejskiy | | |
| Anna - - - - - | - | 5 |
| Belasya - - - - | - | 6 |
| Fewronia - - - - | - | 9 |

100 / 1174
 100 / 1174
 100 / 1174

| | |
|-------------------------|----------------|
| Муже-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
| Лѣта. | |

32^е домъ:

| | | |
|---|----|----|
| Василий Андреевъ Сынъ
Гладковъ | 42 | |
| у него жена | | |
| Елена Алексеева дочь | | 35 |
| у него дети Мухомовъ | | |
| Федоръ | 6. | |
| Василий | 3. | |

Сестра

| | | |
|---------------|--|-----|
| Марія | | 15 |
| Марфа | | 12. |
| Евфимья | | 9. |

33^е домъ:

| | | |
|--|-----|-----|
| Григорий Евстафеевъ Сынъ
Владковъ | 29 | |
| у него жена | | |
| Пелагия Андреева дочь | | 27 |
| у нихъ Сынъ Иванъ | 1. | |
| у Пелагии Мать | | |
| Екатерина Федорова | | 52. |
| у Матери у Пелагии Андреевой | | |
| Федоръ | 9. | |
| Троимый | 16. | |

Сестра

| | | |
|-------------------|--|-----|
| Анна девица | | 15. |
|-------------------|--|-----|

34^е домъ:

| | | |
|--|----|----|
| Андрей Григореевъ Сынъ
Владковъ | 42 | |
| у него жена | | |
| Марія Федорова дочь | | 35 |

32 33 34
 домъ
 32 33 34

195 460

32. Chatepa

| | |
|-----------------------|------------------------|
| Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
| L a t a. | |

| | | |
|--|-----|-----|
| Baryfi jeorzejow Syn
Attadiow - - - - - | 42. | |
| Unieyo Zona | | |
| Helena Alexejowa Cwka - - - - - | | 35. |
| Unich Dzieci męzkiey | | |
| Fedor - - - - - | 6. | |
| Baryfi - - - - - | 3. | |
| Niewieściey | | |
| Maria - - - - - | | 13. |
| martha - - - - - | | 12. |
| Solia - - - - - | | 9. |

33. Chatepa

| | | |
|---|-----|-----|
| Gregorz Eustachijow Syn
Attadiow - - - - - | 29 | |
| Unieyo Zona | | |
| Letahia Fedreiowa Cwka - - - - - | | 26 |
| Unich Syn: Jan - - - - - | 1. | |
| Ul Letahij matka | | |
| Kateryna Fedorowa Cwka - - - - - | | 52. |
| Bracia ul Letahij jeorzej | | |
| Fedor - - - - - | 9. | |
| Brokop - - - - - | 16. | |
| Postra | | |
| Anna Dziwka - - - - - | | 15. |

34. Chatepa

| | | |
|--|-----|-----|
| Alexey Gregorow Syn.
Attadiow - - - - - | 42. | |
| Unieyo Zona | | |
| Maria Fedorowa Cwka - - - - - | | 35. |

Handwritten notes and scribbles on the right side of the page.

| | Муж-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
|---|------------------------|----------------|
| | Лѣта. | |
| у Николѣ Сино: | | |
| Михайло " " " " " " " " " " " " | 0 | |
| дочь: Евдокия " " " " " " " " " " " " | | 12. |
| 35-й домъ | | |
| Лаврентий Яковлевъ | | |
| Сино Пундутьевъ " " " " " " " " " " " " | 31 | |
| у Него жена | | |
| Анастасія Федорова дочь " " " " " " " " " " " " | | 26 |
| у Него дети мужеска | | |
| Василий " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 0 | |
| Иванъ " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 6. | |
| Евандъ " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 2. | |
| Тамара " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 1. | |
| Ренска | | |
| Марія " " " " " " " " " " " " " " " " " " | | 1. |
| 36-й домъ | | |
| Петръ димитриевъ Сино | | |
| Луцмантовъ " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 36 | |
| у Него жена | | |
| Христина Яковлева дочь " " " " " " " " " " " " | | 26 |
| 37-й домъ | | |
| Иванъ Стефановъ Сино | | |
| Лобъ " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 22 | |
| у Него жена | | |
| Анастасія димитриева дочь " " " " " " " " " " " " | | 45 |
| у Него дети мужеска | | |
| Григорій Генатъ " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 24 | |
| Анатолий Далостой " " " " " " " " " " " " " " " " " " | 21. | |
| Ренска | | |
| Меландя " " " " " " " " " " " " " " " " " " | | 19. |

1911 в и в 21 10

21
196
401

| | Mę-
skie
płci. | Nie-
wie-
skie. |
|----------------------------|----------------------|-----------------------|
| | L a t a. | |
| Unich Dzieci Mez | | |
| Michał - - - - - | 8 | |
| Córka - Teodolia - - - - - | | 12 |
| 35 Chatupa | | |
| Lawręty Jakubow Syn | | |
| Laudyk - - - - - | 37 | |
| Uniego Zona | | |
| Adafia & Fedorowa Córka | | 26 |
| Unich Dzieci mezhicy | | |
| Baryli - - - - - | 8 | |
| Jan - - - - - | 6 | |
| Jan - - - - - | 2 | |
| Jymoffey - - - - - | 1 | |
| Niewiejsicy | | |
| Maria - - - - - | | 1 |
| 36 Chatupa | | |
| Iotr Gmytrow Syn | | |
| Ciemianuk - - - - - | 30 | |
| Uniego Zona | | |
| Chrystyna Jakubowa Córka | | 26 |
| 37 Chatupa | | |
| Jan Stefanow Syn | | |
| Lob - - - - - | 22 | |
| Uniego Zona | | |
| Adafia Gmytrowa Córka | | 45 |
| Unich Dzieci mez | | |
| Gregor Jonaty - - - - - | 24 | |
| Jakim ber Gony - - - - - | 21 | |
| Niewiejsicy | | |
| Metania - - - - - | | 15 |

196
401
21

| | Муже-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
|---|-------------------------|----------------|
| | Лѣта. | |
| Г. Григорія Зена | | |
| Ефимъ и Ванова годъ -- | | 20 |
| У Нѣхъ дѣти Ренска | | |
| Евдокия " " " " " " " " " " | | 2 |
| Марія " " " " " " " " " " | | 1 |
| 32. Годъ. | | |
| Григорій Павловичъ | | |
| Сынъ Володь " " " " " " " " " " | 53 | |
| У Нѣхъ Зена | | |
| Марія Фрошинова годъ " " " " " " " " " " | | 45 |
| У Нѣхъ дѣти Мужески | | |
| Матфей " Колостъ " " " " " " " " " " | 20 | |
| Григорій " " " " " " " " " " " " " " | 12 | |
| 39. Годъ. | | |
| Андрей Матвѣевъ Сынъ | | |
| Мацкова " " " " " " " " " " " " " " | 27 | |
| У Нѣхъ Зена | | |
| Телавия Васильева годъ " " " " " " " " " " | | 22 |
| У Нѣхъ дѣти Мужески | | |
| Павелъ " " " " " " " " " " " " " " " " | 2 | |
| Степанъ " " " " " " " " " " " " " " " " | 3 | |
| Марко " " " " " " " " " " " " " " " " | 1 | |
| Ренска | | |
| Евдокия " " " " " " " " " " " " " " " " | | 9 |
| 40. Годъ. | | |
| Стефанъ Матвѣевъ | | |
| Сынъ Матвѣевичъ " " " " " " " " " " " " " " | 24 | |
| У Нѣхъ Зена | | |
| Проския Гі Ванова годъ -- | | 20 |
| У Нѣхъ дѣти Ренска | | |
| Матрона " " " " " " " " " " " " " " " " | | 3 |
| Марія " " " " " " " " " " " " " " " " | | 1 |

27770113124

22
197
182

| | Mę-
skie
płci. | Nie-
wie-
ściecy. |
|----------------------------|----------------------|-------------------------|
| | L a t a . | |
| U Grzegorza Żona | | |
| Teofymia Janowa Córka - | - - | 20 |
| Unich Dzieci Niewieściecy | | |
| Dolina - - - - - | - - | 2 |
| Maria - - - - - | - - | 1 |
| 38. Chatupa | | |
| Gregorz Gabryelow Syn | | |
| Wotof - - - - - | 53 | |
| Uniego Żona | | |
| Maria Homynowa Córka - - | - - | 45 |
| Unich Dzieci męż. | | |
| Matey bez Żony - - - | 20 | |
| Gregorz - - - - - | 12 | |
| 39. Chatupa | | |
| Andrey matwioł Syn | | |
| Mai'kow - - - - - | 22 | |
| Uniego Żona | | |
| Letalia Baryłowa Córka - - | - - | 22 |
| Unich Dzieci męż. | | |
| Bawet - - - - - | 7 | |
| Stefan - - - - - | 3 | |
| marko - - - - - | 1 | |
| Niewię | | |
| Sofronia - - - - - | - - | 9 |
| 40. Chatupa | | |
| Stefan matwioł Syn | | |
| Matwiołowa - - - - - | 24 | |
| Uniego Żona | | |
| Todorja Janowa Córka - - | - - | 20 |
| Unich Dzieci Niewię | | |
| Matrona - - - - - | - - | 5 |
| Maria - - - - - | - - | 1 |

20 / 11 / 182

| № ^о дома | Мужскаго
пола. | Женскаго. |
|--|-------------------|-----------|
| | Лѣта. | |
| Антонъ Кордева Сынъ | | |
| Медвѣдъ " " " " " " " " " " | 40 | |
| у НЕГО жена | | |
| Марія Петрова дочь " " " " " " " " | | 26. |
| у НЕЕХЪ дѣтвей Мужеска | | |
| Матвей " " " " " " " " " " | 15 | |
| Даврииль " " " " " " " " " " | 12 | |
| Сома " " " " " " " " " " | 9 | |
| Тиванъ " " " " " " " " " " | 1. | |
| Дочерь: Марія " " " " " " " " " " | | 6 |
| № ^о 2 домъ: | | |
| Феодоръ Михайлова Сынъ | | |
| Потурналъ " " " " " " " " " " | 26 | |
| у НЕГО жена | | |
| Марія Николаева дочь " " " " " " " " " " | | 10 |
| у НЕЕХЪ дочь, | | |
| Марія " " " " " " " " " " " " | | 2. |
| № ^о 3 домъ: | | |
| Мансиль данайлова Сынъ | | |
| Думенасъ " " " " " " " " " " | 50 | |
| у НЕГО жена | | |
| Анна Троицкая дочь " " " " " " " " " " | | 45 |
| у НЕЕХЪ дѣтвей Мужеска | | |
| Тиванъ: " " " " " " " " " " | 9. | |
| у Мансима данайлова | | |
| взятка | | |
| данайло Феодоровъ Сынъ | 30. | |
| у НЕЕХЪ жена | | |
| Адашья " " " " " " " " " " | | 10 |
| у Адашьи Сестры | | |
| Елена " " " " " " " " " " | | 9. |
| Марера " " " " " " " " " " | | 8 |

97 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

23
198
189

| | Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|-------------------------------|-----------------------|------------------------|
| | L a t a. | |
| 41. Chatupa | | |
| Antanij Jarłow Syn - | | |
| Medwed - | 40 | |
| Unieyo Zona | | |
| Maria Piotrowa Córka - | | 26 |
| Unich Dzieci mężłicy | | |
| matwij - | 15 | |
| Gabryel - | 12 | |
| Tomasz - | 5 | |
| Jan - | 1 | |
| Córka Maria - | | 7 |
| 42. Chatupa | | |
| Fedor Michajłow Syn | | |
| Lotirnak - | 26 | |
| Unieyo Zona | | |
| Maria Mitotajowa Córka - | | 10 |
| Unich Córka | | |
| Maria - | | 2. |
| 43. Chatupa: | | |
| Maksym Danielow Syn | | |
| Gumenny - | 50 | |
| Unieyo Zona | | |
| Anna Prokopowa Córka - | | 45 |
| Unich Dzieci mężłicy | | |
| Jan - | 3. | |
| U Maksyma Dawidowego
Dziec | | |
| Daniel Fedorow Syn - | 30 | |
| Unieyo Zona | | |
| Ahała - | | 10 |
| U Ahałij Siostry | | |
| Helena - | | 9. |
| Małła - | | 5 |

1891

Муже-
скаго
пола.

Жен-
скаго.

Лѣта.

44^о Домъ:

| | |
|---------------------------------|-----|
| Димитрѣи Яновъ въ Свѣ | |
| Палашовъ " " " " " " " " | 31. |
| у Него жена | |
| Елена Васильва дочь " " " " " " | 28 |
| у Негохъ дѣтѣхъ мужей | |
| Дѣвѣ " " " " " " " " | 9. |
| Василии " " " " " " " " | 1. |
| Женца | |
| Парасильва " " " " " " " " | 9 |
| Крѣндѣя " " " " " " " " | 4. |

45^о Домъ:

| | |
|-----------------------------------|----|
| Павелъ данилыловъ Свѣ | |
| Братъ дѣтѣхъ " " " " " " " " | 33 |
| у Него жена | |
| Марія Григорьева дочь " " " " " " | 20 |
| у Негохъ Свѣ. Леснотой | 2. |

46^о Домъ:

| | |
|-----------------------------------|-----|
| Михайло Васильва Свѣ | |
| Антонъ " " " " " " " " | 49 |
| у Него жена | |
| Марія димитрѣева дочь " " " " " " | 40 |
| у Негохъ дѣтѣхъ мужей | |
| Герасиль Генатъ " " " " " " " " | 22 |
| Генатой " " " " " " " " | 16. |
| Дѣвѣ " " " " " " " " | 9. |
| Женца | |
| Софія " " " " " " " " " " | 12. |
| Анна " " " " " " " " " " | 6 |
| у Герасима жена | |
| Анна Стефанова дочь " " " " " " | 10 |

Списокъ
дѣлъ
въ
домѣ
№ 44
и
№ 45
и
№ 46

44² Chatupa

| | |
|------------------------|------------------------|
| Mę-
skiey
pleci. | Nie-
wie-
ściey. |
| Lata. | |

| | | |
|--|-----|----|
| Gmystro Talubow Syn
Latapow - - - - | 31. | |
| Uniego Zona | | |
| Helena Barylowa Corba - - - | | 26 |
| Unich Dzieci mezpiey | | |
| Jan - - - - - | 5 | |
| Barysi - - - - - | 1 | |
| Niewie | | |
| Laralkiewa - - - - - | | 9 |
| Ksenia - - - - - | | 4 |

45² Chatupa

| | | |
|---|-----|----|
| Stefan Danielow Syn
Bratynowuk - - - - | 33. | |
| Uniego Zona | | |
| Maria Gregorowa Corba - - - | | 20 |
| Unich Syn Leonty - - - | 2 | |

46² Chatupa

| | | |
|---|-----|-----|
| Michal Barylow Syn
Asaniuk - - - - - | 45 | |
| Uniego Zona | | |
| Maria Gmystrowa Corba - - - | | 40 |
| Unich Dzieci mezpiey | | |
| Herajym Louaty - - - - | 22. | |
| Jhuat - - - - - | 16. | |
| Jan - - - - - | 9. | |
| Niewie | | |
| Lusia - - - - - | | 12. |
| Anna - - - - - | | 7 |
| U Herajyma Zona | | |
| Anna Stefanowa Corba - - - | | 10 |

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

| | |
|-------|--------|
| Муже- | Жен- |
| скаго | скаго. |
| пола. | |
| Лѣта. | |

47. ЗОМБ.

| | |
|---|----|
| Василий Емѣльевичъ сынъ
Молодинъ " " " " " " " " | 26 |
| у него жена
Софья Михайлова дочь " " " " " " | 25 |
| у него сынъ
Федоръ " " " " " " " " | 3. |

48. ЗОМБ.

| | |
|--|-----|
| Федоръ Петровичъ сынъ
Петруховъ " " " " " " " " | 26 |
| у него жена
Матвѣяна Данкилова дочь " " " " " " | 21. |
| у него дочь Анна
Ренія " " " " " " " " | 1 |
| у Федора Матвы
Марья Ивановна " " " " " " " " | 10 |

49. ЗОМБ.

| | |
|--|----|
| Андрей Ивановичъ сынъ
Повшадютовъ " " " " " " " " | 39 |
| у него жена
Матвѣяна Васильева дочь " " " " " " | 22 |
| у него дочь Анна
Матвѣя " " " " " " " " | 3. |

Ренія

| | |
|---------------------------|----|
| Анастасія " " " " " " " " | 9. |
| Акилина " " " " " " " " | 8 |

50. ЗОМБ.

| | |
|---|-----|
| Михайло Георгиевичъ
сынъ Богданъ " " " " " " " " | 24. |
|---|-----|

В Д О М О В О М В О Д О

200

105

| | Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|------------------------------|-----------------------|------------------------|
| | L a t a . | |
| 47 ^e Chatupa | | |
| Bazyli Eliaszow Syn | | |
| Młoddyk - - - - - | 26 | |
| Uniego Zona | | |
| Zofia Michajdowa corka - - | | 25 |
| Unich Syn | | |
| Gregorz - - - - - | 3 | |
| 48 ^e Chatupa | | |
| Fedor Liotrow Syn | | |
| Petruccoll - - - - - | 24 | |
| Uniego Zona | | |
| Jatyciana Danidowa corka - - | | 21 |
| Unich Dzieci Niewie. | | |
| Wenia - - - - - | | 1 |
| U Fedora matka | | |
| Maria Janowa corka - - | | 10 |
| 49 ^e Chatupa | | |
| Andrey Janow Syn | | |
| Bospadick - - - - - | 39 | |
| Uniego Zona | | |
| Jatjana Barylowa corka - - | | 22 |
| Unich Dzieci męz. | | |
| Matey - - - - - | 3 | |
| Niewie. | | |
| Maffarya - - - - - | | 9 |
| Aklytyna - - - - - | | 7 |
| 50 ^e Chatupa | | |
| Michał Greyorow | | |
| Syn Jordan - - - - - | 24 | |

105 100 100 100

| Муж-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
|------------------------|----------------|
| Лѣта. | |

у НЕГО ЖЕНА

Марія Алексіева дочь " " " " " " " " " " " " 10
у Михайла Мати

Федора Гіванова дочь " " " " " " " " " " " " 75.

51^е годъ:

Мамситъ Федоровъ сѣно

Таланкина " " " " " " " " " " " " 62

у НЕГО ЖЕНА

Анастасія Гнатова дочь " " " " " " " " " " " " 43.

у МЕНЬШЕГО МУЖА

Михайлъ " " " " " " " " " " " " 7

Птихонъ " " " " " " " " " " " " 5.

дочь: Софія " " " " " " " " " " " " 12.

52^е годъ:

Фриштъ Шміовъ сѣно

Лашотъ " " " " " " " " " " " " 29

у НЕГО ЖЕНА

Пелагія Васильева дочь " " " " " " " " " " " " 26

у МЕНЬШЕГО

Спасрія " " " " " " " " " " " " 4.

53^е годъ:

Мелосрей Федоровъ сѣно

Гладевъ " " " " " " " " " " " " 30

у МЕНЬШЕГО ЖЕНА

Анна Гіванова дочь " " " " " " " " " " " " 25

у МЕНЬШЕГО МУЖА

Матфей " " " " " " " " " " " " 7

Алексей " " " " " " " " " " " " 3.

12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

| | Mc-
dicy
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|--------------------------|----------------------|------------------------|
| | Lata. | |
| Uniego Żona | | |
| Maria Alexejowa Córka | - | 18 |
| Umichata matka | | |
| Fedora Janowa Córka | - | 75 |
| Sł: Chatuja | | |
| Makym Fedorow Syn | | |
| Dawidiszka | 62 | |
| Uniego Żona | | |
| Anastasya Jhnatowa Córka | | 43 |
| Umich Dzieci meżkie | | |
| Michał | 7 | |
| Tychon | 5 | |
| Córka: Zofia | | 12 |
| Sł: Chatuja | | |
| Filip Eliaszow Syn | | |
| Lapok | 29 | |
| Uniego Żona | | |
| Detahya Barylowa Córka | | 26 |
| Umich Córka | | |
| Ahafia | | 4 |
| Sł: Chatuja | | |
| Tymofey Fedorow Syn | | |
| Hadion | 30 | |
| Uniego Żona | | |
| Anna Janowa Córka | | 25 |
| Umich Dzieci meż. | | |
| Matwiy | 7 | |
| Alexey | 3 | |

20
201
406

60 / 11 / 11 / 11 / 11

| | |
|-------------------------|----------------|
| Муже-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
| Лѣта. | |

454. 2016:

| | |
|---------------------------------|-----|
| Стефанъ Прокопьевичъ | |
| у него жена | 26. |
| Марія Яковлева дочь " " " " " " | 22 |
| у нихъ дети: Ренна | |
| Елена " " " " " " " " | 3. |
| Матвѣяна " " " " " " " " | 1. |
| у Стефана Могола | |
| Параскева Яковлева дочь " " " " | 22 |

55. 2016:

| | |
|----------------------------------|----|
| Яковъ Тимофеевичъ сынъ | |
| Павло " " " " " " " " | 22 |
| у него жена | |
| Марія Владиміра дочь " " " " " " | 10 |
| у нихъ дочь: Марфа: " " " " " " | 1. |

56. 2016:

| | |
|------------------------------------|-----|
| Стефанъ Федоровъ сынъ | |
| ровной " " " " " " " " | 29. |
| у него жена | |
| Анатасія Василіса дочь " " " " " " | 26 |
| у нихъ сынъ: | |
| Константино " " " " " " " " | 12. |
| дочь: Марфа: " " " " " " " " | 7 |

57. 2016:

| | |
|-----------------------------------|-----|
| Тиванъ Яковлевъ сынъ: | |
| Шняторовъ " " " " " " " " | 26 |
| у него жена | |
| Елена Неполодѣва дочь " " " " " " | 16. |
| у нихъ дети: Мудрина | |
| Феддоръ " " " " " " " " | 11. |
| Ренна | |

26 22 3 1 22 10 1 26 12 7 26 16 11

| | Mę- | Nie- |
|---|-----------------|----------------|
| | skiey
pleci. | wie-
ściey. |
| | L a t a . | |
| 54 ^e Chatupa | | |
| Stefan Brokopow Syn
Brokopow - - - - | 26 | |
| Wniego Zona | | |
| Maria Saluba Córka - - | | 22 |
| Wnich Dzieci Wiewię | | |
| Helena - - - - | | 3. |
| Tytiana - - - - | | 1. |
| W Stefana Macocha | | |
| Lawała Salubowa Córka - - | | 22 |
| 55 ^e Chatupa | | |
| Salub Tymofiejow Syn
Bawtyk - - - - | 22 | |
| Wniego Zona | | |
| Maria Barylowa Córka - - | | 18 |
| Wnich Córka: Marja - - | | 1. |
| 56 ^e Chatupa | | |
| Stefan Fedorow Syn
Bawny - - - - | 29 | |
| Wniego Zona | | |
| Anatarya Barylowa Córka - - | | 26 |
| Wnich Syn: Konstantyn | 12. | |
| Wnich Córka: Marja - - | | 7 |
| 57 ^e Chatupa | | |
| San Salubow Syn
Penyporow - - - - | 26 | |
| Wniego Zona | | |
| Helena mikołajowa Córka - - | | 16. |
| Wnich Dzieci męz | | |
| Fedor - - - - | 4. | |
| Wiewię | | |

24
207
7107

22
1
22
18
1
29
26
12
7
26
16
4

| | Муже- | Жен- |
|---|----------------|--------|
| | скаго
вола. | скаго. |
| | Лѣта. | |
| Тарасъ Иванъ " " " " " " " " " " | | 2 |
| у него 4 сына | 10 | |
| 50 = 50 лѣт: | | |
| Михайла Иванова сына
Ванюша " " " " " " " " " " | 23 | |
| у него 2 сына | | |
| Ерина Федорова дочь " " " " " " " " | | 16 |
| у Михайла Мати | | |
| Тарасъ Ява Ивановъ дочь " " " " " " " " | | 40 |
| 50 = 50 лѣт: | | |
| Екатерина Романова дочь, Вдова " " " " " " | | 43 |
| у него 2 сына | | |
| Иванъ Александръ Колымбъ " " " " " " " " | 20 | |
| Александръ " " " " " " " " " " | 12 | |
| Григорий " " " " " " " " " " | 12 | |
| Потерь: Евдокия " " " " " " " " | | 10 |
| 60 = 60 лѣт: | | |
| Николай Антоновъ сына
Ановинна " " " " " " " " " " | 43 | |
| у него 2 сына | | |
| Владимиръ Федоровъ дочь " " " " " " " " | | 26 |
| у него 2 сына | | |
| Ефросинья " " " " " " " " " " | | 10 |
| 60 = 60 лѣт: | | |
| Иванъ Георгиевъ сына
Медведъ " " " " " " " " " " | 33 | |
| у него 2 сына | | |
| Анна Яковлева дочь " " " " " " " " " " | | 32 |
| у него 2 сына | | |
| Михайла Яковлевъ " " " " " " " " " " | 20 | |

22 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

203
408

| | Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|---------------------------|-----------------------|------------------------|
| L a t a. | | |
| Sarażkiewa - - - - | - | 2. |
| Dimitri Prymak | | |
| Son Andrew Syn - - | 10 | |
| 58: Chatupa | | |
| Michał Janow Syn | | |
| Znakow - - - - | 23. | |
| Wniego Żona | | |
| Towyna Aetanova Cor - | - | 16 |
| Dimitri Matka | | |
| Sarażkiewa Janowa Corka - | - | 40 |
| 59: Chatupa | | |
| Katerzyna Romanowa Cor - | - | 45 |
| Dzieci meż: | | |
| Igor - - - - | 20 | |
| Aefan - - - - | 17 | |
| Gregor - - - - | 12. | |
| Corka: Teudocha - - | - | 10. |
| 60: Chatupa | | |
| Mikotaj Jakubow Syn | | |
| Jakowyna - - - - | 45 | |
| Wniego Żona | | |
| Ahafia Fedorowa Corka - | - | 26 |
| Dimitri Corka | | |
| Teiofrosymia - - - - | - | 10 |
| 61: Chatupa | | |
| Son Gregorow Syn | | |
| Mikolaj - - - - | 35 | |
| Wniego Żona | | |
| anna Jakubowa Corka - | - | 32 |
| Dimitri Dzieci meż: | | |
| Michał Zoraty | 20 | |

20111119

| | |
|-------------------------|----------------|
| Муже-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
| Лѣта. | |

| | |
|-------------------|-----|
| Иванъ | 9. |
| Жена | |
| Владимиръ | 13. |
| Андрей | 14. |
| Устина | 6. |
| Анна Васильевна | 19. |
| Жена Михайла | |
| Марія Григорьевна | 16. |
| Жена Андрея | |
| Василий Семеновъ | 23. |
| Сынъ | |
| У Нехъ | |
| Евдокимъ | 2. |
| Сынъ | |
| Матвей Яковлевъ | 23. |
| Сынъ | |
| У Нехъ | |
| Жена | |
| Марія Яковлевна | 18. |
| Сынъ | |
| У Нехъ | |
| Сынъ | |
| Матвей | |
| Авдрия Стефановна | 21. |
| Сынъ | |
| У Матвея | |
| Сынъ | |
| Фридрихъ | 16. |
| Сынъ | |
| У Нехъ | |
| Сынъ | |
| Михаилъ Ивановичъ | 25. |
| Сынъ | |
| У Нехъ | |
| Жена | |
| Марьяна Семеновна | 27. |
| Сынъ | |
| У Нехъ | |
| Сынъ | |
| Иванъ | 4. |
| Сынъ | |
| Иродимъ | 1. |
| Сынъ | |
| У Михайла | |
| Сынъ | |
| Марьяна Ивановна | 22. |
| Сынъ | |
| У Михайла | |
| Сынъ | |

22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

| | Mę- | Nie- |
|----------------------------|-------|--------|
| | skiey | wie- |
| | ptci. | ściey. |
| | Lata. | |
| Maxym - - - - - | 9 | |
| Wiewie | | |
| Petahya - - - - - | | 13 |
| Ahijyna - - - - - | | 11 |
| Alstyna - - - - - | | 6 |
| Anna Zemezna - - - | | 19 |
| Timichata Zona | | |
| Maria Gmytrowa Corla - | | 16 |
| S Army Mage | | |
| Baryli Semenov Syn | 25 | |
| Unich Corla | | |
| Leudokia - - - - - | | 2 |
| 2: Chatiya | | |
| Matwey Salubow Syn | | |
| Prupovuk - - - - - | 23 | |
| Uniego Zona | | |
| Maria Salubowa Corla - - | | 18 |
| Unich: Syn: Salub. - | 1 | |
| Uniatea matka | | |
| Ahafia Feyanowa Br. - | | 74 |
| Uniatea Brat | | |
| Grcepsz - - - - - | 16 | |
| 3: Chatiya | | |
| Michat Sanow Syn | | |
| Hanzomik - - - - - | 25 | |
| Uniego Zona | | |
| Makryna Seménowa Corla - - | | 21 |
| Unich Dzieci meż: | | |
| Sari - - - - - | 11 | |
| Profym - - - - - | 1 | |
| Timichata matka | | |
| Parafiewa Denidowalor - | | 62 |
| Unichata Siortva: Mafja - | | 15 |

29
204
104

2
0
1
m
ca

| | |
|-------------------------|----------------|
| Муже-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
| Лѣта. | |

С. 4: 920 тв:

| | | |
|-----------------------------------|----|----|
| Игорь Антоніевъ сынъ | | |
| Платонъ " " " " " " " " " " | 42 | |
| у него жена | | |
| Евдокия Давидова дочь " " " " " " | | 42 |
| у нихъ дети Мужья | | |
| Ава " " " " " " " " " " | | 12 |
| Григорій " " " " " " " " " " | | 0 |
| Василій " " " " " " " " " " | | 7 |
| Дочь: Елена " " " " " " " " " " | | 2 |

С. 5: 90 тв:

| | | |
|------------------------------------|--|----|
| Евдокия Федорова дочь | | |
| Пудюхья Вязова " " " " " " " " " " | | 43 |
| у Ея Дети Мужья | | |
| Василий " " " " " " " " " " | | 0 |
| Иванъ " " " " " " " " " " | | 3 |
| Дети | | |
| Марія " " " " " " " " " " | | 12 |
| Барвара " " " " " " " " " " | | 10 |

С. 6: 90 тв:

| | | |
|--|--|----|
| Марія даниилова ^{дочь} Вязова | | |
| Антонюха " " " " " " " " " " | | 33 |
| у Ея Дети Мужья | | |
| Михайла " " " " " " " " " " | | 12 |
| Кирило " " " " " " " " " " | | 3 |
| Дочь: Парасковья " " " " " " " " " " | | 7 |

С. 7: 90 тв:

| | | |
|---|--|----|
| Евдокия Яковъ Вязова Видова " " " " " " | | 42 |
| у Ея Сынъ | | |
| Меддоръ Маттеевъ сынъ " " " " " " | | |
| Холоства " " " " " " " " " " | | 20 |

217 218 219 220 221 222 223 224

20
205
Wyc

| | Mę-
skicy
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|----------------------------|-----------------------|------------------------|
| | L a t a. | |
| 64: Chatupa | | |
| Morney Antoniew Syn | | |
| Tymczuk - - - - - | 42 | |
| Uniecy Zona | | |
| Sewdocha Lanowa Córka - - | 42 | |
| Unich Dzieci mężłey | | |
| Sawa - - - - - | 12 | |
| Greguz - - - - - | 0 | |
| Baryli - - - - - | 7 | |
| Córka: - Helena - - - - - | | 2. |
| 65: Chatupa | | |
| Sewdolia Fedorowa Cór | | |
| Rundiułka wdowa - - - - - | 43. | |
| Uniecy Dzieci mez | | |
| Baryli - - - - - | 0 | |
| Saw - - - - - | 3. | |
| Niewie | | |
| Maria - - - - - | | 12. |
| Barbara - - - - - | | 10 |
| 66: Chatupa | | |
| Maria Danilowa Córka wdowa | | |
| Danilučka - - - - - | 35 | |
| Uniecy Dzieci mez: | | |
| Michał - - - - - | 12. | |
| Wirya - - - - - | 3. | |
| Córka: Larajna - - - - - | | 7 |
| 67: Chatupa | | |
| Sewdolia Salubowa | | |
| Córka wdowa - - - - - | 42 | |
| Uniecy Syn | | |
| Fedor Matwojow Syn | | |
| Ces Zeny - - - - - | 20 | |

20 / 21 / 22 / 23 / 24

| | |
|----------|--------|
| Му́ж- | Же́н- |
| скаго | скаго. |
| пола. | |
| Л і т а. | |

№: 2016.

| | |
|------------------------------|-----|
| Манагси Кордеевъ Сынъ | |
| Питомецъ " " " " " " | 32. |
| у Неллы Ренна | |
| Марія Михайлова дочь " " " " | 26. |
| у Неллы Ренна | |
| Евдокия " " " " " " | 9. |
| Евстафій " " " " " " | 3. |
| у Ренна | |
| Анна " " " " " " | 13. |
| Марія " " " " " " | 9. |
| Марія " " " " " " | 1. |

№: 2017.

| | |
|------------------------------|----|
| Гимна Михайлова Сынъ | |
| Воспитанецъ " " " " " " | 25 |
| у Неллы Ренна | |
| Марія Миллерова дочь " " " " | 22 |
| у Неллы Ренна | |
| Евдокия " " " " " " | 3. |
| Анна " " " " " " | 1. |

№: 2018.

| | |
|-------------------------------|----|
| Андрей Михайлова Сынъ | |
| Воспитанецъ " " " " " " | 32 |
| у Неллы Ренна | |
| Евдокия Гибанова дочь " " " " | 23 |
| у Неллы Ренна | |
| Наталья " " " " " " | 4. |
| Федоръ " " " " " " | 1. |
| у Ренна | |
| Марія " " " " " " | 2. |

2016 2017 2018

7^е Домъ:

Муж-
скаго
пола.
Жен-
скаго.
Л и т а.

| | | |
|---|----|----|
| Павло Яковлевъ Сынъ | | |
| Душанъ " " " " " " " " " " | 45 | |
| у него жена | | |
| Анастасия Прокопьева дочь " " " " " " " " " " | | 36 |
| у него дочь: Евросимья " " " " " " " " " " | | 10 |
| 8 ^е Домъ: | | |
| Николай Андреевъ Сынъ | | |
| Знамовъ " " " " " " " " " " | 56 | |
| у него жена | | |
| Евдокия Гиванова дочь " " " " " " " " " " | | 39 |
| у него: дѣти мужска | | |
| Федоръ " " " " " " " " " " | 13 | |
| у него жена | | |
| Анна " " " " " " " " " " | | 7 |

9^е Домъ:

| | | |
|---|----|----|
| Василий Яковлевъ Сынъ | | |
| Щедринъ " " " " " " " " " " | 32 | |
| у него жена | | |
| Анастасия Федорова дочь " " " " " " " " " " | | 26 |
| у него дѣти мужска | | |
| Павелъ " " " " " " " " " " | 12 | |
| Петръ " " " " " " " " " " | 7 | |
| Евстафій " " " " " " " " " " | 5 | |
| у него жена | | |
| Марія " " " " " " " " " " | | 3 |
| Катрина " " " " " " " " " " | | 1 |

10^е Домъ:

| | | |
|--|----|----|
| Семёнъ Петровъ Сынъ | | |
| Путрутъ " " " " " " " " " " | 26 | |
| у него жена | | |
| Анна Гиванова дочь " " " " " " " " " " | | 23 |
| у него дѣти мужска | | |
| Гиванъ " " " " " " " " " " | 0 | |
| Ирина " " " " " " " " " " | 2 | |
| дочь: Марія " " " " " " " " " " | | 3 |

Семёнъ Петровъ

| | Mę- | Nie- |
|-----------------------------|----------------|----------------|
| | skiey
płci. | wie-
ściey. |
| | L a t a. | |
| 71 ^a Chatupa | | |
| Leopold Salubow Syn | | |
| Duzali - - - - - | 48 | |
| Uniego Zona | | |
| Anastasya Dvolopniowa Corka | - - | 36 |
| Unich Corka Lewprostyna | - - | 10 |
| 72 ^a Chatupa | | |
| Mikotaj Andrejow Syn | | |
| Znalcow - - - - - | 56 | |
| Uniego Zona | | |
| Fewdolia Janowa Corka | - - | 39 |
| Unich Dzieci meż | | |
| Fedor - - - - - | 13 | |
| Niewię | | |
| Anna - - - - - | - - | 7 |
| 73 ^a Chatupa | | |
| Baryki Salubow Syn | | |
| Lewczuk - - - - - | 32 | |
| Uniego Zona | | |
| Anastasya Fedorowa Corka | - - | 26 |
| Unich Dzieci meż: | | |
| Berwet - - - - - | 12 | |
| Piotr - - - - - | 7 | |
| Ewstachy - - - - - | 5 | |
| Niewię | | |
| Maria - - - - - | - - | 3 |
| matrona - - - - - | - - | 1 |
| 74 ^a Chatupa | | |
| Semion Piotrow Syn | | |
| Letruk - - - - - | 26 | |
| Uniego Zona | | |
| Anna Janowa Corka | - - | 25 |
| Unich Dzieci meż: | | |
| Jan - - - - - | 0 | |
| Kirył - - - - - | 2 | |
| Corka | | |
| Maria - - - - - | - - | 3 |

207
11/12

20111109

| | |
|-------|--------|
| Муж- | Жен- |
| скаго | скаго. |
| пола. | |
| Лѣта. | |

75: ДОМЪ

| | | |
|-------------------------|----|----|
| Евстратіи Яковова Сынъ | | |
| у Него жена | | |
| Екатерина Данилова дочь | 20 | |
| у Евстратіи Матвѣ | | |
| Ермила Ивановна дочь | | 22 |
| у Ивана | | |
| Ермила Ивановна дочь | | 30 |

76: ДОМЪ

| | | |
|------------------------|----|----|
| Андрей Ивановичъ Сынъ | | |
| у него жена | | |
| Теласія Григорова дочь | 33 | |
| у него жена | | |
| Теласія Григорова дочь | | 21 |
| у него жена | | |
| Романъ | 3 | |
| у него жена | | |
| Гіванъ | 1 | |
| у него жена | | |
| Марія | | 10 |
| у него жена | | |
| Елена | | 5 |

77: ДОМЪ

| | | |
|----------------------|----|----|
| Феодоръ Якововъ Сынъ | | |
| у него жена | | |
| Талашова | 39 | |
| у него жена | | |
| Евдокия Яковова дочь | | 30 |
| у него жена | | |
| Алексей | 18 | |
| у него жена | | |
| Найта | 14 | |
| у него жена | | |
| Марія | | 10 |
| у него жена | | |
| Теласія | | 9 |
| у него жена | | |
| Анна | | 9 |
| у него жена | | |

20 22 30 33 21 3 1 10 5 39 30 18 14 10 9 9

208
443

| | Mę-
skiey
plci. | Nie-
wie-
ściey. |
|------------------------|-----------------------|------------------------|
| | Lata. | |
| 75: Chatupa | | |
| Eustachi Salubow Syn | | |
| Gnojowoy - - - - - | 20 | |
| Wniego Zona | | |
| Kateryna Dawidowa Cwka | | 22 |
| U bjeustratia matka | | |
| Eryna Janowa Cwka | | 60 |
| 76: Chatupa | | |
| Alexey Janow Syn | | |
| Jwaneko - - - - - | 33 | |
| Wniego Zona | | |
| Petahia Gregorowa Cwka | | 21 |
| Unich Dzieci meż | | |
| Roman - - - - - | 3. | |
| Jan - - - - - | 1. | |
| Niewie | | |
| Maria - - - - - | | 10 |
| Chajra - - - - - | | 7 |
| Helena - - - - - | | 5. |
| 77: Chatupa | | |
| Fedor Salubow Syn | | |
| Batarow - - - - - | 39 | |
| Wniego Zona | | |
| Jewdolia Salubowa Cwka | | 30 |
| Unich Dzieci meż: | | |
| Alexey - - - - - | 17 | |
| Mikyta - - - - - | 14 | |
| Niewie: | | |
| Maria - - - - - | | 10 |
| Batakya - - - - - | | 8 |
| Ustyna - - - - - | | 8 |
| ... | | |

D o / m i c o

| | |
|----------------|-----------|
| Мужскаго пола. | Женскаго. |
| Лѣта. | |

№ 0: домъ.

| | | |
|-----------------------|----|----|
| Занимаю кордевь Ситъ | | |
| у него жена | 52 | |
| Матвѣя Васильева дочь | | 40 |
| у нихъ дети мужья | 10 | |
| Петръ " " " " " " | 11 | |
| Николай " " " " " " | 7 | |
| Свенска | | |
| Евдокия " " " " " " | | 15 |
| Анастасія " " " " " " | | 11 |

№ 1: домъ.

| | | |
|-----------------------|----|----|
| Василий Гивановъ Ситъ | | |
| у него жена | 39 | |
| Анна Гиванова дочь | | 34 |
| у нихъ дети мужья | 11 | |
| Свенска | | |
| Климентий " " " " " " | | 8 |
| Анна " " " " " " | | 3 |
| Парасива " " " " " " | | 3 |

№ 2: домъ.

| | | |
|-----------------------|----|----|
| Андрей Васильевъ Ситъ | | |
| у него жена | 29 | |
| Анна Стефанова дочь | | 20 |
| у нихъ дочь | | 10 |
| Содія " " " " " " | | 10 |
| у Андрея братъ | | 10 |
| Николай " " " " " " | | 10 |

Деловая книга

24
203
M/M

70: Chatupa:

| | |
|-----------------------|------------------------|
| Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
| L a t a. | |

| | | |
|--|----|----|
| Daniel Gorlow Syn
Medzwiędz - - - - - | 52 | |
| Uniego Żona | | |
| Jatanna Barylowa cór - - | 40 | |
| Unich Dzieci męż | | |
| Jan - - - - - | 10 | |
| Liota - - - - - | 11 | |
| Nikifor - - - - - | 7 | |
| Niewię: | | |
| Lewdolia - - - - - | | 19 |
| Anastasya - - - - - | | 11 |
| 79. Chatupa | | |
| Baryli Janow Syn | | |
| Jwanieła - - - - - | 29 | |
| Uniego Żona | | |
| Anna Janowa Córka - - - | | 34 |
| Unich Dzieci męż | | |
| Klimety - - - - - | 11 | |
| Niewię: | | |
| Wstyna - - - - - | | 31 |
| Anna - - - - - | | 53 |
| Lovafia - - - - - | | 3 |
| 80: Chatupa | | |
| Andrey Barylow Syn | | |
| Nawrochi - - - - - | 29 | |
| Uniego Żona | | |
| Anna Stefanowa Córka - - | | 20 |
| Unich Córka: | | |
| Zofia - - - - - | | 10 |
| U Fedreia śpiad | | |
| Nikita - - - - - | 10 | |

10 / 11 / 12 / 13 / 14 / 15 / 16 / 17 / 18 / 19 / 20 / 21 / 22 / 23 / 24 / 25 / 26 / 27 / 28 / 29 / 30 / 31 / 32 / 33 / 34 / 35 / 36 / 37 / 38 / 39 / 40 / 41 / 42 / 43 / 44 / 45 / 46 / 47 / 48 / 49 / 50 / 51 / 52 / 53 / 54 / 55 / 56 / 57 / 58 / 59 / 60 / 61 / 62 / 63 / 64 / 65 / 66 / 67 / 68 / 69 / 70 / 71 / 72 / 73 / 74 / 75 / 76 / 77 / 78 / 79 / 80 / 81 / 82 / 83 / 84 / 85 / 86 / 87 / 88 / 89 / 90 / 91 / 92 / 93 / 94 / 95 / 96 / 97 / 98 / 99 / 100

| | Мужскаго пола. | Женскаго. |
|---|----------------|-----------|
| Д. 1-й домъ | | |
| Сидоръ Андреевъ сынъ | | |
| Соня " " " " " " | 32 | |
| у НЕГО жена | | |
| Марія Ивановна дочь " " " " | | 21 |
| у НЕЕХЪ дѣти Мужеска | | |
| Діванъ " " " " " " | 4 | |
| Анастасія " " " " " " | | 1 |
| Д. 2-й домъ: | | |
| Семёнъ Андреевъ сынъ | | |
| райпунъ " " " " " " | 45 | |
| у НЕГО жена | | |
| Елена Стефановна дочь " " " " | | 40 |
| у НЕЕХЪ сынъ | | |
| Стефанъ " " " " " " | 10 | |
| дочь | | |
| Матрёна " " " " " " | | 6 |
| Д. 3-й домъ: | | |
| Петръ Андреевъ сынъ | | |
| Знамовъ " " " " " " | 42 | |
| у НЕГО жена | | |
| Срина Стефановна дочь " " " " | | 40 |
| у НЕЕХЪ дѣти Мужеска | | |
| Діванъ " " " " " " | 12 | |
| Григорій " " " " " " | 10 | |
| Мамисилъ " " " " " " | 8 | |
| Василій " " " " " " | 6 | |
| Фенска | | |
| Матильда " " " " " " | | 3 |
| Триёмилъ | | |
| Михайль Захарьевъ сынъ | 18 | |
| Д. 4-й домъ | | |
| Екатерина Васильва вдова | | 32 |
| у ЕЯ сынъ | | |
| дородовъ Иванова сынъ ^{халистои} | 31 | |
| Д. 5-й домъ | | |
| Никитта Васильва сынъ | | |
| Шныторутъ " " " " | 29 | |

22
 12
 21
 40
 10
 6
 42
 40
 12
 10
 8
 6
 3
 18
 32
 31
 29

| | Mę-
skie
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|--------------------------------|----------------------|------------------------|
| | L a t a. | |
| O ₂ Chatupa: | | |
| Daniel Grzegorz Syn | | |
| Bodo - - - - - | 39 | |
| Uniegożona | | |
| Maria Dawidowa Córka | | 21 |
| Unich Dzieci męża | | |
| Jan - - - - - | 4 | |
| Córka | | |
| Anatasya - - - - - | | 1 |
| O ₂ Chatupa | | |
| Remion Andrejew Syn | | |
| Daykun - - - - - | 45 | |
| Uniegożona | | |
| Helena Stefanowa Córka | | 40 |
| Unich Syn | | |
| Stefan - - - - - | 10 | |
| Córka | | |
| Matrona - - - - - | | 6 |
| O ₃ Chatupa | | |
| Piotr Andrejew Syn | | |
| Uniegożona | | |
| Eguna Stefanowa Córka | | 40 |
| Unich Dzieci męża: | | |
| Jan - - - - - | 12 | |
| Grzegorz - - - - - | 10 | |
| Maxym - - - - - | 8 | |
| Baryli - - - - - | 16 | |
| Niewie: | | |
| Jatycianna - - - - - | | 3 |
| Bryymak | | |
| Nichat Zacharijew Syn | 15 | |
| O ₄ Chatupa | | |
| Kateryna Bazyliowa Córka wdowa | | 02 |
| Unich Syn | | |
| Dorofiej Jwanow bierzeny | 31 | |
| O ₅ Chatupa | | |
| Milija Barylow Syn | | |
| Senykoruk - - - - - | 20 | |

445

012103

| Муже-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
|-------------------------|----------------|
| Лѣта. | |

у Него жена

Владимъ Гиванова дочь " " " " 23

у Него сынъ

Андрей " " " " " " 3.

дочь

Ефросинья " " " " " " " " 1.

у Него родители

Василий " " " " " " " " 33

Матвѣ

Анна " " " " " " " " 72

Триемшица

Илья Андреевъ сынъ 12

Обе дома:

Манасий Михайловъ сынъ

Кривоно " " " " " " " " 32

у Него жена

Матвѣяна Яковлева дочь " " " " 26

у Него дочь Мавра

Иванъ " " " " " " " " 3.

Демьянъ " " " " " " " " 2.

Евстафій " " " " " " " " 1.

у Него Триемшой

Манасий Леонтовъ сынъ 12

Обе дома:

Иванъ Ильинъ сынъ

Машутъ " " " " " " " " 42

у Него жена

Параскева Григорова дочь " " " " 32

у Него дѣтвѣ Мухомѣ

Филиппъ " " " " " " " " 10.

Феодоръ " " " " " " " " 4.

Ренела

Марія " " " " " " " " 1.

Обе дома

Иванъ Ивановъ сынъ

Тихонъ " " " " " " " " 36

у Него жена

27 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

796

D 0 1 2 1 0 0

| | Mę-
skiej
płci. | Nie-
wie-
ścicy. |
|-------------------------------|-----------------------|------------------------|
| L a t a . | | |
| Umięgo Żona | | |
| Elia Janowa Córka | | 25 |
| Umięch Syn | | |
| Andrzej " Córka " " | 3. | |
| Erozyna - - - - - | | 1 |
| Wnykyty Rodzice
Oy Ciec | | |
| Baryli - - - - - | 32 | |
| Anna " " " " " " " " | | 42 |
| Eliaz Bryymak
Andrejow Syn | 12. | |
| OC Chatupa | | |
| Janary Michalcow Syn | | |
| Kryzon - - - - - | 32 | |
| Umięgo Żona | | |
| Jatyianna Jakubowalca | | 26 |
| Umięch Dzieni mez: | | |
| Jan - - - - - | 3. | |
| Demian - - - - - | 2. | |
| Ew Hachij | | 1 |
| Umięch Bryymak | | |
| Janary Leonidow Syn | 12 | |
| OC Chatupa | | |
| Jan Eliazow Syn Lafemk | 42. | |
| Umięgo Żona | | |
| Kora Fieowa Gregorowa Cór | | 32 |
| Umięch Dzieni mez: | | |
| Filip - - - - - | 10 | |
| Fedor - - - - - | 4. | |
| Maria: W Rwie | | 1 |
| OC Chatupa | | |
| Jan Janow Syn Tymczak | 36 | |
| Umięgo Żona | | |

| | |
|-------------------------|---------------|
| Муже-
скаго
пола. | Же-
скаго. |
| Лѣта. | |

| | |
|---------------------------|----|
| Азариѣ Георгиева дочь | 26 |
| у нейъ дѣтѣ Женск | |
| Марія " " " " " " | 3 |
| Мѣня " " " " " " | 1 |
| Д. Д. Д. Д. Д. | |
| Павель Яковлевъ Сынъ | |
| Павлуто " " " " " " | 28 |
| у нейъ жена | |
| Парасидѣя Павлова дочь | 26 |
| у нейъ дѣтѣ Женск | |
| Федора " " " " " " | 8 |
| Апелина " " " " " " | 6 |
| у нейъ придмшица | |
| Михайль Павловичъ Сынъ | 22 |
| Д. Д. Д. Д. Д. | |
| Матасии Силитурѣви | |
| Сынъ (Свахотъ " " " " " " | 38 |
| у нейъ жена | |
| Евдокия Яковлева дочь | 26 |
| у нейъ дѣтѣ Мужск | |
| Мансиль " " " " " " | 3 |
| Евстафий " " " " " " | 1 |
| Дочь: Марія " " " " " " | 5 |
| у нейъ придмшица | |
| Силитри Стефановъ Сынъ | 12 |
| Д. Д. Д. Д. Д. | |
| Иванъ Федоровъ Сынъ | |
| Суснать " " " " " " | 35 |
| у нейъ жена | |
| Аннастасія Федорова дочь | 23 |
| у нейъ дѣтѣ Мужск | |
| Ивантъ " " " " " " | 7 |
| Федоръ " " " " " " | 3 |

26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60

37
212
~~1107~~

| | Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściy. | L a t a . |
|---|-----------------------|-----------------------|-----------|
| Akafia Gieygorowa Corke -
Unich Dzieci Mierwie | - | - | 26 |
| Maria - - - - - | - | - | 3 |
| Wlenia - - - - - | - | - | 1 |
| O G ₂ Chatupa | | | |
| Rawet Salubow Syn | | | |
| Rawuk - - - - - | - | - | 20 |
| U niego Zona | | | |
| Sawastiewa Rawdowalob | - | - | 26 |
| Unich Dzieci Mierwie | | | |
| Fedora - - - - - | - | - | 9 |
| Akutyra - - - - - | - | - | 6 |
| G ₂ Unich Bryymak | | | |
| Michał Matejow Syn | - | - | 22 |
| O ₂ Chatupa | | | |
| Tanazy Gmytrow Syn | | | |
| Siwacruk - - - - - | - | - | 30 |
| U niego Zona | | | |
| Ewdozia Salubowa Corke | - | - | 26 |
| Unich Dzieci Mier | | | |
| Maksym - - - - - | - | - | 3 |
| Ewstazdi - - - - - | - | - | 1 |
| Corke: Maria - - - - - | - | - | 5 |
| Unich Bryymak | | | |
| Gmytro Petanow Syn | - | - | 12 |
| O ₂ Chatupa | | | |
| Iwan Fedorow Syn Bubniak | - | - | 35 |
| U niego Zona | | | |
| Anastasya Fedorowa Corke | - | - | 23 |
| Unich Dzieci Mier | | | |
| Anat - - - - - | - | - | 7 |
| Fedor - - - - - | - | - | 3 |

0 1 m 1 c 9

| Имена | Муж- | Жен- |
|--|----------------|--------|
| | скаго
пола. | скаго. |
| Лѣта. | | |
| Марія " " " " " " " " " " " " " " " " | | 1 |
| у Гивана братъ. | | |
| Деметри Денатъ " " " " " " " " " " " " " " " " | 26. | |
| у Него жена | | |
| Марія Сидонова дочь " " " " " " " " " " " " " " " " | | 16 |
| Др. Доль: | | |
| Василий Григоровъ сынъ | | |
| Цуцманъ " " " " " " " " " " " " " " " " | 40 | |
| у Него жена | | |
| Анна Васильева дочь " " " " " " " " " " " " " " " " | | 35 |
| у Мухомъ сестри Мухомъ | | |
| Гиванъ Денатъ " " " " " " " " " " " " " " " " | 23 | |
| Гиванъ " " " " " " " " " " " " " " " " | 13 | |
| Фенсия | | |
| Парасьева " " " " " " " " " " " " " " " " | | 7 |
| у Гивана жена | | |
| Анастасия Михайлова дочь " " " " " " " " " " " " " " " " | | 22 |
| Др. Доль: | | |
| Василий Петровъ сынъ | | |
| Петрусь " " " " " " " " " " " " " " " " | 30 | |
| у Него жена | | |
| Христина Гиванова дочь " " " " " " " " " " " " " " " " | 29 | |
| у Него сынъ | | |
| Матвей " " " " " " " " " " " " " " " " | 10 | |
| дочь | | |
| Анно " " " " " " " " " " " " " " " " | | 4 |
| Др. Доль: | | |
| Нелита Димитриевъ | | |
| сынъ. Свато " " " " " " " " " " " " " " " " | 30 | |
| у Него жена | | |
| Анастасия Семева дочь " " " " " " " " " " " " " " " " | 20 | |
| у Мухомъ сестри Деметри | | |
| Пелагия " " " " " " " " " " " " " " " " | | 5 |
| Христина " " " " " " " " " " " " " " " " | | 2 |

Деметри Денатъ

Niewieście

Mę-
skiey
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

| | | |
|----------------------------|-----------|----|
| Maria | - - - - - | 1 |
| U Jana Brat | - - - - - | |
| Gmytro Lonaty | - - - - - | 26 |
| Uniecy Zona | - - - - - | |
| Maria Semenowa Córka | - - - - - | 18 |
| 92 Chatupa | - - - - - | |
| Bazyli Gregorow Syn | - - - - - | |
| Cucumak | - - - - - | 46 |
| Uniecy Zona | - - - - - | |
| Anna Baryłowa Córka | - - - - - | 33 |
| Unich Dzieci Mę | - - - - - | |
| Jan Lonaty | - - - - - | 25 |
| Anat | - - - - - | 13 |
| Niewieście | - - - - - | |
| Sawatka | - - - - - | 7 |
| U Jana Zona | - - - - - | |
| Anastasya Michajłowa Córka | - - - - - | 22 |
| 93 Chatupa | - - - - - | |
| Bazyli Piotrow Syn | - - - - - | |
| Retecruk | - - - - - | 30 |
| Uniecy Zona | - - - - - | |
| Chrystyna Janowa Córka | - - - - - | 29 |
| Unich Syn | - - - - - | |
| Madsym | - - - - - | 10 |
| Córka | - - - - - | |
| Anna | - - - - - | 4 |
| 94 Chatupa | - - - - - | |
| Mikita Gmytrow Syn | - - - - - | |
| Swacra II | - - - - - | 30 |
| Uniecy Zona | - - - - - | |
| Anastasya Semenowa Córka | - - - - - | 20 |
| Unich Dzieci niewieściey | - - - - - | |
| Retachycia | - - - - - | 5 |
| Ustina | - - - - - | 2 |

38
213
746

10 / 10 09

| | |
|-------------------------|----------------|
| Муже-
скаго
пола. | Жен-
скаго. |
| Л і т а. | |

25: 20216.

| | |
|---|-------|
| Петръ Яновъ Анто | |
| Петрухъ " " " " " " " " " " " " | 36 |
| у него жена | |
| Марія Андреева дочь " " " " " " " " " " " " | -- 27 |
| у нихъ дети мужска | |
| Даниилъ " " " " " " " " " " " " | 6. |
| Василий " " " " " " " " " " " " | 4. |
| женска | |
| Феодора " " " " " " " " " " " " | 11. |
| Марья " " " " " " " " " " " " | 10 |
| Параскева " " " " " " " " " " " " | 7. |
| Феодора " " " " " " " " " " " " | 1. |

26: 20217.

| | |
|---|-----|
| Андрей димитриевъ Анто | |
| Ванатий " " " " " " " " " " " " | 39 |
| у него жена | |
| Аграфія Тиванова дочь " " " " " " " " " " " " | 30 |
| у нихъ дети мужска | |
| Тиванъ " " " " " " " " " " " " | 16. |
| у нихъ братъ | |
| Ванатий Максимовъ Анто | 26. |
| у него жена | |
| Матвианна " " " " " " " " " " " " | 20 |
| у нихъ дети мужска | |
| Алексей " " " " " " " " " " " " | 1. |
| женска | |
| Марія " " " " " " " " " " " " | 5. |
| Евдокия " " " " " " " " " " " " | 3. |

27: 20218.

| | |
|--|-----|
| Тиванъ димитриевъ Анто | |
| Тундоль " " " " " " " " " " " " | 12. |
| у него жена | |
| Анастасія Михайлова дочь " " " " " " " " " " " " | 69. |
| у нихъ дети мужска | |
| Антонъ Венатъ " " " " " " " " " " " " | 30 |
| Феодоръ Венатъ " " " " " " " " " " " " | 23 |

25: 20216. 26: 20217. 27: 20218.

95: Chatusa

Mę-
skiey
płci.

Nie-
wie-
ściey.

Lata.

Łiotko Salubow Syn
Kotroczuk - - - - -

35

Uniego Zona

Maria Anofriowa Cwila

28

Unich Dzieci Mez:

Daniel " " " " " " " "

6

Barysi " " " " " " " "

4

Wiewie:

Fedora " " " " " " " "

Martha " " " " " " " "

11

Barafiewa " " " " " " " "

10

Fedora " " " " " " " "

7

Fedora " " " " " " " "

1

96: Chatusa

Andreey Gmytrow Syn

Atatayn - - - - -

39

Uniego Zona

Akafra Lanowa Cwila

30

Unich Dzieci mez:

Sau " " " " " " " "

16

Unich Dzieci

Ichnaty makymow Syn

26

Uniego Zona

Metycianna - - - - -

20

Unich Dzieci mez

Alexey Wiewie:

1

Maria - - - - -

9

Ewodolia - - - - -

3

97: Chatusa

Sau Gmytrow Syn

Kurdikul - - - - -

72

Uniego Zona

Anastazija michaldowa Cw

69

Unich Dzieci mez:

Sakim Zonaty - - - - -

30

Fedor Zonaty - - - - -

25

39
21
199

18011119

| | |
|-------|--------|
| Муж- | Жен- |
| скаго | скаго. |
| пола. | |
| Лѣта. | |

у Аѣльма жена

Парасидва дѣвчана вдова " " " " 26

у Феодора жена

Екатерина Петрова вдова " " " " 20

Д.Д.: Д.М.:

Феодоръ дѣвчановъ сынъ

Муринутья Малострой 19

у Феодора Матвѣ

Марія Стефанови дочъ " " " " 65

у Е.А. дочъ

Анастасія вдова " " " " " " 30

у Е.А. сынъ

Василий " " " " " " 9

Д.Д.: Д.М.:

Трофимъ Васильевъ сынъ

Васильевъ " " " " " " 23

у М.Р.О. жена

Анастасія Федорова дочъ " " " " " " 21

у Н.В.Х. дочъ

Марія " " " " " " " " 5

Д.Д.: Д.М.:

Т.М.А. дѣвчановъ сынъ

Муринутья " " " " " " 36

у Н.В.О. жена

Взновія Мартыновъ вдова " " " " " " 27

у Н.В.Х. дѣвчана Малострой

Пантелеймонъ " " " " " " 9

Дѣвчана " " " " " " " " 4

Феодора " " " " " " " " 3

Д.Д.: Д.М.:

Павелъ дѣвчановъ сынъ

Павлутья " " " " " " 34

у Н.В.О. жена " " " " " " " "

Марія М.М. вдова дочъ " " " " " " " " 26

у Н.В.Х. дѣвчана Малострой

Д.Д.: Д.М.:
 М.Р.О. М.А.Ш. Д.Д.

70
215
500

| | Me-
skicy
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|---|-----------------------|------------------------|
| | L a t a. | |
| U. Sakima Żona | | |
| Karabiewa Janowa Córka | -- | 26 |
| U. Fedowa Żona | | |
| Kateryna Piotrowa Córka | -- | 20 |
| U. Katerpa | | |
| Fedor Janow Syn Mur-
nuczk Bree Żona | 19. | |
| U. Fedowa Matka | | |
| Maria Afanowa Córka | -- | 65 |
| Unicy Córka | | |
| Anaitaya wdowa | -- | 30 |
| Unicy Syn | | |
| Baryli | -- | 9. |
| U. Katerpa | | |
| Trofym Barylow Syn | | |
| Wasytelo | 23. | |
| Uniego Żona | | |
| Anastaya Fedorowa Córka | -- | 21. |
| Unich Córka: Maria | -- | 9. |
| U. C. Katerpa | | |
| Eliasz Janow Syn | | |
| Marynuczk | 36. | |
| Uniego Żona | | |
| Zinowia Marynowa Córka | -- | 27 |
| Unich Dwieci męż: | | |
| Pantelimon | 9. | |
| Sau " " " " " | 4. | |
| Fedor | 3. | |
| U. Katerpa | | |
| Sawet Janow Syn | | |
| Sawotyczk | 34. | |
| Uniego Żona | | |
| Maria Eliaszowa Córka | -- | 26 |
| Unich Dwieci męż. | | |

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

| | |
|---------------------------------|----|
| Сектор | 12 |
| Минералы | 8 |
| Руды | 4 |
| Итого | |
| Огневая | 12 |
| Металлы | 6 |
| Итого | |
| Металлы в составе | |
| Металлы | 38 |
| Итого | |
| Средства производства | 32 |
| Итого | |
| Горючие | 0 |
| Горючие | 5 |
| Транзит | 2 |
| Итого | |
| Горючие в составе | |
| Горючие | 20 |
| Итого | |
| Горючие в составе | 16 |
| Итого | |
| Горючие | 1 |
| Итого | |
| Горючие в составе | 40 |
| Итого | |
| Горючие | 4 |
| Горючие | 10 |
| Итого | |
| Горючие в составе | |
| Горючие в составе | 42 |
| Итого | |
| Горючие в составе | 30 |
| Итого | |
| Горючие | 10 |
| Горючие | 8 |

1877-1878

41
216
501

| | Mę-
skiey
plci. | Nie-
wie-
ściey. |
|------------------------------|-----------------------|------------------------|
| | L a t a. | |
| Seniow " " " " " " " " | 12. | |
| Tymofey " " " " " " " " | 7 | |
| Kiryt " " " " " " " " | 4. | |
| Mecwie: | | |
| Anastazy " " " " " " " " | | 12. |
| Mara " " " " " " " " | | 5 |
| 102. Chatupa | | |
| Mateusz Salubow Syn | | |
| Mattwieruk " " " " " " " " | 35 | |
| Uniego Zona | | |
| Tecwosy na Anatowia Corka | | 22. |
| Unich Dwieci mez | | |
| Daniel " " " " " " " " | 0 | |
| Daniel " " " " " " " " | 5 | |
| Brokop " " " " " " " " | 2 | |
| 103. Chatupa: | | |
| Fedox Barylow Syn | | |
| Nawracki " " " " " " " " | 20. | |
| Uniego Zona | | |
| Ahazja Gregorowa Corka | | 16. |
| Unich Corka | | |
| Helena " " " " " " " " | | 1 |
| U Ahazij matka | | |
| Helena Stefanowa Corka wdowa | | 40 |
| Uniego Dwieci mez: | | |
| Tewdolia " " " " " " " " | | 11 |
| Teryna " " " " " " " " | | 10 |
| 104. Chatupa | | |
| Fedor Barylow Syn | | |
| Znabow " " " " " " " " | 42. | |
| Uniego Zona | | |
| Ahazja Andrejowa Corka | | 30 |
| Unich Dwieci mez | | |
| Stefan " " " " " " " " | 10 | |
| Lukasz " " " " " " " " | 7 | |

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

49
218
502

| | Mę-
skie
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|--------------------------|----------------------|------------------------|
| | L a t a. | |
| Jakub | 1 | |
| Niewie: | | |
| Maria | | 12 |
| Maria | | 3 |
| Uchajij Jernejowej matka | | |
| Fedora Stefanowa - córka | | 62 |
| 105: Chataja | | |
| Semion Barylow Syn | | |
| Afanick | 30 | |
| Uniego Zona Lorrucita | | |
| Uniego Dzieci meż. | | |
| Mawlo | 12 | |
| Tanazy | 10 | |
| Niewie: | | |
| Mityna | | 9 |
| Jetena | | 8 |
| 106: Chataja: | | |
| Stefan Barylow Syn | | |
| Nawrocki | 32 | |
| Uniego Zona | | |
| Letahia Fedorowa Córka | | 24 |
| Unich Dzieci meż. | | |
| Matej | 10 | |
| Hodosy | 6 | |
| Niewie: | | |
| Sofronia | | 32 |
| matrona | | 2 |
| 107: Chataja | | |
| Jan Brokopow Syn | | |
| Kazynski | 31 | |
| Uniego Zona | | |
| Mityna Gregorowa Córka | | 26 |
| Unich Dzieci meż. | | |

20.1.1711
 62.11.1711

| | Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
|---|-----------------------|------------------------|
| | L a t a. | |
| Jan - - - - - | 2 | |
| Alexey - - - - - | 1 | |
| Niewie:
Katerzyna - - - - - | | 6 |
| 108: Chatupa | | |
| Andron Semionow Syn
Semeczuk - - - - - | 26 | |
| Uniego Zona | | |
| Jewdolia Michatowa Corka
Unich Corka - - - - - | | 22 |
| Jewdolia - - - - - | | 1 |
| 109: Chatupa | | |
| Jan Liotrow Syn
Reteczuk - - - - - | 36 | |
| Uniego Zona | | |
| Eryna Bazylowa Corka
Unich Dzieci meż. | | 30 |
| Jymofej - - - - - | 12 | |
| Niewie:
Petahia - - - - - | | 11 |
| Anastarya - - - - - | | 9 |
| Maria - - - - - | | 3 |
| Maria - - - - - | | 2 |
| Teryna - - - - - | | 1 |
| 110: Chatupa | | |
| Franco Semionow Syn
Chatupniak - - - - - | 45 | |
| Uniego Zona | | |
| Maria Janowa Corka
Unich Dzieci meż. | | 20 |
| Jehnat - - - - - | 11 | |
| Aofan - - - - - | 4 | |
| Niewie:
Fedora Druwka - - - - - | | 107 |

60 / 21 / 09

44
219
580

111. Chatupa.

| | Mę-
skiej
płci. | Nie-
wie-
ściej. |
|---|-----------------------|------------------------|
| Teodocia Eliażowa Córka
w Dowa - - - - - | - | 27 |
| U jej Dzieci męż-
Gabryel - - - - - | 5 | - |
| niewie:
Larażiewa - - - - - | - | 10 |

112. Chatupa.

| | | |
|---|----|----|
| Tanazy Janow. Syn
Mielnik - - - - - | 72 | - |
| Uniego Żona
Maria Bratysłowa Córka - - | - | 42 |
| Unich Córka
Anna - - - - - | - | 10 |

Nieofiedli Pod dani
ktory Chatup swoich.
Nie maia ty llo mief.
Maia w Drugich Gody podak
ry w komornym
Amianowice

1:

| | | |
|---|----|----|
| Trofym Janajow Syn
Bobkysta - - - - - | 23 | - |
| Uniego Żona
Anna Tymofteiwowa Córka - - | - | 20 |
| Unich Córka
Metania - - - - - | - | 6 |
| U Amiej Tymofteio-
wey Piotra
Maria Driwlla - - - - - | - | 16 |

P o l m i c y

75
220
505

| Lp. | Mę-
skiey
płci. | | Nie-
wie-
ściey. | | Lata. |
|----------------|-----------------------|----|------------------------|--|-------|
| | | | | | |
| 1 ^o | Fedor Baryłow Syn | | | | |
| | Fedorczuk - - - - | 32 | | | |
| | Uniego Żona | | | | |
| | Jewyła Maksymowa cór. | | 23 | | |
| | Unich Dzieci męz | | | | |
| | Stefan - - - - - | 3 | | | |
| | Kondrat - - - - - | 1 | | | |
| 3 ^o | Nykyfor Jakubow Syn | | | | |
| | Randiuł - - - - - | 23 | | | |
| | Uniego Żona | | | | |
| | Akutyła Fedorowa Cór | | 22 | | |
| | Unich Syn | | | | |
| | Jakub - - - - - | 2 | | | |
| 4 ^o | Salomon Gregorow Syn | | | | |
| | Atrykotczuk - - - - | 20 | | | |
| | Uniecy Żona | | | | |
| | Akafia Jakubowa Córka | | 26 | | |
| | Unich Dzieci męz | | | | |
| | Akutyła - - - - - | | 5 | | |
| | Maria - - - - - | | 4 | | |
| 5 ^o | Jan Milotajew Syn | | | | |
| | Mikołka - - - - - | 23 | | | |
| | Uniego Żona | | | | |
| | Maria mchajdwa Córka | | 15 | | |
| 6 ^o | Zabryet Janow Syn | | | | |
| | Woznecy - - - - - | 29 | | | |
| | Uniego Żona | | | | |
| | Lewdokia Janowa Córka | | 20 | | |
| | Unich Córka | | | | |
| | Lewdokia - - - - - | | | | |

171109

221
106

| | |
|-----------------------|------------------------|
| Mę-
skiey
płci. | Nie-
wie-
ściey. |
| L a t a . | |

| | | |
|---------------------------------|----|----|
| Jakub Janow Syn | | |
| Stobodzianik - - - - | 40 | |
| Uniego Zona | | |
| Maria Atakowa Corka - - - | | 29 |
| Unich Dzieci meż | | |
| Trofym - - - - - | 7 | |
| Maxym - - - - - | 4 | |
| O ^o | | |
| Jan Antoniew Syn | | |
| Kupur - - - - - | 27 | |
| Uniego Zona - - - - | | |
| Maria Jozefowa Corka - - - | | 29 |
| Unich Dzieci meż | | |
| Jan - - - - - | 4 | |
| Bazyli - - - - - | 1 | |
| Niewię: | | |
| Jatycanna - - - - - | | 7 |
| G ^o | | |
| Jozia Stefanowa Coś wdowa | | 36 |
| Unicy Dzieci Niewię. | | |
| Maria Za meżna - - - - | | 21 |
| Anna Dziewka - - - - | | 17 |
| Un Marij Maż | | |
| Alexey Janow Syn | 24 | |
| A ^o | | |
| Kostanty Gregorow Syn | | |
| Wotow - - - - - | 25 | |
| Uniego Zona | | |
| Stefanida Nazariowa Corka - - - | | 10 |
| A ^o | | |
| Helena Gregorowa Coś wdowa | | 68 |
| Unicy Syn | | |
| Jan Stefan Syn | | |
| Cer Lemuy - - - - - | 19 | |

20121111

| | Me-
skiey
pici. | Nie-
wic-
skiey. | |
|--------------------------|-----------------------|------------------------|--|
| | Lata. | | |
| 12. | | | |
| Fedor Michaylow Syn | | | |
| Michayluk | 20 | | |
| U niego Zona | | | |
| Maria Galubowa Corka | | 10 | |
| Ulrich Corka | | | |
| Maria - - - - - | | 1 | |
| 13. | | | |
| Anatarya Barylowa | | | |
| Corka wdowa Sawulicha | | 15 | |
| Ully Syn | | | |
| Swan - - - - - | 3 | | |
| 14. | | | |
| Anastarya Janowa Corka | | | |
| wdowa | | | |
| Ully Dwiei Mezkiy | | 16 | |
| Michal - - - - - | 16 | | |
| Jan - - - - - | 15 | | |
| Mikita Niewieziy | 3 | | |
| Maria - - - - - | | 9 | |
| 15. | | | |
| Baryliy Grcygorow Syn | | | |
| Frykorsuk - - - - - | 29 | | |
| U niego Zona | | | |
| Anataska Janowa Corka | | 22 | |
| 16. | | | |
| Maria Andrejowa Corka | | | |
| w Dowia Frykorka - - - | | 10 | |
| 17. | | | |
| Filip Janow Syn pastuch | 32 | | |
| U niego Zona | | | |
| Sewdolska Galubowa Corka | | 25 | |
| Ulrich Corka | | | |
| Satijanna - - - - - | | 1 | |

47
222
57

Муже- Жен-
скаго скаго.
пола.

Л Ы Т а.

| | | | |
|-----|---------------------|----|------------|
| 100 | Фредоръ даниловъ | | |
| | Сино попорной | 20 | Клѣт. паша |
| | у него жена | | |
| | Ерина Алексѣва до | 15 | |
| | Цицанъ + Косиди | | |
| | Агманно | | |
| | Алексей Ивановичъ | | |
| | Сино Куднецовъ | 23 | Кузнецовъ |
| | у него жена | | |
| | Евдошья Ивановна до | 20 | |
| | у нихъ детей мужа | | |
| | Андрей | 07 | |
| | Елизаветин | 3 | |

Всего по сей справе домовъ сто двана-
цать въ нихъ мужеска пола душъ двести
девятидесяти четыре женска двести девятно-
сто семь и осемьдесят семействъ всеина
цать мужеска пола душъ двадцать шесть
женска двадцать девять, Цицанъ семей-
ство одно, мужеска пола душъ три жен-
ска одна, Авдеево семейство сто тридча-
ть одно мужеска пола душъ тридцать
двдцать три женска тридцать двдцать
и семь

Александръ Яковъ сынъ Лавро въ

Рябово, К. и др. и др.

10.

| | |
|-----------------------|------------------------|
| Me-
skiey
pici. | Nie-
wie-
sciey. |
| Lata. | |

| | | |
|---------------------------------------|----|------------|
| Fedor Dawidow Syn
Kornow - - - - - | 20 | Polnik 508 |
| Uniego Zona | | |
| Feryna Alexejowa (orka) | 15 | |
| Cygani Niepiadte | | |
| Amianowicie | | |
| Alexey Swanow Syn | | |
| Kowal - - - - - | 23 | Kawat |
| Uniego Zona | | |
| Ferdobial Swana (orka) | 20 | |
| Unich Dzieci Męzkiey | | |
| Stedney - - - - - | 3 | |
| Cwstachy - - - - - | 3 | |

Summa ztey wiadomości Chateys to dwa-
 dzieć w nich Męzkiey Dzieci Duz Duzkie Dzieci
 Dzieciat Cztery, Niewiejsze Dzieciat Osiem,
 Niepiadłych Rodzin Osiemnaście Męzkiey Dzie-
 ci Duz Dwadziecia Sześć, Niewiejsze Dwadziecia
 Dzieci, Cyganow Rodzin jedna Męzkiey Dzie-
 ci Duz Osiem, Niewiejsze Osiemnaście
 Rodzin to trzydzieci jedno, Męzkiey Dzie-
 ci Duz Trzysta Dwadziecia Trzy, Niewiejsze
 Trzysta dwadziecia Osiem

Awypostyn Janow Syn
 ...